Viña en Llamas

CENTENARES DE CASAS DESTRUIDAS

La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile — Martes 23 de Enero de 1968 — Precio: Eº 0,50 — Edic. Aérea: Eº 0,50 — N.o 18.311



PELE: DE REGRESO AL TRONO

—o—

SANTOS-VASAS
UC-CHECOS
ESTA NOCHE

REBELION COMUNISTA EN MACHALI

Reprueban la expulsión del regidor O. Urrutia



APTITUD ACADEMICA: El desencanto de no hallarse.

LACUNZA 1418: Incendio deja 3 heridos y 75 damnificados



CIGARRILLOS ARGENTINOS PARA CHILE

La huelga tabacalera obligó a importarlos

Record de Calor

35,2º A LA SOMBRA



LEONEL SANCHEZ

SE VA A SAN LORENZO

CHILE A LA VANGUARDIA EN FUNDICION DE COBRE

Mayor rendimiento se logrará en las instalaciones de los grandes minerales de cobre, utilizando el nuevo método de inyectar oxígeno en los hornos y en los convertidores.

Estas técnicas se están aplicando en los países más industrializados del mundo y en Chile se están iniciando los estudios preliminares.

Recientemente se efec[illegible] en Viena una reunión de especialistas en la industria del cobre, bajo los auspicios de las Naciones Unidas. Concurrieron representantes de países de desarrollada metalurgia, entre otros, de Estados Unidos, Gran Bretaña, la Unión Soviética, Australia y Austria y también expertos de países en desarrollo. En especial las Naciones Unidas invitaron a representantes de los cuatro más grandes productores — exportadores de cobre primario: Chile, Perú, Zambia y República Democrática del Congo.

En representación de nuestro país concurrió don Andrés Zauschquevich K., Jefe del Departamento de Minas y Matalurgia de la Corporación del Cobre.

Asistieron, además, numerosos personeros de diversas naciones en vías de desarrollo, entre otros, India, Turquía, Taiwán, y otros.

OBJETIVOS DE LA REUNION

El tema central de este torneo, según señala el señor Zauschquevich, fue "El Mejoramiento Tecnológico en la Fundición de Cobre". En esta oportunidad, los delegados de los países más avanzados hicieron mucho hincapié y recomendaron la importancia de la aplicación de oxígeno en los hornos de fundición y convertidores. Este procedimiento ha dado espléndidos resultados económicos en aquellas áreas productoras de cobre donde la energía eléctrica es barata, ya que ella es el factor principal para producir oxígeno.

Este procedimiento, agrega, es una extensión al cobre de lo que ya se está utilizando con éxito en la industria del acero, incluso en los hornos de Huachipato. En nuestros minerales de cobre aún no se aplica y ello debe ser materia de un cuidadoso estudio económico, debido a que en Chile el costo de la energía eléctrica, todavía es elevado.

Se está aplicando con éxito en Canadá y Japón y se empezará a poner en práctica, en breve, en la Unión Soviética.

En nuestro país, según nos informa, se están efectuando los estudios previos. Particularmente la Sociedad Minera El Teniente S. A. de la cual el Estado de Chile es socio en un 51 por ciento, se encuentra analizando las posibilidades de implantar la inyección de oxígeno en su fundición. De esta manera, se pondría a la cabeza de la más moderna tecnología metalúrgica mundial.

VENTAJAS DEL NUEVO SISTEMA

El proceso de fundición insuflando oxígeno es mucho más rápido que el tradicional, las reacciones químicas son casi instantáneas, se ahorra combustible en proporción importante y se incrementa notablemente el rendimiento de las instalaciones en forma de que un mismo horno produce dos o tres veces más.

También los especialistas de las Naciones Unidas recalcaron la necesidad de aprovechar al máximo los subproductos del cobre. Esta idea, se ha estado estudiando por nuestra Corporación, desde antes de la reunión de Viena, lo que viene a confirmar lo acertado de esta posición. Ella ha tratado de promover o fomentar al máximo la recuperación de subproductos cupreros en el país. Por otra parte, la propia Ley N.o 16.425, así lo señala claramente.

Los ejecutivos de las Naciones Unidas han demostrado una excelente disposición para ayudar a Chile en su progreso metalúrgico, especialmente en el campo del cobre.

En Viena se planteó cuales eran las necesidades nuestras al respecto y ahora se está en vías de oficializar esta asistencia que se solicitará, tanto en el campo financiero como tecnológico, y en forma coordinada entre la Corporación del Cobre, ODEPLAN, ASIMET, el Consejo de Rectores y otros organismos.

Las necesidades de esta ayuda, son básicamente en dos campos: a) En la concentración de minerales de cobre complejos y difíciles, y b) En el campo de la manufactura especializada de aleaciones de cobre y productos químicos a base de dicho metal.

Ochenta profesores de Artes Plásticas se dirigen hoy con destino a México, escala Miami, becados por los Gobiernos de México y Estados Unidos. En el grabado, las profesoras: Haydée de Ottesen, María Teresa Cisneros Beltrán, Nina Casarino, Luisa Arancibia, Miguel Torreblanca, Esmeralda de Pacheco, M. Georgina Orellana Clavería, Elba Ortega, Mario Galleguillos Díaz, Leonila Núñez, María Mora Briones, Amanda Hurtado Villalón, Lucilia Arancibia Aguirre, Francisco Sies Caño, [illegible] Morales Guevara, Natacha Vilchez, Irma Bravo, Lila San Martín de Baltra, María Bueno Navarro, María Enriqueta Flores Rojas, Ana Olivares, Marcia Ponce, Berta Olave, Ana González San Martín, Cora González, María Mireya González, Juana Olguín Ordenes, Ruth Ide, Carmen González, Herminda Rebolledo, Mafalda Arce, Jovita Riquelme, Florencia Morales y Mario López.

TODO LISTO PARA IMPORTAR CIGARRILLOS

El Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldívar, informó que el Gobierno esperará hasta hoy, si se soluciona o no la huelga de la Compañía Chilena de Tabacos, para importar una primera partida de cigarrillos procedentes de Argentina.

Todos los estudios y diligencias al respecto están hechos. Esta primera partida será por un valor de 20 a 25 mil dólares. Si la huelga continúa, habrá nuevas importaciones. Para ello se ha dispuesto una suma total cercana a los 600 mil dólares.

Los cigarrillos que se importen serán de calidades y sabores similares a los chilenos.



ANSIEDAD Y SUSPENSO

En estos momentos, alrededor de 22.275 adolescentes se encuentran enfrentados a un drama interior cuya nota predominante es el suspenso y la angustia. Son los muchachos que no fueron aceptados en la primera selección que realizaron las Universidades para elegir los estudiantes que poblarán los primeros años universitarios de sus distintas escuelas. Y estos jóvenes marginados esperan con patética ansiedad los resultados de la Prueba de Aptitud Académica y de conocimientos específicos que aparecen hoy en los muros de la antigua Casa Central de la Universidad de Chile.

Entre los que esperan, hay dos categorías: los que están ubicados en la lista de suplentes, para ellos, aún hay eperanzas de entrar a la Universidad; y los otros, los que definitivamente han visto truncarse el anhelo que los ha motivado durante sus 12 años de estudios.

Detrás de cada uno de los nombres escritos en las listas, existe una pequeña hitoria. Está la adolescente que por primera vez viene a la capital de un lejano pueblito de provincia y tímidamente le pregunta al chofer del microbús: "Señor, ¿me podría indicar dónde queda la Casa Central de la Universidad de Chile?" O el joven, hijo de brillantes profesionales, que se ve enfrentado a la verguenza de manifestar a sus padres: "Viejos, no quedé en la Universidad", con un tono despreocupado que oculta la amargura del fracaso.

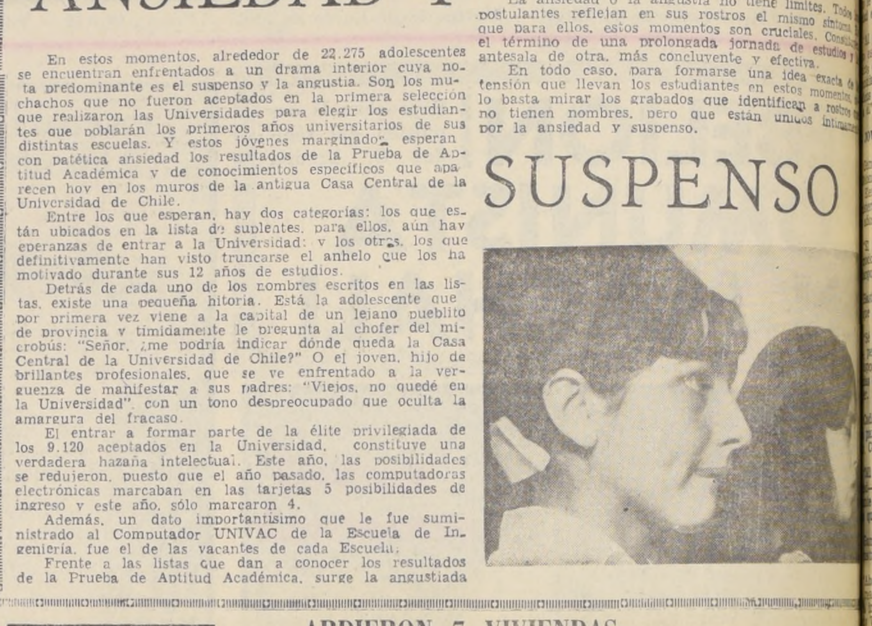
El entrar a formar parte de la élite privilegiada de los 9.120 aceptados en la Universidad, constituye una verdadera hazaña intelectual. Este año, las posibilidades se redujeron, puesto que el año pasado, las computadoras electrónicas marcaban en las tarjetas 5 posibilidades de ingreso y este año, sólo marcaron 4.

Además, un dato importantísimo que le fue suministrado al Computador UNIVAC de la Escuela de Ingeniería, fue el de las vacantes de cada Escuela.

Frente a las listas que dan a conocer los resultados de la Prueba de Aptitud Académica, surge la angustiada pregunta de una rubia muchachita de 17 años: "[illegible] mío, qué voy a hacer? Nadie responde, entre las [illegible] que se alzan al cielo escudriñando los nombres y [illegible]jes, está escrita la misma pregunta.

La ansiedad o la angustia no tiene límites. Todos [los] postulantes reflejan en sus rostros el mismo síntoma [illegible] que para ellos, estos momentos son cruciales. Cons[tituye] el término de una prolongada jornada de estudios y [la] antesala de otra, más concluyente y efectiva.

En todo caso, para formarse una idea exacta de [la] tensión que llevan los estudiantes en estos momentos, lo basta mirar los grabados que identifican a rostros [que] no tienen nombres, pero que están unidos íntima[mente] por la ansiedad y suspenso.



Máximas Facilidades Reciben los Contribuyentes Morosos

Cobranza Judicial rechaza demagógica "denuncia" de diputado Gustavo Lorca

"El Servicio de Cobranza Ju[dici]al de Impuestos ha ac[tua]do correctamente, conforme al espíritu de la ley 16.724, de Consolidación de Deudas Tributarias, y, más que eso, cautelando los intereses de los contribuyentes para que éstos se acojan a los beneficios que les otorgó la citada legislación". Así se expresa el Director Abogado de Cobranza Judicial de Impuestos, Miguel Cruz Valdés, frente a una denuncia por supuestas irregularidades que ese servicio habría cometido o estaría cometiendo, en perjuicio de los contribuyentes morosos. La denuncia la hizo el diputado nacional Gustavo Lorca, y la prensa adicta a esa corriente política la divulgó cno caracteres de escándalo.

Cruz Valdés señala que la letra y el espíritu de la ley N.o 16.724 no pueden ser más claros el servicio a su cargo ha actuado en conciencia.

Más aún, muchas de las acciones que contempla la misma legislación y la que regula tales casos, no han podido aplicarse por ser materialmente imposible dentro de los escasísimos plazos que se dan.

El artículo primero de esa ley, agrega el Director, le da a los contribuyentes el derecho a solicitar a Tesorerías la consolidación de sus deudas por impuestos, lo que significa que mientras Tesorerías no le ha otorgado el convenio, el contribuyente tiene una mera expectativa de posibilidad para tal convenio.

Asimismo, el artículo 12 de la misma ley dice textualmente: "Durante los 30 días siguientes a la publicación de esta ley se suspenderán los retiros de especies, remates y apremios corporales decretados en los juicios sobre cobro ejecutivo de obligaciones tributarias".

En consecuencia, si la ley limita a 30 días expresamente el período de suspensión que se cita (la ley fue dictada el 16 de diciembre de 1967), se desprende en forma categórica e irredargüible, que en el período restante no existe tal limitación, de tal forma que la más sana interpretación de los artículos primero y doce hacen concluir que el Servicio de Cobranza Judicial puede operar en forma legítima y ajustándose a la ley, puesto que los 30 días se vencieron el 15 de enero.

Sin embargo, en lo que ha transcurrido del 16 de enero a esta parte, no ha habido re[mate] ni retiro de especies [ni] otras acciones, ya que ta[les] diligencias demandan un tiem[po] que en algunos casos es [de] más de un mes. En el ca[so] de los bienes raíces, por ejem[plo], los remates exigen cuatro publicaciones, además de una en el Diario Oficial, lo que significa un tiempo no inferior a 30 días.

Y todavía más, dice Cruz Valdés. Durante la tramitación de la citada ley y por iniciativa del Subsecretario de Hacienda y del Tesorero General, todas las acciones quedaron suspendidas. Esa tramitación demandó un tiempo de unos cuatro meses, a los que se agregaron los 30 días que dio la ley misma. Mal puede, entonces, acusarse al Servicio de que está apremiando a los contribuyentes morosos.

La irresponsabilidad y ligereza de la acusación hecha, dice el Director del Servicio, queda demostrada, también, en el cargo que se hace a los receptores y depositarios, que se estarían enriqueciendo con acciones que serían ilegales.

Primero, no ha habido tales acciones ni ahora ni desde hace cinco meses a lo menos, por los plazos anteriormente señalados, el de los cuatro meses que decretaron Tesorería y Subsecretaría de Hacienda y el de los 30 años que fijó la misma ley. Ese personal, en consecuencia, lejos de estarse beneficiando, ha sido perjudicado en los últimos cinco meses, pues la mayoría de sus entradas se basan en honorarios que en el período citado no ha podido cobrar por no haber operado en las acciones que paralizaron las aludidas órdenes.

Segundo, este mismo personal no solamente no ha actuado apremiando a los contribuyentes, sino que ha cooperado con las diligencias encaminadas a señalar a los contribuyentes las ventajas que le significa acogerse a la ley 16.724, y así es como en la circular número 2 del servicio, se señala textualmente:

"Los receptores y depositarios efectuarán liquidaciones de deudas pendientes de contribuyentes que se acojan a la ley de consolidación, sin derecho a más honorarios que los ya devengados. Tesorerías les darán las facilidades necesarias y los informes respecto de los fondos acumulados cuenta F 10, con el fin de solicitar traspasos para completar cuota al contado".

La misma circular dice más adelante: "Esta gestión oficiosa tendría como objetivo cooperar con Tesorería en las labores tendientes a obtener un efectivo rendimiento en los pagos que se efectúan en virtud de esta ley, por lo tanto, esta gestión no da derecho percibir otros honorarios que los ya devengados por diligencias anteriores practicadas".

En consecuencia, los receptores y depositarios no podrán contar por esta actuación honorarios ni por retiro de especies ni por sustitución de embargo por dinero, salvo que efectivamente realicen una de estas diligencias en conformidad con las disposiciones vigentes, es decir, cuando el receptor y el depositario actúen en conjunto en un mismo acto, en cumplimiento de una resolución judicial y así conste en las certificaciones o actas que al efecto deben estamparse".

Todo entonces, dice el Director de Cobranza Judicial, está claro. Nuestra actuación está regida por el espíritu y la letra de la ley de consolidación de deudas.

Cruz Valdés termina señalando que el servicio a su cargo tiene por objeto cobrar judicialmente las deudas tributarias, y quien en definitiva tiene la misión de interpretar la ley son los Tribunales de Justicia, a los que se les solicita la autorización para efectuar las diligencias de retiro de especies y remates en cada caso, y hasta ahora, que se sepa, estos Tribunales han dado la razón al servicio decretando las medidas que se han aplicado.



Por el jet de Varig viajaron a Buenos Aires, Montevideo y Brasil, 31 estudiantes del Liceo de Concepción, en gira de estudios. A cargo de la delegación viajaron el profesor Luis Herrera y la profesora Mercedes Chávez. En el grabado, los estudiantes y sus maestros, antes de embarcarse rumbo a Bs. Aires. (Foto Pudahuel)

GUIA CULTURAL

XPOSICIONES

Una original muestra del artista chileno, Pedro Mobono Gambino, que incluirá pinturas del mar, paisajes y flores, se inaugurará en la playa El Durazno, de Quintero, durante la segunda quincena de febrero.

"La joven pintura chilena", es el título de la exposición que se está presentando en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia N.o 2653.

Hoy se inaugura en el Museo de Arte Popular del Cerro Santa Lucía, una extraordinaria muestra de platería araucana. Mientras tanto, continúa exhibiéndose el conjunto de Arte Popular Peruano, que incluye cerámicas, tejidos y retablos policromados.

Próximamente será exhibida en Buenos Aires la muestra de Pintura Chilena que fuera presentada en la Bienal de Sao Paulo. El conjunto se presentará en el Museo de Arte Moderno de Buenos Aires, antes de volver a Chile.

SE MATO AS DEL VOLANTE

A raíz de un accidente automovilístico registrado en la Carretera Panamericana, dos kilómetros al sur del retén Ninquihue, en la provincia de Ñuble, falleció el capitán del cuadro denominado "Los Volantes Suicidas", Angel Grandinetti, ex as de la aviación mundial italiana.

De acuerdo con lo informado por el capitán comisario de San Carlos, el automóvil Ford 1967, manejado por Grandinetti, se estrelló violentamente contra la camioneta de la fábrica de levaduras La Golondrina, de Santiago, que manejaba Manuel Enrique Toro Toro, de 42 años.

El impacto entre ambos vehículos fue de tal violencia que el coche gobernado por el "volante suicida" resultó totalmente destruido. El acompañante de la víctima, Marcelo Guitelmann, recibió sólo lesiones leves.

Grandinetti falleció cuando era atendido en el Hospital de Chillán. En nuestra capital, se había presentado hace poco en el Estadio Santa Laura, ofreciendo tanto él como sus acompañantes de conjunto, pruebas de extraordinario nerviosismo y destreza.

NACIMIENTO.— En la Clínica Central ha nacido Sandra Beatriz, hija del señor Jacinto Rubio Esteban y de la señora Isabel del Pilar Rubio Espinosa de Rubio

ARDIERON 7 VIVIENDAS:

Solidaridad Surge Junto a 65 Damnificados de Incendio

Sesenta y cinco damnificados —entre adultos y menores— siete viviendas destruidas, doce familias que perdieron todos sus enseres y tres personas heridas, es el trágico saldo que dejó un violento incendio que surgió al inflamarse una cocina a parafina en la madrugada de ayer, en el inmueble ubicado en el pasaje Lacunza 1419, habitado por el mecánico Tulio Montero Vásquez, de 32 años de edad, y su grupo familiar integrado por otros dos adultos y dos niños.

En devastadora acción el fuego se propagó a las casas signadas con los números 1414, 1416, 1418 1422 y 1424 de pasaje Lacunza, destruyendo también la casa 7 de Lord Cochrane 467.

Las otras once familias damnificadas son: María González Muñoz, 9 adultos y 4 menores; Gastón Agüero Salinas y tres menores; Jorge Foncea Arancibia, su cónyuge y tres niños, todas estas familias domiciliadas en Lacunza 1412; Mario Poblete Avilés, su esposa y dos hijos; Héctor Reyes Reyes, su esposa y un niño con domicilio en Lacunza 1414; Juan Sepúlveda Reyes, seis adultos y tres menores; Custodio Méndez Méndez, cónyuge y 3 niños, con domicilio en Lacunza 1416; Teresa Donoso Donoso y dos menores; Teresa Matta Salgado, e Inés Faúndez Muñoz, marido y dos hijos.

En la vivienda signada con el número 7 de calle Lord Cochrane 469 resultaron damnificados cinco adultos y cinco menores.

Según los informes proporcionados por la policía, el fuego se inició alrededor de las 5.10 de la madrugada, cuando en la habitación del mecánico Tulio Montero fue encendida una cocina a parafina para preparar desayuno.

Declaraciones formuladas por Tulio Montero indican que, al parecer, en un descuido de sus familiares, volcó una tetera con agua inflamándose la cocina y convirtiéndose la habitación en una verdadera hoguera

"Fue todo tan rápido —dijo— que tan sólo tuvimos tiempo para huir...".

Entretanto, las llamas envolvieron a todo el inmueble propagándose a las viviendas colindantes, pese al esfuerzo que ya comenzaban a desplegar los primeros voluntarios que llegaron al sitio del siniestro

Minuto a minuto cundió el pánico en todo el denso sector habitacional, registrándose escenas dramáticas cuando los moradores, sorprendidos en medio del sueño, comenzaron a lanzar a la calle cuanto objeto encontraban a mano en un intento por rescatar algunas pertenencias de las llamas.

Efectivos de la Sexta Comisaría de Carabineros y de Radiopatrullas acordonaron el sector, desplazando a no menos de doscientas personas que se encontraban bajo las llamas. Esta acción determinó que no se registraran víctimas fatales.

Sólo tres heridos fue el saldo del violento incendio.

El mueblista Héctor Reyes Peña, de 40 años de edad, con domicilio en Lacunza 1414, resultó con lesiones y quemaduras leves en ambas manos. Explicó: "Apenas alcanzamos a salir a la calle, cuando el fuego y el intenso humo habían envuelto totalmente la casa... Yo quise salvar algunas cosas... Pero la cortina de llamas me impidió el paso. ¡Vea como me quedaron las manos!".

Inés Abarzúa Jaque, una dueña de casa de 48 años de edad, es la más grave de los tres heridos. Está internada en la Posta Central. Sufrió quemaduras múltiples.

Pero, el caso de mayor dramatismo lo protagonizó Inés Bueno Moraga, de 31 años de edad, quien resultó con fracturas múltiples al caer desde un segundo piso cuando intentaba huir del fuego que la c[illegible]

Está internada e[illegible] ve estado.

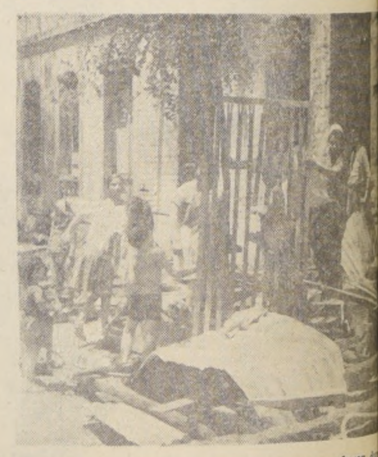
Mientras en el [illegible] siniestro se registraban escenas de pánico y d[illegible]ismo, voluntarios de la 1a., 6a., 7a., 8a., y 10a. [illegible] de Bomberos, desple[illegible] intensa acción en [illegible] fuerzo para detener [el] avance del fuego.

Tras 3 y media [illegible] de ardúa lucha y lue[go de] levantar una cortina [de] agua, lograron sofocar [el] incendio, que amenazaba [en] momentos destruir la [man]zana completa.

En entrecortado [illegible] María Urzúa, de 3[illegible] contó a LA NACION [la tra]gedia. Y lo que ella re[cuerda] del siniestro:

"...Nos habíamos a[cos]tado temprano... Los [illegible] se fueron a la cama a[lre]dedor de las 9... Había [llov]ido en la tarde el pa[illegible] ¡Hizo tanto calor ayer [do]mingo)... Sólo me d[illegible] cuando sentí gritos y [illegible] de la cama... Había [mu]cho humo... y me di [cuen]ta que era incendio... [co]gí a los niños y arra[illegible] Después, todo era ca[illegible]. Todos gritaban. Todos [co]rrían. Nadie sabía qu[é pa]saba en realidad".

Junto al dolor de [las] familias que perdieron [to]dos sus enseres, su[rgió la] solidaridad de los ve[cinos]. La mayoría de las [illegible] y cinco personas damnificadas está momentánea[mente] acogida en [illegible] vecinas. Otros, donde [fa]miliares



Treinta y seis adultos y 29 menores quedaron dam[ni]ficados por el incendio que destruyó siete in[muebles] en pasaje "Lacunza". Hasta el mediodía de [hoy los] bomberos seguían removiendo escombros, m[ientras] los moradores buscaban entre restos humeantes [al]gún objeto que pudiera servirles. Fue el saldo [illegible] [in]flamarse una cocina a parafina.

TRO HOMBRE BUSCA UN IÑON JENO

...ngo mucha fe y esperanza en el equipo de médi... realizará mi próxima operación de trasplante de ... He visto lo bien que está Francisco Carrasco, el ... a quien realizaron esta intervención, y su ejem... reconforta", expresó ayer a nuestro diario Gandy ... Toledo, de 31 años de edad, quien será el pró... ciente a quien realicen esta delicada intervención ... en marzo próximo.

...dy González se encuentra actualmente hospitali... la habitación 241 del Pabellón A del Hospital ...quín Aguirre. Diariamente recibe la visita de su ...posa Elena Olivares Díaz, quien lo ayuda en es... ...ciles momentos.

... drama de este joven enfermo se inició a comien... 1965. En esa época empezó a sentir los primeros ... de su enfermedad, glomerulo nefritis sub aguda, ... a día fue mermando su organismo.

...principio se me hincharon las extremidades, las ... y las manos. Consulté diversos doctores, hasta que ...dió el Dr. René Orozco, quien me ha guiado has... y a quien estoy profundamente reconocido".

...dy González fue hospitalizado el 22 de septiem... ...sado. Le correspondió estar en la misma habita... con el paciente Francisco Carrasco, con quien ha ...ció lazos de amistad. Algunos meses atrás, los mé... informaron que la única solución para su enfer... era efectuar un trasplante de riñón.

...principio se pensó que a mí se me efectuaría pri... esta intervención. Pero debido a que los análisis ... que se efectuaron a la donante, Graciela Romero, ... con el organismo de Francisco Carrasco, los ... estimaron que era preferible realizarle el trasplan... ...".

JOVEN MATRIMONIO

...dy González, empleado del Ministerio de Tierras ...zación, está casado sólo desde hace cuatro años ... Olivares, funcionaria también de este mismo ...o. Ambos hablan de su pequeño hijo Alvaro, de ... y siete meses de edad:

... niño es todavía muy pequeño —dijo su esposa— ... que no lo traigo muy a menudo al hospital. Sin ... siempre me pregunta por su papá".

...sta el momento el paciente no conoce a la perso... donará el riñón para esta segunda intervención.

... que hay una persona que donará el riñón —di... pero no la conozco, ni sé quién es". Sin embargo, ... afirma que, debido a las conversaciones sos... con los médicos se supone que también será una ...

...da semana Gandy González es sometido a una diá... para purificar la sangre y mantenerlo en buen es... Con voz emocionada, nos habla de su enfermedad:

... esposa me ha ayudado mucho durante mi enfer... —dice—. Solamente por ella he podido soportarla ... tanto tiempo. Ella me viene a ver diariamente, ...eda hasta tarde".

...dy González ha sufrido hospitalización desde ha... ...ro años, pero en forma periódica.

...ora sólo queda operarme. El equipo de médicos ...lizará este nuevo trasplante será el mismo que ... intervención anterior: Los doctores Roberto y Fer... Vargas Delannoy, la doctora Edna Silva y el doc... ...jamín Talman".

...ante estas últimas semanas preparatorias, el pa... recibirá dos transfusiones sanguíneas semanales, ...mbatir un estado de anemia aguda y prepararlo ...amente para el transplante.

... esposo tiene un grupo sanguíneo muy escaso, RH ... —informa Elena Olivares— que es muy difícil ...seguir. Ojalá que algunas personas nos ayuden ... momentos donando sangre de este grupo sangui... ... la eficacia de la intervención".



En el próximo mes de marzo se efectuará en nuestro país un nuevo trasplante de riñón "de vivo a vivo". El paciente quien se someterá a esta intervención es Gandy González Toledo, de 31 años, el que será operado por el mismo equipo de médicos del Hospital José Joaquín Aguirre que realizó la operación de Francisco Carrasco. En el grabado, el paciente Gandy González, junto su joven esposa Elena Olivares Díaz.

NTESIS NOTICIOSA

...a semana empezó con una buena noticia llegada ... Londres. El precio del cobre superó ayer la barre... ...s 60 centavos de dólar la libra, cotizándose, a ... a 60,37 centavos de dólar, contra 59,49 centavos ..., que fue el precio a que llegó en la última rue... viernes último, de la Bolsa de Metales de esa ... Al contado, el precio de ayer fue de 64,60 cen... de dólar la libra. Y ahora, en lo que se refiere ...o promedio en lo que va corrido del presente ... es lo interesante para el efecto de calcular las ... entradas para el país, es de 57,63 centavos de ... libra, a futuro.

... Ministro Sergio Ossa Pretot recibió también una ... del exterior, esta vez del Ministro de Fomento y ... Públicas del Perú, Paulo Carriquiry, agradecién... ... conceptos que dedicó al Presidente de su país, ... Belaúnde Terry, en relación con la construc... ... la carretera marginal de la selva, iniciativa de ... alcances que impulsa decididamente el Primer ...rio peruano.

... Gobierno alemán desea que el Ministro de Agri... ... de Chile se imponga personalmente de la avan... ...écnica agrícola de aquel país, y en especial, de ... de reforestación de los sistemas cooperativos ... y de las plantas industrializadoras de alimen... ... dijo ayer el Embajador del Gobierno de Bonn ... Rudolf Salat, en una visita que hizo al Mi... ... de Agricultura, Hugo Trivelli, durante la cual lo ... para visitar su país. A pesar del interés que en... ... esta invitación para la economía agraria chilena, ... junto con agradecerla, se vio obligado a decli... ... en razón de las múltiples preocupaciones de su ... Más adelante, tal vez.

... este terreno de cultivar las mejores relaciones ... países amigos, ayer llegaron a Santiago cuatro ... dirigentes de la industria manufacturera del Pa... ... quienes vienen para incrementar los contactos ... ambas naciones e intercambiar experiencias y opi... ... para utilizarlas en favor de la integración y com... ...ción económica chileno-paraguaya. Para esto ce... ... entrevistas con personeros del Gobierno, del ... de Cooperación Técnica, Inacap y la CORFO, ... estas últimas de las que se impondrán sobre ...onamiento. Los visitantes guaraníes son el Di... ... Industrial del Ministerio de Industria y Comer... ... Paraguay Néstor Campos Ross; Augusto Acavone ... Campercholi, Directores del Centro de Produc... ... de Paraguay; y Humberto Ugarte, Director del ... Industrial Paraguayo.

... no todos son asuntos molestos los que se sus... ... los puertos. En Punta Arenas verán pronto lle... ...des partidas de ganado vacuno, unas cuatro mil ... de la magnífica raza Poller Hereford, proce... ... Estados Unidos y de Nueva Zelandia, y toros ...én muy buen pedigrée, que estarán destinados ...rmar la ganadería magallánica, compuesta casi ...ente por ovejunos hasta la fecha.

...DA RESTRUCTURACION DEL ... PROFESIONAL

... 36 votos contra 34 fue aprobada anoche por el ... de Delegados de la Asociación Central la res... ...ión del fútbol profesional, a contar del presen... ... La minoría votó por que las nuevas normas co... ... a aplicarse a contar del año próximo. ...bate previo a la votación fué áspero. Los equi... ...cianos dominaban con su idea de oposición o ... de los cambios. Sin embargo; luego de que la ... preside Antonio Labán se jugó entera por el ... y que los clubes de ascenso le dieron su apoyo, ... la tesis sustentada especialmente por los clubes

UN CORDON DE FUEGO RODEA VIÑA DEL MAR

VIÑA DEL MAR.— (Especial).— No menos de doscientas casas, total o parcialmente destruidas, miles de damnificados, incalculables pérdidas y un extraordinario pánico en la población, configuran el balance del peor incendio declarado en esta ciudad durante los últimos años.

El fuego se inició en el sector boscoso de Santa Inés, cercano a la Población "Gómez Carreño", a las 11.30 horas de ayer, viéndose considerablemente incrementado por el fuerte viento que azotaba la región. Por ello mismo, no fue extraño presenciar que a poco de comenzado el incendio forestal, una decena de focos surgieran hasta formar, en torno a la ciudad, un verdadero cordón de amenazantes llamas.

Amenazas que pronto se transformaron en hechos, cuando las techumbres de las viviendas de ese grupo habitacional empezaron a incendiarse, debido a chispas provenientes de los matorrales en llamas. De esta forma, el incendio forestal se convirtió en un auténtico caos al promediar la tarde, haciendo incluso que la temperatura se elevara a 35 grados a la sombra.

Carabineros, Bomberos, Defensa Civil y personal de las Fuerzas Armadas aunaron sus esfuerzos para contener el avance del fuego. Sin embargo, toda esta conjugación de buenos deseos se vio disminuida por el notable incremento de las llamas, que luego abarcaron Miraflores Alto, Villa Alto y los alrededores de la Quinta Vergara. Incluso alcanzaron el sector del Granadilla Country Club, donde el fuego también hizo estragos en esas instalaciones.

Mientras todo ese contingente humano combatía en tierra el gigantesco incendio, helicópteros de la Fuerza Aérea y Armada Nacional guiaban a las patrullas, indicando las direcciones que con mayor violencia tomaba el avance del fuego.

Ante el giro que tomaba el incremento del incendio, el Presidente de la República, que se aprestaba para regresar a Santiago, decidió diferir su partida, a fin de tomar algunas medidas inmediatas en favor de los damnificados.

Acompañado por el Intendente de Valparaíso, Enrique Vicente Vicente, y de las autoridades comunales, tanto del vecino puerto como de la Ciudad Jardín, recorrió las poblaciones afectadas y conversó con numerosos damnificados.

Luego, se puso en contacto con el Palacio de Gobierno, en la capital, decidiendo que el Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, y el Jefe de la Oficina de Emergencia, Gabriel Salvador, viajaran de inmediato a la zona afectada, para que tomaran las correspondientes providencias en el terreno mismo.

Pasadas las 21 horas de anoche, tanto el Presidente Frei como el Subsecretario del Interior y autoridades locales, continuaban reunidos en el Palacio de Cerro Castillo considerando todas las medidas de urgencia que habían de poner en práctica para paliar en parte la situación de los damnificados.

El fuego, al amainar levemente el viento, a esa hora decrecía, aún cuando las llamadas bomberiles continuaban a cada instante para extinguir otros focos propagados en el sector de Las Salinas.

Al mismo tiempo, numerosas familias que perdieron sus viviendas y enseres, comenzaban un sobrecogedor éxodo hacia Valparaíso en busca de familiares y amigos que les brindaran refugio transitorio.

El primer avalúo de las pérdidas sufridas por efectos del incendio lo efectuó el presidente del Granadilla Country Club Carlos Prieto Bustos. Señaló que esa entidad había experimentado la destrucción de ocho viviendas destinadas a las cuidadores y las casas centrales de los socios.

Todo ello, según Prieto Bustos, se eleva por sobre los mil quinientos millones de pesos.

Por la noche, el incendio se propagó al sector de Reñaca, como resultante del cambio en la dirección del viento. Gentes en carpas, o improvisadas viviendas, o sencillamente "allegadas" en casas de amigos y familiares daban una fisonomía diferente a la Ciudad Jardín que ayer, por efectos del fuego, vio elevada su temperatura por sobre los 40 grados, mientras que en Valparaíso llegaba a 35 grados centígrados.

DOS DETENIDOS

En las últimas horas de anoche, por orden judicial, fueron detenidos Eugenio Alcántara, Administrador del Sporting Club y Benito Bernal, obrero de ese hipódromo, por la responsabilidad que pueda afectarles en la tragedia viñamarina, ya que, según se pudo comprobar durante las investigaciones realizadas para establecer la causa de este incendio, los detenidos habrían quemado, sin tomar precauciones, los papeles que quedaron esparcidos en el Hipódromo luego de la disputa del tradicional Derby.

Las investigaciones indican que por fallas en el incinerador algunos de estos papeles ardiendo fueron llevados por el viento hasta casas vecinas dando comienzo a la tragedia.

Campesinos Ingresan al Plan de Alfabetización

A mediodía de hoy se suscribirá un convenio entre el Ministerio de Educación y la Central Nacional Campesina, para llevar a cabo un programa conjunto de alfabetización en los sindicatos afiliados a esa Asociación.

Para efectuar este programa se instalarán 300 centros educacionales para analfabetos adultos, en los que se espera atender a 15 mil campesinos.

Por intermedio del convenio, el Ministerio de Educación se compromete a proporcionar el personal docente y material didáctico para los cursos. Por su parte, la Central Nacional Campesina habilitará los locales para funcionamiento de los cursos, los que serán instalados en sindicatos y sedes cooperativas, y además efectuará la inscripción de los analfabetos afiliados a la Central.

La ceremonia de firma del convenio se efectuará en el Gabinete del Subsecretario de Educación, y será suscrito por el jefe de Planes Extraordinarios de Educación de Adultos, Waldemar Cortés.

El Tiempo



TEMPERATURA DE AYER:
Mínima 12.6 Cº a las 6 horas.
Máxima 35.2 Cº a las 15.30 horas.

Ministro Leighton Irá Hoy al Senado

EN LA MONEDA

El Ministro del Interior, Bernardo Leighton, concurrirá desde hoy a las sesiones de la Comisión de Hacienda del Senado, para tomar parte en las discusiones del proyecto de reajustes y ahorro obligatorio.

El Secretario de Estado señaló que había adoptado esta determinación, al incluirse en dicho proyecto algunas iniciativas que favorecen a servicios dependientes de su secretaría de Estado, como es el caso de Correos, Carabineros y otros.

ENTREVISTAS

En la mañana de ayer visitaron al Ministro los Sindicatos Industrial y Profesional de Chilectra, además de los dirigentes de la Federación de Trabajadores Eléctricos.

La Federación —según informaron sus dirigentes— planteó al Ministro la necesidad de ir a la formación de una comisión tripartita para que intervenga en caso de conflictos y los problemas de trabajadores del ramo que se desempeñan en empresas eléctricas que pasarán a ENDESA, lo que hará que varios de ellos queden cesantes.

Por su parte, los representantes de los Sindicatos de Chilectra dieron cuenta a Leighton de las divergencias que tienen con la Empresa, sobre la aplicación del 5 por ciento de la utilidad a servicios habitacionales y por que se les quiere rebajar el pago de horas extraordinarias.

El Ministro, además, recibió a la diputado Gladys Marín, quien, acompañaba a los dirigentes de los trabajadores de la Industria Aza, que realizaron una huelga de 122 días. En la tarde, además de numerosas personas que le presentaron algunos problemas pendientes, recibió al diputado Arturo Carvajal, y dirigentes de los trabajadores de Plegarias.

CONDOLENCIAS

El Edecán Naval del Presidente Frei, comandante Víctor Henríquez, presentó las condolencias a nombre del Jefe del Estado al diputado Mario Penna, por la muerte de su padre, cuyos restos fueron trasladados al mediodía de ayer a Ovalle.

FIRMA DE LEY

Al mediodía de hoy el Presidente de la República firmará la ley que establece el Seguro Obligatorio contra Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales, que irá en directo beneficio de la gran masa de los trabajadores chilenos.

SEMINARIO

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se informó que en la mañana de hoy el Canciller Gabriel Valdés concurrirá a la Escuela de Derecho, a fin de participar en la ceremonia de inauguración del Seminario de Derecho Comparado que organiza la Universidad de Chile, con la colaboración del Centro de Derecho Comparado que funciona en Estrasburgo, Alemania.

DESPEDIDA

El Embajador de Chile en Panamá, Ramón Espinoza, se despidió ayer del Subsecretario de Relaciones Exteriores, con motivo de viajar a reasumir su cargo.

El diplomático conversó también con el Director General de la Cancillería, Sergio Pizarro, quien viajará el 1.o de febrero a Panamá, presidiendo una delegación comercial que visitará los países centroamericanos y México.

TOCOPILLA

El Subsecretario del Interior, Enrique Krauss, y el jefe de la Oficina de Emergencia, Gabriel Salvador, concurrieron a las 18 horas de ayer a la oficina del Ministro de Defensa, Juan de Dios Carmona, a fin de hacerle entrega de un completo informe sobre la labor que se ha realizado en Tocopilla, a fin de paliar los efectos del sismo que afectó a ese puerto nortino.

Carmona, en su calidad de Ministro Coordinador para la Zona Norte, tiene ahora a su cargo todo lo que se relacione con Tocopilla.

DE ANDACOLLO

Una delegación de 23 alumnos de la Escuela Superior de Hombres N.o 10 de Andacollo, visitó el Palacio de Gobierno, sintiéndose muy impresionados "por encontrarse en la casa donde está el Presidente de Chile" según señalaron. Los alumnos reunieron los fondos para costearse este viaje a la capital durante las festividades de la Virgen de Andacollo.

INFORMA EL MINISTRO

En las últimas horas de la tarde el Ministro del Interior, Bernardo Leighton informó que el Presidente Frei cuando regresaba de Viña del Mar pudo constatar la magnitud del siniestro, devolviéndose de inmediato.

El Primer Mandatario, junto con el Intendente de Valparaíso, Enrique Vicente, recorrió todos los lugares afectados por el fuego, esperándose que retornará a Santiago hoy en la mañana.

También señaló Leighton que felizmente había cesado el fuerte viento y también se logró solucionar el problema del agua.

El Ministro dijo, además, que se le había dado cuenta que ya no existía el temor que el fuego llegara hasta un polvorín de la Armada, debido a que amainó el viento.

Finalmente, Leighton dio cuenta que en Melipilla y Quillota se habían registrado también incendios de pastizales y malezas, pero que éstos habían sido controlados. Agregó que desde Santiago Carabineros envió materiales para combatir las llamas y numeroso personal.

Remediarán Falta de Medios Financieros en Provincias

Acuerdo se firmó entre Banco Central y ODEPLAN

Se firmó un Convenio entre el Banco Central y ODEPLAN, con el fin de establecer los recursos financieros y crediticios en diversas zonas del país y poder, de esta manera, asentar sobre sólidas bases los planes regionales de desarrollo que se están estudiando o, en algunos casos, ya se encuentran en tren de ejecución.

El Convenio fue firmado, en representación del Banco Central, por su presidente, Carlos Massad, y su Gerente General, Francisco Ibáñez, y por parte de ODEPLAN, por su Director, Fernando Aguirre, y el Subdirector Regional, Manuel Achurra.

Según el Convenio, dos zonas, donde ODEPLAN tiene más avanzado su trabajo, servirán de regiones pilotos, esto es, la cuenca del río Maule, que comprende las provincias de Curicó, Talca, Linares y Maule, y la cuenca del río Bío-Bío, que comprende las provincias de Ñuble, Concepción, Arauco, Bío-Bío y Malleco.

Ambas cuencas ofrecen la ventaja para el estudio, de que son representativas de una configuración general del país, ya que la Cuenca del Maule es primordialmente agrícola y la Cuenca del Bío-Bío industrial.

En virtud de este Convenio, se realizarán conjuntamente las siguientes labores: 1) Diseñar un esquema de la estructura financiera regional, clasificando los recursos según su procedencia y destino regional y nacional con prescindencia de sus montos; 2) Cuantificar las fuentes y usos de recursos financieros como por ejemplo, los ingresos y gastos fiscales totales de la región, créditos concedidos en la región. Esta apreciación abarcará los años de 1964 hasta 1967; 3) Describir los plazos, intereses y otras modalidades de las diferentes fuentes y usos de recursos financieros de la región, de acuerdo a las prioridades señaladas; 4) Estos estudios deberán proporcionar la información básica que permita elaborar, en una segunda etapa, una política que conduzca a vincular los diversos mecanismos crediticios de la región con la realización de los planes de desarrollo de ellas.

COMITE ESPECIAL

Para la realización de estos estudios se ha creado un Comité especial, que estará integrado por el Director de ODEPLAN o la persona que designe; el Subdirector Regional de ODEPLAN, el Director de ODEPLAN de Bío-Bío y el Director de ODEPLAN de Maule; el presidente del Banco, o la persona que designe; dos Directores del Banco, el Gerente del Departamento de Estudios del Banco o la persona que designe.

El Banco destinará la suma de 50 millones de pesos para cubrir parte de los gastos de dicha investigación. El Convenio tiene una duración de seis meses.

DECLARACIONES DE JOAQUIN UNDURRAGA

Después de la firma del Convenio, el Director del Banco Central, en representación del Presidente de la República, Joaquín Undurraga, señaló que este Convenio es otro paso en la creación de nuevos instrumentos para el manejo financiero del país.

Tradicionalmente el manejo financiero ha quedado circunscrito sólo al Presupuesto Fiscal y a la fijación por parte del Banco Central, de una cantidad global de crédito disponible sin discriminación de a quién se le otorgaba sin valoraciones cualitativas ni geográficas, y sin tener en cuenta su función esencial de desarrollo económico.

Actualmente con los nuevos instrumentos creados especialmente con las líneas de créditos especiales, que están funcionando, el Banco Central ha pasado de hecho a desempeñar funciones de Banco de Desarrollo, y este convenio es un paso más en ese sentido. Al Banco Central, le interesa orientar los cauces y los flujos financieros hacia objetivos financieros determinados, este Convenio permitirá sentar las bases para los planes regionales económicos.

El paso dado por estas instituciones es la primera tentativa de una asignación geográficas del crédito.

La falta de flujo financiero produce en algunas provincias del país verdaderos casos dramáticos. Tomemos por ejemplo la provincia de Arauco, que está involucrada en estos proyectos pilotos. Los campesinos y mapuches aún están sumidos en una economía natural, de trueque. Muchos salarios se pagan en especies, gran parte del comercio también es a base de trueque.

Llega un campesino al almacén del pueblo o aldea donde compra a vender su trigo. En vez de recibir, cuarenta y tantos mil pesos por el quintal el almacenero, dice que no tiene dinero y entonces este pequeño productor empieza a elegir mercadería, fideos, azúcar, percala, fósforos, velas, todo, por cierto de última calidad y a precios más altos que si los cancelara con dinero. Este campesino es por decirlo en una sola frase, subsubdesarrollado. La falta de medios financieros en las provincias, junto con la carencia de medios de comunicación constituyen los mayores factores del subdesarrollo en provincias. Este Convenio es el primer paso para remediar esta grave falla económica.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 - Tel. 82222 - Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

La Disyuntiva de los Reajustes

Los partidos de oposición han manifestado su decisión de votar, en el segundo trámite constitucional, en contra del proyecto de ley de reajustes. Dicha decisión involucra una responsabilidad que en esta hora ningún parlamentario ni colectividad política alguna pueden eludir: los trabajadores y empleados, de los sectores público y privado, quedarán en la imposibilidad de reajustar sus sueldos durante el presente año.

El Gobierno, tomando en cuenta el interés de los grupos trabajadores y las exigencias del desarrollo nacional, envió al Congreso un proyecto que legisla sobre los reajustes de sueldos y salarios y que contempla la creación de un mecanismo de ahorro, en términos tales que durante 1968 sea posible, al mismo tiempo, fortalecer la lucha contra la inflación y cumplir con las justas expectativas populares de mantener un nivel de vida digno. Al proceder de esta forma el Gobierno ha obrado con plena consecuencia y rectitud. Ha propuesto otorgar un reajuste para el presente año que sea compatible con los requerimientos del desarrollo del país y que no se traduzca en presiones inflacionarias incontrolables, y ha concebido la formación de un Fondo de Capitalización que permite a los trabajadores ahorrar una parte reducida del monto de los reajustes, que luego será invertido en industrias de interés general. Al mismo tiempo, el proyecto del Ejecutivo establece que en 1969 los sueldos y salarios serán reajustados en un ciento por ciento de acuerdo al alza del costo de la vida experimentado durante la presente anualidad. De esta forma, y dentro de las condiciones reales que vive el país, el Gobierno ha cumplido con su deber de cautelar los intereses de las mayorías nacionales y de asegurar el desenvolvimiento acelerado de nuestra economía.

Pero los partidos de oposición, en conocimiento de todos estos antecedentes; de la necesidad de crear mecanismos modernos y eficaces que posibiliten el ahorro y su canalización hacia tareas productivas, de la imposibilidad e inconveniencia de otorgar un reajuste de las remuneraciones que pudiera obrar como un factor inflacionario más, de los esfuerzos desplegados por el actual Gobierno para mejorar las condiciones de vida de las clases trabajadoras, de la justicia envuelta en la idea de consagrar —desde ya— un reajuste igual al alza del costo de la vida para el año próximo, han buscado por todos los medios la forma de obstruir y producir el fracaso del proyecto de ley patrocinado por el Gobierno. Esta maniobra, que sólo puede obedecer a estrechos intereses políticos y a una obcecada e intransigente actitud oposicionista, no se compadece con los intereses reales del pueblo. El país comprende que es necesario redoblar los esfuerzos e incluso hacer sacrificios si se quiere asegurar un desarrollo creciente y armónico de la economía nacional. Y durante estos últimos tres años, el pueblo ha demostrado que está dispuesto a afrontar esta tarea. Porque sabe que ningún país del mundo, bajo ningún régimen político, ha podido superar los problemas inherentes al subdesarrollo, si no es a través de la solidaridad colectiva, de las limitaciones voluntariamente asumidas (o impuestas coactivamente) de sus expectativas de consumo, del incremento de las energías sociales puestas al servicio del desarrollo nacional y de la aceptación de sacrificios que, en la medida que son compartidos por todos, benefician a toda la comunidad. De ahí que la posición adoptada por diversas colectividades políticas sólo pueda ser interpretada como el resultado de presiones demagógicas, como la exteriorización de una voluntad ciega que pretende colocar al Gobierno en una situación difícil. Pero, en definitiva, esto es mirar solamente un aspecto del problema. Quienes se esfuerzan por frustrar el proyecto de reajustes, colaboran al mismo tiempo —conscientemente o no— a frustrar las esperanzas del pueblo de construir un futuro más seguro y digno. Destruyen la posibilidad de enmarcar el desarrollo económico del país dentro de márgenes racionales y técnicamente eficientes.

No son, por lo tanto, el prestigio y los intereses del Gobierno o del Partido Demócrata Cristiano los que aquí están en juego. Está en juego el interés nacional y lo están las expectativas populares.

De ahí que el Gobierno, como ya lo ha demostrado, no pueda ceder en esta materia. Rechazar el proyecto de ley en su segundo trámite constitucional significa, por consiguiente, simplemente, dejar al pueblo trabajador sin la posibilidad de reajustar sus sueldos y salarios por el lapso de un año. Significa pronunciarse en contra de la idea de que los trabajadores participen desde ahora en la propiedad de importantes medios de producción y contribuyan, por esta vía, a fortalecer e incrementar el desarrollo de la economía nacional. Significa en resumen, el triunfo de los intereses particulares de los grupos directivos de ciertas colectividades políticas, sobre el interés general de la nación.

Por último, está claro que sólo por el camino propuesto por el Gobierno los trabajadores lograrán mantener un incremento de sus sueldos y salarios que sea igual al alza del costo de la vida. Durante los años 1965 y 1966 y por razones que son de sobra conocidas, los asalariados recibieron un reajuste de sus sueldos mayor que el alza experimentada por el costo de la vida. Por eso que no entraña ninguna lesión para sus disponibilidades reales el hecho de que en el presente año los reajustes en dinero sean levemente inferiores a la tasa de crecimiento del costo de la vida. Esta diferencia está, por lo demás, compensada con creces por los otros beneficios que en favor de los trabajadores incluye el proyecto de ley del Gobierno. No entender todo esto constituye un error cuyas consecuencias son difíciles de prever.

Distinción a Carabineros de Chile

Resguarda el carabinero que se hagan efectivas todas las normas que el Estado ha ido creando para regular nuestra vida en sociedad, de tal manera que, querámoslo o no, se respete el derecho de cada cual y se mantenga en equilibrio la paz comunitaria, generándose en ese ambiente la tranquilidad y el orden necesarios para el desarrollo del trabajo creador.

En esta función, es, por lo tanto, el carabinero quien "prima facie" llega a enfrentarse con aquellos que inintencionadamente o con dolo han contravenido la ley, quebrantando aquella paz tan necesaria para asegurar el libre ejercicio de los usos ciudadanos, tan caros a los habitantes de una democracia.

Es indudable que para desempeñar un papel tan importante, es preciso escoger y adoctrinar un elemento humano idóneo, con sentido de servicio público, con espíritu solidario en la defensa del grupo social que les ha confiado su custodia, y con la convicción de que su cometido significa no sólo todo aquello, sino también la base primordial sobre la que descansa la realización y la objetividad de la ley penal vigente.

Felizmente, Carabineros de Chile es una organización que ha acusado tradicionalmente un afán de superación, y de ahí entonces que, pese a contar sólo con cuarenta años de vida, haya logrado situarse entre las mejores del mundo y, por ello mismo, se la considere como un modelo en su género.

Sólida base legal y reglamentaria, elemento humano seleccionado escrupulosamente, recursos materiales acordes con las actuales necesidades de una policía moderna; un Alto Mando consciente de su papel, preocupado en todo instante de reforzar la filosofía institucional de servicio público y, en fin, un contingente consciente de las delicadas obligaciones y atribuciones que le han sido confiadas, han hecho de Carabineros algo que los chilenos comprenden y admiran y que muchos países extranjeros anhelarían tener.

Lo importante en todo esto es que, pese a todo lo que se diga al respecto en cuanto a orígenes foráneos, Carabineros es un producto nacional, está en concordancia con el modo de pensar y sentir de nuestro pueblo, y, desde su doctrina hasta su obrar, comulgan con la idiosincrasia y las peculiaridades del chileno repartido en la alargada faz de nuestro territorio.

¿Y por qué no decir que en ese despliegue de "rotos" de que se habla comúnmente al rendir homenaje al hombre típico de nuestro pueblo, hay uno que tutela el descanso de los otros? Efectivamente, así como hay un roto minero, labrador, gañán, obrero; como el roto tradicional de los combates a corvo y nervio en las jornadas trascendentes de la historia, como el roto campesino de mirar sereno en la germinación del trigo, como el roto que frente al litoral se realiza en la múltiple actividad de nuestras costas, así también hay un Roto Carabinero; es el que otorga generosamente su vida en defensa de la persona, propiedad o derechos de un tercero; que trae al mundo, entre muchas cosas, en su manta de cuarto turno, en la sobriedad del cuartel, o acaso en el frío de la calle, al chileno recién nacido; el Carabinero del Lauca y Laguna del Desierto; el que en todo tiempo y ahora es centinela irrelevable de nuestra tranquilidad.

En el homenaje rendido por la I. Municipalidad de Viña del Mar, al Roto Chileno, el carabinero Juan Jeria Mondaca concretó ese aserto. La Ciudad Jardín no pudo elegir una fecha más apropiada para un público reconocimiento a quien, en un acto de arrojo y con desprecio de su vida, había salvado de perecer a dos menores.

Y, atando cabos, entre éstas y otras noticias: ¿nos puede extrañar a los chilenos que un estudioso norteamericano, el profesor David D. Burks, haya expresado en el propio Congreso de EE. UU. que Carabineros de Chile es la mejor policía de América Latina? Muchas veces podremos haber criticado un procedimiento de un carabinero, pero lo aseverado por el profesor de la Universidad de Indiana lo tomamos con una naturalidad asombrosa, con la que da la seguridad de saber lo que tenemos.

Es comprensible, entonces, también, que un Instituto de la solvencia de ICARE, captador de cómo y quiénes se allegan en el país a los principios de la Administración Racional, haya asignado a Carabineros de Chile el Premio "Braden Copper Co." por la utilización de esos principios en la conducción de la Institución, dejándose establecido, por parte de los directivos de ICARE, que Carabineros constituye un ejemplo de cómo, en un país como el nuestro, sin mayores recursos, es posible prestar buen servicio cuando se hace uso de principios racionales y éstos se infiltran en el personal que concluye por servir a sus semejantes con eficiencia y buena voluntad.

Huda Maser

La Juventud del PN

La crisis que afecta al Partido Nacional puede proporcionar muchas luces a un observador atento. El primer dato significativo es que la crisis partió de la Juventud Nacional. Es un organismo que lleva una vida muy dura en el terreno político. Numéricamente es la Juventud política más desmedrada y no tiene peso alguno en las instituciones decisivas: las Universidades. Más aún, no tiene posibilidades de crecer frente a las dos grandes corrientes juveniles: la Democracia Cristiana y la izquierda marxista. Y lo importante es que está constantemente obligada a definirse frente a esos dos núcleos ideológicos y políticamente más fuertes. Se ve forzada a improvisar un pensamiento frente al imperialismo y al régimen económico-social vigente; el antiguo enfoque liberal clásico no le puede servir.

El debate es la verdadera vida de los partidos y ha sido en el seno de ese debate que la Juventud Nacional ha comprendido que no puede subsistir como fuerza política sin contar con las llamadas "ideas sociales", con una posición consecuente frente al proletariado. Y es así como, muy lentamente, su vocabulario ha empezado a cambiar. Es cierto que los cambios son tímidos y están todavía demasiado ligados a las ideas liberal-conservadoras para emanciparse. Pero hay algunos que hablan vagamente de revolución, sin precisar mucho el sentido del término.

Este cambio responde a razones objetivas: la necesidad de definirse frente a corrientes de izquierda bien constituidas. Ahora bien, en este retoque ideológico no podían menos que tropezar con el verdadero poder del Partido Nacional: la camarilla financiera que se mueve detrás de la directiva oficial. Esta, que no tiene ninguna necesidad de definirse frente a la izquierda, tuvo una reacción bastante enérgica en contra de lo que señalaron como desbordes intempestivos. Actuando como en los viejos tiempos de la política chilena, les negaron pura y simplemente una representación equitativa en los organismos regulares del Partido.

Es lo que se llama ordinariamente "un acto de autoridad" por la prensa de derecha. Pero es un mito pretender imponerse en la hora actual a una crisis que es netamente ideológica, golpeando sobre la mesa. Las ideas reclaman ideas y éste es justamente el gran vacío del Partido Nacional: no tiene ninguna.

El resultado de la abrupta reacción del señor García Garzena frente a la Juventud está a la vista: la Juventud lo acusa públicamente de "analfabetismo político" —con una lucidez que habla muy bien de su presidente— y se dirige al Consejo General de su Partido para que medie en el conflicto. Pero en la convocatoria del presidente de la Juventud hay un párrafo que invita a reflexionar. "Somos fervientes partidarios de la empresa privada, pero esto no significa que estemos ajenos a las injusticias sociales que en muchos casos ella ha creado y **aspiramos a una sustancial reforma que la convierta en una unión de trabajadores y dueños de capital que comparten la dirección y utilidades**".

He ahí la piedra de toque. Lo que separa a la Juventud de la directiva no es simplemente un conflicto administrativo: hay, en el hecho, el esbozo de una diferencia ideológica fundamental provocada por la necesidad de la Juventud Nacional de definirse frente a la problemática contemporánea. Ahora bien, en esta esfera, el Consejo General del Partido Nacional no puede ayudar porque comparte plenamente las ideas económico-sociales de la directiva.

JAB.

I. E. M.

"I.E.M." es la radio de extensión musical de la Universidad de Chile. Transmite esencialmente buena música.

Ahora entró en receso hasta marzo, y dejará un poco solitarios a sus auditores. Es el momento de rendirle un homenaje. No sólo por la magnífica labor cumplida, sino porque el aparente descanso será aprovechado para mejorar estudios y planta, y para planificar una programación más extensa, en un nuevo y más amplio horario.

"I.E.M." complementa la posibilidad de escuchar música de veras a los radioescuchas de onda larga, que sólo la suelen encontrar en la difusora de la Universidad Técnica, en la "Andrés Bello" y en una que otra esporádica transmisión de emisoras comerciales. Complementa a la "Andrés Bello" porque no toca jamás esa música suavecita en exceso y de hombros caídos y brazos colgantes con que la "Andrés Bello" matiza sus programas, harto buenos en general. Complementa a la U.T. porque se salta programas de música frívola o popular que ésta transmite (con muy buen criterio, por lo demás). Irradia música chilena culta, lo que hace la U. T. semanalmente, y jamás la "Andrés Bello".

Esta complementación podrá mejorar hasta la magnificencia si durante el receso aparente (que será de estudio), sus directores consideraran los siguientes puntos:

1) No sólo la música culta es de primera calidad. Lo es el **jazz**, el folklore chileno, el tango, etc. No se trata de que transmitan los tangos que nos dan todas las radios, ni los engendros llamados jazz por equivocación, sino folklore escogido y creación escogida. Nada de falsificadores, como Paul Whiteman o Pee Wee Hunt; pero sí Discépolo Ellington, Yupanqui, y muchos otros, tan valiosos como ellos, aunque menos conocidos.

2) Coordinación con las otras dos emisoras. Evitar domingos en que las tres transmiten óperas simultáneamente. Es cuestión de información, conversaciones y acuerdos.

3) Revisar cierto aparente exceso en música estridente, en especial de compositores modernos.

4) Reducir al máximo posible los comentarios llamados "culturales". ¿Interesantísimos? Sí. Pero en radio son por norma general inoportunos. La gente mueve el dial. Esas cosas se leen, no se oyen. La mejor manera de propagar buena música es transmitirla y no hablar de ella. El auditor, que quiere música, dice: "¡qué lata!", y se va.

5) ¡Cuidado con el refinamiento excesivo, con el gozo en la pronunciación siútica! Sucede y molesta. Creemos que se puede decir "Chopin" sin necesidad de que se sepa que se le está "pronunciando", sin exhibir a través de las palabras unos labios gozosos en punta, porque dicen "Chopán", pero con un "pan" que es "pen" y es "pin" al mismo tiempo. Este exhibicionismo produce ganas de llorar a gritos, por vergüenza ajena: como si viéramos a unas viejitas haciendo bordaditos con el pretexto de gemir: "Chopan..." ¿Para qué? Estos bordados alejan al hombre común, que quiere agradecer música y no asistir a una revista de piruetas bucales.

¡Naturalidad!, eso es lo que falta. Y si queremos que se oiga a Mozart, transmitamos Mozart, pero no demos jamás una conferencia sobre él.

Este refinamiento superfluo nos hace pensar en esa gente que, de puro sublime, no se bebe un cóctel, sino un "**costeau**", y que en vez de pedir un "gin con gin", ordena:

—Un "**gide con gide**".

J. T.

Que Repliquen las Vestales Rojas

Los hechos que han tenido lugar en la Municipalidad de Machalí deben ser ampliamente conocidos por la opinión pública.

La rica comuna está dirigida por el ubicuo Alcalde socialista Manuel Bustos. Lo de socialista es, simplemente, una etiqueta. Se trata de un individuo notoriamente descalificado, con un auténtico prontuario, que ha hecho de los fondos municipales una base de subsistencia. Es públicamente conocida su rapacidad, cosa que no impide, naturalmente, que cuente con el apoyo de los partidos "populares".

Este gañán ha recibido ahora su golpe de gracia al ser descubierto un inexplicable déficit en los fondos que la Municipalidad de Machalí recibió por concepto del cobre; el déficit alcanza a la increíble suma de 300 millones de pesos, una cifra nada popular por cierto.

Desde el comienzo, los manejos del Alcalde suscitaron la repulsa de tres regidores honestos: un DC, un PSP y un comunista. Los tres le opusieron un sólido frente común y la situación hizo crisis cuando el Alcalde se dio cuenta que había un déficit en la Municipalidad que era imposible ocultar sin el concurso benévolo de los otros tres regidores.

Los tres regidores se negaron a prestarse a este sucio juego. Bustos, desesperado, intentó sobornar a sus colegas y ofreció al regidor comunista Oscar Urrutia la suma de treinta millones de pesos. El regidor, en una actitud que lo honra, mantuvo su oposición.

La última etapa de este sórdido incidente es la más reveladora. El Alcalde llevó su desesperación a esferas más altas, concretamente al Comité Central del Partido Comunista, cuyos miembros ordenaron al regidor Urrutia votar a favor del Alcalde. El regidor siguió firme en su honesta posición y fue expulsado del Partido Comunista.

Estos son los porfiados hechos que imponen, necesariamente, algunas consecuencias muy definidas.

1.—El puritanismo rojo es un mito. El PC recurre a los mismos métodos que denunció y denuncia aún en la derecha económica. Su actitud permanente de vestal ofendida frente a cual-
quier desliz de la [illegible]
sa privada no se [illegible]
dece con el funcio[illegible]
to y las manio[illegible]
Comité Central.

2.—El epíteto de [illegible]
pular" que comu[illegible]
socialistas se [illegible]
tan liberalmente no [illegible]
nónimo de hones[illegible]
actitud real de los [illegible]
neros de esos par[illegible]
tá totalmente re[illegible]
esa ética superior [illegible]
yo nombre quieren [illegible]
una sociedad de [illegible]
al modelo soviético [illegible]
ben todo lo que [illegible]
tran en el cami[illegible]
sirva para colec[illegible]
tos, incluso a los [illegible]
Bustos.

3.— El regidor [illegible]
Urrutia puede y de[illegible]
reivindicado; su [illegible]
fue la de un hom[illegible]
nesto que se resis[illegible]
corrupción, aún [illegible]
lo ordene el arte[illegible]
té Central.

¿Qué dicen de es[illegible]
deshonestos pluma[illegible]
"El Siglo"? ¿Qué [illegible]
duras piensan [illegible]
esta oportunidad? [illegible]
guridad guardarán [illegible]
cio. Los hombres que [illegible]
ron capaces de [illegible]
período staliniano, [illegible]
un fuerte estóma[illegible]
les permitirá dige[illegible]
bién la expulsión [illegible]
camarada honrado.

Gregorio Pime[illegible]

Veraneo para Todos

Hasta hace poco tiempo, el veraneo era cosa de ricos. Los medios de transporte, el alojamiento en balnearios, la comida y servicios en general, eran demasiado caros para que el magro presupuesto de los hogares de las clases media y baja pudiera soportarlos. En realidad, existía el concepto de veraneo como un lujo, no como un descanso y un cambio de modo de vivir, verdadero método terapéutico contra la monotonía, el cansancio mental, la absoluta ausencia de contacto con la naturaleza y demás males que parecen ser la nota predominante dentro de la vida moderna. El veraneo es una necesidad tan real como la alimentación; el hombre lo necesita si no quiere transformarse en un ser lleno de amarguras, cansado y sin ambiciones. Al mirar el mar dan ganas de seguir viviendo, al gozar del sol nuevamente surge la sonrisa y se disipan del cerebro esas nieblas grises, fruto de incontables días frente a una máquina de escribir o de coser, el volante de un microbús o la palanca de un ascensor. Así se comprende ahora a las vacaciones, al veraneo.

El último fin de semana, más de doscientos mil santiaguinos abandonaron la ciudad para distribuirse a lo largo de los setecientos kilómetros de costas de la zona central. La gran mayoría de éstos eran personas de pocos recursos que, a través de sindicatos, organizaciones comunales y otras, partían a lo que para muchos era el primer y merecido descanso en largo tiempo. De éste retornaron un poco más felices, un poco más amables, un poco más dados a la risa. El remedio había causado efecto.

Las playas de Loncura, Vida Sana y Cartagena fueron los sitios que más concurridos estuvieron de veraneantes populares. Allí se reunían los microbuses de los diversos recorridos santiaguinos, los camiones fleteros, las carretelas. Un hormiguero de niños circulaba entre carpas, improvisadas cocinas, colchones, chuicos de diez y veinte litros, maletas, colchones, veladores y somieres. El olor a los encebollados y cazuelas hacía picante el aire.

Este hecho, a[illegible]
mente intrascende[illegible]
lo analizamos so[illegible]
mente, lo enc[illegible]
pleno de aspectos [illegible]
santísimos de gra[illegible]
ficado social a [illegible]
largo plazo. En [illegible]
rra se dice que el [illegible]
ro de días de sol q[illegible]
ga un verano pue[illegible]
dir una elección [illegible]
Nosotros no nos [illegible]
ramos a tanto, [illegible]
estamos plenamente [illegible]
vencidos de que [illegible]
canso de [illegible]
puede influir po[illegible]
mente en el nivel [illegible]
pacidad de trabajo, [illegible]
vida familiar y en [illegible]
más importante [illegible]
quica de cualquier [illegible]
viduo.

Siendo así, es [illegible]
opinión que el nue[illegible]
cepto de vacación [illegible]
dad debe afianzarse [illegible]
vez más. Sabemos [illegible]
organización de [illegible]
de veraneo y colo[illegible]
vacaciones ha sido [illegible]
las preocupaciones [illegible]
actual gobierno, el [illegible]
realizado una efec[illegible]
bor —lo estamos c[illegible]
bando— a través [illegible]
organismos indica[illegible]
ra tal fin. Esta lab[illegible]
be continuarse e i[illegible]
mentarse.

P. R.

Maniobras Obstruccionistas

Dentro de todo un proceso de obstaculizaciones, de saboteo a las reformas sociales de fondo que desea acelerar el Gobierno democratacristiano, de demagogia altisonante para aturdir al pueblo con exigencias que ellos saben imposibles de realizar, los comunistas de Chile se ubicaron en un zapato chino en lo que a la Ley de Reajustes de 1968 se refiere. A través del sistema, a priori, de decir NO a todo lo que propone el Ejecutivo en favor del país, no trepidan en aliarse con sus enemigos "de clase" —la derecha económica—, con tal de lograr ese objetivo.

Saben ellos, por experiencia de treinta años de la URSS, que el ahorro nacional masivo es impostergable si se pretende colocar al Estado en condiciones, cada vez más aceleradas, de desarrollo económico y de independencia política integral, por ende. Saben ellos que si nuestros Gobiernos, a lo largo de la historia patria, no han podido librarse de la tutela capitalista extranjera, es porque no hubo capitalización nacional ni tendencia alguna, en forma seria, para lograrla. Vociferando durante cincuenta años contra el imperialismo, contra la explotación foránea de nuestro subsuelo, en favor de una nacionalización de las materias primas, no han dado jamás soluciones reales para conseguir esos objetivos. Sólo llegaron a la meta del NO.

Ahora, cuando tenemos un Gobierno que positivamente tiende, en su programa económico-social, a lograr tales metas, los comunistas siguen saboteando, aún a costa del bienestar inmediato de nuestra clase asalariada. Como en la fábula del perro del hortelano, prefieren no comer, con tal de no dejar comer a los demás. Buscan pretextos tan incoherentes para su obstaculización demagógica, que resulta perogrullesco analizarlos. Sin embargo, por lo que pueden producir en daños a la buena fe de los lectores de "EL SIGLO" y a los que asisten a las sesiones de la Cámara de Diputados, es necesario desvirtuar sus "indicaciones" a la Ley en debate.

La indicación que más nos interesa aquí, es la que propone dar un anticipo casi total (supuestamente) a los asalariados, mientras sale la Ley. Desean lograr, con ello, dos objetivos: congraciarse mañosamente con la clase trabajadora que vive del sueldo y del salario y, segundo, colocar al Gobierno ante una posibilidad de girar un cheque sin fondos, siendo ellos los que tendrían que contribuir, en el Senado de la República, a depositar los fondos para el giro, en circunstancias que declaran a todos los vientos que no permitirán siquiera legislar sobre la materia.

¿En qué pie se encontraría el Ministro de Hacienda de un Estado que pretende ser responsable, si aceptara tal legislación momentánea? Y ¿qué dirían los mismos comunistas si Sergio Molina se presentara ante el Congreso Nacional con una cuenta al Haber sin cubrirse? En caso de no salir aprobada la Ley, los fondos girados se hallarían sin ítem aprobado para haberlos dispuesto. Claro que entonces el Gobierno se vería en la obligación de aceptar la aprobación de una ley de reajustes para 1968 a gusto de los comunistas, ya que detrás de los comunistas se hallan los socialistas revolucionarios-democráticos, o de Chile, y los zigzagueantes radicales (los que creen lograr la Presidencia de la República de 1970 con el sistema de halagar a los discípulos de Moscú).

Entonces resultaría lo que los comunistas siempre han pretendido: que el Gobierno democratacristiano tenga un programa, pero que se rija por las indicaciones que le dé el Partido Comunista. He aquí la incoherencia, la mentira, la intimidación de carácter cuatrerista y el oportunismo que ingenuamente siguen radicales y socialistas, plegándose al carro llamado NO los propios nacionales, pero por razones distintas que vale la pena mencionar aquí y que los comunistas no quieren hacer ver al pueblo.

Se sabe que, sobre el 20
por ciento de los [illegible]
que recibirán los asa[illegible]
particulares, los p[illegible]
tendrán que depo[illegible]
nombre de ellos, [illegible]
ciento para el fondo [illegible]
rro nacional. Esto [illegible]
un desembolso de [illegible]
juste que el alza de[illegible]
de la vida en 1967 y [illegible]
neficio mayor para [illegible]
ro o empleado y para [illegible]
en general. Por [illegible]
que eso no le convie[illegible]
derecha económica, q[illegible]
ca defender a los [illegible]
tas explotadores. Y s[illegible]
gara a lo que toda [illegible]
ción pretende —legi[illegible]
bonos— los patron[illegible]
drían ganando ese [illegible]
ciento y los "defenso[illegible]
pueblo" lograrían co[illegible]
a ello. Esa complicidad [illegible]
la derecha, es otro [illegible]
de los comunistas q[illegible]
que desenmascarar.

Por último, "Las N[illegible]
de Ultima Hora" del [illegible]
presente crítica, [illegible]
mente, las posibilidades [illegible]
lograr un mayor ingr[illegible]
capítulo de bonos, [illegible]
de un escalonamie[illegible]
ahorrantes, al desco[illegible]
yor porcentaje a los [illegible]
altos. Esto contribuye [illegible]
aún a la complicidad [illegible]
"izquierdistas" con la [illegible]
cha económica. Ya [illegible]
sabe que, por culpa d[illegible]
sideraciones clasistas d[illegible]
Gobiernos, los sueldos [illegible]
larios son exagerada[illegible]
desiguales y que los b[illegible]
ciados no deben segui[illegible]
fructuando de tales p[illegible]
gios, lo lógico sería q[illegible]
contribución al ahorro [illegible]
nal debe ser mayor [illegible]
de los que ganan uno [illegible]
sueldos viteles. Pero [illegible]
artículo de "Ultima [illegible]
se desprende que lo que [illegible]
le molesta, es que el [illegible]
do recibirá mayor can[illegible]
de fondos para el aho[illegible]
Al revés de la historia [illegible]
sean una derrota a lo [illegible]

Nosotros creemos q[illegible]
Gobierno podría acep[illegible]
giro del cheque de a[illegible]
a los asalariados, si[illegible]
que los legisladores q[illegible]
taran en favor de tal [illegible]
cación contribuyeran [illegible]
bién con esos votos al [illegible]
brimiento del cheque, [illegible]
es rigurosamente justo.

[illegible]

Machalí: Más Negociados



ALCALDE BUSTOS: "La dolce vita..."

¿POR QUE CALLA EL PS?

situación que se ha producido en la Municipalide Machalí no puede ser más grotesca. El Alcalcacique socialista de la región, ha sido destituido funciones y la Corte de Apelaciones debe dirimir sabilidad penal. Están en juego nada menos que tos mil escudos.

el cuadro se ha ido complicando a medida que días. El Alcalde (ex Alcalde) Manuel Bustos ha nunciado públicamente por intento de soborno. treinta mil escudos (¿a cargo de los fondos mu...) al regidor comunista Oscar Urrutia, para que votara favorablemente su destitución. No lo lo obtuvo, al menos, que el Partido Comunista exmilitante Oscar Urrutia de sus filas. Esto sigpara el observador menos aguzado que el PC le "favores" al Alcalde Bustos. No sería raro que las del PC hubieran sido objeto de la "generosidad" alista Manuel Bustos. Nadie puede asegurar aún será posible, a partir de este escándalo, desenrollar incada madeja del "financiamiento" comunista. demás recordar que hace algún tiempo "El Si... en su desesperación— confidenciaba que las camde financiamiento del Partido Comunista se basandamentalmente, en las "paellas" que organizaCorvalán y el Comité Central del Partido...)

todo caso, se trata de una buena ocasión para in... a los marxistas a realizar —de conjunto— una ...ción en términos de ética política.

turbias acciones del ex Alcalde socialista consti... un buen punto de partida. Hasta hace algunos días, ...lista Bustos era un "fiel servidor de los intereses ...". Un ejemplo vivo para la clase trabajadora. ...exponente de la doctrina socialista. Un militante ... y representante del pueblo que había hecho del ... su profesión.

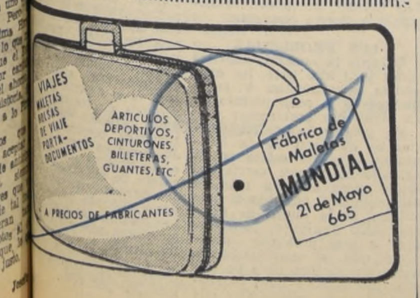
... qué calidad se encuentra ahora? No vale la pena ... sobre el punto.

...cambio, es necesario destacar otros hechos. El ...do Socialista ha guardado un silencio cómplice ... no lo honra. ¿Estaba al tanto de los manejos de ...? Si así era, ¿por qué no procedió a su expul... ...diata y a pasarlo a manos de la justicia? ¿O es ... partido "popular" y "revolucionario" se benefi... alguna manera con las —utilidades— que hacía ...ante en el negocio municipal? Ahora, si no es... tanto de lo que ocurría en la Municipalidad de ... recién se informó por la prensa de los torci... del militante Manuel Bustos, ¿por qué sigue ...? ¿Qué extraño concepto de la lealtad es éste? ...en estas ocasiones que un partido político se re... su real valer. Un partido que no es capaz de ... palabra cuando un militante suyo, destacado ... representativo, defrauda el interés de la co... es un partido sin futuro. Es un partido que se ...oido hasta sus bases y que no tiene derecho a ...amarse "popular" y "revolucionario". Los mer... que trafican en el templo deben ser expulsados: ... permanecen ahí, es porque no hay quién pueda ... es un síntoma de crisis moral.

...bién el PC debe afrontar el juicio público. ¿Por ... expulsó de sus filas a un militante honrado? ¿De...tenderse, a contrario sensu, que sólo los des... tienen el derecho a ser protegidos por sus au...? ¿Se ha llegado tan lejos en estas materias en ... que si un militante rechaza el soborno comete con ... un acto de "leso-partido" y debe ser castiga...? ...ha llegado, por lo tanto, a institucionalizar el ... en esta colectividad "revolucionaria" y "popu...

...blar sobre la moralidad revolucionaria es fácil. Es... sobre ella en "Arauco" o en "Principios" es más fá... (Siempre hay una remuneración para el "inte... que produce ideas y las escribe...) Pero vivir ...mente la moralidad revolucionaria ya es más di... ...veces obliga a no dejarse sobornar; a veces a de... que hay un militante corrompido que no merece ... "socialista". Obliga a aceptar que no todos los ... se venden por treinta mil escudos, como parece ... entendido el Comité Central del PC.

..."affaire" de la Municipalidad de Machalí exige, ... lo tanto, iniciar un debate sobre la verdadera ca... moral de muchos dirigentes comunistas y socia... ...especialmente, porque ambos partidos se han au... ...en ejemplos de "rectitud", de "disciplina moral" ... de los intereses populares. Por ahora, el an... construido con tanto esfuerzo, con muchas ho... trabajo de los propagandistas de "El Siglo", "Ul... ..." y otros medios de expresión "populares", ame... ...se abajo estruendosamente. Y parece que no ... los damnificados...



Terrenos Estadio: 28 Millones
Piscina Municipal: 15 Millones

•Tal como anticipamos en nuestras últimas ediciones, la indignación se ha apoderado de la ciudadanía de Machalí ante los oscuros manejos financieros de los comunistas y socialistas en la Municipalidad local, donde desaparecieron "misteriosamente" más de 300 millones de pesos.

La expulsión del regidor comunista Oscar Urrutia de su Partido, por votar contra el Alcalde socialista Manuel Bustos y denunciar públicamente sus turbios negociados, ha provocado entre los comunistas honestos de Machalí una ola de protestas contra la directiva nacional del PC, que hasta el momento no ha dicho palabra sobre el proceso público que se le sigue al FRAP en toda la provincia de Rancagua.

El problema de la expulsión del regidor comunista Oscar Urrutia ha provocado tal revuelo, que muchos militantes del PC se han rebelado en masa contra la jerarquía comunista "por su entreguismo y maniobras financieras con el dinero de los trabajadores".

SE REBELAN LAS BASES COMUNISTAS

LOS HECHOS

•MACHALI (De nuestro enviado especial).— Las bases comunistas de esta comuna no aceptaron las sanciones contra su regidor, Oscar Urrutia, y amenazan rebelarse contra las directivas regionales de su Partido. Anunciaron que, junto con hacer causa común con su representante en el Municipio, que no se dejó sobornar por el Alcalde, Manuel Bustos Guzmán, rechazan su expulsión en defensa de una correcta administración comunal.

El regidor comunista Oscar Urrutia, conjuntamente con sus colegas Nibaldo Villarroel y Daniel Silva, del PDC y del PSP, respectivamente, en una histórica y violenta sesión, lograron censurar al Alcalde Bustos Guzmán, el hombre fuerte de la comuna, acusándolo de despilfarro de los fondos municipales y de una serie de manejos que dejarán a la Corporación con un déficit de más de 300 millones de pesos.

•"Nosotros los comunistas —nos dijo uno de nuestros entrevistados— contemplamos lo ocurrido más allá del marco partidista. Vivimos en Machalí y deseamos que la comuna progrese, ya que dispone de importantes recursos, provenientes de la tributación que hace la Sociedad Mineral "El Teniente" por sus instalaciones como por los aportes de la Ley del Cobre. La malversación de los recursos comunales no es nueva ni es ésta la primera vez que el Alcalde Bustos Guzmán, que exhibe una inexplicable militancia socialista, se ha visto metido en este tipo de negociados y ha debido responder ante los tribunales y la Contraloría General de la República por sus manejos".

(1) EL ESTADIO

•"Nuestro Partido —dijo a LA NACION otro dirigente comunista de Machalí— se hizo eco en 1960 de las graves denuncias formuladas ante la Contraloría en contra del Alcalde Manuel Bustos y apoyó la investigación que se hizo en esa oportunidad. Por eso nos extraña ahora la actitud del Regional de O'Higgins, que en vez de apoyar y respaldar la correcta actuación de nuestro regidor, pide su expulsión. O estamos por la limpieza en los manejos de los fondos de la comuna o, sencillamente, nos hacemos cómplices de los negociados que todos conocen. No queremos que nos señalen con el dedo. Debemos responder a la confianza de nuestros electores, que han venido solicitando cambios en la marcha de la Municipalidad".

—Quiero recordarles —agregó— que en 1960 denunciamos que el Alcalde Bustos Guzmán se benefició con una serie de operaciones realizadas a través de la Corporación. Los datos están tanto en la Contraloría General como en las notarías de Santiago y Rancagua, y en los tribunales que investigaron este negociado. Bustos Guzmán pagó en esa época 28 millones de pesos por unos terrenos para el Estadio de Machalí, en circunstancias que éstos tenían un avalúo fiscal de 6 millones 188 mil pesos de aquel tiempo. El avalúo comercial no pasaba de diez millones. Cuando nos preguntamos cómo nuestro Alcalde formó su fortuna, recordar estas cifras es bastante elocuente", termina diciendo.

(2) LA PISCINA

•Otros militantes comunistas de Machalí, con quienes se entrevistó ayer LA NACION, recordaron las sospechas con que estuvo rodeada la construcción del Casino para la piscina de Machalí, ya que se gastaron 15 millones de pesos de la época en su alhajamiento, coincidiendo las compras de muebles con otros que hizo personalmente el Alcalde.

Todas estas operaciones fueron denunciadas a la Contraloría General de la República, la que en su oportunidad hizo las objeciones del caso.

(3) GOLPEA A PERIODISTA

Las irregularidades en la Municipalidad de Machalí, que con tanta energía defienden ahora las directivas comunistas de O'Higgins y Santiago, contrariando la posición de sus bases, también fueron denunciadas en 1960 en la audición "Noticias y Comentarios", que en Radio Rancagua dirigía el periodista Alfredo Estrada Merino, quien luego fue agredido violentamente por el Alcalde Bustos Guzmán. Estrada Merino era también corresponsal de LA NACION en Rancagua y Machalí.

Esta agresión originó de inmediato una enérgica protesta de los socios del Círculo de Periodistas de O'Higgins, quienes de inmediato no sólo hicieron causa común con su colega golpeado, sino que iniciaron en sus diarios y espacios radiales una intensa campaña, destinada a lograr que se investigaran las diversas operaciones realizadas por Bustos Guzmán. Además, aprobaron el siguiente voto de protesta:

"El Círculo de Periodistas de O'Higgins, reunido extraordinariamente hoy, 10 de marzo de 1960, a las 12 horas, tomó conocimiento de los hechos acaecidos y acordó protestar públicamente por la actitud matonesca del Alcalde de Machalí, Manuel Bustos Guzmán, quien atacó de hecho al periodista Alfredo Estrada Merino, corresponsal de LA NACION en Machalí y Rancagua, director de la audición "Noticias y Comentarios", de Radio Rancagua y director de nuestra organización.

"Estos hechos están reñidos con la dignidad de que tienen que estar investidas las autoridades, aunque sean objeto de comentarios y críticas por parte de la prensa".

Agrega finalmente: "Este hecho insólito y poco común, obliga a todos los periodistas de O'Higgins a estampar su más candente protesta en defensa de la libertad de prensa, pisoteada esta vez por el Alcalde de Machalí, Manuel Bustos Guzmán". Firmaron la declaración: Arístides Henríquez Consuegra, presidente del Círculo de Periodistas de O'Higgins, y Antonio Cárdenas, secretario general.

La militancia rechaza conducta politiquera:

SE DIVIDE EL PC ANTE EL REAJUSTE

En el día de hoy se conocerá en el Senado de la República el proyecto de ley que reajusta los sueldos y salarios de los trabajadores chilenos para el año 1968. Hasta el momento, todos los partidos políticos mantienen su decisión de votar en contra de la idea de legislar sobre la materia, lo que se traducirá en que los asalariados no tendrán ningún reajuste para compensar el alza del costo de la vida en el año 1967.

Trascendió en círculos políticos que el Gobierno y la Democracia Cristiana han hecho saber a todos los partidos políticos que consideran de una extraordinaria gravedad la actitud que éstos han adoptado, ya que significa lesionar en forma injusta y grave a los sectores más modestos del país, que son los que viven de un sueldo y un salario. De esto se desprende que el Gobierno y el PDC no aceptarán que se juegue con triquiñuelas reglamentarias para tratar de quebrarle la mano e imponerle una política económica que, según todos los técnicos serios, es la única que cabe en la presente coyuntura económica del país.

En ese sentido, la oposición está notificada de que el rechazo de la idea de legislar será interpretado como eso: como que la oposición no desea de que haya una ley de reajustes. Es natural que un Gobierno serio no acepte que se prostituya el espíritu de los mecanismos constitucionales para realizar pequeñas maniobras políticas, destinadas a mantener vigente una guerrilla que en nada contribuye a solucionar los graves problemas del país.

En situación especialmente difícil han quedado los comunistas, que son los autores originales de la maniobra, a la cual se plegó gustosa la derecha económica y política. El PC creyó que sería posible levantar una posición que les diera algunos dividendos electorales, siempre que a la larga el proyecto fuera aprobado. Sin embargo, luego fueron convertidos en mascarón de proa de la derecha, y el proyecto se encontró en serio peligro de naufragar con todas las graves consecuencias que ello traerá para los sectores más modestos de la comunidad nacional. Si bien es cierto que los contactos entre la Derecha y los comunistas son frecuentes, hacía tiempo que no se veía una situación parecida a la actual, en la que los comunistas aparecen como defendiendo los intereses de los empresarios en contra de los más legítimos derechos de los trabajadores.

La situación política fue considerada hoy como crítica. Si la oposición se niega a la idea de que haya una ley sobre reajustes (ya que eso significa rechazar la idea de legislar) los trabajadores continuarán todo el año 1968 con sus actuales sueldos. En ese caso, los partidos Comunista, Nacional, Radical y Socialista deberán asumir ante el país las consecuencias de su actitud ya que el Gobierno no aceptará ningún otro proyecto, ya que ello significa darle patente de legalidad a la más baja y corrupta politiquería que pretende jugar con los superiores intereses del país y de los trabajadores.

Ha trascendido que existe una grave preocupación sobre la materia en el Comité Central del PC. La tensión interna ha tenido que llegar hasta la expulsión de varios dirigentes obreros de las filas de la colectividad moscovita, ya que éstos se oponen a esta corrupción política que juega con toda desvergüenza con los intereses sagrados de los trabajadores.

El reciente caso del regidor comunista por Machalí, quien fuera expulsado de su Partido por no permitir que se realizaran verdaderos latrocinios con los dineros de los trabajadores, y que rechazara una coima por 30 millones de pesos, viene a comprobar la molestia de las bases ante la corrupción de los dirigentes máximos del comunismo criollo.

UN NUEVO ATAQUE DE LA JUVENTUD AL CONSEJO PDC

Con motivo de la votación del Artículo 21 del Proyecto de Ley de Reajustesl la Directiva Nacional de la Juventud Demócrata Cristiana emitió una violenta declaración en contra del Consejo Nacional del PDC del Gobierno y de los Parlamentarios que la votaron favorablemente.

Esta es la segunda declaración pública que el citado organismo hace en la última semana. Después de la primera fueron notificados por el Secretario General del PDC, José de Gregorio, de que estaban actuando fuera de los estatutos partidarios y de la tradición moral y política de la Democracia Cristiana.

Se rumoreó en últimas horas de la tarde de ayer, que un numeroso grupo de parlamentarios DC pedirían severas sanciones en contra de la Directiva de la JDC, ya que se consideraban injuriados por los términos en que estaba redactada la declaración y los conceptos que ésta emitía.



NERUDA PABLO: "Por amor sólo cantan las aves".

Neruda "Canta" a Fidel Castro

Veinte Mil Dólares por un Poema

La agencia de noticias AIP, lanzó un cable que ha recorrido América, en que se da cuenta de algunos entretelones de la poética amistad de Neruda con Fidel Castro.

El cable es el siguiente y que publicamos sin comentario:

Santiago de Chile. (AIP).— Ha llamado la atención en los centros izquierdistas de la capital chilena, que el famoso poeta comunista Pablo Neruda no haya asistido al Congreso Cultural de La Habana que se está celebrando desde el día 4 de enero en la capital cubana.

Se sabe que en el mes de noviembre, el poeta cubano Nicolás Guillén, presidente de la Unión Nacional de Artistas e Intelectuales cubanos, hubo de hacer una visita a Chile, entre cuyos objetivos estaba superar las diferencias que habían surgido entre la "Unión" y Pablo Neruda, y lograr finalmente que el poeta chileno asistiese al Congreso Cultural de La Habana.

En esa ocasión, Guillén, en una entrevista para la revista Ercilla con el periodista Ariel Dorfman, se refirió a la carta de crítica de Neruda que habían publicado los escritores y artistas cubanos, declarando "que había sido una carta fraternal", pero que exteriorizaba posición invariable de los cubanos, que le reprochaban a Neruda su visita a los Estados Unidos.

Aunque se ignora la respuesta de Neruda a Guillén, el hecho de que no haya dado el viaje a La Habana, se interpreta como una demostración de que el poeta chileno "sigue ofendido" por la "crítica fraternal", pero pública que los cubanos le hubieron de hacer.

Este asunto ha hecho recordar, en los centros intelectuales chilenos, al alto precio que le hubo de cobrar dicho poeta a Fidel Castro por la elaboración de un poema estimado de dudosa calidad.

Relata Paul Ferrer en una de sus crónicas para la "Agencia Internacional de Prensa", de Berlín, que un testigo presencial le refirió que en diciembre de 1960 Pablo Neruda visitó La Habana y que, como colofón de una serie de actos en su honor, hubo de solicitar de un funcionario del Departamento de Cultura que "se le suministrase alguna cantidad de dinero para que su esposa pudiera comprar algunas chucherías en La Habana".

"Como no acababa de decir la cantidad de dinero que quería, el funcionario le presionó afectuosamente, para llevarle el recado a Castro".

"Entonces Pablo Neruda, el más grande poeta de América, puso los ojos en blanco, afirmó la papada sobre los dedos regordetes en actitud meditiva, apuró un buen trago de "scotch", tosió dos veces y respondió al fin:

"Yo creo que está bien con veinte mil dólares".

"Comentario de Fidel Castro al conocer los deseos de Neruda: "Pues habrá que pagarle los veinte mil al gran poeta". Y llamó a Celia Sánchez —su secretaria y tesorera— para que enviase un sobre con veinte billetes norteamericanos de a mil al exigente trovador de "La Canción Desesperada", y de las odas a Stalin, a Mao y Khrushchev.

"Una semana después —relata Paul Ferrer— en ocasión de celebrarse el segundo aniversario de la revolución (2 de enero de 1961), Pablo Neruda dedicaba a Castro una de sus peores sonetos y lo leía con su voz desmayada y cansona en la Plaza de la Revolución.

"Castro comentó con una mueca que quiso ser sonrisa: "Este es el soneto más caro del mundo".

Entre paréntesis, se repite en la capital chilena que el llamado "Congreso Cultural de La Habana" es un evento notoriamente comunista, organizado para cumplimentar varios de los acuerdos tomados en la Conferencia de la OLAS, encaminados a favorecer al terrorismo y la subversión guerrillera en América Latina.

EL QUE SIEMBRA VIENTOS...

"El Siglo", diario comunista, editorializa en su edición de ayer, rasgando vestiduras y en tono de viuda llorosa, por lo que llama una "campaña de anticomunismo" que se habría desatado.

El cinismo de los secuaces de Moscú causó verdadera hilaridad en los círculos políticos y periodísticos. Quien quiera que haya tenido una vez en sus manos un ejemplar de dicho diario habrá podido percatarse que desde la primera hasta la última página es un solo ataque en contra del Gobierno y la DC. No trepidan en mentir, en calumniar, en injuriar soezmente, en ocultar sistemáticamente la verdad y en abultar todo lo escaso que les convenga. Sin embargo, cuando ellos son denunciados por sus incalificables traiciones y atropellos, se ponen de rodillas y lloran como feminoides.

En estos momentos en que la paciencia llega a su punto cúlmine con la traición, la injuria y la obstrucción negativa y demoledora de los comunistas, vuelven a tratar de esconderse tras lo nocivo que ha sido el "anticomunismo negativo". Sin embargo, parecieran olvidarse que el anticomunismo es malo mientras se trata de gastar fuerzas en atacarlos, cuando hay tareas más urgentes que realizar; pero cuando su propio "antidemocratismo negativo" llega a los límites de entorpecer toda acción útil, la lucha contra los comunistas se convierte en un objetivo de prioridad uno, ya que si no es imposible avanzar.

En los últimos tiempos la traición de los comunistas de negarse a votar a favor el reajuste de los trabajadores para el año 1968, su culpabilidad en la violencia que motivó la muerte de cinco personas el 23 de noviembre último, su culpable y miserable silencio ante el juicio y condenación a graves penas de cuatro escritores soviéticos (hecho duramente criticado por otros intelectuales marxistas que no son yanaconas mentales de ningún imperialismo), su complicidad y encubrimiento en el grave escándalo de Machalí, etc., han llevado la paciencia de los sectores populares y democráticos al límite.

Si los comunistas no quieren cosechar tempestades, que se abstengan, primero, de sembrar vientos. Una vez que los han sembrado, sólo les queda asumir su responsabilidad con hombría y altura. Todo lo demás es vergonzoso, procaz, feminoide, histérico y propio de esquizofrénicos.

HOY:

SENADO DEBE CONOCER EL REAJUSTE

La Cámara de Diputados comunicará hoy al Senado el proyecto de reajustes de sueldos y salarios para 1968. La Cámara deberá conocer del proyecto en su sesión ordinaria de esta tarde, la primera que celebra luego del receso de verano.

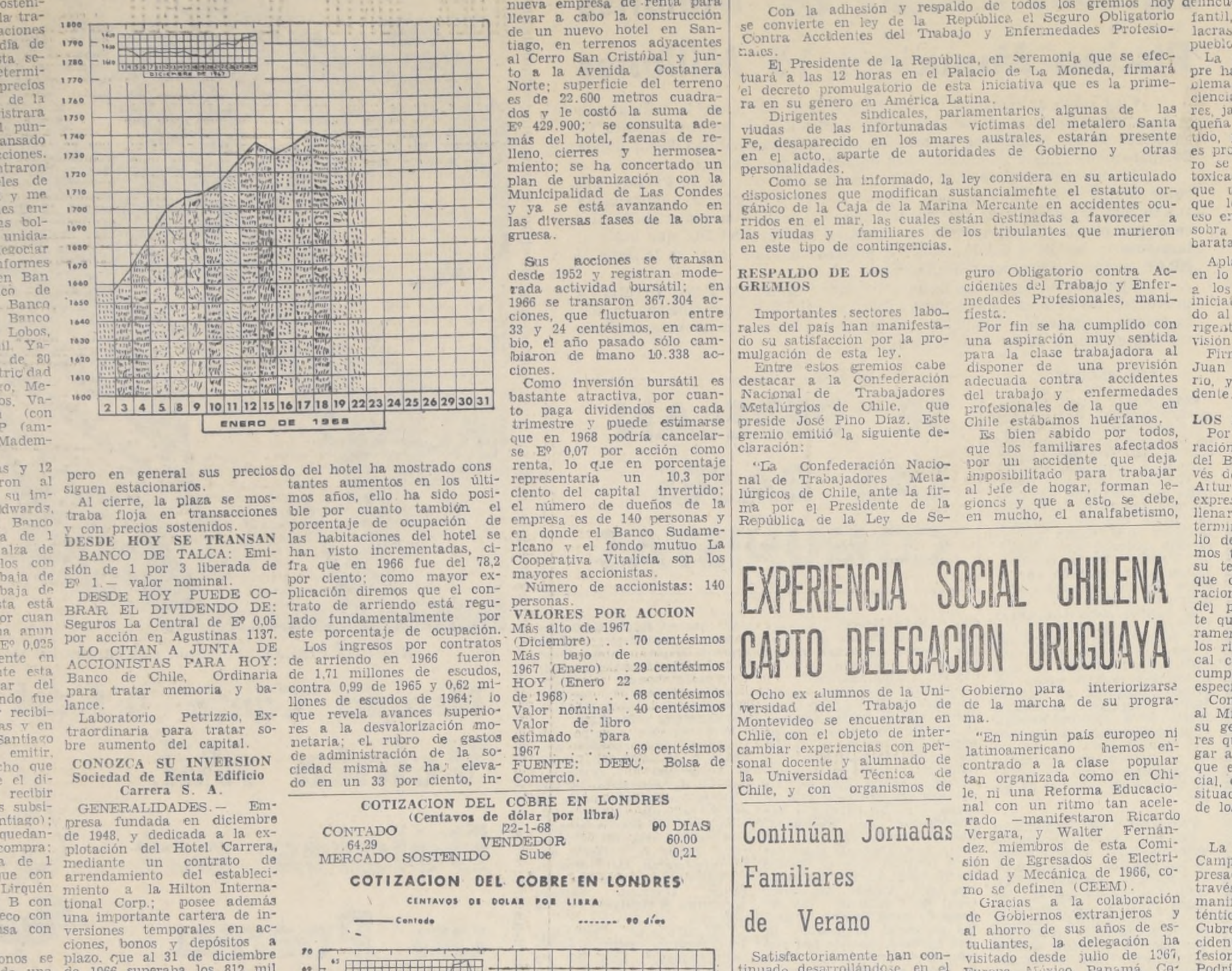
El Senado hasta las últimas horas de ayer no había recibido la petición de urgencia para el proyecto, aunque es posible que ésta llegue hoy ante de la sesión que se inicia a las 16.15 horas.

Existe preocupación en la ciudadanía cuál será la suerte del proyecto en el Senado. Hasta ahora la oposición de comunistas a derechistas han anunciado que rechazarán la iniciativa en general, con lo cual el proyecto quedaría empantanado y los trabajadores sin reajustes y una serie de beneficios incluidos y ya aprobados en la Cámara de Diputados.

El trámite regular que debe seguir el proyecto sería: 1.— Se da cuenta del proyecto en la Sala. 2.— Es enviado a las Comisiones Técnicas de Gobierno y Hacienda. 3.— Vuelve a la Sala.

Servicio de Informaciones Financieras

Mercado Bursátil: Precios Sostenidos



DESARROLLO DEL MERCADO

Moderada actividad y precios irregularmente sostenidos se apreció durante la trayectoria de las operaciones de ayer, lunes, primer día de actividad bursátil de esta semana, situación que determinó que el índice de precios calculado por el DEEC, de la Bolsa de Comercio registrara un pequeño retroceso (1 punto) y que el monto transado alcanzara a 545 mil acciones.

Los conformes se centraron especialmente en papeles de tipo bancario, industrial y metalúrgicos: los conformes entre corredores de ambas bolsas llegaron a 68 mil unidades; el interés por negociar se manifestó en conformes de cierta importancia en Banco Continental, Banco de Chile, Banco Edwards, Banco Hipotecario de Chile, Banco Sudamericano, Pta. de Lobos, T. del Fuego, Rayonhil, Yarur, Copec, (con más de 80 mil acciones); Electricidad Industrial, Gas Santiago, Melón, Cartones, Teléfonos, Vapores, Vidrios Lirquén (con 85 mil acciones): CAP (ambas series), Madeco y Mademsa.

Un total de 15 alzas y 12 bajas se materializaron al cierre, destacando por su importancia, Banco Edwards, con alza de 1 punto, Banco Sudamericano con alza de 1 centésimo; Ocuri con alza de 10 puntos; Galleguillos con alza de 1; Coia con baja de 2; Gas Santiago con baja de 1|2 punto (el accionista está un poco defraudado, por cuanto esta compañía no ha anunciado el dividendo de E° 0,025 que pagaba normalmente en esta época; no obstante esta situación podría derivar del hecho que este dividendo fue siempre opcional a ser recibido en acciones liberadas y en la actualidad Gas Santiago no tiene capital sin emitir, por lo cual se ha dicho que se daría próximamente el dividendo con opción a recibir acciones de una de las subsidiarias de Gas Santiago); Insa con alza de 5, y quedando con presión de compra; Interoceánica con baja de 1 punto; Pesquera Iquique con baja de 1|4; Vidrios Lirquén con alza de 1|4; CAP B con baja de 1 punto; Madeco con baja de 1|2 y Mademsa con alza de 1|4.

El Mercado de Bonos se mostró flojo, registrando una sola operación de 5.500 escudos nominales en series del Banco Hipotecario de Chile, pero en general sus precios siguen estacionarios.

Al cierre, la plaza se mostraba floja en transacciones y con precios sostenidos.

DESDE HOY SE TRANSAN

BANCO DE TALCA: Emisión de 1 por 3 liberada de E° 1.— valor nominal.

DESDE HOY PUEDE COBRAR EL DIVIDENDO DE: Seguros La Central de E° 0,05 por acción en Agustinas 1137.

LO CITAN A JUNTA DE ACCIONISTAS PARA HOY: Banco de Chile, Ordinaria para tratar memoria y balance.

Laboratorio Petrizzio, Extraordinaria para tratar sobre aumento del capital.

CONOZCA SU INVERSION
Sociedad de Renta Edificio Carrera S. A.

GENERALIDADES.— Empresa fundada en diciembre de 1948, y dedicada a la explotación del Hotel Carrera, mediante un contrato de arrendamiento del establecimiento a la Hilton International Corp.; posee además una importante cartera de inversiones temporales en acciones, bonos y depósitos a plazo, que al 31 de diciembre de 1966 superaba los 812 mil escudos; se ha podido apreciar que la rentabilidad obtenida por concepto de arriendo del hotel ha mostrado constantes aumentos en los últimos años, ello ha sido posible por cuanto también el porcentaje de ocupación de las habitaciones del hotel se han visto incrementadas, cifra que en 1966 fue del 78,2 por ciento; como mayor explicación diremos que el contrato de arriendo está regulado fundamentalmente por este porcentaje de ocupación.

Los ingresos por contratos de arriendo en 1966 fueron de 1,71 millones de escudos, contra 0,99 de 1965 y 0,62 millones de escudos de 1964; lo que revela avances superiores a la desvalorización monetaria; el rubro de gastos de administración de la sociedad misma se ha elevado en un 33 por ciento, incidiendo en ello el incremento de los gastos financieros y generales: en 1966 la utilidad de explotación fue de 1,37 millones de escudos, lo cual representa una rentabilidad empresarial del 23,6 por ciento.

Por otra parte, la demanda por hoteles de primera categoría y del aumento del número de turistas apreciado en los últimos años, impulso a la sociedad a organizar una nueva empresa de renta para llevar a cabo la construcción de un nuevo hotel en Santiago, en terrenos adyacentes al Cerro San Cristóbal y junto a la Avenida Costanera Norte; superficie del terreno es de 22.600 metros cuadrados y le costó la suma de E° 429.900; se consulta además del hotel, faenas de relleno, cierres y hermoseamiento; se ha concertado un plan de urbanización con la Municipalidad de Las Condes y ya se está avanzando en las diversas fases de la obra gruesa.

Sus acciones se transan desde 1952 y registran moderada actividad bursátil; en 1966 se transaron 367.304 acciones, que fluctuaron entre 33 y 24 centésimos, en cambio, el año pasado sólo cambiaron de mano 10.338 acciones.

Como inversión bursátil es bastante atractiva, por cuanto paga dividendos en cada trimestre y puede estimarse que en 1968 podría cancelarse E° 0,07 por acción como renta, lo que en porcentaje representaría un 10,3 por ciento del capital invertido; el número de dueños de la empresa es de 140 personas y en donde el Banco Sudamericano y el fondo mutuo La Cooperativa Vitalicia son los mayores accionistas.

Número de accionistas: 140 personas.

VALORES POR ACCION

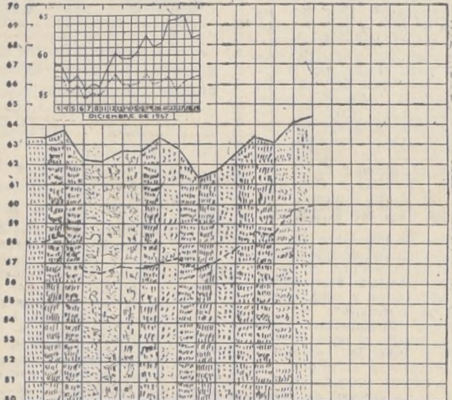
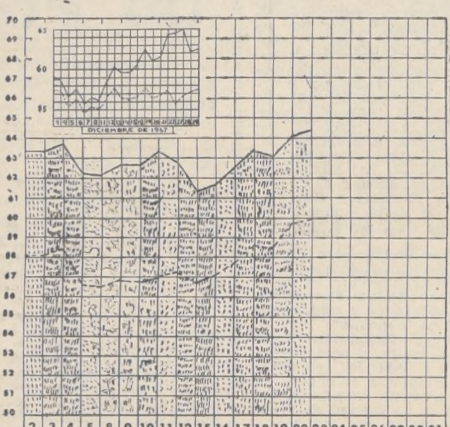
Más alto de 1967 (Diciembre)	70 centésimos
Más bajo de 1967 (Enero)	29 centésimos
HOY (Enero 22 de 1968)	68 centésimos
Valor nominal	40 centésimos
Valor de libro estimado para 1967	69 centésimos

FUENTE: DEEC, Bolsa de Comercio.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES
(Centavos de dólar por libra)

CONTADO	22-1-68	90 DIAS
64,29	VENDEDOR	60.00
MERCADO SOSTENIDO	Sube	0,21

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES
CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar	E° 5,90	E° 5,91
Libra	14,278	14,303
Dólar Futuro . .	5,90	5,91
MERCADO DE CORREDORES		
Dólar	E° 6,85	E° 6,86
Libra	16,577	16,602
Dólar Billete . .	6,98	7,04

SANTIAGO, 22 de enero de 1968.

COMPAÑIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

DIVIDENDO BIMESTRAL

Se comunica a los señores Accionistas que el dividendo bimestral de E° 0,005 por acción correspondiente a febrero de 1968, se pagará en las oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo N.o 1061, a partir del 20 de febrero de 1968.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de determinar el derecho al dividendo bimestral, arriba anunciado, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 al 31 de enero de 1968 ambas fechas inclusive.

Santiago, 18 de enero de 1968.

EL GERENTE GENERAL

SOC. GANADERA CISNES

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por resolución del Directorio, y de acuerdo con los estatutos sociales, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día martes 30 de enero en curso, a las 10.30 horas, en las oficinas de la Sociedad en Santiago, calle Agustinas N.o 1022, piso 9.o, oficina 911, con el objeto de:

a) Pronunciarse sobre la memoria y balance del ejercicio comprendido entre el 1.o de septiembre de 1966 y el 31 de agosto de 1967;
b) De acuerdo con los estatutos sociales, proceder a la renovación total del Directorio por un período reglamentario de tres años;
c) Nombrar dos Inspectores de Cuentas Propietarios y dos suplentes;
d) Tratar otras materias que sean de competencia de la Junta.

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, y conforme a los estatutos, cítase a continuación de la Junta General Ordinaria a Junta General Extraordinaria de Accionistas, en el mismo local, con el objeto de someter a su consideración y resolver sobre lo siguiente:

a) Aumento del Capital Social suscrito y pagado de E° 4.800.000.— a E° 7.200.000.—, cubriéndose los E° 2.400.000.—, materia del aumento, mediante el traspaso a capital de los fondos que la Junta determine y consiguiente aumento del valor nominal de las acciones de E° 8.— a E° 12.— cada una;
b) Consecuencialmente, modificar el Art. 3.o de los estatutos referente al capital de la Sociedad;
c) Autorizar para legalizar las reformas de estatutos que se acuerden y vigencia de los acuerdos.

CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de la celebración de las Juntas Ordinaria y Extraordinaria de que dan cuenta las citaciones precedentes, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 25 al 30 de enero de 1968, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

SANTIAGO, 22 de enero de 1968.

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HRS.

LA BOLSA DE COMERCIO COTIZA SUS ACCIONES EN CENTESIMOS DE E° SEGUN LEY 13.305.
Cierre Oficial a las 13 horas de hoy.

BONOS NOMINALES
Deuda Interna 7—1 84 c
Garantía F. 7—1 84 c
Pavimentación 7—1 84 c
Municip. Stgo. 8—1 40 n
Bco. Estado 6— 3|4 n
Bco. Estado 10—6 84 c
Hipot. Chile 6—1 70 n
Hipot. Chile 10—6 75 t
Hipot. Chile 10—6 75 t

BANCARIAS
Central 1.979 1|4 n
Concepción 54 1|2 n
Continental 8 1|2 t
Crédito 32 c
Chile 155 c
Edwards 16 c
Español 101 n
Hipotecario Ch. 65 c
Israelita 45 v
Nac. del Trabajo 17 c
O'Higgins 160 t
Osorno 75 n
Hipot. Valpso. 11 1|2 c
Panamericano 62 n
Sud Americano 42 t
Talca 221 n

MINERAS
Aucanquilcha 17 1|2 n
Cerro Grande 1.531 1|2 n
Chañaral 18 n
Del. Punitaqui 5 v
Disputada 142 c
Lota Schwager 4 c
Minas y Fert. 21 c
Ocuri 110 c
Manganesos 155 c
Galleguillos 13 c
Punta de Lobos 5 t
Tamaya 3 3|4 v
Tocopilla 500 n
Totoral 130 OCV

AGRICOLAS Y GANADERAS
Agric. Nacional 4 n
Aisén 925 n
Cisnes 440 c
Colcura 12 n
Copihue 15 n
Fr. S. Americana 9 c
Gente Grande 29 c
Laguna Blanca 63 n
La Rosa Sofruco 100 c
Quiñenco 51 c
Rupanco 51 c
Tierra del Fuego 43 t
Viña Casa Blanca 1 1|2 c
Viña C. y Toro 118 v
Wagner Stein 9 v

SALITRERAS
Lautaro A 3.300 n
Lautaro C 300 n
Iquique 64 v

TEXTILES
Bellavista Tomé 78 OCV
Caupolicán 17 n
Fabrilana 35 c
Fiap XE 24 1|8 n
Lino 200 c
Oveja Tomé 56 v
Rayonhil A 9 1|2 t
Sedamar 20 n
Sedylan 2 n
Sumar 27 3|4 c
Tejidos Caffarena 8 c
Textil Progreso 34 1|2 c
Textil Viña 42 c
Vestex 20 n
Yarur 43 t

INDUSTRIALES Y VARIAS
Aceitera C. Barros 95 c
Arrocera Ega 11 1|2 n
Arrocera Tucapel 110 c
Bima 6 n
Carozzi 20 v
Cementos Bío Bío 58 n
Cervecerías 84 c
Cintolesi 20 c
Cinzano 20 c
Club de Golf 140.000 n
Club Hípico 850.000 n
Club de Polo 39.000 v
Codina 180 c
Coia 108 c
Cía. Industrial 36 1|2 c
Consorcio Nieto 87 t
Copec 11 1|2 t
Cristalerías Ch. 24 v
Chilectra 58 n
Chiprodal 100 c
Distribuidora Talca 9 9 3|4 n
Edificio Carrera 68 n
Eléctrica Litoral 6 1|4 c
Electricidad Ind. 13 5|8 c
Electromat 80 c
Embotelladora And. 36 n
Eperva 45 n
Farmo Química 23 1|2 t
Fósforos 24 t
Gas de Santiago 28 1|2 c
Gas de Valparaíso 7 1|2 n
Gidi 297 t
Habecoma 67 n
Hucke 58 n
Impolatex 10 n
Industrias Varias 4 c
Inmob. Esmeralda 100 c
Inmob. Pualén 400 c
Insa 158 c
Interoceánica 30 v
Inv. J. M. Carrera 100 t
La Rural 14 n
Lechera del Sur 35 c
Loza de Penco 24 1|2 c
Lucchetti 7 1|4 c
Mc Kay 112 t
Maderas Cholguán 64 n
Marinetti 125 c
Melón 52 v
Mol. El Globo 7 c
Molinera Koster 7 3|4 c
Mol. S. Cristóbal 12 v
Muelles Vergara 8 n
Naviera Arauco 16 c
Naviera Coronel 24 c
Nachipa 95 c
Pasur 18 n
Papeles y Cartones 47 t
Pizarreño 33 c
Polpaico 33 v
Productos Fdez. 15 1|2 c
Quimifarm 115 c
Pesquera Iquique 5 3|4 v
Refinería de Viña 125 t
Renta Urbana 52 c
Resinas Arica 12 n
Ruddoff 5 n
Saavedra Benard 38 n
Sanitas 5 n
Sintex 83 n
Sogeco 4 1|2 n
Soprole B 190 n
Tabacos 31 1|2 c
Tattersall XD 20 n
Teléfonos 9 v
Universo 7 c
Vapores 45 t
Vidrios Lirquén 9 3|4 t
Volcán 27 c
Vulco 72 n
Zig Zag 170 n

METALURGICAS
Astilleros Habas 9 n
Aza 85 n
Cap B 88 v
Cap F 80 v
Cap D 260 c
CIC 105 c
Cobre Cerrillos 180 n
Elecmetal 102 t
Envases 7 3|4 n
Fensa 132 t
Ferriloza 19 n
Indac 4 1|4 c
Indura 9 n
Madeco 20 t
Mademsa 13 1|4 v
Mecánica Ind. 6 1|2 n
Socometal 23 1|2 n

SEGUROS
Chilena Consolidada 14 3|4 c
Estrella 60 n
Industrial 107 t
Marítima 11 n
Transandina 50 n

Indice General de Precios de acciones: 1.740,6

TRANSACCIONES

Transacciones Santiago	477.599
Transacciones con Valparaíso	67.912
Bonos Nominales E°	6.500

Santiago, enero 22 de 1968.
Departamento de Estadística. Bolsa de Comercio.

Libra por tonelada — Precio del cobre en Londres — Ton. largas

PRIMERA RUEDA			SEGUNDA RUEDA
602. 0.0 Comp.	Disponible		599. 0.0 Comp.
603. 0.0 Vend.			600. 0.0 Vend.
5. 0.0 Alza	Fluctuación		3. 0.0 Baja
563. 0.0 Comp.	A 90 días		559. 0.0 Comp.
563.10.0 Vend.			560. 0.0 Vend.
5.10.0 Alza	Fluctuación		4. 0.0 Baja
Muy sostenida	Tendencia		Sostenida
4.500 Ton. Largas	Ventas		1.925 Ton. largas

Satisfacción Gremial por la Ley Contra Accidentes del Trabajo

Declaraciones de dirigentes de importantes entidades de empleados y obreros

Con la adhesión y respaldo de todos los gremios hoy se convierte en ley de la República el Seguro Obligatorio Contra Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales.

El Presidente de la República, en ceremonia que se efectuará a las 12 horas en el Palacio de La Moneda, firmará el decreto promulgatorio de esta iniciativa que es la primera en su género en América Latina.

Dirigentes sindicales, parlamentarios, algunas de las viudas de las infortunadas víctimas del metalero Santa Fe, desaparecido en los mares australes, estarán presente en el acto, aparte de autoridades de Gobierno y otras personalidades.

Como se ha informado, la ley considera en su articulado disposiciones que modifican sustancialmente el estatuto orgánico de la Caja de la Marina Mercante en accidentes ocurridos en el mar, las cuales están destinadas a favorecer a las viudas y familiares de los tribulantes que murieron en este tipo de contingencias.

RESPALDO DE LOS GREMIOS

Importantes sectores laborales del país han manifestado su satisfacción por la promulgación de esta ley.

Entre estos gremios cabe destacar a la Confederación Nacional de Trabajadores Metalúrgicos de Chile, que preside José Pino Díaz. Este gremio emitió la siguiente declaración:

"La Confederación Nacional de Trabajadores Metalúrgicos de Chile, ante la firma por el Presidente de la República de la Ley de Seguro Obligatorio contra Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales, manifiesta.

Por fin se ha cumplido con una aspiración muy sentida para la clase trabajadora al disponer de una previsión adecuada contra accidentes del trabajo y enfermedades profesionales de la que en Chile estábamos huérfanos.

Es bien sabido por todos, que los familiares afectados por un accidente que deja imposibilitado para trabajar al jefe de hogar, forman legiones y que a esto se debe, en mucho, el analfabetismo, delincuencia y vagancia infantil, mendicidad y otras lacras que padece nuestro pueblo.

La parte empresarial siempre ha comprendido este problema, pero con su inconciencia hacia sus colaboradores, jamás tomó ni la más pequeña iniciativa en este sentido, pues para ellos este no es problema, pues si un obrero se accidenta o muere intoxicado por elementos con que trabaja, ya vendrá otro que lo suplante, pues para eso en Chile la mano de obra sobra y a veces mucho más barata.

Aplaudimos y agradecemos en lo que vale al Gobierno y a los legisladores por esta iniciativa. Por fin le han dado al trabajador y a sus dirigentes una verdadera previsión que les favorece".

Firman esta declaración, Juan Cid Ramírez, secretario, y José Pino Díaz, presidente.

LOS BANCARIOS

Por su parte, la Confederación Nacional de Sindicatos del Banco del Estado, a través de su presidente nacional, Arturo Moreno Patiño, ha expresado: "La ley viene a llenar un vacío social y a terminar con el monopolio del Seguro Mercantil. Hemos tomado conocimiento de su texto y hemos apreciado que considera todas las aspiraciones de los trabajadores del país. Es muy importante que la ley especifique claramente que también cubrirá los riesgos del dirigente sindical cuando éste se encuentra cumpliendo con su cometido específico.

Congratulamos al Gobierno, al Ministerio del Trabajo, por su gestión, y a los legisladores que hicieron posible entregar a los trabajadores una ley que es toda una previsión social, destinada a terminar con situaciones injustas, propia de los seguros mercantiles".

LOS CAMPESINOS

La Confederación Nacional Campesina también ha expresado sus puntos de vista a través de Mario Alarcón, al manifestar: Esta ley es auténticamente revolucionaria. Cubre la seguridad contra accidentes y enfermedades profesionales de un vasto sector. Podríamos decir de casi toda la comunidad. Sus conceptos son claros y no creo haya dificultades en su aplicación. Los trabajadores campesinos no podemos menos que felicitarnos de esta ley, porque viene en beneficio directo de nuestras bases y nosotros mismos.

Felicitamos al Gobierno y al Ministerio del Trabajo, a la Subsecretaría de Previsión Social, por entregar esta ley que es todo un avance en el campo social de la seguridad contra riesgos.

COMANDO DE TECNICOS

El Comando de Técnicos [illegible] Especialidades no [illegible] das en la estructura [illegible] del colegio respectivo [illegible] envió una nota al Ministro Thayer, en el que junto [illegible] manifestar su total adhesión a la iniciativa, expresa [illegible] está destinada a favorecer [illegible] más de 30 mil miembros [illegible] pados en ese comando. [illegible] de sus párrafos dice a la [illegible] tra: "Nos sumamos al esfuerzo común, para ver hecha realidad una etapa que era considerada en nuestros programas de lucha y [illegible] íbamos a defender. La ley ha anticipado a los hechos [illegible] ello nos satisface ampliamente".

Firman la comunicación Jorge Espejo Cádiz, presidente nacional, y Sergio [illegible] Núñez, secretario general.

LA CEPCH LO APOYA

Ernesto Lennon, presidente de la Confederación de Empleados Particulares de Chile, al opinar sobre la ley que promulga hoy, dijo: [illegible] CEPCH apoyó en todos [illegible] puntos esta iniciativa, [illegible] era de justicia para los trabajadores. Viene a llenar [illegible] vacío social que la clase trabajadora reclamaba. [illegible] ley de positivos beneficios [illegible] seguramente favorecerá a muchos miles de trabajadores [illegible] mi calidad de presidente de la CEPCH, congratulo al Gobierno y al Ministro del Trabajo por este cuerpo legal, que [illegible] todo un acierto dentro [illegible] conglomerado de las [illegible] vas sociales tomadas en [illegible] últimos años".

EMPLEADOS DE INDUSTRIA Y COMERCIO

La Confederación de Empleados de Industria y Comercio, con más de 15[illegible] sindicatos, también expresó [illegible] opinión respecto de la ley, [illegible] talogándola como la más importante de las dictadas [illegible] los últimos años, luego de [illegible] sindicación campesina. [illegible] Confederación —expresa [illegible] tor Castillo López en su [illegible] dad de vicepresidente— [illegible] puede menos que felicitarse de que los empleados particulares cuenten con este tipo de leyes para su previsión, [illegible] cuanto a la prevención y [illegible] gos propios del trabajo".

De esta forma, la ley [illegible] hoy se promulga entra en vigencia en medio del general beneplácito de los trabajadores del país.

EXPERIENCIA SOCIAL CHILENA CAPTO DELEGACION URUGUAYA

Ocho ex alumnos de la Universidad del Trabajo de Montevideo se encuentran en Chile, con el objeto de intercambiar experiencias con personal docente y alumnado de la Universidad Técnica de Chile, y con organismos de Gobierno para interiorizarse de la marcha de su programa.

"En ningún país europeo ni latinoamericano hemos encontrado a la clase popular tan organizada como en Chile, ni una Reforma Educacional con un ritmo tan acelerado —manifestaron Ricardo Vergara, y Walter Fernández, miembros de esta Comisión de Egresados de Electricidad y Mecánica de 1966, como se definen (CEEM).

Gracias a la colaboración de Gobiernos extranjeros y al ahorro de sus años de estudiantes, la delegación ha visitado desde julio de 1967, Europa, México, Panamá, Colombia, Ecuador, Perú y Chile.

Las primeras visitas de esta delegación fueron a la Universidad Técnica y a la Consejería Nacional de Promoción Popular. En este último organismo, se entrevistaron con Benjamín Maluenda, Asesor de Relaciones, a quien solicitaron un programa de visitas que les permitiera conocer el desarrollo comunitario.

La delegación uruguaya llegó hasta la comuna de La Reina, donde conocieron la población de Autoconstrucción, obra modelo que concentró el auténtico esfuerzo de la clase popular. La población es una empresa administrada y levantada con el aporte de mano de obra de los vecinos. Recibieron a los visitantes, Saúl Hernández, Jefe de Obra del Comité Campana Sur, y el presidente de la Junta de Vecinos, Hugo Barriga, quien les invitó a conocer este núcleo habitacional.

Sorpresa causó a los visitantes encontrar a numerosas mujeres fabricando las planchas de yeso y ladrillo para la construcción. Al mediodía del domingo, ajenas a las molestias causadas por el intenso calor, se esmeraban por acelerar los trabajos. Agilmente informaron a la delegación uruguaya del procedimiento que siguieron para dirigir las obras.

Satisfechos, los miembros del CEEM, manifestaron su admiración por este esfuerzo. Para hoy martes, solicitaron una entrevista con ejecutivos de la Consejería Nacional de Promoción Popular a quienes formularán preguntas acerca de esta experiencia que calificaron como "única" en su visión turística.

La delegación está integrada por Vicente Aleksiunas; Luis Carlos Añón, Humberto Bonaldi, Walter Fernández, Hebert Robles, Roque Scavone, Juan M. Troncoso y Ricardo Vergara, estos dos últimos, profesores guías.

Continúan Jornadas Familiares de Verano

Satisfactoriamente han continuado desarrollándose, en el local de la delegación sur de Promoción Popular, las Jornadas Familiares de Verano, dirigidas a los pobladores, y que están destinadas a capacitar a estos sectores en rubros relacionados con el hogar.

Las Jornadas se realizan a través de Cursos y Foros audiovisuales. Entre los primeros se destacan los de Decoración del Hogar, y entre los últimos, temas relacionados con Relaciones Humanas, relaciones de padres e hijos, la pareja humana, Educación Sexual y otros.

Entre el lunes próximo y el miércoles 31 del presente se analizarán los temas: "Primeros Auxilios, Integración Social y Familia y Comunidad".

Las Jornadas tienen lugar los días lunes y miércoles de cada semana y se encuentran a cargo de charlistas especializados.

TRANSACCIONES

LAS ACCIONES SE COTIZAN EN CENTESIMOS DE E° SEGUN LEY 13.305.

Operaciones del 22 de enero de 10,30 a 11,45 horas.

600	Bco. Chile 156
3.873	Bco. Chile 155
200	Bco. Chile OD 155
500	Bco. Chile OD 155
16.629	Bco. Chile 155
7.000	Bco. Edwards 16
300	Bco. Hipotecario 65
3.584	Bco. Hipotecario OD 65
3.811	Bco. Hipotecario OD 65
1.100	Bco. O'Higins 160
93	Bco. Sudamericano 41
148	Bco. Sud Americano OD 41
300	Bco. Sud Americano 41
5.047	Punta Lobos 5
9.941	Tierra del Fuego 42
1.000	Iquique 64
43.356	Rayonhil A 9 1|2
3.100	Yarur 43
3.030	Consorcio Nieto 87
80.798	Copec 11 1|2
2.000	Electricidad Indus 13 1|2
14.806	Electricidad Indus 13 5|8
159	Farmo Química 23 1|2
1.046	Fósforos 24
3.104	Gas Santiago 28 1|2
1.018	Mc Kay OD 112
11.500	Melón 52
3.500	Melón OD 52
18.154	Papeles y Cartones 47 1|2
455	Ref. Viña 125
18.521	Vapores 45
20.008	Vapores OD 45
54.000	Vidrios Lirquén 9 3|4
8.800	Cap B 88
100	Fensa 132
4.743	Madeco 20 1|2
6.470	Madeco 20
130	Seg. Industrial 107

Operaciones de 12 a 13 horas

6.500	Hip. Ch. 10-3 OD 75
5.000	Bco. Continental 8 1|2
900	Bco. Chile 155
54.659	Bco. Sud Americano 42
10.000	Punta Lobos 5
11.559	Tierra del Fuego 43
200	Coia 109
600	Coia 108
4.201	Gas Santiago 28 1|2
77	Gas Santiago 28
200	Gidi 297
2.00	Insa 158
127	Inv. J. M. Carrera OD 100
129	Inv. J. M. Carrera OD 100
139	Mc Kay 112
6.900	Papeles y Cartones 47
11.856	Vapores 45
10.190	Vidrios 9 3|4
1.000	Elecmetal OD 102
5.000	Mademsa 13 1|4

Santiago, 22 de enero de 1966.

Departamento de Estadística
BOLSA DE COMERCIO

SEMINARIO PARA LIDERES JUVENILES

Organizado por la Sección Juvenil de la Delegación Santiago-Sur de Promoción Popular, se pondrá en marcha el Primer Seminario para Líderes Juveniles de Poblaciones.

El encuentro tendrá sede en la localidad de Padre Hurtado, y a él concurrirá un promedio de seis jóvenes por población, cuyas edades fluctúan entre los 13 y los 25 años.

El temario consultado para el Seminario de Líderes poblacionales abarca los siguientes temas:

—Cultura General: Análisis personal, diagnóstico-pronóstico, papel de la directiva y el dirigente.

—Arte y Cultura: Instrucción de folklore. Instrucción técnica, Instrucción en teatro, Presentación teatral.

—Arte y Educación Física: Charlas, Práctica de Educación Física.

Este encuentro se prolongará hasta el próximo lunes 29 de enero.

TURISMO PARA TRABAJADORES HAR[illegible] COOPERATIVA DE DUEÑOS DE TAXIS

La Comisión de Turismo Internacional de la Sociedad Cooperativa Dueños de Taxis (SOCODUTAXI), se encuentra ultimando los preparativos en la organización de una caravana de treinta coches, que partirá el 5 de marzo a Mendoza, con el fin de presenciar la Fiesta de la Vendimia.

Este viaje es la iniciación de un programa de vasto alcance en la promoción de turismo popular por carreteras, por diversos países de Latinoamérica.

En esta oportunidad, SOCODUTAXI ha querido integrar en su caravana a elementos representativos de organizaciones comunitarias de Promoción Popular, traducido en conjuntos folklóricos no profesionales.

Los organizadores manifestaron a LA NACION que, luego de cumplido este viaje a la Vendimia de Mendoza, se iniciarán los planes de integración latinoamericana de turismo popular, por medio de las diversas asociaciones gremiales de taxis de América. Esta acción va encaminada a dar facilidades a los trabajadores para que hagan turismo internacional, sin tener que recurrir a millonarios presupuestos.

La serie de caravanas a países limítrofes se planificará por medio de convenios con gremios y asociaciones de trabajadores, como asimismo, de organizaciones comunitarias.

EN LA ERMITA:

VECINOS PIDIERON EQUIPAMIEN[illegible] URBANO A LAS AUTORIDAD[illegible]

Más de 80 pobladores de 40 kilómetros a la redonda —desde el puente El Ñilhue hasta Farellones— se dieron cita el domingo para plantear sus problemas comunitarios a las autoridades de Gobierno y comunales que acudieron a la localidad de La Ermita para escuchar esos planteamientos: Aldo Truffello, subdelegado de Gobierno; Jaime Oliva, representante personal del Intendente de Santiago; Arturo Carvajal, representante del Alcalde de Las Condes; José Rabat y representantes de Promoción Popular. La reunión ampliada de pobladores se llevó a efecto en el hermoso campo deportivo del Club Juventud La Ermita, ubicado en los faldeos del cajón, por donde serpentea el camino que va hacia Farellones.

Los pobladores aprovecharon la oportunidad del diálogo con las autoridades para comprometer una serie de entrevistas, tanto con el Alcalde de Las Condes, como con el Intendente Sergio Saavedra.

LOS PROBLEMAS

Durante la reunión, bajo los pinos y al aire libre, los dirigentes poblacionales y campesinos de la zona plantearon los siguientes problemas:

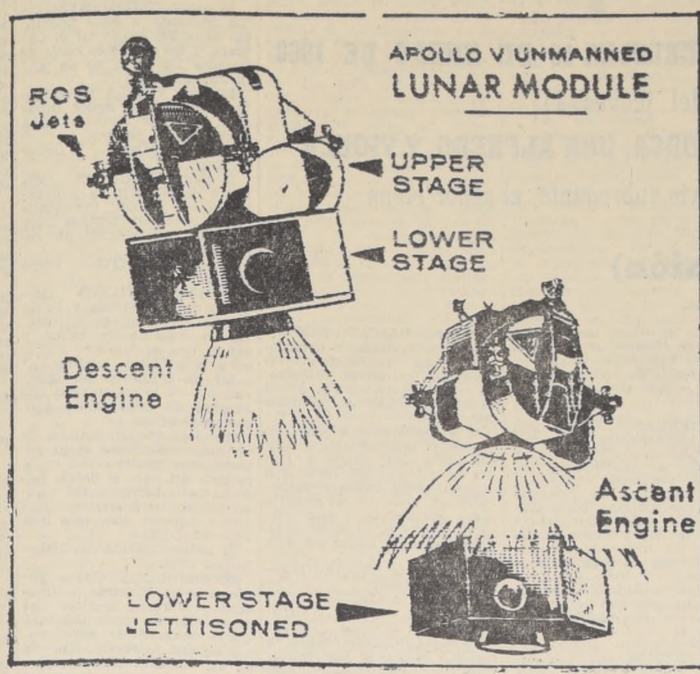
En primer lugar, los vecinos se quejaron de la locomoción, que no existe en la actualidad. "Antes corría un micro, pero cobraba más de diez escudos", nos dijo el presidente de la Junta de Vecinos, Aldo Truffello. Refiriéndose a este problema manifestó que se gestionaría la obtención de una línea de micros municipales para el servicio de esos pobladores, que actualmente carecen de locomoción y que muchas veces deben recorrer a pie el camino hasta Santiago, en busca de alimentos o servicios.

Otros de los problemas importantes de esa zona, es la escuela pública, que carece de vivienda para los profesores y que, por el propio problema de la locomoción, no puede atender a los 140 niños en edad escolar que no pueden asistir regularmente a sus estudios. Los campesinos de las localidades cercanas manifestaron a las autoridades que la pulpería de la Compañía Minera Disputada de Las Condes cierra sus puertas [illegible] orden de la jefatura de la compañía—. De esta manera, los vecinos se ven en la imposibilidad de obtener los alimentos necesarios y deben ir a Santiago a comprarlos, gastando el doble de dinero en locomoción.

Por último, los deportistas de la zona indicaron que tienen un campo deportivo propio, ya que la cancha que disponen está ubicada en una propiedad particular y cualquier día los pueden desalojar de allí. "El único entretenimiento que tenemos aquí es el deporte, ya que carecemos de teatro o de plaza pública", dijo Galo Encalada, presidente del Club Juventud La Ermita. "Por eso es importante de que dispongamos de un campo deportivo con buenas instalaciones", terminó diciendo este dirigente.

Las autoridades presentes manifestaron que era fundamental atender las necesidades de estos pobladores y se comprometieron públicamente a trabajar por ellos.

COMIENZA IMPORTANTE PROCESO EN EL CAIRO



"Módulo Lunar". Parte de la nave espacial Apolo, de tres secciones que conducirá a los astronautas hasta la superficie lunar y los llevará de vuelta a la nave-madre que se mantendrá en órbita alrededor de la Luna. Una vez que se hayan completado todas las pruebas en el espacio, los técnicos esperan ver "morir" al módulo lunar. Se calcula que continuará en órbita por una semana o dos y luego se quemará mientras se precipita a Tierra. Tiene el aspecto de un enorme insecto, con antenas de varillas, cabriadas, motores a reacción y protuberancias. Mide más de siete metros de altura y cuatro y medio de ancho. En la primera prueba, el módulo volará sin sus cuatro patas que fueron retiradas para ahorrar peso que será aprovechado por una computadora cuya misión es dirigir todas las tareas del módulo.

EL CAIRO, 22 (UPI). — La República Arabe Unida (RAU) inició hoy el juicio contra los acusados, incluso dos ex Ministros del Gabinete, por supuesta conspiración para derrocar al Presidente Gamal Abdel Nasser.

Sólo 12 de los acusados estaban presentes en el Tribunal para escuchar los cargos del fiscal, de que proyectaban apoderarse del control de las fuerzas egipcias en la zona del Canal de Suez cuando terminó la guerra del pasado junio, con Israel y luego marcha sobre El Cairo. Todos dijeron ser inocentes.

El grupo se mantuvo impertérrito, mientras el fiscal Aly Noureddin daba lectura a una lista de altas figuras del Gobierno, a quienes los presuntos conspiradores iban a arrestar.

Además de Nasser, en la lista figuran los Vicepresidentes Zakaria Mohieddin y Aly Sabry, el Ministro de la Guerra, Amin Howeidy y el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, Mohammad Fawzy.

Entre los acusados se cuenta también el predecesor de Howeidy, Shams Badran. Este y otros fueron detenidos el 25 de septiembre sólo dos días antes de la fecha fijada para la ejecución del alegado plan.

La figura central de la conspiración era el difunto Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas y Vicepresidente de la RAU, Abdel Kakim Amer, quien durante años, fue íntimo de Nasser. Oficialmente se informó que se suicidó poco después de su arresto, como líder de la conspiración.

Noureddin expuso al tribunal que las pruebas demostraban que la conspiración comenzó inmediatamente después de la aplastante derrota de Egipto a manos de los israelíes en la guerra de junio.

En el pliego de cargos de dos mil palabras de extensión, el fiscal solicita la pena de muerte para Badrán y para el ex Ministro del Interior Abbas Radwan.

Agrega que Amer convirtió su residencia, en un suburbio de El Cairo, en "una fortaleza" para dar refugio en ella a los oficiales caídos en desgracia, así como a civiles disidentes y para acumular grandes depósitos de armas y municiones.

Se afirma también que el suicida hizo imprimir en su residencia material de propaganda contra el Gobierno y que construyó una puerta secreta en el fondo de ella, usada por los conspiradores al amparo de la oscuridad nocturna para eludir la vigilancia.

"El propósito de la conspiración era efectuar un sangriento golpe de estado con las divididas fuerzas armadas que hubieran chocado entre sí mientras el enemigo ocupaba parte del país", afirmó el fiscal.

"El único motivo de la conspiración fue de interés personal. Se unieron para salvarse ellos, olvidándose de la amenaza planteada por el enemigo", concluyó.

EXPLORACION LUNAR

NUEVA YORK, 22 (EFE). Hoy lunes se procederá a la prueba del "Modulo Lunar I" para comprobar si ha sido diseñado en forma apropiada y segura para realizar futuros lanzamientos tripulados a la Luna, según ha sido anunciado por un portavoz de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA).

El lanzamiento desde Cabo Kennedy constituirá la quinta prueba de importancia no tripulada del proyecto Apolo.

Si se obtiene el éxito previsto, es probable que pueda conseguirse el fin anunciado por el Presidente Kennedy en 1961 de aterrizar seres humanos en la Luna antes de que finalice la década en curso.

Lo que se trata de comprobar ahora es si la astronave puede, no solamente despegar y aterrizar, sino volver a despegar luego de nuevo para el regreso.

COMENTAN TRATADO NUCLEAR

BELGRADO, 21 (ANSA).— Los ambientes políticos de Belgrado han considerado favorablemente el nuevo proyecto conjunto de tratado sobre la no proliferación nuclear, presentado recientemente al Comité de los 18 de Ginebra, por los Copresidentes norteamericano y soviético de la misma. Como se sabe, el proyecto —por primera vez completado en sus seis puntos— fue redactado después de más de dos años de negociaciones entre Moscú y Washington. Las mayores divergencias se referían a la cuestión de los controles.

La prensa yugoslava también es favorable. En especial "Politika" expresa que "independientemente de la futura suerte del nuevo texto, el hecho mismo que los Estados Unidos y la Unión Soviética hayan reiterado su propósito de colaborar en la limitación del potencial nuclear militar en el mundo, representa un elemento positivo de equilibrio en las relaciones entre las dos grandes potencias y es de gran importancia para salvaguardar la paz.

PENETRARON EN CAMBOYA

NUEVA YORK 22 (ANSA).— Los Estados Unidos admitieron hoy que tropas norteamericanas y sudvietnamitas penetraron la semana pasada en territorio de Camboya durante un enfrentamiento con efectivos adversarios El Departamento de Estado declaró que la incursión no tenía "intenciones hostiles" hacia Camboya y era simplemente una medida de autodefensa. El portavoz, Robert McCloskey, manifestó: "Hemos expresado nuestro pesar al Gobierno de Camboya por eventuales pérdidas camboyanas durante el choque".

La versión norteamericana sobre el incidente no coincide con la suministrada por Camboya. Según el Departamento de Estado, la incursión no superó 65 metros de territorio camboyano. Sin embargo, Phom Phenh afirmó que los soldados norteamericanos y sudvietnamitas atacaron un puesto de Camboya situado a más de 150 metros de la frontera, matando a tres militares.

SE ESTRELLO B-52 NUCLEAR

WASHINGTON, 22 (ANSA).— La población de Groenlandia vivió horas de terror ayer por la caída de un bombardero gigante estadounidense que llevaba a bordo armas nucleares.

Las autoridades militares comunicaron la noticia sólo hoy.

El bombardero, un B—52 de ocho reactores, estaba por aterrizar en la base estadounidense de Thule, procedente de Lattsburgh, en el Estado de Nueva York, y por motivos ignorados se estrelló cerca de la Bahía North Star en Groenlandia, mientras intentaba un aterrizaje de emergencia.

Las autoridades militares estadounidense aseguraron que las armas nucleares de a bordo estaban desconectadas por lo cual no ha habido y no hay peligro de explosiones. Se comunicó también que el B—52 estaba efectuando un vuelo normal.

Uno de los seis tripulantes murió. Los otros se salvaron en paracaídas.

LA CARNE CRUDA DEJA CIEGOS

NUEVA YORK, 22 (EFE). Comer carne cruda, sobre todo carne picada (hamburguesas), puede dar lugar a ciertas enfermedades infecciosas e incluso afectar a la vista, según declaraciones formuladas en San Francisco por el doctor G. Richard O'Connor, Director de la Fundación Francis I. Proctor, especializada en investigaciones oftalmológicas y miembro del Centro de Medicina de la Universidad de California.

Puso de relieve que él y otros colegas se hallan particularmente preocupados con la Toxoplasmosis Congenita, afección a los ojos de los niños recién nacidos y señaló que existe la posibilidad de que las madres transmitan la enfermedad a sus hijos durante el período de gestación como consecuencia de haber comido carne cruda.

El doctor O'Connor afirma que la toxoplasmosis es motivada por un minúsculo parásito que se encuentra en muchos animales.

NUEVOS TEMBLORES EN SICILIA

PALERMO (Sicilia), 22.— (UPI).— Tres temblores y un pésimo estado del tiempo azotaron nuevamente el este de Sicilia, 8 días despues que de los terremotos que hicieron estragos en esa región del país.

Los nuevos temblores registrados esta madrugada fueron ligeros, pero elevaron a más de 60 el número habido desde el domingo pasado.

Tuvieron efecto en medio de los torrenciales aguaceros que desde hace 3 días caen en la región, anegando las tiendas de campaña de los damnificados en las afueras de las villas devastadas.

Los sismos y el mal tiempo dificultaron gravemente la evacuación de los 42.000 damnificados a mejores albergues lo cual se dispuso despues que los médicos advirtieron que la lluvia y el frío amenazaban la salud de muchos en los campamentos improvisados.

Europa: Hombres y Hechos

...lzas por Doquier

...N, 22 (EFE).— Si las autoridades de ... de Bremen no acceden a las peticio... escolares de suprimir recientes au... tarifas de tranvías y autobuses, con... las manifestaciones de protesta, según ... los escolares iniciadores de una pro... ...ca que terminó con altercados sin ... en Bremen.

...sturias en España

...ID, 22 (ANSA).— El Premio Nóbel de ... Miguel Angel Asturias, viajará a Es... la primera quincena de febrero. En ...rticipará en un ciclo de conferencias ...alizarán bajo el título "Iberoamérica ... actividades han sido programadas ...ciación de Corresponsales de la Pren...ricana en España.

...río que Incendia

...N, 22 (ANSA).— Una alarmante serie ... caracterizó las últimas veinticua... Los bomberos debieron acudir unas ... a extinguir los siniestros. La causa ... del fuego ha sido el frío. La tempera... ...l de estos días hizo exagerar la cale... manera imprudente.

...flojan los Estudiantes

...ID, 22 (EFE).— Una moción, para ... huelga hasta el jueves próximo. ... por unos 800 alumnos de la Facul... ...echo de la Universidad de Madrid. ... se decidió como señal de protesta ...cia de contingentes policiales en el ...niversitario, y por el cierre durante ... la Facultad de Filosofía y Letras.

Teodorakis Apela

ATENAS, 22 (ANSA).— El compositor Miki Theodorakis compareció ante el Tribunal que debe decidir sobre su recurso de apelación contra tres condenas anteriores.

Theodorakis ha sido condenado por usar un lenguaje "irrespetuoso" hacia el Rey, en algunos discursos pronunciados antes del golpe de Estado del 21 de abril del año pasado.

Intolerable Trato a Presos

PARIS, 22 (EFE).— La ANFANOMA (Asociación Nacional de los Franceses del Africa del Norte), ha protestado hoy "contra la intolerable situación de los detenidos políticos en la prisión de la Isla de Re", en el Atlántico francés.

La ANFANOMA afirma en su comunicado que se han tomado distintas medidas de represalias y castigo, incompatibles con los principios elementales del Derecho.

Más Desertores Yanquis

ESTOCOLMO, 22 (EFE).— Dos nuevos soldados norteamericanos han solicitado asilo político en Suecia, según informó la Comisión Sueca para Vietnam. Con ellos, se eleva a dieciséis el número de desertores norteamericanos que han solicitado este asilo, el cual sólo se ha concedido a uno. Los cuatro marinos que abandonaron el Portaviones "Intrépid" obtuvieron del Gobierno sueco permisos de residencia "por razones humanitarias".

Recepción de Hielo

LONDRES, 22.— (EFE).— Los rusos respetan, la fuerza y Wilson, la ha derrochado en las últimas semanas, afirma el diario conservador "The Daily Telegraph".

La recepción va a ser gélida. "Izvestia" por lo pronto ha atacado ya al gobierno británico, diciendo que "se doblega ante los norteamericanos".

Embotellamiento Marítimo

ROTTERDAM, Holanda, 22.— (EFE).— Más de cien barcos se encuentran embotellados a la entrada del Canal que une el mar del norte con el Puerto de Rotterdam, en Hoek Van Holland, a causa de una espesa niebla.

Los servicios marítimos holandeses señalan que el tráfico ha sido completamente suspendido. Algunos de los barcos han entrado en colisión, con daños considerables, aunque por el momento no se teme ningún naufragio.

Se Echó Tren a la Espalda

VALENZA (ALESSANDRIA-ITALIA), 22 (ANSA).—Un tren que marchaba a noventa kilómetros por hora, pasó por encima del cuerpo de un hombre, colocado entre las vías, dejándolo ileso

Luigi Aviotti de sesenta y ocho años, se hallaba entre las vías de la línea ferroviara Alessandria-Mortara cuando llegó un directo, el cual pasó por encima de él. Apenas se detuvo el tren, Aviotti se levantó, en medio de la incredulidad general.

Sufrió sólo una herida y un shock con el susto.

Barnard Irá a Roma

ROMA, 22 (ANSA).— El doctor Chris Barnard llegará a Roma el 30 de enero para sostener un encuentro con tres cirujanos italianos: los profesores Giuseppe Donatelli, Paride Stefanini y Pietro Valdoni. Durante su visita, el cirujano actuará en la televisión.

INFORME LATINOAMERICANO

LA IGLESIA ARGENTINA SE COLOCA JUNTO AL PUEBLO

BUENOS AIRES, 22 (Inter Press Service).— Noventa y siete trabajadores del ingenio azucarero San Pablo, de la provincia norteña de Tucumán, fueron despedidos por la empresa el seis de enero. Ese mismo día, el cura asistente de la Parroquia del Ingenio, Raúl Sánchez dijo una misa en el Sindicato. Después de la misa se produjo una manifestación, que al pasar frente a la puerta de las viviendas de algunos jefes del ingenio, las vació de muebles, que fueron apilados, sin mayor cuidado, en la calle.

Dirigentes del sindicato fueron arrestados poco después y cumplen 30 días de arresto por orden del jefe de policía tucumano.

En cuanto al padre Sánchez, fue interrogado por la policía para determinar su responsabilidad en los sucesos. Al día siguiente, en una declaración dada a publicidad, el padre Sánchez y otros dos jóvenes sacerdotes tucumanos (Pedro Wurschmidt y Ramón Villalobos, párrocos titulares de San Pablo y Barrio Jardín, respectivamente) critican ácidamente al jefe de la policía tucumana, el comandante retirado de gendarmería, Juan Robin. El motivo: Robin había calificado al sacerdote Sánchez de "integrante de una banda tumultuosa". En su declaración, los sacerdotes insisten en el compromiso social de la Iglesia: "No podemos permanecer indiferentes ante la situación del pueblo", dicen.

El Gobernador tucumano, general auditor Fernando Aliaga García, respondió, al día siguiente, a la carta de los sacerdotes, a través de una misiva dirigida al Vicario Arquidiocesano que hizo pública. En ella, Aliaga García señalaba que la actitud del padre Sánchez al participar en el movimiento de los trabajadores azucareros y la de los otros dos curas solidarizándose con él no contribuía a solucionar el problema de la provincia, ni el del ingenio. Además, acusó al cura Sánchez de continuar con una campaña contra la autoridad constituida.

El Vicario General Arquidiócesano, Víctor Gómez Aragón, contestó con una extensa, nota que constituye una réplica a los conceptos de Aliaga García. Señala que el origen de los tumultos no está en la presencia de los sacerdotes sino en las injusticias que sufre el pueblo, agregando que "la presencia de la Iglesia no es una intromisión, sino un derecho sagrado".

El documento dirigido a Aliaga García desmiente que Sánchez haya participado en los tumultos, aunque reconoce su presencia en la manifestación. La respuesta de la Iglesia al Gobernador de Tucumán, que ha tenido amplia difusión, ha despertado repercusiones en diversos medios. La más importante es un documento de la FOTIA (Federación Obrera Tucumana de la Industria Azucarera), entidad gremial de los trabajadores de los ingenios, que señala que el documento del Vicario es una muestra de la unión entre la iglesia y el pueblo.

En la diócesis de Tucumán, el vicario ocupa el cargo más importante, ya que el arzobispo, Monseñor Juan Carlos Aramburu, es obispo coadjutor de la diócesis metropolitana desde hace algunos meses. Mientras Aramburu, a quien se ubica en la tendencia "progresista" dentro de la Iglesia, no había tenido en general participación demasiado activa ni emitido declaraciones sobre la gravedad de la crónica situación tucumana, el vicario Gómez Aragón ha enfrentado duramente al Estado tucumano.

Esta actitud de la Iglesia puede tener derivaciones: en principio, los observadores especializados opinan que la situación en Tucumán se irá agravando progresivamente hasta que empieze la zafra en el mes de octubre próximo, momento en que la tensión se diluye un tanto.

Si bien la FOTIA está intervenida a nivel de Federación, sigue operando, y es posible que se produzca una creciente agitación en la provincia norteña en los próximos meses del año.

Reforma Agraria callada

PORTO ALEGRE, Brasil, 22 (EFE).— Reina hoy tensión en la localidad de Sobradinho, donde las autoridades policiales han prohibido todo tipo de manifestaciones públicas relacionadas con la aplicación de la Reforma Agraria en ese distrito.

El general Iba Ilha Moreira, Secretario de Seguridad Pública de Río Grande del Sur, informó que la situación de Sobradinho está controlada y la policía impedirá cualquier alteración del orden.

El problema surgió por la interpretación de algunas disposiciones del Estatuto de la Tierra, que considera como "trabajador de la tierra" sujeto a sindicarse en una entidad de trabajadores, el pequeño y mediano agricultor, que sea propietario de tierras explotadas por sus familiares sin la presencia de asalariados.

Tragedia carretera en México

Asciende a 19 el número de muertos y a 44 el de heridos, registrados en el accidente carretero ocurrido en las inmediaciones de la ciudad de Cuernavaca capital del Estado de Morelos, aproximadamente 80 kilómetros al sur de Ciudad de México.

El trágico suceso tuvo lugar cuando un ómnibus con pasajeros se estrelló contra un muro al tratar el chófer de evitar embestir a otros vehículos que se hallaban estacionados.

Cheque sobre dinamita

El alcalde de la localidad de Pabiru, Estado de Paraná, narró a las autoridades policiales del lugar, la aventura desagradable que le tocó vivir. Fue raptado de su casa por un ingeniero, acompañado por una joven rubia, y por un abogado no identificado. Los raptores condujeron al alcalde hasta un lugar desierto, lo hicieron sentar sobre un montoncito de dinamita y lo obligaron a firmar un cheque de 100 mil cruzeiros nuevos (treinta mil dólares) abandonándolo luego en el mismo lugar. El alcalde tuvo que recorrer diversos kilómetros a pie antes de dar con gente que lo ayudara.

Haya de la Torre candidato

El fundador y líder máximo del "APRA", Víctor Raúl Haya de la Torre, fue oficialmente proclamado candidato presidencial para 1969 por el XV Plenario Nacional de su partido.

Las delegaciones apristas de todos los departamentos del país votaron unánimemente por esa designación, en medio de una explosión de entusiasmo.

Será ésta la cuarta vez que el veterano líder aprista postule a la primera magistratura. Tiene 73 años de edad.

Restringen visitas a general López

Fueron restringidas las visitas que recibía el General de División, Cándido Adolfo López, quien cumple un arresto de quince días en el edificio que ocupa la Secretaría de Guerra.

Por orden del comandante en Jefe del Ejército, teniente General Julio Alsogaray, desde hoy sólo podrán visitar al jefe detenido sus familiares.

Cándido López fue arrestado por haber declarado públicamente que se disponía a trabajar activamente en la Organización de un Movimiento Popular y Nacional.

Plan terrorista en Perú

Un plan terrorista descubierto por la policía tenía entre sus objetivos inmediatos, atentados contra la refinería de petróleo de Talara, mil ciento cincuenta kilómetros al norte de Lima, propiedad de la empresa norteamericana de la "International Petroleum Company". Así lo anuncia hoy el matutino limeño "Expreso" en su primera plana. El citado rotativo agrega que pese a la reserva que a este respecto mantienen las autoridades y la compañía mencionada fue posible conocer la detención de un obrero de la compañía petrolera, de un profesor y un estudiante. "Expreso" añade que las tres personas de las que suministra los nombres y apellidos, fueron descubietras cuando merodeaban por las instalaciones de la refinería, luego de haber ingresado subrepticiamente en un automóvil a la zona petrolera privada.

Salvados tripulantes venezolanos

Cerca de las Islas Malpelo fue avistada hoy por aviones de la Fuerza Aérea colombiana la nave pesquera venezolana "Santa Elena", desaparecida desde hacía cuatro días, con dieciséis personas a bordo.

La nave, al parecer, se encuentra a la deriva por daños en las máquinas, y sin comunicación. Los informes que se han obtenido sostienen que los ocupantes se encuentran en buenas condiciones. El Guardacostas colombiano "Antioquía" se dirige hacia el sitio en donde se halla el buque, para prestarle auxilios.

Paro en frigoríficos uruguayos

Una huelga de 24 horas iniciaron los trabajadores de la industria frigorífica, del Uruguay, por lo cual no se faenará y la población de esta capital carecerá de carne para el consumo.

La medida fue decretada fundamentalmente como expresión de adhesión a los obreros de la planta del frigorífico Anglo de Fray Dentos, que reclaman la reactivación inmediata, bajo control del Frigorífico Nacional, de dicha planta industrial, paralizada desde hace meses. La plataforma del paro incluye además una protesta por las agresiones policiales contra los obreros del anglo, la exigencia del pago de las compensaciones adeudadas y el rechazo del proyecto de reglamentación sindical. Se han adherido al paro todas las gremiales.

Indígenas ecuatorianos en armas

Alrededor de un millar de indígenas de la región interandina central se levantaron en armas y protagonizaron serios disturbios cuando conocieron el veredicto sobre una solicitud suya reclamando tierras para trabajar y construcción de viviendas, la que no fue aceptada. La Federación Ecuatoriana de Indios y la Confederación de Trabajadores del Ecuador, presentaron enérgicas reclamaciones al Gobierno porque no se satisfacen las aspiraciones de los indígenas de la hacienda Pisambilla en especial, y la de otras cuatro comunidades indígenas que han pedido que el Instituto Ecuatoriano de Reforma Agraria proceda a los reasentamientos campesinos y a entregarles en propiedad tierras que debió adjudicárseles en cumplimiento de disposiciones legales.

Pescarán en América Latina

Después de efectuar una gira por Argentina, Brasil, Chile y Colombia, ha regresado a España una comisión de armadores de barcos congeladores. El objetivo de la visita era mantener conversaciones con autoridades de Marina y Comercio, a fin de abrir derechos para la pesca de merluza y atún en aguas de los países citados. Según opinión de la comisión, los Gobiernos de los países visitados han demostrado buena disposición a la solicitud española, esperándose que muy pronto se concreten los acuerdos.

Miss Mundo hará cine

Madeleine Hartog Bell, la peruana que acaba de obtener el título de belleza "Miss Mundo", será la primera actriz de una coproducción peruano-francesa que empezará a rodarse en breve en escenarios de Lima.

Según informó el director de cine francés Philippe Toledano, representante en el Perú de la empresa gala Macha Films, la bella peruana hará el papel estelar de la película "Matalache", basada en la novela homónima del escritor peruano Enrique López Albújar.

Ola de calor en Brasil

Más de 500 casos de deshidratación infantil fueron registrados en los últimos días en los hospitales y clínicas especializadas de Río de Janeiro. La ola de calor, pese a los pronósticos de lluvias del Servicio de Meteorología, continúa intensa. Entre las personas adultas se registraron varios casos de insolación.

Crisis política peruana

En medio de viva tensión comienza la semana en los medios políticos peruanos, vislumbrándose la inminente renuncia del Ministro de Hacienda, Tulio de Andrea, a la que seguiría la de todo el gabinete, si es que la Cámara de Diputados no aprueba el presupuesto de la República para 1968 elaborado por el Poder Ejecutivo.

En efecto, el titular de Hacienda hizo de tal aprobación cuestión de confianza, mientras voceros de la oposición APRA Odriísta, que posee mayoría legislativa, ya adelantaron que no concederán esa confianza.

Mientras el acalorado y violento debate que se desarrolla en la Cámara Baja ha entrado en su tercer día consecutivo, manteniéndose dicho cuerpo legislativo en sesión permanente, empezaron a circular hoy rumores sobre una eventual solución de fuerza. La última vez que se habían registrado versiones en este sentido, había sido durante la crisis que se prolongó desde fines de julio hasta fines de agosto del año pasado.

ESPERAN OFENSIVA DE NORVIETNAM

SAIGON, 22 (ANSA).—En la noche entre sábado y domingo se verificó un ataque masivo norvietnamita contra las líneas estadounidenses. Anoche continuaba la acción con goles rápidos en diversos puntos de la línea defensiva norteamericana, a lo largo de la faja de demarcación. El principal objetivo norvietnamés fue la base estadounidense de Khe Sanh. Durante la ofensiva, algunas posiciones norteamericanas resultaron aisladas anoche hasta el envío de refuerzos transportados por helicópteros. Los atacantes tenían efectivos superiores a un batallón y las acciones ascendieron a una media docena.

Cámara de Diputados

SESION 30ª EXTRAORDINARIA, EN MIERCOLES 10 DE ENERO DE 1968

(De 21 a 1.13 horas del jueves 11)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES LORCA, DON ALFREDO, Y VIDELA

Secretario, el señor Kaempfe; Prosecretario subrogante, el señor Mena

(Conclusión)

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Puede continuar el señor Millas, en el tiempo del Comité Comunista.

El señor MILLAS.— Señor Presidente, lo expresado por el colega señor Santibáñez, en ninguna forma afecta a lo que yo he señalado, lo cual no es otra cosa que, frente al pavoroso problema de Valparaíso, solamente hay la posibilidad inmediata, en estos momentos —dije— para alrededor de 500 familias en la Quinta Price. Sin embargo, hace dos años se habló de que se iba a resolver el problema habitacional de 6 mil familias. Pues bien, es la única cifra de casas terminadas a que ha podido referirse el señor Santibáñez; y habló, además, de 54 en Limache, localidad que no corresponde precisamente a Valparaíso.

Ahora, lo que se requiere no son sólo proyectos, no es que sólo ahora se hagan contrataciones o que recientemente se inicien trabajos, sino que se requiere una mayor rápidez para afrontar este problema en forma masiva, para dar lugar a la solución del problema: una hacienda como la de Concón Bajo de Viña del Mar, ubicada cerca de la Plaza de esta ciudad y también cerca de la Plaza Victoria de Valparaíso, donde hay terrenos sobre los cuales se puede edificar.

Ahora bien, en relación a la "operación sitio" misma, que constituye otro aspecto al cual queremos referirnos, nosotros desearíamos señalar al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo que la aplicación de un sistema inflexible sobre la materia no es la mejor solución y que se requiere un estudio hecho con los pobladores de las soluciones que las pueden concitar, que las pueden ganar en mejor forma.

Y en los hechos, aunque el reglamento sobre la materia da margen a flexibilidad, como en algunas oportunidades las ha tenido el señor Ministro, al estudiar con flexibilidad el problema de algunas lejanas poblaciones, como la "22 de Julio", donde es imposible con esta realidad de Santiago que allí se haga autoconstrucción por la enorme distancia respecto de los centros de trabajo, como ha sido estudiado por las visitadoras sociales del Ministerio; en otros casos no existe tal flexibilidad. Al contrario, hoy nos encontramos con que se impone la autoconstrucción en vez de buscar la modalidad para ganar más terrenos para la autoconstrucción.

En segundo lugar, es preocupación nuestra el tipo de dividendo establecido, que en el hecho significa la angustia de la familia ante la imposibilidad de pagar nuevas modalidades, por lo cual requerimos que se estudie un sistema más flexible, que permita a los pobladores estar al día, de acuerdo con la situación socio-económica de cada familia, es decir, de acuerdo con sus posibilidades reales.

Por último, es preocupación nuestra, que queremos hacérsela notar al señor Ministro y al Gobierno, que en la "operación sitio" hay muchos aspectos burocráticos que demoran las soluciones. Señalo como ejemplo la población Santa Mónica, de Conchalí, que desde hace dos años está viviendo en mediaguas, que no tienen agua ni luz.

El señor VIDELA (Presidente Accidental).— ¿Me permite, señor Diputado? Ha terminado el tiempo del Comité Comunista.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el señor Ministro.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, sólo hoy, cerca del mediodía, recibí la citación para concurrir a esta sesión especial. Y a pesar de tener compromisos contraídos no quise eludir el estar presente en un problema tan fundamental para el país como es el de la vivienda, y que con justicia preocupa a los señores Diputados.

Creo que el tema de la reunión no se puede abordar al margen del contexto general de la política habitacional del país. Por eso, primero me voy a referir a éste para luego entrar a hablar de la "operación sitio" en particular.

En este debate, si no queremos perdernos en la polvareda, tenemos que comenzar por recordar algunos antecedentes. Esta situación habitacional, que con justicia ha sido calificada de dramática en esta Sala, ha preocupado a los gobernantes de Chile desde el término del siglo pasado. Las primeras iniciativas parlamentarias comenzaron en 1895, pero sólo lograron transformarse en ley en 1906, fecha en que se dicta la primera ley habitacional en América.

La época aquella corresponde al comienzo de un sostenido crecimiento demográfico, que se caracteriza por su manifiesta tendencia al desarrollo de las áreas urbanas. Voy a dar algunos antecedentes.

La comparación del censo de 1865, el primero efectuado en el país, con el de 1895, con todas las imperfecciones que pudieran tener, revela que en esos 30 años la población urbana creció dos veces más que la rural. Entre 1895 y 1960, fecha del último censo demográfico realizado en el país, los habitantes urbanos crecieron cinco y media veces más que los rurales.

El señor ACEVEDO.— El objeto de esta sesión no es hacer historia.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— En virtud de esta tendencia...

El señor ACEVEDO.— Nos preocupa el problema actual.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, he venido a un debate serio y no a una chacota colectiva. Si hubiese sabido que no existiría el debido respeto, no habría asistido. Si no lo hay, me retiro de esta Sala.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No sé si los parlamentarios del FRAP quieren realmente tener un debate sobre materia habitacional o vienen aquí a interrumpir la intervención del Ministro, con chirigotas que no vienen al caso.

El señor ACEVEDO.— Queremos que se refiera al problema actual.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Me parece que la seriedad sólo dura mientras se les escucha a ellos.

El señor GALLEGUILLOS.— Nosotros planteamos el problema con altura de miras.

El señor ACEVEDO.— Se olvidó del incendio del tiempo de la Colonia.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No viví en esa época; vivo en la época actual.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Los antecedentes que estoy dando, son indispensables para conocer el problema habitacional chileno y para que no se le pida al Gobierno del Presidente Frei que en tres años resuelva un problema creado a lo largo de todo un siglo, mientras ustedes participaron y apoyaron Gobiernos en los que nada tenía que ver la Democracia Cristiana.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor ACEVEDO.— El señor Ministro es el que viene a hacer chacota.

El señor VALDES (don Arturo).— ¡No sea insolente!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, he escuchado con atención el debate y he tomado algunos apuntes. Lamentablemente, no pude escuchar, por haber llegado diez o quince minutos después que comenzó la sesión, la primera del intervención del señor Millas.

Como no quiero que se pierda el contexto general de este problema, voy a continuar con algunos puntos que inciden en la materia.

El señor ACEVEDO.— ¡Pero no nos lleve a la Colonia!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— El señor Diputado tendría que entrar a repasar la Historia de Chile, porque el país es independiente desde 1810.

El señor ACEVEDO.— Por eso, no nos lleve a la Colonia. Desde el sitio de Rancagua es suficiente.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente quiero saber si cuento con garantías para seguir en esta sesión, cuya "amable" invitación acepté a los señores parlamentarios del FRAP. Si no, voy a tener que declinar tan "graciosa" invitación.

El señor CADEMARTORI.— ¡La tremenda amenaza!

La señora LAZO.— Estamos en la Cámara. Tenga más respeto.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Puede continuar el señor Ministro.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Ruego a los señores Diputados guardar silencio.

La señora LAZO.— ¡Nosotros no somos niños chicos, Ministro!

El señor VALDES (don Arturo).— ¡No lo son, pero lo parecen!

El señor AGUILERA.— ¡No están en su conferencia de Peñaflor!

El señor VALDES (don Arturo).— ¡Ni tampoco en Tocopilla!

El señor CADEMARTORI.— Viene a amenazarnos a nosotros...

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Este fenómeno de la concentración urbana se ha registrado en todo el mundo como consecuencia del avance tecnológico de la agricultura, de la fuerte expansión de las fuentes de trabajo en la ciudad, y de las motivaciones de orden psicológico que han originado y mantenido una fuerte migración interna desde el campo hacia los centros urbanos, en todos los países.

En aquellos que están en proceso de desarrollo, la incapacidad de las zonas urbanas para absorber e integrar a estas masas migratorias, se manifiesta en cesantía y poblaciones marginales, con todos los problemas que de ello se derivan.

En Chile, la mitad de la población urbana está alojada en las cinco ciudades más importantes, correspondiéndole a la capital el 40 por ciento de los habitantes urbanos del país. En estas mismas ciudades se encuentra más de la mitad de las poblaciones que viven en poblaciones marginales.

Son varias las causas de este desequilibrio. Una de ellas es la acentuada tendencia a la concentración geográfica qu ese observa en la ocupación industrial. Entre 1940 y 1960 llegó a acumularse más del 85 por ciento de la población ocupada en el país en sólo dos áreas geográficas: la zona central y la de Concepción, en tanto el volumen de empleo manufacturero perdía importancia en el Norte Chico, en la región de los lagos y en el extremo sur. Este desequilibrio que se observa en el desarrollo de ciertas áreas del territorio, en desmedro de otras, está íntimamente ligado al desequilibrio existente entre la estructura rural y la urbana. El bajo nivel habitacional de vastos sectores populares, con altos índices de crecimiento, promiscuidad, deterioro y marginalidad urbanística, es parte de un cuadro de marginalidad económica y social mucho más amplio, que incluye a todos los componentes básicos de la vida nacional.

En consecuencia, al revés de lo que ha sido la tendencia histórica en nuestro país, el problema de la vivienda no puede ser separado del contexto amplio del desarrollo social y económico de Chile.

Es interesante analizar las etapas cumplidas a partir de 1906, brevemente. El período entre ese año y 1959, en que se dicta el decreto con fuerza de ley N.o 2, se caracteriza por una profusión de leyes, reglamentos e instituciones de vivienda con muy bajo rendimiento en la producción. Para un crecimiento de población de 3.7 millones de habitantes, que habrían requerido de 650 mil viviendas, se produjeron sólo 120 mil, con un promedio de 2.300 unidades anuales.

Las numerosas disposiciones legales no llegaron a constituir un conjunto coherente que pudiera representar una política nacional. Sólo en 1953 se empezaron a adoptar algunas medidas tendientes a considerar el problema en su forma integral. Se reestructuró el Ministerio de Obras Públicas, se dictó la ley sobre Construcciones, se creó la Corporación de Inversiones, la Corporación de la Vivienda y la Junta Ejecutiva del Plan de la Vivienda. No obstante, estas medidas no fueron eficaces. Entre los años 1953 y 1959, se logró producir menos de un tercio de las 20 mil viviendas anuales que sólo el crecimiento de la población requería entonces. Entre 1906 y 1969, predominó la inversión fiscal, aun cuando en 1943 se acudió al aporte privado con medidas obligatorias, como la ley N.o 6.600, o de estímulo, y como la llamada ley Pereira, ley N.o 9.135.

Sin embargo, no existió una política de ahorros, no hubo apoyo a las cooperativas ni a las iniciativas de autoconstrucción, ni se logró incorporar a un plan efectivo habitacional a los institutos de previsión.

En ese período nacen y se desarrollan las poblaciones "callampas", llegando a constituir un problema crítico de las principales ciudades. Paradojalmente, en la misma época se forman, desarrollan y prosperan los balnearios de lujo y el llamado barrio alto de Santiago.

La etapa comprendida entre el 59 y el 64 se caracteriza por un esfuerzo serio, encaminado a concentrar los recursos disponibles y a obtener una mayor producción física de viviendas. El cuerpo legal básico que lo permite es ¡el decreto con fuerza de Ley N.o 2, del año 59. La CORVI se convierte en la institución rectora y administradora del programa al fusionarse con ella la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, la de Inversiones y los departamentos Técnicos de ocho cajas de previsión. Se creó el concepto de reajustibilidad, tanto en el ahorro como en el dividendo, y el sistema nacional de ahorro y préstamo, que se inicia en la CORVI y se extiende posteriormente al sector privado, dando origen a las asociaciones bajo el control estatal de la Caja Central. Se amplían los incentivos a la inversión privada así como también se hace más extensiva la obligación pública de inversiones en viviendas.

Los cambios administrativos, no lograron adecuar ni coordinar debidamente los servicios de vivienda, de equipamiento comunitario y de urbanización. El esquema se centraliza excesivamente y la coordinación se produce en forma ineficaz a través de COPERE. La planificación del sector, por estar ubicada en la CORVI, carece de posibilidades de decisión sobre otros organismos que intervienen en el proceso habitacional.

A pesar del plan nacional de desarrollo, no existe una política efectiva para el progreso regional. Se alcanzó en ese período una cuota significativa en materia de construcción de viviendas, de poco más de 180 mil unidades definitivas en los seis años, la mayoría de ellas destinada a los sectores de ingresos medios y altos. A pesar de algunos programas masivos de erradicación, al término del año 64 había en el país más de 100 mil familias viviendo en poblaciones "callampas".

Veamos, ahora, la etapa actual, primero, en sus planteamientos generales, y luego, en sus realizaciones prácticas.

En el período anterior, se demostró que existía en el país capacidad técnica, financiera y administrativa para producir un volumen significativo de viviendas.

La nueva etapa, iniciada en el año 1965, plantea una base conceptual avanzada, que permitirá dar mayor amplitud, profundidad y contenido al programa, haciéndolo, al mismo tiempo, más actual y realista.

Las ideas fundamentales del plan de vivienda, equipamiento y servicios urbanos son, en resumen, las siguientes:

a) La actividad habitacional está planificada, física y financieramente, como un sector de la economía nacional. Sus características globales se han establecido en concordancia con el programa nacional de desarrollo preparado por la Oficina Nacional de Planificación. Por la importancia social y económica de la vivienda, se destina a ese sector la más alta proporción de inversiones públicas compatible con los demás requerimientos del programa.

b) En el sexenio, producirán, a lo menos, 360 mil familias tendrán acceso a una solución habitacional, provisional o definitiva, con los correspondientes servicios de equipamiento y urbanización, para atender las necesidades derivadas del crecimiento demográfico, del deterioro de viviendas y de la reposición por terremotos u otras causas naturales.

Este programa atiende, en forma equilibrada y realista, a todos los sectores de la población, conteniendo para cada uno de ellos una solución habitacional que sea la que efectivamente corresponda a sus aspiraciones y posibilidades. Naturalmente, por ser los más numerosos los más necesitados y hasta ahora los más postergados, la inversión pública, preferentemente, está orientada hacia los sectores populares. Para esto, se comprenden sitios urbanizados, viviendas provisionales, núcleos iniciales y definitivos de viviendas, viviendas unifamiliares definitivas, departamentos, unidades de remodelación, etcétera.

c) La ejecución de un programa de esta magnitud no es posible sin la efectiva participación de toda la comunidad, cuya capacidad empresarial, técnica, financiera, así como, principalmente, el aporte popular expresado en trabajo, organización social y ahorro, resulta absolutamente indispensable. Para esto, el plan consulta la incorporación de las municipalidades, cooperativas, profesionales, la industria, las organizaciones de vecinos, los comités de autoconstrucción, etcétera, en líneas de acción definidas y permanentes.

d) Los servicios urbanos —agua, alcantarillado, luz, pavimento, teléfonos— y el equipamiento comunitario —escuelas, centros sociales, policlínicas, locales comerciales, deportivos, plazas— constituyen un complemento indispensable de la vivienda, por lo que deben desarrollarse en la misma proporción que ésta y extenderse a los sectores poblados que carecen de ellos.

e) La amplitud del programa impediría su realización sin una política definida de desarrollo urbano, fundamentada en conceptos contemporáneos de planificación territorial y de descentralización administrativa, que permita efectuar las inversiones de vivienda, servicios urbanos y equipamiento con las mejores opciones de oportunidad, coordinación y eficacia.

f) Tampoco sería posible cumplir el programa sin revisar los factores que determinan las condiciones de producción y consumo. Es necesario mejorar las técnicas de la construcción, introduciendo conceptos de racionalización, productividad, industrialización, tipificación en las unidades, control en la calidad y en el precio, coordinación modal, etcétera. También es indispensable corregir las deficiencias de los créditos de adquisición y producción de viviendas.

g) Por último, la aplicación del programa exige también una estructuración administrativa basada en la distinción funcional de las actividades, en la que las labores de planificación física y control presupuestario están radicados en un solo organismo rector, que ha sido la idea matriz, del Ministerio de la Vivienda.

Ahora, veamos cómo se han estado realizando estas ideas en lo que va corrido de este Gobierno; cómo el programa que el Presidente Frei expuso durante su campaña se ha venido cumpliendo en esta primera etapa de su Gobierno.

ESTRUCTURA ADMINISTRATIVA.— En materia de estructuración administrativa, en diciembre de 1965, se promulgó la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y se estableció una nueva ordenación de los organismos dependientes. Mediante traspasos de funciones, se agruparon las actividades que se repetían en diversos organismos, lográndose esquemas más simples y especializados.

La planificación sectorial fue asumida por el Ministerio, en vinculación con la Oficina Nacional de Planificación.

Las labores de atención de la comunidad, servicio social, cooperativas de viviendas, programas de autoconstrucción, etcétera, quedaron asignadas a la Corporación de Servicios Habitacionales, institución que sustituyó a la ex Fundación de Viviendas.

Las actividades de diseño, urbanización y construcción directa quedaron radicadas en CORVI.

Las funciones de adquirir predios para la ejecución del plan, estudiar las áreas de renovación urbana y llevar a efecto proyectos de remodelación se concentraron en la Corporación de Mejoramiento Urbano.

La Caja Central de Ahorros y Préstamos, organismo rector del sistema de ahorros y préstamos, así como la Empresa de Agua Potable, la Dirección de Pavimentación Urbana y la de Servicios Sanitarios, pasaron a depender del mismo Ministerio.

VIVIENDAS.— En los tres años transcurridos de la actual Administración, se ha iniciado la construcción de 124.265 viviendas definitivas, lo que significa un promedio de 41.000 unidades definitivas al año y una tasa también anual de 4,5 viviendas definitivas por cada mil habitantes, la más alta de Latinoamérica.

La señora ALLENDE.— ¿Le hago una pregunta?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Sin ánimo de hacer comparaciones que pudieran resultar odiosas, quisiera hacer sólo dos observaciones.

La señora ALLENDE.— ¿Están incluidos los sectores público y privado en esto?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Está comprendido lo que el país construye en materia de vivienda y registra la estadística. Concuerdo con la observación del Diputado Millas, en que este esquema de dividir la construcción de viviendas entre sector público y sector privado, esquema clásico y tradicional, e induce a confusiones, particularmente en cuanto al financiamiento de las construcciones. Pero, al mismo tiempo, aprovecho la pregunta. Tengo no sólo la convicción, sinó la certeza, diría yo, de que la estadística, que es la misma vara con se ha medido a otros gobiernos y por eso la seguimos usando, no registra todo lo que se construye en el país. Particularmente, no registra hoy día las construcciones que, en forma creciente, se vienen realizando en la zona rurales.

Reformando la idea, quisiera hacer algunas comparaciones con los gobiernos anteriores, para valorizar el esfuerzo actual.

Sin remontarme a la Colonia para no molestar al Diputado Acevedo entre 1939 y 1942, Administración del Presidente Aguirre Cerda, se construyeron 23.562 viviendas, con un promedio anual de 5.890. Pero, como la población...

Hablan varios señores Diputados a la vez

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No me interrumpa, señor Palestro, ni menos con gritos.

El señor PALESTRO.— No es ningún grito.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— El señor Ministro no desea ser interrumpido.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Como el crecimiento de la población en esa época no era el mismo que el actual, sinó inferior en esa época se construyó 1.4 vivienda al año por cada mil habitantes. Entre 1942 y 1946, Gobierno de don Juan Antonio Ríos, se construyeron 31.902 viviendas, con un promedio anual de 7.975 y una tasa anual de 1.28 por cada mil habitantes. Entre 1946 y 1952, período completo de don Gabriel González Videla, se construyeron, de acuerdo con los mismos padrones estadísticos, 55.207 viviendas, con un promedio anual de 9.201 y una tasa de 1,46 por cada mil habitantes. Durante el período de don Carlos Ibañez del Campo, 1952 a 1958, se construyeron 59.770 viviendas, con un promedio anual de 9.961 una tasa de 1.46 por cada mil habitantes. Durante la Administración anterior del señor Alessandri, se construyeron 182.755 viviendas, con un promedio anual de 30.459 y una tasa de 3,8 por cada mil habitantes.

Durante los tres primeros años de la Administración del Presidente Frei, se han construido, repito, 124.265 viviendas, con un promedio anual de 41.421 y una tasa de 4,9, vale decir, prácticamente, cinco viviendas definitivas por cada mil habitantes. Es el esfuerzo más grande que se conoce en la historia de este país. Y resulta mucho más grande, no sólo si a ello se le agrega otro tipo de soluciones habitacionales, porque estamos hablando exclusivamente de viviendas definitivas...

La señora ALLENDE.— ¿Me permite una pregunta?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Déjeme terminar la idea, Diputada; después le doy una interrupción.

...sino si se considera que este esfuerzo habitacional, no se hace poniendo todos los huevos en la canasta de la vivienda, sino abriéndose en el amplio abanico del programa de la Revolución en Libertad, que está abordando simultáneamente el desarrollo económico y el progreso social.

El señor CADEMARTORI.— ¡Qué revolución ni ocho cuartos!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor CADEMARTORI.— ¿A quién quiere engañar?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— La superficie...

El señor CADEMARTORI.— ¡Hable del problema de los pobladores!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— La superficie de las viviendas definitivas alcanza, en esta Administración, a 63 metros cuadrados de promedio por unidad.

Si se consideran, además, las viviendas provisionales y unifamiliares, construidas a través de la Operación Techo, con ocasión de los sismos y temporales de 1965, y de muchas otras emergencias, como incendios y otras que se están solucionando a diario por esta vía....

El señor CADEMARTORI.— ¿Qué soluciones?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ... y que no son registradas estadísticamente en ninguna forma, la tasa de familias que han recibido una solución habitacional alcanza a 6,2 por cada mil habitantes.

Es interesante anotar que el esfuerzo de la Administración anterior, que hasta entonces fue el más importante realizado en el país y que significó, como dije, 30.700 unidades de promedio anual no alcanzó siquiera a paliar el déficit que dejaba el crecimiento vegetativo de la población.

El señor CADEMARTORI.— Igual que ahora.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Perdóneme, señor Diputado.

El señor CADEMARTORI.— Déme una interrupción.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— El país crece a razón de 40.000 familias al año durante este sexenio, y estamos construyedo, sin considerar las "operaciones Sitios" y de "Emergencia", un promedio de 41.000 viviendas definitivas al año.

EL señor GALLEGUILLOS.— ¿Dónde están las casas?

El señor VALDES (don Arturo).— En todo Chile.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Señor Ministro, el señor Cademártori le solicita una interrupción.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Se la concedo.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Con la venia del señor Ministro, tiene la palabra el señor Cademártori.

El señor CADEMARTORI.— Señor Presidente, el señor Ministro acaba de sostener que el Gobierno estaría solucionando el problema habitacional. El déficit acumulado, incluso dio cifras...

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No dije eso, no sostuve eso. No me tergiverse. Por eso deseaba terminar mi intervención antes de que los señores Diputados intervinieran, para que no tergiversaran mis palabras.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— El señor Ministro desea recuperar su derecho. Puede continuar.

El señor CADEMARTORI.— Quería rebatir las palabras del señor Ministro, porque incluso dio cifras.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Concedí la interrupción. Sólo quiero aclarar que las palabras del señor Diputado no se ajustan a la verdad.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Con la venia del señor Ministro, puede continuar el señor Cademártori.

— El señor CADEMARTORI. El señor Ministro dijo que la población del país está aumentando a razón de 40.000 familias al año. Eso lo escuchamos todos. ¿No es así?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Sí, señor Diputado.

El señor VALDES (don Arturo).— Exactamente, señor.

El señor CADEMARTORI.— Luego dijo que se estaban construyendo, sin considerar las "mediaguas" ni la "Operación Sitio", alrededor de 40.000 viviendas definitivas al año, con lo cual quiso decir que se estaba resolviendo el problema habitacional del país.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No dije eso...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor CADEMARTORI.— Yo lo interrumpí, justamente, para demostrarle, y esto fue lo que dije, que se olvidó del número de viviendas en mal estado, de las que se destruyen cada año, de la reposición anual de las mismas. De esto el señor Ministro no dijo una palabra. De modo que, cuando afirmamos que no se construyen las viviendas suficientes para solucionar el déficit habitacional, estamos diciendo estrictamente la verdad.

Ahora, en su larga perorata, en su larga conferencia, el señor Ministro ha eludido los problemas más candentes, por los cuales, precisamente, se le citó a esta sesión. ¿Qué nos ha dicho, por ejemplo, sobre la calidad de las viviendas?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¿Me permite?

El señor CADEMARTORI.— ¿Qué nos ha dicho sobre la capacidad económica de los pobladores? Le hago estas preguntas para que se refiera a estos temas.

¿Por qué no nos dice el señor Ministro qué capacidad económica tiene la familia para afrontar estos planes que él ha elaborado?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Diputado...

El señor CADEMARTORI.— La respuesta a estas preguntas es la que quiere oír la Cámara, y no que se le hable de pasados históricos ni de problemas generales...

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Señor Diputado, el señor Ministro desea recuperar la palabra.

Tiene la palabra el señor Ministro.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, celebro esta tan "atinada e inteligente" intervención del señor Diputado...

El señor AGURTO.— Como siempre.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ... quien, si tuviera un instante de calma y dejara que el Ministro terminara esta "larga conferencia" —así ha calificado mi intervención— a lo mejor vería que algunas de estas dudas quedarían resueltas.

He dicho que en materia de viviendas definitivas se ha resuelto, por primera vez en la historia del país, el déficit habitacional derivado del aumento de la población. Pero voy a agregar otra cosa mas.

El señor CADEMARTORI.— No es cierto...

El señor HAMILTON).— Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Yo no he dicho otra cosa, y si el señor Diputado quiere sacar otras conclusiones de mis palabras, ellas son de su exclusiva cosecha, pero no pueden emanar de lo que yo dije...

El señor CADEMARTORI.— Lo que pasa es que no entiende lo que quiere decir la palabra "déficit".

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— La estadística tampoco registra la urbanización de 47.075 sitios efectuada en estos 3 años para los programas de cooperativas de autoconstrucción y "Operación Sitio" en su primera etapa...

El señor PHILLIPS.— ¿De quién es esa ley?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Yo no estoy hablando de ninguna ley.

El señor VALDES (don Arturo).— Es una realidad.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Estos sitios están siendo asignados a otras tantas familias, que pueden, de este modo, establecerse de manera provisional e iniciar, por etapas, la edificación definitiva de sus viviendas.

Entre las viviendas iniciadas se incluyen alrededor de 10.000 que corresponden a conjuntos edificados por autoconstrucción en el país, con proyectos, materiales y asesoría proporcionados por la Corporación de Servicios Habitacionales. En el mismo período se han iniciado 13.243 viviendas a través de cooperativas.

Para visualizar el auge alcanzado por el movimiento cooperativo de viviendas, básteme indicar que en 1964 se habían formado en el país —durante toda la época anterior— 417 cooperativas, cantidad que hoy día llega a cerca de 1.000, agrupando a más de 50.000 familias chilenas.

Operación Sitio.— Este programa se inició en 1965, respondiendo en forma realista al angustioso problema de innumerables familias de muy modestos recursos. El Diputado señor Millas reclamaba, hace pocos momentos, que se escuchara a los pobladores. Quiero decirle —y creo que él lo sabe— que la Operación Sitio, al igual que otras iniciativas del Gobierno relacionadas con la vivienda, como proyecto sobre "loteos brujos", por ejemplo, han tenido su origen en el contacto permanente, no con los pobladores que ocasionalmente vienen a la Cámara de Diputados o al Senado a escuchar debates, sino en el contacto permanente de los representantes de las organizaciones populares con el propio Presidente de la República, con sus colaboradores más inmediatos y con Intendentes, Gobernadores y Subdelegados, a lo largo de todo el país.

El señor GALLEGUILLOS.— ¡Pero tienen que tener etiqueta!

El señor VALDES (don Arturo).— ¡No, con la etiqueta de ustedes!

El señor VALENZUELA (don Ricardo).— ¡No es efectivo lo que dice Su Señoría!

El señor GALLEGUILLOS.— Sí, señor. Vaya a Antofagasta para que vea.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). — ¡Vaya a cualquier parte de Chile y verá cómo se hace!

El señor VALENZUELA (don Ricardo).— ¡Hay que ser justo y no inventar!

El señor GALLEGUILLOS.— ¡Las casas que hicieron en Tocopilla se cayeron solas!

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). — ¡Su Señoría debiera saber que esas casas se hicieron en la Administración pasada!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¡Ruego a los señores Diputados evitar los diálogos!

Está con la palabra el señor Ministro. Puede continuar.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— He concedido una interrupción al señor Valenzuela, don Ricardo.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Con la venia del señor Ministro, tiene la palabra el señor Valenzuela, don Ricardo.

El señor VALENZUELA (don Ricardo).— Lo que acaba de decir mi Honorable colega me ha producido bastante molestia. Creo que aquí en la Cámara debemos actuar con el mayor criterio de justicia. Puedo decir a mi Honorable colega que en la provincia que represento en esta Cámara...

El señor GALLEGUILLOS.— ¡Espero que el señor Ministro me dé una interrupción a mí también!

El señor VALENZUELA (don Ricardo).— Voy a citar un solo caso. Habla al lado

les. Ultimamente, a fines del año recién pasado, hemos aprobado la construcción de diversas escuelas, particularmente para la "operación sitio", en Santiago.

En tres años, más de 30 mil familias están siendo atendidas por este programa. Me refiero a las atendidas en la primera etapa, porque hay algunos que han cumplido ya todas las etapas, porque la Corporación de la Vivienda construyó ya la vivienda definitiva por el sistema tradicional de contratistas. Hay cerca de 7 mil viviendas preferentemente en Santiago, en esa situación. Mediante este programa, se pretende erradicar, definitivamente, las "callampas", que a la iniciación de este Gobierno eran 100 mil.

El 21 de mayo último, ante el Congreso Pleno, el Presidente Frei aseguró al país entero que no menos de 100 mil soluciones de operación sitio se darían en su Gobierno. Y yo estoy absolutamente convencido de que, al ritmo que llevamos, vamos a pasar esa meta.

Para este año, el Presidente de la República dijo que la meta de la "operación sitio" era urbanizar 20 mil sitios y hemos urbanizado 25 mil.

El señor MILLAS.— ¿Me permite una interrupción, señor Ministro?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Con todo gusto.

El señor VIDELA (Presidente Accidental).— Con la venia del señor Ministro, tiene la palabra el señor Millas.

El señor MILLAS.— Señor Presidente, deseo formular la siguiente consulta al señor Ministro.

Dentro de las 300 mil soluciones habitacionales que el actual Gobierno ha señalado como objetivo que espera obtener en su mandato, o sea, en 6 años, ¿considera estas 100 mil "operaciones sitio", ya que, inicialmente, el plan propuesto en esta Cámara por su antecesor, el ex Ministro señor Collados, se refería, sin considerar estas soluciones de emergencia, estas soluciones de erradicación u "operación sitio", a la construcción de 360 mil viviendas?

Le formulo esta consulta al señor Ministro, porque no entiendo esa cifra que él ha señalado, de sobre 120 mil y tantas viviendas definitivas, que se habrían iniciado en los 3 años del actual Gobierno, ya que ellas no cuadran con el resultado de la propia Dirección General de Estadística que, respecto a 2 años y medio (o sea, todo el año antepasado, todo el año pasado y todo el primer semestre de este año) llega a un total, del sector público y del sector privado, de 78 mil, lo cual indicaría que tendrían que haberse proyectado en el segundo semestre, 50 mil viviendas, cosa que sabemos no corresponde a la realidad, según las estadísticas que tenemos.

Entonces, yo creo que hay una confusión entre viviendas definitivas y "soluciones habitacionales". Hago la objeción en relación a la comparación de las cifras estadísticas con las ya dadas por el señor Ministro.

Ahora, él afirma que se van a dar 100 mil soluciones de "operación sitio". Deseo confirmar si ello indica que el proyecto inicial del Gobierno, el plan anunciado de 360 mil viviendas definitivas en 6 años, al cual se agregó posteriormente el rubro "operación sitio" (la solución de las situaciones de emergencia), significa que ahora se plantea la cantidad de 360 mil incluyendo viviendas definitivas y aquellas otras 100 mil, como propósito, como objetivo o como perspectiva del Gobierno para sus 6 años.

He formulado la consulta, y muchas gracias por la interrupción.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Puede continuar el señor Ministro.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Me alegro de la consulta, porque me permite aclarar ideas que o pensaba que ya estaban perfectamente claras, particularmente para el señor Millas, que ha hecho del tema de la vivienda una materia muy propia, en la que es, si me permite él, un experto.

Hemos hablado de "viviendas definitivas", hemos hablado de "viviendas de emergencia" y hemos hablado de "operación sitio". Hemos hablado de viviendas definitivas, porque las otras (creo haber sido bastante claro para decirlo) que no se registran en las estadísticas. Cuando di datos e hice comparaciones, lo hice en referencia a lo que registran las estadísticas. Porque no se pueden estar usando términos parciales, al estilo de lo que hacen algunas organizaciones patronales a través de ciertos diarios, que el señor Diputado lee sólo para estar bien informado y no porque se inspire en ellos. No se puede jugar con las cifras, porque no me parece serio hacer distingo entre sector privado y público, ni tomar semestres separados. Efectivamente, en el primer semestre del último año en el sector público, tuvimos un problema, que Sus Señorías mismos nos ayudaron a solucionar, con los ingenieros. Tuvimos problemas de terreno a lo largo de todo el país; tuvimos atrasos, tuvimos diversos inconvenientes, como fue, en parte, el problema financiero de traspaso de fondos destinados a vivienda, que debieron ser entregados el primer semestre y no pudieron serlo hasta el segundo. Estos inconvenientes atrasaron el programa.

Pero voy a dar un detalle. La Dirección de Estadística, que pueden ir a consultar mañana Sus Señorías, para poner al día las suyas, registra 17.174 viviendas definitivas, iniciadas por CORVI, además, 211 préstamos para igual número de casas a empresas constructoras, otorgados también por esa Corporación. Por otra parte, por labor directa, a través de la Corporación de Servicios Habitacionales, preferentemente por autoconstrucción y la llamada "operación pequeños propietarios" y otros, se construyeron 8.896 viviendas. Otras instituciones públicas registran aproximadamente 1.500 viviendas en 1967.

Y en el llamado "sector privado" teníamos, al mes de octubre, según el último registro que había —a pesar de los atrasos de los municipios en la entrega de los datos, atrasos que siempre se producen debido a lo cual Sus Señorías verán que cada año, en marzo, abril o mayo, se están rectificando las estadísticas para aumentar las cifras con informaciones que tardíamente ellos envían— 10.669 viviendas, fuera de 907 realizadas, en labor directa, individual, con asesoría, por la Corporación de Servicios Habitacionales. Todo esto suma más de 39 mil viviendas, sin considerar lo que estadísticamente figura como del "sector privado" para los meses de noviembre y diciembre, ni tampoco lo proyectado para ese mismo sector, respecto de la edificación no comprendida en la muestra de las 60 comunas que consigna la Dirección de Estadísticas.

Por lo tanto, me permito decir, con los antecedentes proporcionados por la Secretaría Técnica, organismo encargado de esta materia en el Ministerio de la Vivienda, y sin temor a errar, que este año completaremos las 124.265 viviendas definitivas.

El señor ACUÑA.— Iniciadas.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Iniciadas, como también lo fueron en la época de los Presidentes radicales y de las administraciones anteriores.

El señor VALDES (don Arturo).— Primero se inician y después se terminan, colega!

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Señor Ministro, ha llegado la hora de votar los proyectos de acuerdo.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, he concedido interrupciones...

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Sí señor Ministro; pero ha llegado la hora de votar los proyectos de acuerdo.

El señor Secretario dará lectura a los proyectos de acuerdo llegados a la Mesa.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Se han presentado a la consideración de la Cámara los siguientes proyectos de acuerdo...

El señor ACEVEDO.— ¿Por qué no se recaba el asentimiento de la Sala para votarlos al término de la intervención del señor Ministro?

El señor PHILLIPS.— No hay acuerdo.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— No hay acuerdo, señor Diputado.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Las señoras Allende y Lazo y los señores Palestro y Sepúlveda, don Francisco, Comité Socialista, presentan a la consideración de la Cámara el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara de Diputados acuerda solicitar al Ejecutivo la modificación del decreto N.o 121, del Ministerio de la Vivienda, publicado en octubre de 1967, estableciendo que los dividendos provenientes de saldos de precios o de préstamos de adquisición o construcción de aquellas viviendas cuyo valor no sea superior a 10.000 Unidades Reajustables, en ningún caso podrán exceder del 10 por ciento del ingreso mensual del grupo familiar".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

—Efectuada la votación en forma económica, no hubo quórum.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Han votado solamente 20 señores Diputados.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— No hay quórum. Se va a repetir la votación. Ruego a los señores Diputados no abstenerse.

—Repetida la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 20 votos; por la negativa, 26 votos.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Rechazado el proyecto de acuerdo.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Las señoras Allende y Lazo y los señores Palestro y Sepúlveda, don Francisco, Comité Socialista, presentan a la consideración de la Cámara el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda solicitar a Su Excelencia el Presidente de la República se sirva tomar las medidas pertinentes, para que se suspenda durante los tres próximos años la reajustabilidad de los saldos de precio provenientes de la adquisición de viviendas o sitios a la Corporación de la Vivienda y que sólo se reajuste el dividendo".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

—Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 20 votos; por la negativa, 28 votos.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Rechazado el proyecto de acuerdo.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Los mismos señores Diputados han presentado a la consideración de la Cámara el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda que la Comisión de la Vivienda se constituirá en Comisión Fiscalizadora para establecer la condición en que se encuentran los pobladores de la Operación Sitio y el valor efectivo de las viviendas, de acuerdo con el material empleado en su construcción y cantidad de metros edificados.

"La Comisión se hará asesorar por un técnico del Colegio de Arquitectos y se abocará, además, al estudio del sistema de pago de las viviendas señaladas, monto de los dividendos de pago y plazo de pago de la vivienda".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Este proyecto de acuerdo requiere unanimidad para ser admitido a votación.

Solicito el acuerdo de la Sala en tal sentido.

El señor MONARES.— No hay acuerdo.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— No hay acuerdo.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Las señoras Allende y Lazo y los señores Palestro y Aguilera, don Luis, apoyados por el señor Sepúlveda, don Francisco, Comité Socialista, han presentado a la consideración de la Cámara el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda solicitar al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo tome las medidas pertinentes con el objeto de que se suspenda a los asignatarios CORVI adquirentes de viviendas o sitios de un valor inferior a diez mil Unidades Reajustables (E° 30.000.—), el cobro que actualmente se les practica por la construcción de equipamiento comunitario, pues la Ley de Presupuesto del año pasado contempló, al igual que el Proyecto de Presupuesto para este año, la destinación de fondos para los "Programas de la Dirección de Equipamiento Comunitario del Ministerio de la Vivienda, incluyendo reparación, ampliación y habilitación de los locales escolares, guarderías infantiles, edificios médico-asistenciales, etcétera".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

—Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 21 votos; por la negativa, 29 votos.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Rechazado el proyecto de acuerdo.

El señor KAEMPFE (Secretario).— De los mismos señores Diputados: "La Honorable Cámara acuerda solicitar al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo tome las medidas pertinentes, con el objeto que los sitios que en el futuro se asignen a Operación Sitio, no puedan tener menos de 9 metros de frente y una superficie total no inferior a 160 metros cuadrados, pues en la actualidad hay terrenos que tienen sólo 6 metros de frente y ello somete a la familia a vivir en inhumana estrechez y promiscuidad, produciéndose, además, una grave situación sanitaria en terrenos que se demorarán años en tener alcantarillado".

El seor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Aprobado.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Las señoras Allende y Lazo, y los señores Palestro y Aguilera, y Comité Socialista presentan a la consideración de la Cámara el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda solicitar al Ministerio de la Vivienda y Urbanismo una solución urgente y justa al problema habitacional de los pobladores ubicados en una franja de terreno de Santa Rosa, frente a la población "22 de Julio", desde hace cerca de un año".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Aprobado.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Los señores Millas y Cademártori, Comité Comunista, formulan el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda:

1.o.— Hace presente al Gobierno la necesidad de considerar la situación socio-económica de las familias acogidas a la Operación Sitio para afrontar las necesidades derivadas de sus dividendos y demás obligaciones, y

2.o.— Solicitar al Ministro de Vivienda y Urbanismo que se adopten los medios más urgentes que correspondan para apresurar el cumplimiento de las erradicaciones proyectadas en Operación Sitio".

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Aprobado.

El señor KAEMPFE (Secretario).— Finalmente, las señoras Dipp y Rematal y el señor Videla, apoyados por el señor Cerda, don Eduardo, Comité Demócrata Cristiano, formulan el siguiente proyecto de acuerdo:

"La Honorable Cámara acuerda solicitar al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo que en la distribución de los recursos disponibles para viviendas, se dé cada día mayor prioridad a los programas de Operación Sitio y de autoconstrucción que se iniciaron en el presente Gobierno con la cooperación de los pobladores, que, con su esfuerzo, están contribuyendo a la solución del problema habitacional".

El señor CADEMARTORI.— ¡Que ello sea voluntario!

El señor VIDELA (Presidente accidental).— En votación el proyecto de acuerdo.

Si le parece a la Cámara, se aprobará.

Aprobado.

Terminada la votación de los proyectos de acuerdo.

Puede continuar el señor Ministro.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Voy a terminar de referirme a las observaciones del señor Millas.

Creo que he dejado aclarada la cantidad de viviendas definitivas que el país vio iniciadas durante el año 1967 y que la estadística registra como tales. Pero también el señor Diputado hizo un alcance a la modificación del programa, y preguntó si el propósito de construir las 360 mil habitaciones, contempladas primitivamente, se mantiene o no...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Ruego a los señores Diputados guardar silencio.

El señor HAMILTON.— El señor Millas, que es un hombre estudioso del tema de la vivienda y que conoce no sólo el problema de Chile, sino también el de Rusia...

El señor PHILLIPS.— ¿Hasta cuándo le va a decir que es estudioso? ¡Eso es un mito!

El señor HAMILTON (Ministro de Vivienda y Urbanismo).— ...sabe que los planes son las formas cómo se proyecta abordar una determinada realidad y que el cumplimiento de ellos está condicionado a las circunstancias que pueden producirse en el tiempo durante el cual se desarrolle, los que obligan a modificarlos y alterarlos. Lo que me sorprende, sí, es que, a pesar de la acuciosidad que supone Su Señoría, no haya leído en el tercer Mensaje del Presidente Frei, la parte sobre Vivienda. En la parte del discurso titulada "El programa y sus metas", que escuchó también todo el país, el Presidente redefinió su programa en materia de vivienda...

El señor CADEMARTORI. ¡Achicó el programa!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ...y es aquél que le voy a leer, porque dice así:

"Vivienda.

"Consolidar y realizar el plan de vivienda y urbanismo. Las metas que nos proponemos, considerando lo ya realizado, son: a) construir 60 mil viviendas provisionales unifamiliares financiadas por el Estado; b) 100 mil soluciones de operación sitio, de las cuales 30 mil habrán iniciado hacia 1970" —a lo menos— "la construcción de la vivienda definitiva, y 70 mil se encontrarán en la primera etapa del proceso; y c) 230 mil viviendas definitivas, en las cuales se incluyen las 30 mil anteriores".

"De esta forma, esperamos entregar soluciones definitivas o provisionales a 360 mil familias chilenas.

"Sólo con mayor ahorro pueden aumentarse sustancialmente los recursos con que el Estado cuenta hoy día para realizar su plan de vivienda. El otro factor fundamental para que podamos aumentar el número de viviendas es una cooperación más activa del sector privado."

Estas son palabras del Presidente en su Mensaje, redefiniendo las metas de su programa de viviendas. Se conserva cuantitativamente la cantidad de familias que se atienden. No se atienden las 360 mil, sino 230 mil, como mínimo, con viviendas definitivas, y se atiende, a lo menos, 360 mil familias con soluciones provisionales y definitivas.

Se han hecho varias alusiones por algunos señores Diputados; por ahí se levantaba un folleto que dice: "No más reajustes CORVI" que efectivamente, circuló durante la campaña presidencial, como muchos otros porque en este país hay libertad para opinar para pensar y para escribir. Entre los adherentes a la campaña del Presidente Frei, hubo personas que editaron ese folleto, el cual no compromete la palabra del Presidente de la República, porque él, pública y solemnemente, durante su campaña, a lo menos en dos ocasiones, definió su política en la materia ante todo el país.

El señor CADEMARTORI. Fue un proyecto presentado por la Democracia Cristiana.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— En el discurso pronunciado el 25 de junio de 1964, en la concentración de los funcionarios de la vivienda, efectuada en el Teatro Baquedano, y radiodifundido a todo el país, el señor Frei sostuvo textualmente: "Respecto de la reajustabilidad de las cuotas CORVI —son palabras del Presidente— este sistema debe mantenerse, pero con un financiamiento que permita el acceso de todos a una casa. El reajuste debe aplicarse en basea topes porcentuales de salarios."

En la publicación oficial de la campaña —si se trata de mostrar folletos, Sus Señorías recordarán éste— también el señor Frei se refirió a esta materia.

Fue en el discurso programa del Teatro Caupolicán, en una reunión con los profesionales. Está impreso y lo voy a leer a la letra. Dice en la página 36. "En cuanto al pago de las cuotas, deberán reajustarse en proporción a un porcentaje del salario. El reajuste en la forma actual no opera."

Eso es lo que se ha venido haciendo y eso es lo que el Congreso Nacional sancionó después, a través de la ley que creó el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

El señor MILLAS.— ¿Me permite una interrupción?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No doy más interrupciones, porque quiero terminar hoy y no mañana.

Eso es lo que el Presidente dijo como candidato y esto es lo que ha venido haciendo como Presidente.

Hay reajustes, pero en aquellos casos en que el reajuste exceda del 20 por ciento de los ingresos del grupo familiar que ocupa la casa, en los sectores de más escasos recursos, o del 25 por ciento en otros, la diferencia, la bonifica el Estado, o sea, la paga la Comunidad entera.

El señor MILLAS.— ¡Usted dictó un reglamento que hace inoperante eso que está diciendo!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— A comienzos del mes de septiembre del año pasado, se dictó un decreto, del cual tomó razón la Contraloría General de la República, por el cual se hizo operante el sistema y se dispuso la forma en que se paga la bonificación. La reajustabilidad sirve para evitar el abuso de aquellos que, habiendo alcanzado la casa propia, con el esfuerzo de todos los chilenos, por efectos de la inflación, a lo largo del tiempo llegan a no pagar esa vivienda. No le devuelven a la comunidad lo que ésta le ha dado. Eso es lo que se trata de impedir con la reajustabilidad. Oponerse a la reajustabilidad es defender a los que tienen casa; defender la reajustabilidad es proteger a centenares y miles de personas sin sitio ni casa. La primera es una política reaccionaria; la segunda es una política popular.

Varios señores DIPUTADOS. — Todo lo contrario.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, a pesar de las interrupciones, creo que en definitiva voy a lograr terminar mis observaciones.

EQUIPAMIENTO COMUNITARIO.— Ahora, volviendo a lo que estaba planteando, al contexto dentro del cual se desarrolla la política de la vivienda, quiero referirme a otro elemento importante como es el equipamiento comunitario.

Estamos hablando de lo que se ha hecho. Sin considerar la labor correspondiente a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, a la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, a la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, a la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, a la Dirección de Obras Urbanas del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo y a tantos otros organismos del Estado, como asimismo a la acción de las municipalidades y de muchas comunidades locales, entre 1965 y 1967, se han ejecutado, sólo por la Corporación de la Vivienda, obras de equipamiento en poblaciones que totalizan más de doscientos mil metros cuadrados edificados, correspondiendo esta superficie a escuelas, a centros sociales, a locales comerciales, a parvularios, a mercados y a otros edificios construidos en las nuevas poblaciones o en las existentes, que carecían de ésto en el pasado.

Se han desarrollado proyectos tipos de centros de reuniones, de locales comerciales, de juegos infantiles y de instalaciones deportivas, que se han construido en forma directa por la CORVI, mediante convenios de créditos con las Juntas de Vecinos o con las municipalidades. Tampoco se ha discriminado políticamente en los convenios de esta naturaleza que se han suscrito con las diversas municipalidades del país.

DESARROLLO URBANO.— Otro elemento importante de la política que estamos realizando es el desarrollo urbano.

El Ministerio ha impulsado una política orientada a concretar, perfeccionar y estimular la preparación de proyectos y programas integrales de desarrollo a nivel comunal. Esta política ha permitido a las municipalidades asumir las responsabilidades que les corresponden en la programación del desarrollo local. El plan consulta los estudios preinversionales y las oficinas municipales de programación. Los estudios preinversionales comprenden un diagnóstico completo de la realidad actual de cada comuna, de las necesidades de vivienda, equipamiento y urbanización, planes de desarrollo a corto y a mediano plazo, que contienen todos los proyectos de inversión, de construcción habitacional, como también de infraestructura, equipamiento, etcétera, evaluados de acuerdo con las conveniencias del desarrollo local. Al mismo tiempo, esto le permite a las municipalidades encuadrarse dentro del desarrollo regional o nacional.

El programa ha consultado hasta ahora a 38 ciudades del país.

Se han terminado 14 estudios preinversionales, 8 de los cuales ya obran en poder de los respectivos municipios, y otros organismos encargados de su uso y los demás están en ejecución.

Al mismo tiempo, se han establecido oficinas de programación en las municipalidades y, con el objeto de preparar técnicamente al personal municipal, se efectuaron el año recién pasado tres cursos de capacitación con la colaboración de institutos universitarios descentralizados en Santiago, Concepción y Antofagasta. Como material de trabajo suplementario se han preparado para los municipios manuales de operación de distinta índole, administrativos y técnicos.

Esta política, junto con crear las bases para la descentralización de las decisiones, permitirá a las comunidades locales un mejor empleo de sus recursos y dará a los organismos del Estado un instrumento más eficaz para la programación nacional de sus actividades.

POLITICA DE TERRENOS.— Otro elemento importante de esta política es lo que se viene haciendo en materia de terrenos, por su estrecha relación con la factibilidad del programa de desarrollo urbano. La Corporación de Mejoramiento Urbano, que está aplicando una política territorial que consulta varios objetivos: abastecimiento adecuado de los predios para los programas dirigidos por la Corporación de la Vivienda y la Corporación de Servicios Habitacionales; utilización de los terrenos de propiedad fiscal; remodelación de sectores o de centros deteriorados y creación de un mercado de terrenos para fines industriales, habitacionales y de equipamiento comunitario.

Pronto se promulgará la ley sobre loteos irregulares, que permitirá a la Corporación de Mejoramiento Urbano expropiar terrenos dentro de las ciudades, con pago diferido y descontando la plusvalía proveniente de la ejecución de obras públicas y municipales. Estas disposiciones, aplicadas en el plan habitacional del país, también servirán a las municipalidades, a las cooperativas y a sectores privados para la ejecución de proyectos específicos que concuerden con la política del Gobierno y serán un valioso instrumento para este programa de desarrollo urbano.

REGULACION DE MERCADO.— Otro elemento importante, en el que se ha puesto bastante énfasis son los esfuerzos que se vienen realizando para obtener una regulación del mercado de la vivienda, particularmente del mercado libre de la vivienda, que es aquél en que la demanda está siendo financiada fundamentalmente por el sistema de ahorro y préstamos. Se han tomado varias iniciativas tendientes a normalizar el diseño, costo y calidad de las viviendas.

En 1967 se estableció un mecanismo para regular los precios de los materiales por la vía de excluir el uso de aquéllos que no cumplieran con los niveles establecidos de calidad y costo. La Corporación de la Vivienda, por su parte, alcanzó interesantes resultados en sus estudios de racionalización, celebrados recientemente en reuniones habidas en el Colegio de Arquitectos de Chile por técnicos nacionales y extranjeros.

Después de haber elaborado un juego de 60 fichas específicas y normalizadas, desarrolló, mediante equipos profesionales varios proyectos de viviendas racionalizadas, de uno y cuatro pisos, adaptados los tipos a las diversas características regionales del país. Estas viviendas, que las hemos denominado "unidades familiares", han logrado economías fundamentales, en partes básicas, ahorrando y aprovechando íntegramente los materiales y combinando los métodos tradicionales de albañilería de ladrillos y de bloques con partes precortadas y prearmadas.

La "unidad familiar" es una vivienda de alrededor de 42 metros útiles. Es ampliable en uno o dos dormitorios, sin alterar el núcleo de la misma; y se entrega con un manual de mantenimiento que contiene los planos completos y las instrucciones necesarias para que las propias familias puedan conservarla adecuadamente y completar su terminación o ejecutar la ampliación.

Hasta la fecha, la CORVI ha contratado, por propuesta pública, la construcción de varios miles de viviendas racionalizadas, demostrándose una economía de cerca de 30 por ciento en los costos, respecto a casas tradicionales de superficie, ubicación y calidad comparables.

Hace pocos días, la Diputada señora Laura Allende de Pascal formuló algunas aseveraciones respecto a los valores de la construcción directa que hace el sector público, para demostrar que ésta no estaba al alcance de los bolsillos de la gente de escasos recursos, a la cual —nadie puede desconocerlo—, está dirigida toda la atención y el esfuerzo habitacional del Gobierno. Los datos que a ella le proporcionaron no son, felizmente para el país, efectivos. Ella hablaba de E° 18.000 y E° 29.000 por vivienda terminada.

Quiero dar, porque tengo a la mano algunos antecedentes, datos ciertos que representan los resultados de una política que comprende el ajuste y reglas con los contratistas, la nueva política de adquisición de terrenos, el diseño racionalizado, etcétera. Las unidades familiares construidas en la población "Tejas de Chena", de San Bernardo, han resultado a un precio de 15.869 escudos, incluyendo el terreno y la urbanización. En la Población "Eneas Gonell", de Conchalí, alcanzaron a 14.795 escudos. Por otra parte, el valor de las unidades básicas, que son más pequeñas, y de las viviendas de autoconstrucción, sin considerar la urbanización y terreno se estima que no es superior a 7.400 escudos el paquete.

En Punta Arenas, el lugar del país donde es más cara la construcción y excede de los 1.000 escudos el valor del metro cuadrado edificado común y corriente, se está realizando un programa de autoconstrucción en el que la vivienda completa —y no me estoy refiriendo al terreno y a la urbanización, porque eso se ha contratado y la urbanización es más cara que la casa— que los pobladores están levantando con sus propias manos en esa zona del territorio, con la temperatura que allí hace y con el viento que corre, ha salido a 4.000 escudos el paquete. Estoy redondeando la cifra y es posible que me equivoque en unos escudos más o menos.

La señora ALLENDE.— Señor Ministro, falta un cuarto de hora para el término de la sesión y no vamos a poder intervenir.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Hasta la fecha, dentro del propósito de mejorar las técnicas de producción, se ha dado un impulso que no tiene precedentes en el país a la industria de viviendas.

En estos 3 años, tanto la Corporación de la Vivienda como la Corporación de Servicios Habitacionales, ha contratado alrededor de 12.000 viviendas normalizadas. Allí sí que hay capitales privados invertidos, radicados irrevocablemente en la rama de viviendas, que están dando trabajo y usando materiales de cada región. Se efectúan periódicamente concursos-ofertas, que representan un interesante mercado de compra para los fabricantes y que permiten, al mismo tiempo, ejercer un control bastante efectivo sobre el margen de comercialización y el valor a que en definitiva resulta la vivienda.

Ultimamente, en esta materia, a través del proyecto de ley vulgarmente llamado sobre "loteos brujos", se han dado ciertas facultades para establecer una política especial sobre el 5 por ciento y se han aprobado otras disposiciones que van a entregar herramientas eficaces para aprovechar mejor los recursos y tener mayor control sobre el mercado libre de viviendas.

PLAN DE VIVIENDA POPULAR.— Otro tema importante en la política que estamos aplicando y a la que aquí de paso, someramente, se ha hecho referencia, es el plan popular para la vivienda. Se ha modificado el sistema de postulaciones y de asignaciones de viviendas mediante la implantación de procedimientos en que se refunden las innumerables líneas de préstamos en un sistema único, simple y justo, que dá a todas las familias las mismas oportunidades, que incorpora y valoriza su esfuerzo de ahorro, de organización social y de trabajo aplicado a la solución del problema habitacional.

De acuerdo con este sistema, cada familia que desee solucionar su problema habitacional elegirá el sistema que mejor ajuste a sus aspiraciones y posibilidades: terreno urbanizado, unidad básica de vivienda y de servicios, "unidad familiar" en un piso, o "unidad de remodelación".

La familia aporta un ahorro previo, que puede juntar en cualquier tiempo y se compromete a depositar un ahorro mensual en forma sistemática, en plazos que varían según el bien que haya escogido. Transcurridos los plazos y cumplidos los requisitos, la familia podrá obtener un crédito y disponer de su ahorro previo reajustado para adquirir un sitio o una vivienda, sea de las que la CORVI construye o de las que se le puedan ofrecer en calidad, ubicación y costos aceptables, por el sector privado.

El plan consulta, además, siete operaciones complementarias de ahorro y de crédito que permite a la familia ampliar, cambiar o completar la solución habitacional que inicialmente se había fijado, en etapas sucesivas. Ninguna de estas soluciones habitacionales definitivas está cerrada para ninguna familia chilena y sólo dependerá de su esfuerzo consciente y perseverante que obtenga en el tiempo la que mejor se adecúe a sus necesidades.

El plan popular de vivienda es un serio esfuerzo de racionalización de la demanda que abrirá nuevas expectativas a sectores profesionales y empresariales progresistas y contribuirá a normalizar los términos del mercado, la producción y el consumo.

PLANES FUTUROS.— En cuarto lugar, quiero referirme muy brevemente a los planes futuros: en otras palabras, a cómo continuará esta política.

En los tres años que restan al Gobierno del Presidente Frei, el Ministerio a mi cargo espera que la política que está aplicando logre los siguientes propósitos:

1.o.— Una complementación creciente de objetivos entre el Estado y la comunidad, fundamentada en un esquema definido de oferta y demanda de viviendas.

En este esquema se complementará la política del terreno con las medidas de productividad, de niveles de precios, control de calidad, racionalización administrativa y créditos de producción que sean necesarios.

2.o.— Una movilización cada vez más intensa de toda la comunidad hacia la solución de las deficiencias de los servicios urbanos, de la falta de viviendas y equipamiento comunitario, expresada en el aporte creciente y sistemático de esfuerzo, ahorro, organización y técnica.

En los sectores de la población de más escasos recursos, este apoyo permitirá, entre otros objetivos, la eliminación total para el año 1970 de las poblaciones "callampas" que existían en el país en el año 1964. En los sectores medios de obreros y empleados, hará posible hacer más justa y equilibrada la posibilidad de dar satisfacción a sus aspiraciones.

3.o.— Un avance notorio de las posibilidades de desarrollo de las ciudades, preocupación que por primera vez existen, organizadamente, en el país, con el nuevo concepto de la política de terreno, de los proyectos de remodelación de las ciudades y de definición de las áreas de desarrolo prioritario.

4.o.— Y, por último, la normalización de las disposiciones reglamentarias y administrativas que se aplican a las obras de urbanización y construcción, así como la racionalización de los materiales y elementos utilizados en estas obras para obtener la mayor productividad en su aplicación.

Los objetivos de la política habitacional y las metas inmediatas enunciadas emanan de un principio fundamental: las actividades de producción de bienes de infraestructura, la vivienda y equipamiento están íntimamente vinculados al desarrollo social y económico del país, lo cual no puede considerarse en forma aislada, porque contribuye a ellos en forma decisiva y permanente.

El Ministerio de la Vivienda y Urbanismo está cumpliendo con esto una etapa de importancia, cuyo significado va más allá de la solución del problema habitacional chileno.

Es evidente que este problema, extraordinariamente agudo, no será solucionado totalmente en seis años. Las metas del programa de Gobierno, redefinidas por el Presidente de la República en su Mensaje del 21 de mayo último, son las que el país se ha trazado y que cumplirá durante este sexenio.

Hace poco, con ocasión de la discusión en el Senado del proyecto de ley sobre "loteos brujos", ocurrió una cosa muy curiosa. Se trenzaron en una disusión Senadores de uno y otro extremo. Un Senador del Partido Nacional hacía presente a los Senadores comunistas que, a pesar de que el Partido Comunista llevaba 50 años en el poder en la Unión Soviética, todavía uno de los problemas más graves —no obstante lo que están realizando en estos instantes, bajo cánones, ideas y reglamentaciones, que, seguramente hasta los Diputados comunistas rechazarían en Chile— era el de la vivienda. Los Senadores comunistas no desconocían este hecho, sino que replicaban, basándose en cables aparecidos en esos mismos días en los diarios de Santiago, sobre el problema negro en los Estados Unidos, expresando que esas informaciones dejaban en claro que en el coloso del mundo capitalista también existía el problema habitacional. Señores Diputados, en una oportunidad, a mí me preguntaron públicamente si estaba satisfecho y conforme con lo que se estaba haciendo en Chile en materia de vivienda. Contesté, con honradez, que, si juzgábamos el problema en relación con lo que ya se había hecho y lo que se podía hacer, y compatibilizándolo con los demás compromisos del programa, se estaba efectuando lo que

nunca antes Gobierno alguno había realizado. Agregué, que si se me proponía el mismo problema desde el punto de vista de la tarea que faltaba por cumplir, en cuanto a la situación de centenares y miles de familias chilenas que no tienen un techo digno donde desarrollar su vida familiar, criar y educar a sus hijos, responsablemente no podía menos que sentir angustia.

Esto es lo que estamos haciendo: más casas, todas las que sea posible construir, de acuerdo con los demás compromisos o metas del programa.

Estas viviendas están destinadas, preferentemente, a los sectores populares. Porque, si alguna crítica se nos pudiera hacer con algún fundamento, sería la que hemos desatendido algunos otros sectores sociales para dar preferencia a los sectores de pobladores. Junto con levantar poblaciones, también las estamos dotando de los servicios de urbanización y de los edificios de equipamiento comunitario necesarios para desarrollar la vida del vecindario, del barrio que se forma y que estamos organizando al límite, más allá de los errores que las personas y las instituciones cometen. Por último, estamos realizando el esfuerzo más serio que ha emprendido el país para que las ciudades, que crecían antes desordenadamente, se desarrollen y crezcan armoniosamente.

Si me permite, señor Presidente, voy a hacerme cargo de algunas observaciones que alcancé a recoger, excepto las formuladas por el señor Millas en la primera intervención suya que no escuché.

Un señor Diputado planteó el problema de la población "Santiago". Aquí, en las galerías, están algunos de los pobladores de ese núcleo habitacional, que han sido invitados al igual que el Ministro. Yo estuve en la población "Santiago" hace menos de una semana. Lamentablemente, no tuve ocasión de verlos a todos ellos; pero vi trabajar a centenares de hombres, mujeres y hasta niños, voluntariamente —yo diría con alegría— construyendo, con sus propias manos, sus viviendas, por el sistema que mayoritaria y libremente eligieron.

No vamos a dar créditos especiales a quienes no se incorporaron al programa de autoconstrucción; pero tampoco vamos a obligar a nadie a hacer autoconstrucción. Aquél que no se incorporó...

La señora MARIN.— O los que no pueden.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No pierda la paciencia, señora Diputada.

Puede ser que un poblador no se incorporó simplemente; otro no quiso incorporarse y el otro no pudo incorporarse; los tres casos se dan. Unos porque están movidos políticamente, no hacen autoconstrucción; y otros porque no pueden. Así como algunos creen que la autoconstrucción es una panacea, también una de sus limitaciones es, precisamente, el problema del trabajo de los pobladores. Particularmente, no es ése el caso de la población "Santiago". Voy a poner un ejemplo, cuando un hombre vive en el tercer distrito, tiene un terreno en el segundo y trabaja en el cuarto, es imposible que haga autoconstrucción. No es el caso de la población "Santiago", porque allí los pobladores que están haciendo la autoconstrucción saben que están levantando su casa y que van a obtener todos los beneficios económicos, sociales y de promoción humana que ese sistema de construcción de viviendas encierra. ... que no puede o no quiere, porque hay un grupo, según dice la mayoría —no puedo tener una opinión porque no vivo en una población— ...

La señora MARIN.— ¡Ojalá los escuchara!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ... que está motivado políticamente, que no quiere hacer autoconstrucción. Si es así, que no la haga; tienen el camino libre para entrar al plan popular de la vivienda, al igual que el resto de los pobladores de Chile.

Quiero poner un ejemplo.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Tengo una experiencia personal. Fui un día a Río Bueno, en Valdivia, y tuve una amplia reunión con un grupo numeroso de pobladores del lugar para poner en marcha un programa de autoconstrucción. Unos dijeron que bueno y otros que no; se fueron los que dijeron "no" y se quedaron los que aceptaron. Como el programa no tenía capacidad para todos, se hizo una selección voluntaria de los que podían participar en este programa y, aún, para todos ellos, no había casa. Así es que ese grupo que rechazó la idea, al decir "no" a un programa concreto de autoconstrucción prácticamente nos aligeró el problema de la selección.

Cuatro meses después fui —porque es bueno ver las cosas en el terreno, no sólo hay que guiarse por lo que a uno le cuentan, sino que hay que saber, realmente, lo que dice la gente, tomar contacto con ella— a entregar una población, que no era la de autoconstrucción, porque ésa estaba todavía levantándose. Ahí me encontré con los pobladores que se habían decidido por la autoconstrucción y me invitaron a ver lo que se estaba haciendo. Fue una verdadera fiesta popular; ya estaban terminando las casas, no había distingos de ninguna especie. Pero a la vuelta, nos paró una poblada con banderas, que nos detuvo.

La señora MARIN.— ¿Una poblada?

El señor CADEMARTORI.— ¿Qué es eso?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Nos detuvimos y conversamos con los dirigentes, para saber qué querían. Era la gente que no había aceptado, que no había querido hacer el programa de autoconstrucción y que, en un instante, nos preguntaban cómo, cuándo y dónde podían comenzarlo.

El Diputado señor Palestro, por su parte, se refirió al problema de las familias de Santa Rosa. Esas familias vivían en otras poblaciones, en condiciones extraordinariamente difíciles, como viven no sólo esas familias —ojalá fueran ésas no más, sería muy sencillo solucionar el problema habitacional—, como viven miles de familias chilenas. Bien lo sabe el Diputado Palestro que conoce el problema habitacional en el distrito que representa.

Sin embargo, esas familias no esperaron ser acogidas a los beneficios de la "operación sitio". No tuvieron la paciencia necesaria, ni esperaron como otras. Los hombres que trabajamos en el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, no somos ángeles y no todas las cosas que hacemos son perfectas, ni salen como quisiéramos.

El señor VALENTE.— ¡Mucho menos!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Esa gente perdió la paciencia y se ubicó en las calles; salió a tomarse el terreno.

Yo tomé contacto con ellos, como también con el grupo de Invica —y aquí está la Diputada Gladys Marín a quien le consta este hecho y perdonen que hable en primera persona, pero me estoy refiriendo a mi actuación como representantes del Gobierno— y les dije: "Yo no postergo a ninguna familia que haya cumplido con los requisitos de la "operación sitio", para favorecerlos a ustedes, porque hacerlo sería crear el desorden y el caos. Sin embargo, estoy dispuesto en uno y otro caso a ayudarlos, sobre la base de que nosotros aportamos la capacidad de negociación, los conocimientos técnicos y, a través de la Corporación de Mejoramiento Urbano y de la CORVI, se ejecutaría la urbanización mínima de los terrenos, pero esto lo pagan ustedes y en cuotas que permitan además financiar la compra del terreno, porque no tenemos recursos guardados ni escondidos...

El señor PALESTRO.— ¿Me permite una interrupción, señor Ministro?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Comprendo al señor Palestro. Yo también me pongo nervioso, cuando las cosas no salen.

El señor PALESTRO.— ¡Es que llevan un año en la calle y tienen razón para estar nerviosos!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— No me refiero a ellos, sino a Su Señoría.

El señor PALESTRO.— ¡Tienen un año en la calle!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Yo no los llevé a la calle...

— Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ... yo no los saqué del techo que tenían.

La señora MARIN.— ¡Pero en la Población "Santiago" hace dos años que están esperando la autoconstrucción!

— Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¡Señora Marín!

— Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¡Señores Diputados, ruego guardar silencio y evitar los diálogos!

¡Les ruego dirigirse a la Mesa!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¡Ustedes participaron en Gobiernos anteriores! ¡Ustedes apoyaron a Gobiernos anteriores! ¡No tienen derecho a pedirnos que hagamos en un año o en tres, lo que no fueron capaces de hacer en 60 y tantos años!

— Hablan varios señores Diputados a la vez

El señor GUASTAVINO.— Esa es una falacia.

El señor VIDELA (Presidente Accidental).— Puede continuar el señor Ministro.

El señor PALESTRO.— ¿Me permite una interrupción?

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— El señor Palestro me ha solicitado una interrupción.

El señor VIDELA (Presidente Accidental).— Con la venia del señor Ministro, tiene la palabra el señor Diputado.

El señor PALESTRO.— Tengo toda la razón, señor Ministro, para ponerme nervioso, porque por mis venas corre sangre; poseo corazón y sensibilidad para enfrentar los problemas de la clase trabajadora y usted, como buen demócratacristiano, también debe tener remordimientos cuando pasa por la calle Santa Rosa y ve a 800 familias botadas desde hace un año, a la vera del camino. Sucede esto, no obstante, señor Ministro, y usted lo sabe perfectamente, que los pobladores han cumplido ciento por ciento todas las gabelas que les fueron impuestas.

Yo decía hace un momento, antes que usted entrara a la Sala, que había que buscar una solución mucho más rápida y urgente. Y nosotros hemos hecho presente que era indispensable hacerlo porque esta gente está expuesta a las peores epidemias, ya que carecen de agua potable y no cuentan con servicios higiénicos. Por otra parte, están viviendo expuestos a incendios y a cualquier tipo de tragedia, como ha sucedido en la población "? de Julio" donde se quemaron cerca de 30 casas en un instante.

Señor Ministro, si el Gobierno no toma medidas oportunamente, allí se va a producir una gran tragedia, porque las casas son de madera reseca, con techo de fonolita y, como digo, ha habido casos en que manzanas enteras se han quemado. De aquí al verano si no se adoptan estas medidas, si no se aceptan las peticiones de los vecinos de la población "23 de Julio", al margen de cualquier consideración política, vamos a tener que lamentar más de una desgracia. Aquí se ha estado planteando, justamente, una solución a este problema que no es otro que la de construir casas definitivas. Pero yo no me quiero referir a eso, sino más que nada enfatizar, ratificar esta noche lo que he dicho en 2 ó 3 ocasiones respecto de la solución del problema de estos compañeros, de estas modestas familias de Santa Rosa que han cumplido todas las obligaciones que les fueron impuestas por el Ministerio de la Vivienda.

A raíz de una intervención mía en la Cámara, el señor Ministro de la Vivienda envió, en junio del año pasado, me parece, un oficio en el que decía que tenía prevista la solución para el problema de esas 800 familias. Pero vamos entrando a 1968 y esa gente sigue botada en la calle, en medio de la basura, expuesta a las infecciones, a los incendios, a las inmundicias. ¿Acaso como chilenos, a nosotros, y más todavía a usted, señor Hamilton, por la condición de Ministro que inviste, no nos da vergüenza pasar por Santa Rosa y ver esas banderas que en otras partes ondean gallardas, con su rojo, azul y blanco y su estrella en colores vivos y que allí parecen trapos sucios, descoloridos y desteñidos por la lluvia y el sol? Ahí siguen esperando esos hombres, mujeres y niños, que el Ministro de la Vivienda se conmueva, porque no ven quién otro pueda solucionarles su problema.

Ante las condiciones en que están viviendo, es necesario un poco de sensibilidad. Estas cosas no se pueden mirar tan sólo con los ojos, con los sentidos, sino también con el corazón. Eso lo puede decir un parlamentario popular que viene de los más bajos estratos económicos de la población, que conoce estos problemas y los siente. Por eso, se ha ubicado en la trinchera popular, en la trinchera del Partido Socialista, para luchar por los trabajadores, por los gremios, por la gente desposeída.

Tengo la necesaria confianza para pensar que el señor Ministro puede dar una solución definitiva al problema. Por eso, me gustaría que, en presencia de todos los sectores de la Cámara, diera una respuesta satisfactoria, la seguridad de que habrá solución, para que esta gente, por lo menos los pocos compañeros que aún quedan en las galerías, puedan llevarse una esperanza, un atisbo de esperanza de que su drama habitacional, el terrible drama que están sufriendo, por lo menos antes del invierno tendrá una solución justa que lleve la tranquilidad y la seguridad a esas 800 familias botadas como perros, como animales y no como chilenos, a la vera de un camino de la provincia de Santiago.

Muchas gracias.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Puede continuar el señor Ministro.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, respeto al señor Palestro, porque es auténtico y sincero en todo lo que dice. Quiero, sí, deslindar una responsabilidad. No ha sido el Gobierno el que ha sacado a esas familias de los humildes hogares en que vivían para dejarlos en la calle.

El señor MILLAS.— ¡El Gobierno tiene responsabilidad...!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¡Su Señoría, sí tiene responsabilidad, Diputado señor Millas, porque desde hace muchos años viene interviniendo en todas las tomas ilegales de terrenos en el tercer distrito y en los demás también!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¡Ustedes arrastraron a la gente a la calle...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¡Yo no sé con qué cara se presentan a los pobladores!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— ¡Azuzan a la gente!

El señor ACEVEDO.— ¡Siempre hemos estado al frente de los pobladores, en cualquiera necesidad!

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Pero después se echan para atrás.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Ruego a los señores Diputados guardar silencio.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, en todo caso quiero referirme al problema que se plantea, porque, aparte de la responsabilidad inicial...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ... por ubicar en condiciones miserables a esas pobres familias en esa calle, el señor Diputado está realmente preocupado por la solución de este problema, como otros Diputados del distrito. Yo diría que todos lo han estado.

No recuerdo fechas, porque no he venido a dar un examen sobre casos puntuales. He sido invitado, no citado a plantear el problema habitacional como se está abordando.

El señor ACEVEDO.— No lo hemos pedido.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— He sido invitado para hacer planteamientos sobre la política en materia de viviendas y respecto de la "operación sitio" y no puedo, lamentablemente, retener cada uno de los antecedentes de los cientos de problemas de viviendas a través del país. En este momento, me gustaría decirle al Diputado Palestro, exactamente, en qué situación están estos pobladores. Sé que ellos han cumplido; no tengo noticias en contrario.

El señor MILLAS.— ¡Hace cuatro meses que pagaron todo lo que ustedes les exigieron!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— ¡Cállese, Diputado, y escuche!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Señor Ministro, ¡llamo al orden a Su Señoría!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¡Señor Ministro, le ruego dirigirse a la Mesa y evitar los diálogos!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Sí, señor Presidente.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Estoy dando una información que ha pedido el Diputado señor Palestro, porque él está realmente interesado en la solución del problema y no le interesa la explotación política que de él se ha querido hacer.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor ACEVEDO.— Presidente, ¡llámele la atención al Ministro! ¡Que se ajuste al Reglamento y hable en tercera persona! ¡Si no conoce el Reglamento, que salga de la Sala!

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Los señores Diputados advirtieron que llamé la atención al señor Ministro durante su intervención.

El señor ACEVEDO.— ¡No tenemos interés en seguirlo escuchando! Que se vaya. Hace rato que está con ganas de irse.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Puede continuar el señor Ministro.

El señor ACEVEDO.— ¡Que no continúe!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— Señor Presidente, repito que creo que al Diputado señor Palestro le interesa realmente la solución del problema de estas familias que están en esa franja de la Avenida Santa Rosa en La Granja. Hubo problemas para adquirir estos terrenos, como él sabe, que son normales en estos casos, hasta llegar definitivamente y no hace mucho a adquirirlos en condiciones ventajosas para los pobladores.

Yo no sabría realmente...

El señor MILLAS.— ¡Está adquirido!

El señor VALDES (don Arturo).— ¡No interrumpa!

El señor HAMILTON (Ministro de la Vivienda y Urbanismo).— El Diputado señor Palestro tiene las puertas abiertas de mi oficina el día y hora que quiera informarse sobre este problema.

Ahora, el señor Millas le puede dar algunas informaciones. Al señor Millas sí no le voy a contestar las observaciones que ha hecho, por la forma ofensiva y desusada que ha empleado.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— El turno siguiente le corresponde al Comité Democrático Nacional, que ha concedido cinco minutos al señor Gustavo Ramírez.

Tiene la palabra el señor Diputado.

El señor RAMIREZ.— Señor Presidente, hace unos momentos, el colega y amigo señor Cabello, hizo alusión a una entrega de 16 casas conseguidas, según él, por el Senador Foncea, a un grupo de empleados públicos de Talca.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Ruego respetar el derecho del señor Ramírez.

El señor RAMIREZ.— Señor Presidente, según mi colega, esto habría sido conseguido en forma irregular y con claras influencias políticas.

La verdad es que lo obtenido por el Comando de Postergados en Talca es de estricta justicia por un hecho que voy a relatar.

En el año 1960 ó 1961, durante la Administración del señor Alessandri cuando gobernaban este país el Partido Radical y los Partidos Liberal y el Conservador, que hoy día forman el Partido Nacional, se entregó en Talca la población que hoy día se llama "Población Argentina" y, por primera vez en la historia de aquella ciudad, se cometió una irregularidad en la entrega de las viviendas. En efecto, en aquella oportunidad se publicó en el diario "La Mañana", la lista de los beneficiados, en la cual aparecían los 45 postulantes previamente seleccionados. Entre ellos estaba el señor Ricardo Altamirano, candidato a Regidor y, según tengo entendido, alto dirigente del Partido Comunista de Talca, que figuraba con uno de los más altos puntajes y en los primeros lugares, así como también figuraban algunos democratacristianos de aquella época.

¿Y qué ocurrió? Que, de la noche a la mañana, intervinieron miembros del Partido Radical y del Conservador, entre ellos el señor Sergio Diez, quienes desplazaron a los seleccionados comunistas y a los democratacristianos, por ser democratacristianos, y se entregaron esas casas a miembros de los Partidos Radical, Liberal y Conservador. Esta es la realidad. A raíz de esto, se formó un comité de empleados públicos postergados, en Talca que ha venido luchando por solucionar este problema durante cuatro o cinco años. He participado en sus reuniones como también lo han hecho el senador Foncea y el diputado Cabello, quien ha asistido a muchas de ellas, prometiendo una solución. Después de mucho tiempo, hemos logrado que a este gente se le haga justicia.

Presidente de esta agrupación de empleados públicos es un señor de apellido Muñoz, que no es democratacristiano, y tampoco entre sus miembros hay democratacristianos: en cambio, sí hay dos o tres comunistas y en ella se ha procedido con estricto sentido de justicia. Naturalmente que esto no habría podido suceder hoy día, en que el Partido Comunista está en un concubinato con el Partido Radical, y el señor Altamirano no habría sido postergado.

Por tal motivo, creo que las protestas del señor Cabello no tienen ninguna razón de ser, puesto que él mismo, a través de la prensa de Talca, ha prometido solucionar esta situación de los empleados públicos injustamente postergados. Ahora se deben plantear estos hechos y yo quisiera que quedaran las cosas muy en claro a este respecto.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¿Me permite, señor Diputado? Ha llegado el término del tiempo cedido por el Comité del Partido Radical.

Ofrezco la palabra dentro del tiempo del Comité Democrático Nacional.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor).— Concedo una interrupción al Diputado señor Valdés.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Diputado señor Valdés.

El señor VALDES (don Arturo).— Señor Presidente, quiero referirme a lo que manifestó antes el estimado colega Diputado Ricardo Valenzuela, al dejar constancia de que en su provincia de O'Higgins el plan de la vivienda se desarrollaba en forma eficiente y de que las casas se entregaban en forma absolutamente imparcial, sin fijarse en el color político de los beneficiados, contrariamente a lo expresado acá por un señor Diputado.

Por mi parte, puedo agregar que, en la provincia de Coquimbo, ocurre otro tanto. En efecto, en la mayoría de sus ciudades se ha desarrollado un vasto plan de construcciones que, si bien no significa la solución absoluta o total al problema habitacional, ha satisfecho en forma sustancial las necesidades de la provincia.

En La Serena —y no sé si está presente el colega Pontigo—...

La señora LAZO.— No importa, colega, yo conozco la provincia...

El señor VALDES (don Arturo).— ...para que acreditara mis palabras— han desaparecido las poblaciones "callampas" "Fuente Fiscal", "Ferroviaria", "Arzobispal"; en parte significativa se han erradicado las poblaciones "Vado de las Animas", "Ladera Norte", "Lazareto" y "San Francisco".

Centenares de viviendas han sido asignadas y jamás se preguntó a los pobladores su color político para entregárselas, sea en "Juan XXIII", en las poblaciones de autoconstrucción, en la "José Manuel Balmaceda", etcétera. En Coquimbo se está trabajando con gran empuje en la población San Juan, de más de 500 casas, algunas de las cuales ya están terminadas, otras están en construcción.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VALDES (don Arturo).— En Ovalle, como puede ratificarlo el señor Fuentealba, se ha iniciado un vasto plan en La Carmelitana, erradicando gente de varias poblaciones. Se está cumpliendo con los pobladores y no se les pregunta por sus ideas políticas; a nadie se ha propuesto por no ser democratacristiano, ni se ha ido casa por casa preguntando...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VALDES (don Arturo).— ...por quién van a votar, para darles o no darles habitación.

En resumen, creemos que en nuestra provincia, la política habitacional del Gobierno se ha cumplido brillantemente, para bien de los pobladores que necesitaban vivienda propia y digna.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Socialista.

La señora ALLENDE.— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

La señora ALLENDE.— Señor Presidente, siento que se haya retirado el señor Ministro, no porque nos haya dado, en realidad, una disertación justa sobre lo que está cediendo en torno al problema habitacional, sino porque él me aludió y, después, no tuvo la gentileza de quedarse para que yo le pudiera contestar. El señor Ministro tiene siempre estas actitudes poco respetuosa con los parlamentarios que estamos luchando por los pobladores. El desea que esos pobladores acepten incondicionalmente lo que establece el Ministerio de la Vivienda. Lo que a mí me extraña es que los parlamentarios de la Democracia Cristiana, que en períodos anteriores participaron acompañando a los que efectuaron ocupaciones de sitios, hoy nos han hecho acusaciones por actuaciones semejantes. Por otra parte, ellos intervinieron en el Congreso Nacional para reclamar en contra del sistema de reajustabilidad de los dividendos; sin embargo, ahora son ellos quienes con mayor calor defienden ese sistema, como una prueba más de sus contradicciones e inconsecuencias.

Tengo aquí el debate de una sesión de julio de 1963, en que hablan los señores diputados Jerez, Hamuy y Papic. ¿Y qué dicen? Que "a todo lo que se ha dicho para probar el fracaso y la injusticia que ha constituido el reajuste de los dividendos de las casas CORVI, puede agregarse que ha fracasado totalmente el sistema creado por el decreto con fuerza de ley Nº 2". Bien, ¿para qué voy a leer todo lo que entonces se dijo en contra de la reajustabilidad de dividendos CORVI que ahora, actualmente, se defiende?

El señor Ministro ha leído un programa en que el Presidente de la República se refería a que esta reajustabilidad seguiría siendo aplicada, pero en forma justa; y ha dicho el señor Ministro que desconoce este folleto que tengo a mano y que se repartió profusamente en la campaña presidencial pasada y que fue anzuelo con el que engañaron a la mayoría de los pobladores. Aquí tienen el folleto que dice: "¡No más dividendos reajustables. ¿Qué sucedió? Que los pobladores creyeron que serían liberados de ese círculo infernal que los tiene sumidos en la desesperación, como ya he dicho, porque se aplica hasta a la gente más pobre y que tienen salarios más bajos. En efecto, un individuo que gana trescientos mil pesos al mes— (no digo el salario mínimo obrero de ciento cuarenta y cuatro escudos) tiene que mantener con esta suma a su familia y pagar agua, luz, movilización. Hemos sacado la cuenta de que un obrero que gana 8,30 escudos al día, que tiene que pagar dividendos provisorios de 12 escudos y además mantener a su familia, sale con saldo en contra, aunque hemos puesto el mínimo de desembolso que puede tener, sin tomar en cuenta ni el vestuario ni los gastos de educación de sus hijos, además de tantos otros gastos obligados o imprevistos. Este obrero, que paga un dividendo de doce escudos, termina con 31 escudos en contra, todos los meses.

Ahora bien, el señor Ministro se ha referido al programa habitacional. ¿En qué está fundamentado este programa? En el ahorro de los más pobres, en el autofinanciamiento de las viviendas. ¿Y qué ha pasado? Que ha llegado a tal extremo la insensibilidad de la Democracia Cristiana —siento que no esté aquí el señor Ministro, porque nos ha tratado de engañar a todos— que ya no sólo ha terminado con el sistema de bonificación en el caso de que el dividendo sea superior al 20% del ingreso familiar, sino que ha creado un nuevo sistema que sólo permite adquirir casas al que tiene dinero: el reglamento de postulaciones recién aprobado por CORVI, o CORHABIT, es más reaccionario y antipopular que el anterior. Toma en cuenta el número de hijos para definir la prelación del postulante sólo desde el 5.o arriba, hasta nueve. Antes todos los hijos representaban puntaje. No se toma en cuenta tampoco ahora la antigüedad del poblador como postulante ni la insoportable situación sanitaria a que algunos están sometidos. En otras palabras, las nóminas de prelación reflejan exclusivamente la situación económica de los postulantes. El que tiene más dinero está primero; el que tiene más hijos, sin embargo, el que está más agobiado por la miseria y tiene, por ende, mayor urgencia en resolver su problema de vivienda, mayor necesidad, deberá seguir esperando eternamente una casa a que "reglamentariamente" no tiene derecho.

El Plan N.o 1 de Operación Sitio ideado ahora consiste en que la familia empiece por adquirir un terreno con urbanización mínima. Por esto, como ahorro previo, hay que pagar Eº 120 como cuota inicial y luego Eº 24 mensuales durante un año. Cumplido este ahorro, que en total suma Eº 408, estará el postulante "teóricamente" en condiciones que le asignen un sitio que puede demorarse mucho, pues quienes depositaron todo este dinero "al contado" o en menos del año, tendrán preferencia en la asignación del sitio. Pero si no le asignan el sitio debe, por su cuenta, adquirir una mediagua. Deberá pagar, entonces, simultáneamente, el dividendo por el terreno y la cuota por la mediagua lo que le implicará pagar Eº 50 ó 60 mensuales, aproximadamente.

El Plan 3, por ejemplo, consiste en una vivienda de apenas 20 metros cuadrados para 9 ó 10 presonas que forman por lo general una familia obrera. El ahorro inicial que exigen por ella es de Eº 660 y mensual, por dos años, de Eº 54.

Hay que considerar que esta familia pagará Eº 54 en la CORVI, y, además, el arriendo correspondiente a la pieza o cuarto donde viva mientras transcurre el tiempo de su postulación. Después de completado el ahorro y asignada la vivienda vienen... "30 largos años para pagar" una vivienda, que quizás dure en pie la mitad de ese período y por la que habrá pagado varios millones.

No puedo analizar, por falta de tiempo, todos estos hechos, pero me habría gustado que estas palabras las hubiera escuchado el señor Ministro. ¡Es una aberración todo sistema que impida a la gente modesta obtener una vivienda porque si quiere conseguirla tiene que dejar de comer!

También quiero referirme a la "Operación Sitio", la cual se inicia con una mediagua y con el pago de un dividendo provisorio **"de acuerdo con la situación económica de la gente"**, como lo dice CORVI en el oficio 854 de junio de 1967. Pero resulta que, según se contesta en ese oficio a los habitantes de la población "Colón Oriente", esos dividendos provisorios, aumentan su monto, porque han recibido la casa básica o definitiva.

La situación económica del asignatario no ha mejorado; se ha agravado por las continuas alzas, y, sin embargo, de 12 escudos que estaba pagando de acuerdo con su situación económica subirá el dividendo a 40, 50 u 80 escudos. Con el reajuste que se aplicará de un 15 por ciento o un 20 por ciento en marzo próximo, quedará el dividendo por sobre Eº 100.— ¿Por qué? Porque el valor de estas casas es muy alto. El señor Ministro dijo que no eran verídicos los precios de las casas que yo he dado, pero tengo aquí la tabla de valores de estas viviendas que fluctúan entre los Eº 27.850; 30.750; 28.840; 23.000 y 24.750. Y esta tabla de valores es un documento oficial, entregado por CORHABIT. ¿Cómo son estas viviendas? Hechas con el peor material, de madera, o con muros de planchas de pizarreño tan delgados, que ya están con grietas y en mal estado. Si esta gente tiene que pagar por su casa 25 mil escudos, según conviene con CORVI al recibir la vivienda, y ello en un plazo de 30 años, al término de ese período habrá pagado, gracias al sistema de reajustabilidad de la deuda y los dividendos, la suma de Eº 180.000, considerando un reajuste anual de sólo 10 por ciento.

Es tan malo el material de estas viviendas que, como lo pude presenciar, después de un incendio que hubo hace solamente un mes en la Población Barrancas N.o 1, se quemaron siete casas y el incendio no pudo ser controlado, porque se construyeron sin ninguna muralla cortafuego. Hubo que echar abajo las dos últimas casas, ya que, de lo contrario, se habrían quemado todas. ¿Quién repone a la gente los enseres que han perdido? La asistencia social, a lo sumo, le da frazadas, una o dos colchonetas o cualquier cosa por el estilo y ellos han perdido lo que significa años de años de sacrificio. Por eso, nosotros pensamos que se debe ampliar el seguro contra incendio que existe actualmente, a fin de reponerle a la gente todo lo que ha perdido por irresponsabilidad del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, que construye casas en esta forma. Por otra parte, las poblaciones están en tal abandono que no tienen agua potable muchas de ellas. Barrancas desde septiembre sólo ha recibido agua desde las 12 de la noche hasta las 6 de la mañana, y el incendio sucedió a las 3 de la tarde. Además, pasando a otro aspecto, habría querido preguntar al señor Ministro qué ha sucedido con los 27 millones de escudos que se le debe al Servicio de Seguro Social, o sea, los 27 mil millones de pesos. Se le entregaron a CORVI desde el año 1964 a 1967 63 mil millones de pesos y fracción para que edificara viviendas, y sólo se han invertido 22 mil millones de pesos. Le debe 27 mil millones de pesos y fracción que no han sido reajustados ni han ganado ningún interés.

Es decir, la plata de los obreros, la plata de la gente de menos recursos, es la que ha invertido la Corporación de la Vivienda no sabemos en qué, y que por ir desvalorizándose servirán cada vez para menos viviendas. ¿Quién responde de esto, que es una estafa?

Por eso el señor Ministro no debió haberse retirado de la Sala, y no debió haber negado el precio que di de las viviendas, porque tengo aquí, como ya lo dije, la tabla de valores de dos poblaciones —la Colón Oriente y la Barrancas Uno— cuyos montos son muy semejantes a los de otras poblaciones.

A la gente se le llevó a un programa que consideraba su situación económica. Por eso se le fijó un dividendo provisorio de doce escudos. Pero ahora la Dirección de Planificación Habitacional reconoce errores en este programa y dice una circular que aquí tengo de febrero de 1967:

"Se produjo, entones, una injustificación de la colocación de la "mediagua" ante la presencia en breve lapso de la vivienda definitiva. Esto representó una inversión excesiva a la CORVI en dichas familias poco preparadas y de escasa capacidad de pago..."

Si reconocen que se trata de familias poco preparadas y de escasos medios de pago, ¿cómo pueden obligarlas ahora a pagar los otros dividendos tres hasta cinco veces mayores que les han anunciado? Ahora, refiriéndonos a casas que no son de Operación Sitio, ¿qué sucede con la bonificación? preguntaba. La ley 15.421 estableció que el monto de los dividendos hipotecarios provenientes de saldos de precio para la adquisición de viviendas, cuyo valor de construcción o adquisición no fuere superior a seis mil unidades reajustables, es decir, 18 millones de pesos, no podría exceder del 20% de la renta líquida del grupo familiar. El excedente, si lo hubiera, lo

soventará el Estado [illegible]
de una bonificación [illegible]
neficio se hizo efectiv[illegible]
febrero del presente añ[illegible]
en que fue suspendi[illegible]
espera del nuevo re[illegible]
El señor VIDELA (P[illegible]
te accidental).— ¿Me [illegible]
señora Diputada?
Ha terminado el t[illegible]
Comité Socialista.
El turno siguiente [illegible]
ponde al Comité Ind[illegible]
te, quien ha cedido [illegible]
a la Diputada doña [illegible]
Lazo.
Tiene la palabra Su [illegible]
que, si lo desea, pued[illegible]
der una interrupción [illegible]
ñora Allende.
La señora LAZO.— [illegible]
luego, concedo alguno[illegible]
tos a la colega Allend[illegible]
que termine sus observ[illegible]
El señor VIDELA [illegible]
dente accidental).— C[illegible]
venia de Su Señoría [illegible]
continuar la señora A[illegible]
La señora ALLENDE[illegible]
blicado el nuevo re[illegible]
en octubre de 1967, [illegible]
que no puede aplicars[illegible]
establece que la bon[illegible]
será sólo para las casa[illegible]
valor inferior a 13.8[illegible]
dos, pero ocurre, señor [illegible]
dente, como usted ya lo [illegible]
do, que en todas las ta[illegible]
valores se sobrepasa e[illegible]
cio; por lo tanto, es [illegible]
ble la bonificación para [illegible]
sas construidas en los [illegible]
años.
Ahora la bonificación [illegible]
quiere aplicar a la "o[illegible]
sitio", de un 60 por c[illegible]
a dar dividendos de E[illegible]
y más, que tampoco [illegible]
puede pagar.
Es decir, después que [illegible]
ñor Ministro nos ha h[illegible]
de las mil maravillas d[illegible]
plan del Gobierno, ¿qu[illegible]
sucediendo? Que las [illegible]
están sumidas cada d[illegible]
mayor desesperación, [illegible]
no pueden responder e[illegible]
camente a esta situac[illegible]
La operación sitio es[illegible]
gramando la entrega d[illegible]
nos de sólo 6 metros [illegible]
te, en los cuales no se [illegible]
colocar una "mediagua" [illegible]
vesada, sino a lo larg[illegible]
120 ó 140 metros en l[illegible]
los cuales tiene que [illegible]
toda una familia. La [illegible]
de los sitios ni siquier[illegible]
la posibilidad de cont[illegible]
alcantarillado por [illegible]
años, lo que producirá [illegible]
de infección y enfer[illegible]
que afectará a todos lo[illegible]
bladores, especialmente [illegible]
niños. Por esta razón [illegible]
tamos ahora un proye[illegible]
acuerdo para que el t[illegible]
sea inferior a 9 m. [illegible]
establece el reglamento [illegible]
cipal.
La "operación sitio" [illegible]
rece tan fantástica, e[illegible]
lución más dramática [illegible]
gente que le toca vivir [illegible]
terrenos, que los acep[illegible]
que no tiene otra sali[illegible]
La habitación es un [illegible]
ción social, no un come[illegible]
el cual tiene que recu[illegible]
el valor invertido, rea[illegible]
el dividendo, el sald[illegible]
deuda, y el interés qu[illegible]
esa deuda. En re[illegible]
cuentas, el Ministerio de [illegible]
vienda recupera tod[illegible]
lo invertido, lo que [illegible]
muestra que o b l i[illegible]
los pobladores a financ[illegible]
viviendas.
Según convenio que [illegible]
a la mano, los poblad[illegible]
tán obligados a pagar [illegible]
pamiento comunitario [illegible]
tanto habló el señor M[illegible]
y que, por lo tanto, s[illegible]
será aporte del Gob[illegible]
pesar de que en el [illegible]
puesto del Ministerio [illegible]
Vivienda se le desti[illegible]
ítem para este fi[illegible]
esta manera, a los pobla[illegible]
los centros com[illegible]
parvularios y comercia[illegible]
aumentarán el divide[illegible]
subirá entre 5 y 6 escud[illegible]
al mes. Gente que sól[illegible]
144 a 200 escudos me[illegible]
tendrán que estar sub[illegible]
tados para poder dec[illegible]
cuentan con un de[illegible]
comunitario.
Es decir, el Gobierno [illegible]
aplicando el sistema m[illegible]
rario y con menos s[illegible]
dad social que puede [illegible]
Sus personeros, que an[illegible]
fendían a los pobladore[illegible]
ra se quedan mudos [illegible]
sumiendo a la gente [illegible]
caos económico, ya [illegible]
imposible que las [illegible]
cumplan, aunque se [illegible]
metan a ello. No es qu[illegible]
ran que les regalen las [illegible]
das, el equipamiento, [illegible]
no los pueden pagar [illegible]
Por esto queríamos [illegible]
Comisión Especial de [illegible]
vienda se convirtiera [illegible]
vestigadora, para bu[illegible]
una solución a tan [illegible]
problemas, pero la De[illegible]
cia Cristiana rechazó e[illegible]
yecto de acuerdo que [illegible]
tamos ahora con es[illegible]
para que estudiara e[illegible]
de esta situación y [illegible]
un sistema diferente; q[illegible]
ra lo que está sucedien[illegible]
la "operación sitio", q[illegible]
ra cómo los pobladore[illegible]
dan por meses y meses [illegible]
donados, sin tener agu[illegible]
ni ningún medio que [illegible]
mente sea de urba[illegible]
Por eso, el señor Minis[illegible]
debió haberse retirado.
Nosotros, los que es[illegible]
siempre junto a los p[illegible]
res, sabemos lo que es [illegible]
de ellos, y el señor M[illegible]
que se pasea por las [illegible]
que es un hombre que [illegible]
una vida social intens[illegible]
quien lo único que le [illegible]
saba era dar aquí una [illegible]
tación de las Mil y Una [illegible]
ches, debiera haberse [illegible]
do a escuchar lo que [illegible]
mos que decir y no [illegible]
venido a refutar con [illegible]
mentos que no son [illegible]
¡Aquí están las tablas d[illegible]
lores! ¡Aquí están los [illegible]
comprometieron con la [illegible]
ración sitio"! ¡Aquí [illegible]
que le han robado a l[illegible]
ros del Servicio de [illegible]
Social! A todo esto deb[illegible]
ponder el señor Minis[illegible]
El señor VIDELA [illegible]
dente accidental).— [illegible]
tiempo del Comité In[illegible]
diente puede continuar [illegible]
ñora Lazo.
La señora LAZO.— [illegible]
Presidente, en primer [illegible]
en nombre del Partido [illegible]
lista protesto por la [illegible]
actitud del señor Minis[illegible]
quiso festinar esta sesi[illegible]
cluso dando una mala [illegible]
de historia, porque hizo [illegible]
la independencia en Ch[illegible]
una fecha que no es [illegible]
La festinó, porque ésta [illegible]
una sesión para [illegible]
cuenta de lo que ha [illegible]
en la vivienda desde [illegible]
le existe como país sob[illegible]

no se han reído del señor Millas, de las señoras Allende y Marín, ni de mí. Se están riendo de su propio Gobierno, porque nosotros, por último, hacemos el papel del perro que le ladra a la luna; pero algún día, y mientras las cosas sigan así, más temprano que tarde nos va a tocar reír a nosotros, porque el que se jarrea las esperanzas de esta gente que estuvo hasta esta hora, el que viene a golpear la mesa y a alzarse prepotente y macanudo, cae mucho más rápido que aquel que usa la cabeza para pensar y que, como ha dicho el señor Palestro, usa los sentimientos para hacerse hombre en un momento determinado. Porque incluso es de poca hombría, poco viril, decir a la señora Allende que es de Pascal. Yo soy de Morales; pero, ser de Morales o de Pascal, no es para que se diga en esa forma. Por eso, debía haber esperado que Laura Allende de Pascal le contestara. Es poco viril retirarse como lo hizo el Ministro de la Vivienda.

Yo no lo echo de menos, porque estoy convencida de que él cree que lo está haciendo muy bien, igual que en aquel cuento del compadre que estaba bailando y que decía: "¡Cómo lo haré de bien, que todo el mundo me está mirando!".

La verdad es que sería bastante bueno que la Democracia Cristiana mirara un poquito hacia adentro y pensara si acaso es cierto que lo está haciendo tan bien. No todas las cosas se ganan a costa de propaganda, de payasadas, de volantes donde están un hombre y una mujer abrazados, que son la pareja humana. No todos son tontos; no todos son ciegos. No hay que vivir en función del año 1969 ó 1970. Hay que tener un poco de dignidad y respeto por la gente pobre.

A esas mujeres que se fueron a las doce y media y que, como decía denantes, es posible que tengan que levantarse a las cinco de la mañana para ir a trabajar, las vi más o menos desde las 5 ó 6 de la tarde, porque seguramente no sabían a qué hora iba a empezar esta sesión. Pero el Ministro se dio el gusto, porque, por último, mañana, cuando lo llamen por teléfono, su Secretario contestará que está en Consejo, que está con el Presidente o en una reunión. El podrá dormir hasta las 11. Entonces, se podía dar el gusto de hablar de Chile desde el año mil ochocientos y tantos.

Me parece que éste es un "bumerang" que está usando un alto funcionario de Estado. A mí, como socialista, me interesa que este "bumerang" dé la vuelta, porque el pueblo de Chile está cansado de que se burlen de él, de que lo "tramiten" los politiqueros y, sobre todo, de que se rían de su miseria y de su desesperanza.

Yo trabajé mucho tiempo en un hospital. Por lo tanto, para mí no es comedia hablar de un niño con diarrea, de una mujer con un aborto infectado, de un obrero sin atención. ¡Cuántas veces llegan al hospital mujeres quemadas, porque su casa de la población "callampa" se incendió al inflamarse la cocina de parafina! Hace pocos días no más, escuché por la radio Portales el relato de una mujer suplementera que había corrido a salvar su casa, que se incendiaba, en la calle Recoleta. Y no se quemó esa sola casa, sino varias, como ocurre siempre con las casas de los pobres, porque, como decía Laura Allende, las casas de los pobres no tienen cortafuegos. Esto no lo oyó el señor Ministro, porque él es tan macanudo, tan importante, que se puede dar el lujo de reírse de toda la Cámara de Diputados.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¿Me permite? Ha terminado el turno del Comité Independiente.

Advierto a la Sala que la sesión está prorrogada hasta la una y trece minutos.

El turno siguiente corresponde al Comité Demócrata Cristiano.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

El turno siguiente corresponde al Comité Radical

El señor CABELLO.— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Tiene la palabra, señor Diputado.

El señor CABELLO.— Señor Presidente, sólo quiero decir unas pocas palabras, para contestarle al colega Gustavo Ramírez, que mencionó el problema de los funcionarios de CANAEMPU de la ciudad de Talca. Fui bien claro en mi intervención. En ningún caso dije que no fuera justo que ellos pretendieran tener una casa propia. Lo que sí dije es que era una irregularidad la forma en que el Ministerio de la Vivienda estaba dando solución a este problema.

Así se lo hice ver incluso a aquellos imponentes de esta Caja, quienes me manifestaron que, lógicamente, como el decreto ya estaba dictado, no había ningún problema y no se les quitarían las casas.

Nada más.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Ofrezco la palabra al Comité Comunista.

El señor MILLAS.— Pido la palabra.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Tiene la palabra, señor Diputado.

El señor MILLAS.— Señor Presidente, en los mismos términos en que lo ha hecho la colega Carmen Lazo, nosotros también expresamos nuestra protesta por la actitud insólita de quien, como está tan barato, según parece, ser Ministro de Estado, ha podido aquí, en esa calidad, "festinar" problemas de extraordinaria gravedad que hemos venido a plantear a esta Cámara.

El Ministro de la Vivienda ha tenido la insolencia de sostener que los pobladores que han estado allegados durante tres o cuatro años en la población "22 de Julio", en condiciones que eran y son las de un verdadero infierno, en terrenos pequeñísimos, donde no hay viviendas, donde sólo hay mediaguas que se incendian constantemente, donde han muerto muchas guaguas y también algunas madres de familia, que los pobladores que allí estaban y que no han podido permanecer allí que han hecho gestiones, durante dos años, sin ser escuchados, ante toda clase de burócratas, de gente inútil que debiera resolver el problema de la vivienda, que pudieron conseguir, ellos, en condiciones favorables de venta con los propietarios de los sectores colindantes, habrían actuado porque, según la pintoresca terminología del Ministro, están azuzados, porque habrían sido instigados a vivir en esas condiciones horrendas e inhumanas, que son un escándalo nacional.

Este Gobierno, la insensibilidad de este Ministro el hecho de que gente como él esté en una Secretaría de Estado, han permitido que ellos vivan allí en esas condiciones horrendas. Nosotros hemos invitado reiteradamente, en esta sesión, a que cualquier parlamentario, de cualquier sector, vaya a conocer las tiendas hacinadas en que pasaron el invierno y en que ahora están muriendo las guaguas, junto a letrinas infectas, en espacios de dos o tres metros cuadrados por familia, con numerosos hijos, allí, en Santa Rosa, al sur de donde se está construyendo el nuevo edificio de la Facultad de Agronomía.

Se ha actuado con insensibilidad con estas familias, que han cumplido todos los requisitos que se les han exigido, que han sacado de su hambre cada centavo a fin de pagar las altas cuotas que se les han pedido. Las han pagado. Han transcurrido los meses. La Municipalidad de La Granja ha arreglado, ella, el terreno que tenía la obligación de arreglar el Ministerio de la Vivienda. Por esa insensibilidad burocrática, hasta hoy siguen hacinadas y no se les entregan los terrenos que estaban destinados para ellas.

Frente a este problema concreto, el Ministro sólo ha sabido reaccionar con su odio de clase en relación a los pobladores y a los comunistas.

Pero esto tiene mayor trascendencia, porque ésta es una sesión de la Cámara para tratar ese problema concreto de la Operación Sitio, de cómo se tramita a las familias que optan a la Operación Sitio, a las que llegan a quedar incorporadas en ella, en la forma en que lo ha descrito aquí la Diputada Laura Allende. Esto tiene que ver con la insensibilidad tremenda frente a todo el pavoroso problema de la vivienda en Chile, con engaños, con mentiras, con falsificación de estadísticas.

No se puede tapar el hecho concreto de que en Chile está en crisis el problema habitacional. La Dirección General de Estadística, organismo oficial, ha sostenido que en todo lo que iba transcurrido del actual Gobierno hasta el 30 de junio del año pasado, sólo se habían proyectado 78 mil viviendas definitivas, en total, por los sectores público y privado.

Sin embargo, el Ministro —nos parece que debiera tenerse mayor seriedad para venir a la Cámara— nos ha hablado, con ligereza, de otras cifras estadísticas, comparándolas con las de los Gobiernos reaccionarios anteriores, para decir que en estos tres años se habrían construido más de 120 mil viviendas. O sea, o en el segundo semestre del año pasado se habrían tenido que construir 50 mil, o estarían falsificadas las cifras de la propia Dirección de Estadística del Gobierno.

Pero el Ministro no se ha referido a esa realidad tremenda que hemos venido denunciando los parlamentarios populares, a la forma como se despoja a las familias acogidas a la "operación sitio", a los robos que allí se realizan, a la malversación de las viviendas, que son mal distribuidas por politiqueros desvergonzados.

Respecto de esto, como no hay número en este momento para solicitarlo en nombre de la Cámara, voy a pedir que, en mi nombre, se envíe un oficio sobre algo que los comunistas estimamos que se debe investigar, porque es algo muy delicado, porque se trata de la estafa y del robo a las esperanzas de las familias que han reunido dinero y que han alcanzado puntaje a fin de adquirir una vivienda a través de los organismos oficiales.

Solicito que se envíe oficio al Contralor General de la República, para que se investigue a quiénes se han entregado viviendas, por la Corporación de la Vivienda y por la Corporación de Servicios Habitacionales, en los tres últimos años; si en alguna forma se han observado los órdenes de prioridad; si acaso se ha guardado alguna consecuencia con lo que las leyes y los reglamentos determinan sobre esta materia; y quiénes son los culpables de que las viviendas se hayan distribuido en una chuña, a través del país, no a quienes les correspondían, sino a otros, que han debido obtenerlas por medios proselitistas.

El señor VIDELA (Presidente accidental).—Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría, en su nombre.

La señora LAZO.— En mi nombre.

La señora ALLENDE.— En mi nombre.

El señor CADEMARTORI.— En nombre del Comité Comunista.

El señor CABELLO.— Y en mi nombre.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Se enviará también en nombre de la señora Carmen Lazo, de la señora Allende, del Comité Comunista y del señor Cabello.

El señor MILLAS.— Hace pocos días, la ciudad de Puerto Montt ha sido estremecida al conocer el caso de que en una población de la CORVI había orgías y se cometió un asesinato por un alto personero político de esa ciudad. Esto ocurrió en una casa que es de la CORVI y que fue usurpada a la familia a la cual correspondía, para entregarla a un hombre del régimen, para que realizara allí sus orgías y sus francachelas. Este no es un caso excepcional.

Solicito que en esta investigación de la Contraloría General de la República se considere este caso de Puerto Montt, que ha sido dado a conocer por la prensa, y también el caso de una población de erradicación situada aquí, en Santiago, una población de gente muy modesta, de gente que con gran esfuerzo ha logrado levantar sus viviendas. Me refiero al campamento "La Victoria", de Santiago. Allí en esa población de erradicación, de gente modestísima, que no recibe ni servicios higiénicos ni urbanización de la CORVI, que sólo recibe un mal terreno, allí, bajo este Gobierno, la CORVI le ha entregado una vivienda a un señor, don Víctor Barahona Saldaña, que es alto jefe en retiro de Carabineros, que tiene un departamento de lujo, entregado por la Caja de Carabineros, frente a La Moneda, en la Plaza Bulnes. ¡Es absolutamente irregular que se haya entregado esa vivienda!

Damos el caso de Puerto Montt y el del campamento "La Victoria" como ejemplos. La realidad es que en la CORVI, bajo este Gobierno, se ha estado alterando el orden, la prelación para entregar las viviendas. En esta forma se ha malversado la entrega.

Por eso, solicito que en el oficio a la Contraloría se transcriban íntegramente estas observaciones.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Se transcribirán sus observaciones, señor Diputado.

El señor MILLAS.— Señor Presidente, los comunistas consideramos que es indispensable, no plantear este problema en el terreno pequeño y mezquino a que lo lleva el Ministro, sino abrir un gran debate nacional sobre la necesidad de darle alguna solución.

Por eso, los partidos que hemos convocado a esta sesión hemos planteado algunas inquietudes, algunos problemas de este momento, aquello que más angustia a las familias de los pobladores en estos instantes: la necesidad, por ejemplo, de que en la "Operación Sitio", haya flexibilidad para considerar la situación real de estas familias, su situación socio-económica, de que no se les apliquen dividendos imposibles de pagar para ellas, de que se siga un procedimiento, a fin de que no se postergue indefinidamente, por inmensos plazos, la construcción de aquello que ya se ha pagado anticipadamente a los contratistas favoritos del régimen.

En mi primera intervención, que dio comienzo a esta sesión, he dado un ejemplo que no podría recoger el Ministro ni nadie del Gobierno: el de la población "Eduardo Frei", de La Cisterna. Allí se pagaron al contratista, por este Gobierno, los cielos, las cubiertas interiores de las viviendas, los cierros de los sitios, y hasta el día de hoy eso, que está pagado, que los inspectores declararon que estaba recibido, no existe. Para las familias de la población, que se denomina sarcásticamente "Eduardo Frei" por los burócratas del Ministerio de la Vivienda, ello significa pasar los veranos bajo un calor tremendo, que consume a las guaguas y a las mujeres, y pasar el invierno en condiciones horrendas de frío, sin material aislante, casi a la intemperie, en mediaguas mal construidas y no cerradas.

Este es un ejemplo de los tantos que están ocurriendo. En contra de lo que señala el Ministro, hay crisis de la vivienda en Chile, no hay solución del problema.

Esto nos preocupa a los comunistas. Esto, a nosotros, como carne y sangre de nuestro pueblo, nos hace sentir la necesidad de plantear con claridad y energía estos problemas, a los cuales estamos directamente vinculados.

Esta noche intentamos entablar un diálogo con el Ministro de la Vivienda, pero los propios Diputados de Gobierno han visto cuán imposible es ello cuando existe una actitud de prepotencia cerrada, un odio en contra de los pobladores, un antimarxismo morboso y cuando existen un desconocimiento de los problemas reales y la pretensión de que tales problemas son producidos por la instigación, por el azuzamiento, con el propósito de crearles dificultades a las "divinidades" que ocupan los altos cargos de Gobierno.

Nosotros reclamamos una política nueva en esta materia. Este es el clamor de las poblaciones; ésta es la necesidad sentida profundamente por la gente que en Chile no tiene casa, por la gente que está siendo obligada a enterar aquellas cuotas CORVI a que aludió la Diputada Laura Allende, y que constituyen un sarcasmo y una vergüenza, además de ser una demostración de que se desconoce la realidad social del país. En efecto, para optar a un sitio sin urbanizar, se exige un ahorro previo de 400 mil pesos y para que comience a ser urbanizado, otro de 600 mil pesos. Esto se exige a familias azotadas por la cesantía, por la miseria y por las condiciones económicas de que es responsable el actual Gobierno, y por las cuales debe responder ante los pobladores.

Reiteramos nuestra protesta por la actitud del Ministro. Exigimos un diálogo, una discusión y una explicación sobre las condiciones dramáticas en que se encuentra planteado el problema de las habitaciones en Chile, agudizado desde que existe Ministerio de la Vivienda.

Señor Presidente, el resto del tiempo se lo cedemos a la colega Laura Allende.

El señor VIDELA ((Presidente accidental).— Tiene la palabra la señora Diputada.

Resta medio minuto al Comité Comunista.

La señora ALLENDE.— Señor Presidente, fuera de lo denunciado, se está haciendo política en las poblaciones. La Democracia Cristiana está tratando de dominar a los pobladores por intermedio de los organismos de Gobierno que en ellas actúan.

Por ejemplo, se ha establecido que cada sede comunitaria sea dirigida por un consejo, integrado por 4 representantes de la comunidad y 5 representantes...

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¿Me permite, señora Diputada? Ha terminado el tiempo del Comité Comunista.

Ofrezco la palabra en el tiempo del Comité Democrático Nacional.

Ofrezco la palabra.

El turno siguiente corresponde al Comité Socialista.

Puede continuar la señora Allende.

La señora ALLENDE.— Bueno, ahora con más tiempo podré expresarme con más claridad sobre este punto.

Hemos recibido la reclamación de los pobladores, porque no se respeta la autoridad de ellos como junta de vecinos.

La sede comunitaria de una población la usan varias poblaciones que no tienen ese local; se ha creado un consejo para administrarla. Pedí información relacionada con el funcionamiento del Consejo Comunitario de la población Eneas Gonel y me han comunicado que "el Consejo Comunitario será integrado por nueve miembros, cuatro de ellos en representación de los organismos de la comunidad" y cinco en representación de las organizaciones promocionales: uno de Promoción Popular y cuatro de CORHABIT, Corporación de Servicios Habitacionales. Como se ve, se le quita autoridad a las Juntas de Vecinos, que son los representantes más legítimos de la comunidad.

¿Qué sucede? Que los pobladores no sólo se ven obligados a someterse a este Consejo, sino que, en el caso de los representantes que debieran ser elegidos por ellos en votación, Promoción Popular obliga a los centros de madres a designar determinadas personas, lo mismo que a los clubes deportivos, que se someten porque necesitan subvenciones y otras ayudas. Es decir, ya no tienen ninguna libertad para proceder como quisieran con sus sedes comunitarias.

Además, quiero recalcar que me contestó por la prensa, en nombre del Ministro de la Vivienda, el jefe del Departamento de Difusión del Departamento de Viviendas. Porque ahora usan estos títulos, "asesores" y otros, toda esta gente parásita del régimen democratacristiano. El jefe del Departamento de Difusión del Departamento de Viviendas no conoce lo que es la bonificación; me contesta que todos los pobladores pueden gozar de esta bonificación. Dice: "En todo caso, la Ley establece que si el reajuste que corresponda pagar excede de un 20 por ciento de los ingresos de la familia que ocupa la casa, la diferencia la paga el Estado y no el poblador, de manera que para nadie resulte imposible o exagerado el pago a que se vea obligado".

Pero hemos visto que con el nuevo reglamento esto se puede aplicar solamente a viviendas de un valor inferior a Eº 13.870, y según la tabla de valores, ya no se edifican viviendas de este precio. Por lo tanto, es inaplicable lo que había establecido el Gobierno reaccionario del señor Alessandri, con el cual los democratacristianos continuamente están salvando su responsabilidad al decir que están haciendo cosas mejores que el Gobierno anterior, pero no están haciendo una revolución ni han cambiado ningún sistema. Al contrario, ahora han terminado con lo que ese Gobierno reaccionario estableció en beneficio de los pobladores. Y que crea un beneficio pequeño, pero que en algo los aliviaba. ¿Esta es la "revolución en libertad"?.

Señor Presidente, nosotros no convocamos a esta reunión por hacer oposición ni tampoco porque quisiéramos que el señor Ministro nos hubiera dado una solución, porque sabíamos que no la iba a dar. Nosotros hemos estado reclamando por la situación de la vivienda, por la angustia de los pobladores, porque vemos que cada día la miseria es mayor para ellos. Pero este reclamo es más fuerte ahora que los pobladores se han constituido en un organismo que se llama CUPOS, integrado por asignatarios de 14 poblaciones de la Operación Sitio. Reclaman por el dividendo definitivo que se les va a aplicar. Y si estos pobladores que representan, por lo menos, a 30 mil personas en Santiago, han venido a nosotros, ¿creen ustedes que ha sido porque están instigados políticamente? No, han venido desesperados a reclamar al Congreso para que se tome alguna medida. Pero el señor Ministro se dedica a decirnos flores de lo que está haciendo el Gobierno y a hablarnos de un Plan Habitacional que, en realidad, lo está costeando el propio poblador.

Por eso nosotros decimos que este sistema no puede seguir, que sencillamente no puede cumplirse. Si el poblador no paga no es —como decía doña Blanca Retamal y que refleja lo que la mayoría de los democratacristianos piensan de los pobladores: que son gente floja que no quiere trabajar, que no paga porque no quiere— y no es porque ésta no quiera pagar, sino sencillamente porque no puede.

Nosotros consideramos que sería justo que no paguen más allá de un 10 por ciento de su ingreso familiar. En los países socialistas nadie paga más de ese 10 por ciento. Muchas veces el Ministro en discursos en diferentes poblaciones ha sacado el ejemplo de Cuba al decir que el problema de la vivienda todavía no está solucionado, y trata de comparar lo que hace esta falsa revolución con lo que ha hecho la verdadera revolución que existe en Cuba. Y pretende el Ministro comparar nuestra situación habitacional con la que existe allá, donde ningún poblador paga más del 3 por ciento de su salario, de las entradas familiares, y donde no se pagan los servicios esenciales como el agua, la luz, la calefacción; donde el servicio médico es gratuito para todos; donde se han establecido guarderías infantiles para todos los niños. Desde un mes de edad, el niño está resguardado por el Estado. Y si allá no se ha completado todavía el plan habitacional, es porque se ha hecho una verdadera revolución, con un verdadero desarrollo industrial y una verdadera revolución en el campo agrario. Y el señor Ministro pretende hacernos tragar a nosotros estas ruedas de carretas con que ha venido ahora a "impresionarnos".

Por eso me alegro de que los pobladores se dieran cuenta de que trató de quitarnos tiempo y de prolongar su disertación para que no pudiéramos contestarle debidamente. Y así será siempre, porque la Democracia Cristiana, con esa mayoría que ganó engañando al pueblo, repartiendo estos folletos que hoy día desconoce, tiene más tiempo que nosotros, que estamos diciendo la verdad. Pero no son capaces de contestarnos. ¿Por qué lo mismo que antes defendían hoy lo callan y lo niegan? Por eso digo que tendrán su merecido, porque en esta forma demuestran que no han tenido nunca sensibilidad. El mismo diario "El Clarín", cuando menciona al Ministro, publica una fotografía de él que dice "No se oye, padre", porque no oyen el clamor de los pobladores, viven de la propaganda, viven tratando de engañar al pueblo como lo hicieron en la campaña presidencial y como lo siguen haciendo; pero recibirán el merecido que les corresponde.

La señora LAZO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Tiene la palabra la señora Lazo.

Le resta un minuto y medio al Comité de Su Señoría.

La señora LAZO.— En primer lugar, deseo pedir que se envíe, en mi nombre, un oficio al señor Contralor para que se investigue una estafa que ha cometido la firma FINANPRO en la población Angel Bugueño Carlo, ubicada en la comuna de La Cisterna, y también se investiguen los manejos del gerente de la cooperativa habitacional "Mi Casa", Pedro Cáceres, en contra de quien hemos recibido innumerables reclamos de todos los ocupantes de estas dos poblaciones.

Señor Presidente, me parece que Su Señoría se está sonriendo, porque recuerda, y, seguramente también conoce, a este personaje. Yo lo conozco hace mucho tiempo, porque, como muchos aventureros que pasan por todos los partidos políticos; también pasó en una época por el Partido Socialista ese famoso señor; por suerte, ahora está ubicado donde debe estar.

Yo pido que la Contraloría investigue esto, porque diariamente los pobladores van a nuestra oficina a llevarnos antecedentes de este gerente. Cuando la gente trabajadora, el obrero, la mujer empleada, el pequeño empleado, compra o trata de comprar una casa, está haciendo el mayor sacrificio. Entonces, cuando se habla aquí de cuotas reajustables, se habla...

El señor VIDELA (Presidente accidental).— ¿Me permite, señora Diputada? Ha llegado la hora de término de la sesión. Se enviarán los oficios en su nombre, señora Diputada.

La señora LAZO.— ... no se tiene idea de lo que eso significa para el bolsillo de los trabajadores.

El señor VIDELA (Presidente accidental).— Se levanta la sesión.

—Se levantó a la 1 hora 13 minutos del jueves 11 de enero de 1968.

ROBERTO GUERRERO GUERRERO,
Jefe de la Redacción de Sesiones.

CORVI y Empresa de Desagües Impulsarán Acción Conjunta

VALPARAISO.— Un convenio de acción conjunta firmarán la Empresa Municipal de Desagues de Valparaíso y Viña del Mar, y la Corporación de la Vivienda, el que beneficiará a miles de pobladores en diversos sectores de ambas ciudades.

Este convenio fue estudiado ampliamente en una reunión celebrada entre el Director de CORVI, Enrique Tornero Martínez; el Delegado Zonal del Ministerio de la Vivienda, Eduardo Vargas Herrera; y el consejero-gerente de la Empresa Municipal de Desagues, Manuel Llanos Espejo.

El convenio que se firmará está de acuerdo con la política impulsada por el Ministerio de la Vivienda a través de su Ministro Juan Hamilton, en el sentido de descentralizar las actividades de esta Secretaría de Estado en el país. En esta forma se agilizarán los sistemas y se aprovecharán mucho mejor los recursos, rebajándose así los costos de los trabajos. Además con los mismos recursos actuales se dará un mayor número de soluciones, y se utilizarán gente y medios de esta zona, lo que significará un nuevo mercado de trabajo.

Los puntos del convenio que firmarán la Empresa Municipal de Desagues y la Corporación de la Vivienda, segun declararon a los periodistas los personeros nombrados son los siguientes:

1.— Rebajar los costos de trabajos de alcantarillados y desagues de Valparaíso y Viña del Mar, dentro de los proyectos de la Corporacion de la Vivienda;

2.— Mantener una cuenta corriente por parte de la Corporación de la Vivienda en la Empresa Municipal de Desagues, con el objeto de acelerar al máximo la ejecución de los proyectos;

3.— Los proyectos podrán proponerse, tanto por la CORVI como por la Empresa Municipal de Desagues, lo que permitirá captar con mayor claridad, las necesidades de la comunidad; y

4.— Ambos organismos se comprometen a incorporar a la comunidad organizada en la ejecución de las distintas obras. Este aporte comunitario será en mano de obra y en dinero.

EN REUNION ANALIZAN TARIFAS PORTUARIAS

VALPARAISO.— Ayer se efectuó en la Intendencia una reunión a la que asistieron el Subsecretario de Transportes Sergio Saldivia, representantes de los armadores, Cámara Marítima, el Director de la Empresa Portuaria, Alejandro Patillo y el Intendente Enrique Vicente.

En esta reunión, se abordó el tema de las tarifas portuarias y la paralización de faenas del puerto en los días festivos.

Referente a las tarifas, el Subsecretario de Transportes, Sergio Saldivia, manifestó a los periodistas en la mañana de ayer, que "éstas no tendrían modificaciones".

CAMPEONATO DE VERANO DE TENIS SE EFECTUARA EN FEBRERO

VALPARAISO.— Entre los días 3 y 11 de febrero próximo, se efectuará en Viña del Mar el cuadragésimo sexto Campeonato de Verano de Tenis, organizado por el Club de Tenis "Unión", de este balneario, y que ha sido autorizado por la Asociación de Lawn Tennis de Viña, bajo el arbitraje general de Jorge Welch.

Este campeonato tiene Escalafón Nacional, Honor, 1.a, 2.a y 3.a Categoría; Juveniles e Infantiles.

El lunes 29 del presente, a las 12 horas, se pondrá fin a las inscripciones para todas las competencias, siendo el valor de las inscripciones el siguiente: para adultos, E° 7 por competencia; Juveniles, E° 3,50 por competencia, y gratis para la Categoría Infantil. A su vez, el sorteo se efectuará el mismo día lunes 29, a las 12 horas, para todas las competencias.

BASES GENERALES

Las bases generales del torneo, según informaciones obtenidas por LA NACION, son las siguientes:

Serán aplicados los Reglamentos de la Federación de Tenis de Chile. Todos los partidos se jugarán al mejor de tres etapas largas, a excepción de la Competencia Escalafón, que se jugará al mejor de cinco etapas largas en semifinales y final.

Los participantes no podrán exigir más de una hora de descanso entre una y otra partida. El W.O. se aplicará cinco minutos después de la hora oficial fijada para el partido. Sólo se considerará presente al jugador que se encuentre listo para jugar ante la Mesa de Control a la hora precisa. Su presencia en Club no obliga al Jurado a considerarlo presente.

Los jurados sólo se podrán inscribir en la categoría en que están clasificados y no se aceptarán postergaciones de partidos ni inscripciones condicionadas ni incompletas.

La edad de los Juveniles e Infantiles deberá comprobarse en los certificados del Registro Civil o con Libreta de Familia, en el momento de la respectiva inscripción, y el Jurado se reserva el derecho de anular cualquiera competencia que no reúna ocho inscripciones a lo menos y de rechazar o anular cualquiera inscripción.

Sólo podrán competir socios de clubes afiliados a las Asociaciones de Tenis.

JURADO

El Jurado del torneo estará compuesto por Renato Casalino, Hugo Arellano, Italo Andreani, Hernán Besagoitía, Roberto Karmy, Enrique Romero, Italo Solari, Carlos Arenas, actuando como Delegado de la Asociación de Lawn Tennis de Viña, Elías Casamitjana.

Informaciones acerca de esta nueva atracción deportiva que presentará el balneario dentro de su temporada veraniega, pueden solicitarse en Viña del Mar al Club de Tenis "Unión", Valparaíso Sporting Club fono 81075, Casilla 606; Casa Magnasco, calle Valparaíso N.o 440, fono 80944. En Valparaíso, Jorge Welsh, Yungay 2013, y en Santiago, Hernán Besagoitía, Avenida Bulnes 139-A, fono 64030.

FARMACIAS DE TURNO PARA HOY Y MAÑANA

EN VALPARAISO:

HOY:

EL LEON: en Esmeralda 1141.
AMERICANA: en Independencia 1702.
PROVIDENCIA: en Hontaneda 2718.
INGLESA: en Pj. Quillota 20.

MAÑANA:

SERRANO: en Serrano 440.
EL SOL: en Independencia 1896.
MERCED: en Colón 2699.
CHEUL: en Av. Argentina 301.

PARA VIÑA DEL MAR:

HOY:

VIÑAMARINA, en Valparaíso 656.
EL AGUILA: en 5 Oriente 909.

MAÑANA:

PRAT: en Valparaíso 213.
EMPART: en Echevers 571.

ESPECTACULOS EN VALPARAISO

HOY:

VELARDE: Pinocho.
BRASILIA: Morgan un caso clínico.
COLON: La amapola también es una flor.
PACIFICO: Matar es fácil.
IMPERIO: Thompson 1880.
AVENIDA: La guerra de los mundos.
VALPARAISO: Lucha de gigantes.
REAL: La traviata.
CONDELL: No con mi mujer no.
VICTORIA: Baúl para El Cairo.
METRO: Doce del patíbulo.

PARA VIÑA DEL MAR:

HOY:

OLIMPO: La fierecilla domada.
ORIENTE: La pantera rosa.
RIALTO: Los testarudos.
REX: Matar es fácil.

DEFUNCION



✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro inolvidable hijo, hermano, y tío, don

OSVALDO MUÑOZ ALVAREZ
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas después de una misa que se oficiará a las 11.30 horas, en la Parroquia Nuestra Señora de Dolores, ubicada en Carrascal. El cortejo saldrá hacia el Cementerio General (Puerta Recoleta), desde su casa-habitación ubicada en Dr. Otto Lenghi Nº 4451.

La Familia.

✝ Comunicamos el fallecimiento de nuestra querida esposa y madre, señora

MARIA BUSTAMANTE DE CAISEO
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General (Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 14 horas en la Parroquia Nuestra Señora de Fátima (Independencia 235).

La Familia

Micronoticias Porteñas

PIDEN RECORRIDO DIRECTO.— Numerosos vecinos del populoso barrio O'Higgins de Valparaíso, han manifestado a LA NACION su anhelo de que se les coloque un servicio directo de buses a Viña, ya que no existe locomoción colectiva directa a ese punto y solamente presta servicios en el barrio la línea K, a Playa Ancha.

Los otros servicios son los micros E y C, correspondientes al sector O'Higgins y Rocuant.

CALOR SOFOCANTE EN LA ZONA.— Una fuerte ola de calor hizo traspirar ayer a porteños y viñamarinos. La temperatura se caldeó más con los incendios forestales que volvieron a declararse en la zona, y el público se volcó en todas las playas que van desde nuestro puerto a Viña, siguiendo hasta Concón.

DETENIDA "LA YUYITO" EN VALPARAISO.— Confiesa 31 años, y tiene su central de operaciones en Estados Unidos, sede de sus actividades especializadas en robo de carteras y artículos de tiendas. Sin embargo, con todo su "importado" pedigree, esta criolla delincuente cuyo nombre es Ruth González, aunque mejor se la conoce como "La Yuyito", cayó en las redes de la policía porteña en la mañana de ayer, junto con su acompañante, el "caco" Francisco Aguirre Aguirre. Fueron atrapados cuando estaban listos para cometer un bien organizado "atraco" en Viña del Mar.

CUNDE INTERES POR FESTIVAL DE VIÑA.— A grandes pasos se acerca la inauguración del Festival y junto con el calor veraniego, aumenta el calor del entusiasmo en torno a nuestro primer evento de música popular. El hermoso escenario de la Quinta Vergara se encuentra listo para ofrecer al público el magnífico espectáculo programado, que posiblemente será complementado con la asistencia del cantante Neil Sedaka, según tenemos conocimiento.

En todo caso, muchos dicen que después de El Derby, la carrera que corren las canciones del festival desde el 2 al 12 de febrero, cuenta con tan apasionados apostadores como en el campo hípico el torneo ecuestre.

"¡QUE PENA QUE NO VINO YACO MONTI!"— Así nos han comentado algunas juveniles admiradoras del cantante Yaco Monti, en Viña, y que no han mirado con buenos ojos la contratación de Sandro, el cantante argentino para Viña, que presentó la canción triunfadora "Quiero llenarme de ti", en el Festival de Buenos Aires, realizado hace poco.

"No estamos contra Sandro, aunque nos gusta más Yaco Monti, "nos dijeron", pero consideramos que debió ganar la canción presentada por Monti al Festival bonaerense "Está Dormida" y que está siendo un éxito". Como ustedes ven, los festivales en todas partes son la misma cosa, es decir, la gente no puede dejar de mezclar a interpretaciones e intérpretes, haciendo de ambos una misma cosa.

De NORTE a SUR

Sanean poblados marginales en Arica

ARICA.— La Junta de Adelanto Local acordó destinar la suma de 397 millones de pesos para la construcción de 187 casetas sanitarias en la población San José, que es una de las varias poblaciones marginales que aún tienen pozos negros, debido a la falta de alcantarillado en esos sectores de la ciudad. Consecuencialmente, los habitantes de la citada población carecen de servicios propiamente higiénicos. Esta medida de la Junta de Adelanto de Arica ha sido muy bien recibida por los centenares de pobladores beneficiados.

Teléfonos piden vecinos de Paihuano

PAIHUANO.— Hasta el momento se han visto frustradas las esperanzas de los vecinos de esta localidad, en el sentido de contar con servicio telefónico que fuera operado desde una planta local, que al efecto debería instalar la Compañía de Teléfonos de Chile. Al efecto se habían ofrecido terrenos sin costo alguno para ella y se había remitido una nómina de eventuales clientes, además de los teléfonos que correspondería a los servicios públicos. No obstante, el ofrecimiento del gerente de la compañía, parece haber dejado de mano las gestiones de Paihuano y el ofrecimiento de la compañía.

Obra comunitaria en pro de Los Vilos

LOS VILOS.— Estudiantes de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile, construyen en este puerto un refugio en terrenos donados por la filantrópica dama Edith Wessely de Bergmann. Los estudiantes, que se turnan en equipos en su tarea, han cooperado también al progreso local. Fuera de la obra que los beneficia, construyen también el cierro de concreto de la Escuela Fiscal N.o 24, y, a requerimiento del Alcalde Carlos Salinas, han confeccionado un proyecto de Plano Regulador de Los Vilos. Este trabajo comunitario y de cooperación para el progreso, ha sido muy aplaudido por los vecinos y autoridades.

Carabineros alerta contra incendios

QUILLOTA.— Una máxima actividad de prevención de incendios forestales en la zona está desplegando el personal de la Cuarta Comisaría de Carabineros. Esta vigilancia permanente se expresa en el servicio de patrullajes por la zona de la jurisdicción por el personal dependiente de dicha unidad policial. También se instruye por el Servicio de Carreteras a conductores y peatones del peligro que encierra el encender fogatas o arrojar colillas de cigarrillos en lugares que puedan provocar incendios. Personalmente, el mayor Julio de la Fuente vigila el cumplimiento de las instrucciones superiores.

Terminal de buses y pérgola: Rancagua

RANCAGUA.— La I. Municipalidad aprobó el proyecto para levantar un terminal de buses frente al lugar donde está el Mercado de esta ciudad. Esta obra fue ampliamente debatida y se designó una comisión de ediles que encabeza el propio Alcalde Patricio Mekis, para señalar el lugar exacto donde quedaría ubicado el terminal. La misma Comisión tendrá un cometido similar para ubicar una pérgola de flores en la Alameda. Se estima que la pérgola quedaría ubicada frente al Cementerio, en uno de los bandejones centrales de dicha avenida.

Directiva bomberil eligió Chimbarongo

CHIMBARONGO.— El Cuerpo de Bomberos de esta localidad se dio la siguiente directiva para el presente año: Superintendente, Fco. Torres Palacios; vicesuperintendente, Pedro Landeros Rodríguez; comandante, Arnaldo Aros Aros; secretario general Oscar Sánchez Córdova, y tesorero, Carlos López Mella. Directores y comandantes de la Primera y Segunda Compañía fueron elegidos Víctor Montenegro Romero, Luis Salinas Solorza, Elías Díaz Fabres y Carlos Alvarez Calvo, respectivamente.

Central térmica para Hospital talquino

TALCA.— Muy avanzados se encuentran los trabajos de construcción de la Central Térmica en el Hospital Regional de nuestra ciudad, según lo informó el Director de dicho plantel asistencial, Dr. Enrique Mercadal Paccaud. El mencionado jefe expresó que se encuentra lista ya la obra gruesa y que en una segunda etapa se comprenderá la instalación de cañerías y tuberías a través de todo el plantel, a fin de proporcionar servicio de calefacción a todo el edificio. La Central Térmica distribuirá vapor para las Secciones de Lavandería, Ropería y servicios de alimentación.

Lamentable fallecimiento en San Javier

SAN JAVIER.— Víctima de una afección cardíaca, falleció aquí el respetable vecino Juan de Dios Vial Jones, vinculado a los altos círculos de la industria salitrera y cuprífera del país. Nacido en Valparaíso, era hijo del ingeniero de la Armada Juan de la C. Vial Alvarez y de la dama inglesa, Georgina Jones Kelly. Estudió en la Escuela Naval y se retiró de oficial, para dedicarse a las actividades mineras en Chile, Bolivia y Argentina. Viudo de la distinguida dama talquina, Sra. Filomena Escala Blanchet, le sobrevive su única hija, señorita Mena Vial Escala. El extinto era hermano del conocido periodista Jorge Vial Jones.

Chiguayante establecerá 3 balnearios

CHIGUAYANTE.— La I. Municipalidad local decidió habilitar tres balnearios populares en tres sectores ribereños del río Bío Bío. Para el efecto, se designó una comisión de regidores que han iniciado las labores preliminares, tomando en cuenta el informe técnico que señalaba como los más apropiados los sectores de Manquimávida frente a la calle Cochrane, y frente a la población "Los Boldos". Para estos efectos se ha propuesto la construcción de un molo artificial de unos 50 metros de largo, que se ha concebido de acuerdo a las condiciones de los terrenos y para aprovechar la misma arena que arrastra el río.

La televisión alcanzará a Collipulli

COLLIPULLI.— Se ha informado extraoficialmente que la firma INTER-Chile (Telecomunicaciones Chilenas), está estudiando la instalación de torres de retransmisión de televisión en la vecina localidad de Pailahueque, para hacer extensiva a esta región los programas de televisión que se transmiten por los canales 9 y 13 desde Santiago. La extensión vendría a beneficiar en este sentido a las provincias de Malleco y Cautín. El nuevo canal sería de propiedad estatal y, según se informó, ya existen torres similares instaladas en Talca, Chillán y Los Angeles.

Atención Materno Infantil en zona sur

COYHAIQUE.— Se informó que en el curso de esta semana visitarán los servicios de su dependencia en esta ciudad, el Vicepresidente del Servicio Médico Nacional de Empleados, Dr. Osvaldo Sotomayor Moreno, quien acompañado del Jefe del Departamento Materno Infantil del SERMENA, recorre la zona austral. Esta gira tiene por objeto dejar instalados los servicios materno infantil del SERMENA en Puerto Montt, Coyhaique, Punta Arenas, Puerto Natales y Porvenir, a fin de atender a la población de imponentes de esa repartición asistencial y médica.

Coros de Concepción fueron a P. Arenas

PUNTA ARENAS.— Dos recitales brindó en esta ciudad el Coro Polifónico de Concepción, que con sus 50 integrantes, brindara inolvidables ejecuciones de canto bajo la batuta de Arturo Medina. El Coro Polifónico puso término a su visita el sábado último, retornando al norte, en el curso de una gira por toda la zona sur y austral del país.

Turismo popular.— El Comité de Turismo Gubernamental, que preside el Agente de LAN, Jorge Rivera, inició una intensa actividad destinada a organizar viajes de turismo popular a Tierra del Fuego, por vía aérea.



CONCEPCION.— la mano derecha [...] vantada juraron [...] solemne ceremonia [...] nuevas enfer[...] egresadas de la [...] la de Enfermería [...] Universidad de [...] cepción. Con voz [...] y firme, las 22 [...] profesionales pro[...] ciaron el tradi[...] juramento de Flo[...] Nightingale ante [...] numeroso público [...] autoridades univ[...] tarias y médicas [...] llenaron el recinto [...] Teatro Concepción [...] mosaico muestra [...] gunas de las [...] profesionales pre[...] el juramento de [...] Al lado, la Di[...] de la Escuela y [...] de las egresadas [...] tregan a las [...] profesionales sus [...] tintivos de enfer[...] La nueva promo[...] estas profesiona[...] distribuirá en los [...] tintos estableci[...] asistenciales de la [...] vincia, mientras [...] nas de ellas vi[...] al sur y al norte [...] país, para cumplir [...] ministerio.

Comienza en Arica el Seminario Eur[opeo] y Latinoamericano Sobre la Integra[ción]

ARICA.— Hoy martes se inicia en esta ciudad el Seminario sobre "Integración Económica y Política: la experiencia europea y el proceso latinoamericano", que organiza el Instituto de Estudios Internacionales de la Universidad de Chile, conjuntamente con el Centro de Estudios de Política Extranjera de París.

Asistirán al Seminario 36 especialistas chilenos y extranjeros en asuntos europeos y latinoamericanos.

En la ceremonia inaugural habl[...] los Vildósola Coke, Gobernador de [...] Raúl Ceriani Ceriani, Director de [...] Universitario de Arica; Pierre Mo[...] rector del Institut des Hautes É[...] l'Amérique Latine, París y Serg[...] Silva, Ministro de Hacienda y e[...] de la Facultad de Ciencias Econó[...] la Universidad de Chile.

TEMARIO

Los temas que se discutirán son los siguientes: Miércoles 24 de enero, desarrollo económico y la integración; la experiencia europea: desarrollo económico y la integración: el proceso latinoamericano; jueves 25, la agricultura en la integración europea; la agricultura en la integración latinoamericana; viernes 26, problemas financieros y monetarios de la integración europea; problemas financieros y monetarios de la integración latinoamericana; martes 30 de enero, el avance tecnológico y científico y la integración europea; el avance tecnológico y científico y la integración latinoamericana; miércoles 31, las instituciones de la integración europea; las instituciones de la integración latinoamericana.

Jueves 1.o de febrero, los Estados Unidos y la integración europea; los Estados Unidos y la integración latinoamericana; viernes 2 de febrero, la estrategia política de la integración: el problema europeo; la estrategia política de la integración: el problema latinoamericano.

Entre los participantes, podemos destacar a los profesores François Perroux, Director del Instituto de Ciencia Económica Aplicada, París; Germánico Salgado, Director de Asuntos Económicos de la Organización de los Estados Americanos, Washington; Jacques Perry, presidente de la Cámara Sindical de la Siderurgia Francesa, Francia; Jorge Sábato, Director del Departamento de Metalurgia de la Comisión Nacional de Energía Atómica, Argentina; Michel Cepede, presidente del Comité de Programa de FAO; Enrique Iglesias, presidente del Banco Central del Uruguay.

DE ALEMANIA

El lunes 22 llegarán a Santiago, para participar en el Seminario, los profesores alemanes Winfrid von Urff, Leonard Gleske y Gilbert Ziebura.

El profesor Von Urff representará al Instituto de Agricultura y a la Universidad de Frankfurt y tendrá a su cargo [...] mer comentario d[...] La Agricultura en [...] gración europea, [...] tratará el día [...] de enero.

Leonard Gleske, [...] dente de la Landes[...] bank de Alemania, [...] tará "Los problemas [...] cieros y monetarios [...] integración europea [...] irá el martes 30 de [...]

Gilbert Ziebura [...] tor del Instituto O[...] de Berlín, y Profe[...] tular de la Sección [...] laciones Internacio[...] la Universidad Li[...] Berlín, expondrá [...] "La Estrategia po[...] la integración: e[...] ma europeo", el [...] de febrero.

En Pelluhue se iniciará Curso Universitario

TALCA.— Las alumnas y los alumnos inscritos para los trabajos de verano en Pelluhue, y que pertenecen a las Carreras de Enfermería, Orientadoras del Hogar y Servicio Social del Centro Universitario de Talca, han de concurrir, la próxima semana, a clases de capacitación.

Dichas clases se dictarán los días miércoles, jueves y viernes próximos, a las 18 horas, en la Sede Universitaria. Versarán sobre el alcoholismo, sus consecuencias y las formas de erradicarlo.

Dichas clases estarán a cargo de Dr. Luis Miguel Cartier R.

Los dirigentes del Departamento de Acción Social de la Universidad de Chile-Talca (DASUCH), han expresado que la asistencia a estas clases de capacitación son obligatorias y previas a la tarea que desarrollarán en Pelluhue

RECEPCION DE PASAJEROS DE BUSES, PREOCUPA A LA SE[RENA]

LA SERENA.— La posibilidad de establecer un terminal de microbuses que ponga término al grave problema existente en la ciudad donde la recepción de los pasajeros se hace en la vía pública, fue considerada en la reunión de turismo que se efectuó en la Municipalidad.

Tanto el Alcalde Jorge Morales como los demás participantes en esa reunión estuvieron de acuerdo en señalar que la situación que se produce tanto en Domeyko, O'Higgins, como en la Avenida de Aguirre es grave y es necesario corregirla, pues los visitantes no sólo necesitan estar bien en el hotel donde vivirán, sino que debe proporcionárseles una buena recepción a una despedida similar. Así como están las cosas, ninguna de las los turistas quedan abandonados a su propia suerte.

UN SITIO IDEAL

Se consideró que el sitio que podría ser ideal para [el esta]blecimiento de este [...] es el que está a[...] desocupado a contin[uación del] Parque Pedro de Va[ldivia, don]de estuvo una pobla[ción mar]ginal que fue errad[icada].

Este sitio acondi[cionado en] buena forma puede [servir para] el establecimiento de[l ter]minal de buses que [reúna las] condiciones de tal.

Ello permitirá a [...] tomar directamente [...] tera Panamericana [...] nuar su destino.

UNA REUNION

Próximamente ha[...] reunión con los e[...] para interesarlos en [...] teria.

Se les hará pres[ente la ne]cesidad de que se p[onga tér]mino en un tiempo [...] a la situación exist[ente].

MELIPILLA RECIBIO 42 CAS[AS] PARA SECTORES DE CAMPES[INOS]

MELIPILLA.— Cuarenta y dos casas prefa[...] fueron entregadas a los pequeños propietarios [...] localidad, en una ceremonia que tuvo lugar en [...] ministración General de CORHABIT, en prese[ncia de] representantes de dicha Corporación Habitacional [...] autoridades melipillanas.

A nombre de CORHABIT habló Antonio G[...] dobro, quien puso de relieve la importancia de [...] lización del Gobierno, que con orgullosa satisfacción [...] taba entregando habitaciones a los hijos del [...] no al forjador de la grandeza nacional que [...] grarlo, trabaja encorvado a la tierra con pala y [...]

La presidenta del Centro de Madres de [...] Olga Salinas, a su turno, habló para agradecer [...] bierno su atención para con los campesinos [...] ta ayer eran los eternos olvidados de Chile [...] ahora sentían que su situación y su futuro esta[...] biando para bien de ellos mismos y de sus [...] emoción no dejó terminar a la señora Salinas [...] promovió una explosión de simpatía hacia [...] agradecimientos al Gobierno del Excmo. Sr. [...] estaba interpretando y satisfaciendo una de [...] sentidas necesidades del campesinado: el contar [con ha]bitaciones buenas y salubres.

EQUITACION:

Bárbara Barone Retuvo Cetro de Mejor Amazona

Destacada equitadora de Universidad Católica se impuso con amplitud en la etapa final, recorrido Copa del Mundo, al guiar los cuatro caballos con sólo 4 faltas.— Inge de Loewe fue vicecampeona

VIÑA DEL MAR. (Especial para LA NACION).— Bárbara Barone, la eximia equitadora de Universidad Católica, retuvo por segundo año consecutivo el título de la mejor amazona del país, al imponerse por amplio margen en la final del Campeonato Nacional de Amazonas, cuatro recorridos al estilo de la Copa del Mundo, con sólo cuatro faltas, performances calificadas, que ratifican su notable actuación en las etapas selectivas: Velocidad y Conducción, Potencia y Doble Recorrido Copa de Naciones, donde conduciendo a Chelita ocupó la primera clasificación. En la rueda final, cumplió recorridos sin penalidad con su propia cabalgadura, Chelita, con Trompita, Marianela y un derribo con Espartaco, la cabalgadura de Inge de Loewe que ocupó la segunda clasificación.

...ación de Bárbara ...vita al elogio franco, ...no es común que un ...se adjudique todas ...selectivas, esto es, ...el primer momento ...su capacidad. En las ...clasificación, Bárbara ...se demostró como ...adora experimentada, ...uladora y en la final ...una ductibilidad absoluta ...moldarse a los caballos ...sus adversarias. ...ada final tuvo todos ...dientes para dejar satisfecho al público que prácticamente colmó todas las aposentadurías del acogedor recinto del Regimiento Coraceros, ubicado al final de la Avenida Libertad y a un paso de la playa de Población Vergara. El club organizador del evento, que se desarrolló paralelo al primer tramo del Concurso Hípico Internacional, no descuidó detalle para presentar una reunión ecuestre de alto significado. Hermosa cancha de saltos; excelentes recorridos con obstáculos muy bien conformados, los que dieron seguridad a los participantes.

Sin desconocer los méritos de las cuatro finalistas, creemos que en la disputa del título debieron estar Astrid de Simonetti y la peruana Pilar Cepeda. Ambas indiscutiblemente figuras de primer plano y su eliminación restó un poco de colorido a la fase final. Como se dice en términos hípicos, Bárbara Barone ganó mirando para atrás.

Destacada la perforcance de Inge de Loewe, que ausente de los torneos ecuestres durante toda la temporada, reapareció en el Campeonato Nacional de Amazonas para ocupar un lugar de privilegio, como es ese segundo puesto, que debe haberla dejado más que contenta.

Gloria García pudo llegar mejor en esta final, pero sufrió un percance con Chelita. La yegua se abrió en un salto, y al encontrar dificultades para dominarla, perdió preciosos puntos, que no sólo la alejaron de sus rivales, sino que también la hicieron perder la calma, tan necesaria en esos tramos.

De las cuatro finalistas, la que defraudó en toda la línea fue la uruguaya Ethel de Larata. La equitadora perdió toda chance al incurrir con su propia monta, Marianela, en 10 faltas, las que sumadas a las anotadas con Chelita, Trompita y Espartaco, sumaron 26, muchas para una final importante.

Bárbara Barone fuera de adjudicarse el premio establecido por la Federación Ecuestre de Chile, ganó el premio Copa Coraceros, un valioso trofeo de plata instituido por el club organizador.

La ceremonia final del Campeonato Nacional de Amazonas se vio realzada por la presencia en el palco oficial de la primera autoridad comunal y altos jefes del Ejército.

En la pista de saltos se hizo presente la sección Alta Escuela de la Escuela de Caballería de Quillota, conjunto que como ya es tradicional, impresionó por la justeza de movimientos y la alta técnica que demuestran jinete y caballo.

CONTINUA MAÑANA

El Concurso Hípico Internacional continuará desarrollándose mañana miércoles, cuando se cumpla la primera prueba del Campeonato Nacional de Varones, Velocidad y Conducción y la prueba abierta internacional, Equipos de Relevo, en la que intervendrán equipos nacionales y un combinado extranjero.

BÁRBARA BARONE retuvo por segundo año consecutivo el título de Campeona Nacional de Equitación, al imponerse en el recorrido final Copa del Mundo, con sólo 4 faltas.

CAMPEONATO NACIONAL DE AMAZONAS

La rueda final del Campeonato Nacional de Amazonas registró los siguientes resultados:

	Chelita	Trompita	Espartaco	Marianela
Bárbara Barona (Universidad Católica)	0	0	4	0
Gloria García (Valparaíso Paperchase)	7	5	4	4
Inge de Loewe (Santiago Paperchase)	0	4	5	0
Ethel de Lanata (Uruguay) (Carrasco Polo Club)	8	4	4	10

Los cuatro recorridos se cumplieron sobre la misma cancha. Fueron 8 obstáculos y 10 saltos, todos con altura de 1,30 metros.

EN 1969 UN PREMUNDIAL EN MEXICO

En México se realizará el próximo año un Premundial con 13 selecciones nacionales. Casildo Osses tiene la responsabilidad de ... a estos equipos. A ... ellos nuestra selección chilena.

Están trabajando bien en México. La venta de las entradas están a cargo del ... de Comercio, que a ... compró el certámen. ... se encargan de todo ... es parte económica. En cuanto al fútbol mismo, hay dos selecciones que ... próximamente, en ... en un certamen ...gonal. Actúan Ferencváros de Hungría, Botafogo de Brasil, Estrella Roja, de ...ado; dos selecciones ...anas y el campeón ..., que dirige Ignacio ... Eso indica la forma ... con que han en ... el Campeonato Mundial. Y para el próximo año ...mundial con 16 equipos que se irán eliminando ... en las diferentes ... oficiales, para ... los defectos y co... de inmediato".

PLENO EXITO ALCANZAN ESCUELAS DE NATACION

Se encuentran en plenas funciones las Escuelas de Natación creadas por la Dirección del Deportes del Estado en la zona central.

En Santiago está funcionando la Escuela de Natación de La Reina, dirigida por los profesores Violeta Bolton y Patricio Díaz. Esta escuela cuenta con número extraordinario de alumnos menores de 12 años, que ya participaron este último fin de semana en el torneo realizado por el Stade Francais, con la asistencia de las Asociaciones de Las Condes y Universitaria Santiago.

En la Escuela de Las Rejas asisten alrededor de 300 niños bajo la dirección de la profesora Marta Wilson y del profesor Enrique Astudillo. A esta Escuela de Natación, la Direccion de Deportes del Estado la dotará de otros profesores a fin de enseñar a una gran cantidad de niños que se quedaron sin matrícula.

En la Piscina de Maipú, bajo la dirección del profesor Ricardo Altamirano, se está realizando el curso de natación cuyo primer periodo finalizará el 31 del presente para recibir nuevas inscripciones.

En Talagante, con el auspicio de la Ilustre Municipalidad y del Consejo Local de Deportes de esa ciudad, el profesor de la Dirección de Deportes, Oscar Taj Taj, está desarrollando una magnífica labor de enseñanza en la Piscina Municipal.

En Melipilla, la profesora Carmen Guzmán, tiene a su cargo los cursos en la Piscina Municipal, los cuales se están desarrollando a nivel de enseñanza y de perfeccionamiento.

En San Felipe, en la Piscina del Estadio Fiscal y bajo el auspicio del Consejo Local de Deportes, el profesor Mario Tapia dirige la Escuela de Natación, que cuenta con una numerosa inscripción.

Todos esos cursos de la zona central se realizan en la mañana y son totalmente gratuitos.

Las Escuelas de Natación que ha creado la Dirección de Deportes del Estado en varios puntos del país, forman parte del Plan Nacional de Fomento de la Natación que está llevando a cabo el organismo estatal con la colaboración de la Federación Chilena de Natación, Federación de Deportes Subacuáticos, Cruz Roja, Defensa Civil, Fuerzas Armadas, Municipalidades y otras instituciones, con el fin de fomentar la práctica de este deporte y enseñar a los niños a nadar.

Además se están realizando todos los fines de semana demostraciones de salvataje en las principales playas y piscinas con el fin de prevenir los accidentes.



COSAS que pasan, compañero. Sin aviso previo, una bronquitis asmática, grado 9 de la escala internacionl, me tiró a la cama. Y me trizó el octogonal, como quien dice. Viernes y sábado en la banca de los reservas, compañero, escuchando los partidos por radio. Cosas que pasan.

Pero uno, que ha visto bastante y que alcanzó a estar en el estadio en las dos primeras reuniones, aprovecha bastante y termina por imaginarse los encuentros que no vio. Primero, porque los escucha, y luego, porque conversa con los amigos que vienen a verlo. En esto de ver fútbol cada uno tiene su manera, su cristal personal. Pero, a la larga, establece puntos de contacto, equivalentes de "sensibilidad futbolística" y, escuchando un relator, atendiendo a los comentarios de un crítico y conversando en casa con tal o cual amigo, termina por formarse un panorama que, a veces, resulta muy cercano a la realidad. Mas cercano, en todo caso, que esos resultados idiotas que echan al mundo las famosas computadoras que inventaron los norteamericanos, aplicadas al deporte, se entiende.

—oOo—

POR EJEMPLO, yo desde hace una punta de años, soy capaz casi de ver un partido de fútbol escuchando a Gustavo Aguirre. Recuerdo que en 1950 estaba yo en casa con Víctor Jaque, oyendo el match Chile-Inglaterra que se jugaba en Maracaná, por la Copa del Mundo. Pues bien, le aseguro, hermano, que tanto Víctor como yo, vimos el gol inglés cuando todavía el juego estaba en medio campo.

Ahora bien, en cuanto al comentario mismo, no le quiero decir que Fulano es mejor que Zutano, ni que el número uno es tal o cual. No, hermano, yo quiero explicarle a usted eso que le decía de las "sensibilidades futbolísticas". En fin, que yo más o menos compongo, armo el rompecabezas lo más bien. Escuchando un buen relato, atendiendo a lo que comenta Jorge Guzmán en Radio Carrera y luego desmenuzando el match en la charla ilimitada de Antonio Vera. ¿Por qué? Pues, porque Jorge Guzmán sabe lo que dice y, además, gusta de lmismo fútbol que gusto yo. Enfoca el asunto, me parece, desde el mismo punto de vista mío. El Chico Vera es más amplio, mas profesional. Se puede estar en desacuerdo con él en enfoques, pero nunca se podrá afirmar que dice disparates.

—oOo—

QUEDAMOS, pues, en que perdí dos reuniones y que ... las quiero imaginar. De todos modos, no voy a hacer crítica, voy a hablar como radioescucha y como "amigo-escucha", nada mas. ¿Qué tal los alemanes? Está visto que nos tomaron la medida, ¿o no? 5-2 en Leipzig, 5-2 a la Chile, 5-2 a Colo Colo.

¿Y esto de Colo Colo? Es curioso, pero resulta que el club albo, dirigido por Salvador Nocetti, ha superado todas las expectativas y ha superado también todo lo que le vimos en el campeonato del 67. Porque, es claro, yo puedo hablar del partido con Racing, que debió ganar por abultado marcador y sólo ganó por uno a cero. Y de ese primer tiempo que no vi, pero que me palpité en la radio. No se crean que es fácil terminar el primer tiempo con 2 a 1 a favor, frente a los alemanes. Frente a una SELECCION NACIONAL y de las buenas de Europa. No se olviden ustedes que el team de la RDA ocupó el sexto lugar en el ranking europeo, en empate con la otra Alemania, la que fue subcampeona del mundo en Wembley. Y delante de Yugoslavia, Portugal, Francia, España, Checoslovaquia, Escocia y veinte mas.

—oOo—

ESCUCHANDO las declaraciones de los protagonistas, a veces uno aprende la mar de cosas. Por ejemplo, me entero que hay profesionales que estiman ue los árbitros tienen la obligación de ser inmorales. Luis Vidal, después del 4 a 1 de Vasas, declaró que no era posible que le hubieran cobrado ese penal a su equipo. "En ninguna parte del mundo sucede éso", declaró Vidal. Lo extraño es que él no negaba que el penal había existido. Penal del porte de una casa. Lo que no aceptaba era que lo hubiera cobrado el árbitro, "porque en ninguna cancha del mundo se le cobra un penal así al dueño de casa". ¡Estupenda filosofía de la componenda y la inmoralidad! Así van las cosas, compañero.

—oOo—

ALGUIEN DIJO, elogiando a Racing, que estos equipos son los que ganan las copas y los campeonatos. Estos equipos que dan patadas, que imponen la ley del más fuerte (y del más bruto, ¿no es cierto?). Yo creo que, afortunadamente, eso no es cierto. Vale cuando esos elencos leñeros encuentran árbitros incapaces que los dejan hacer de todo y cuando los adversarios les siguen el tren. "A guapo, guapo y medio", dijo un jugador de la "U", comentando que ellos, a las patadas de Racing, habían contestado con más patadas. Es el "machismo", el fútbol cavernario. Racing, siempre que encuentre adversarios que caigan en el garlito y se preocupen de dar patadas, olvidando jugar fútbol, estará en su salsa. A Celtic le sucedió eso, y la "U" no ganó la otra noche por aquello de "a guapo, guapo y medio". Todo esto, es claro, con la complicidad de un árbitro incapaz, sin personalidad y dispuesto a dejarse insultar y manosear.

Después de lo que dijeron algunos, terminado el partido en cuestión, con elogios para los "guapos" de ambos bandos, estimo que debiera cursarse una seria acusación. Lo que estas personas han hecho ha sido, sencillamente, la apología de la violencia.

GOLF EN SANTO DOMINGO:

Para Mauricio Galeno Fue la Copa "Air France"

SANTO DOMINGO (De nuestro Enviado Especial).— Con esa nota que se ha hecho tradicional en cuanto al suspenso y emotividad, finalizó la disputa del Campeonato Abierto de Golf COPA AIR FRANCE, sobre 72 hoyos medal play, jugado en cuatro etapas, y con participación de casi 150 jugadores. Recordamos al respecto la final del año pasado, resuelta en un vuelco espectacular en favor de Quintana. Esta vez, aquello ocurrió entre los profesionales, cuyo líder, Rafael Jerez, al registrar una declinación muy lamentable, dio paso a la victoria a Francisco Cerda, que se adjudicó un triunfo que ya se le escapaba. Gracias a sus 70, y merced a los 79 de Jerez, anotó Cerda un 283, el par de la cancha, para ganar una vez más el título abierto. No hay que decir siquiera cuánto júbilo provocó este resultado entre los cientos de incondicionales del player local. Jerez, que remató a tres golpes del vencedor, fue un animador indudable y su fama es muy plausible. Lo que es de lamentar es, precisamente, su baja en la última jornada, la que nadie podía prever. Manuel Morales conservó su tercer lugar, a cinco golpes del ganador, con una buena recuperación, pero sin reeditar lo hecho el día inaugural, cuando anotó el mejor score del torneo: 69.

En la disputa de la COPA AIR FRANCE, estímulo para los aficionados scratch, Mauricio Galeno, que jugaba con comodidad gracias a la ventaja de la tercera rueda, supo sobreponerse a las presiones finales y, además, tuvo el mérito, al anotar 72, de aumentar la diferencia a 15 golpes. Su faena en los últimos 36 hoyos fue de tal dimensión que con sólo examinar su handicap —es un cinco— apreciamos que jugó totalmente superado y que, pese a su escasa preparación debido a los estudios, supo aportar aquello que sólo ofrece un jugador bien dotado. No se trata aquí de un player formado a base de entrenamiento exclusivamente, sino que luce los atributos de golfista innato bien dotado. Es más, si Galeno pudiera dedicarse a jugar golf exclusivamente, llegaría a niveles muy estimulantes. En cuanto a Barroilhet y Van der Valk, que igualaron el segundo lugar con 311 y que precisaron jugar hoyos adicionales para definir al runner-up, estuvieron bajo el nivel que habitualmente los conocemos. Es indudable que les faltó más preparación. Un uno y un dos de handicap no pueden sumar scores de 81 palos. Otra de las figuras gratas en el final fue Francisco Condon, quien, al anotar un meritorio 72, se constituyó en el cuarto mejor amateur de la competencia costeña de verano. Para ello, igualmente se superó notoriamente. Y ya que mencionamos los scores de excepción, digamos que si Cerda hizo 70, Salas anotó en esta vuelta un buen 71, en tanto que Jeria hizo su mejor demostración al sumar 72.

Lo que fue lamentable es que no se repitieron los scores más breves, como es 69 de Mora, los del primer día, que tantas esperanzas abrió en cuanto a resultados excepcionales.

En cuanto a las damas, ellas también quisieron aportar algo de mayor valor en la última jornada. Patricia de Fernández, señalada como la mejor jugadora de momento, la misma que había estado alejada de su real y efectiva producción —es un cuatro de handicap—, sumó un 76, y Gabriela Gazitúa, por su parte, totalizó 78, lo que le valió quedar como runner-up. Celia de Phillips comenzó a declinar en los 54 hoyos y aun cuando repuntó levemente, debió dejar paso a Gaby. Elena de Vermehren, un ocho de handicap, pudo haber mejorado su puntaje, pero es indudable que los 80 del tercer día fue lo más positivo de su rendimiento y lo que más se aproxima a su handicap.

Para finalizar, digamos que el tiempo estuvo impecable. La asistencia muy numerosa y entusiasta. La entrega de premios, animada y muy concurrida, realzada con la presencia del señor Phillipe Bounan y señora, de AIR FRANCE, que entregaron a Galeno la Copa en disputa, acto rubricado con sendos besos en las mejillas del ganador, por parte de Mme. Boun. El agasajo ofrecido por el Club de Santo Domingo a los jugadores participantes, constituyó uno de los festejos más lucidos que se han visto en este balneario y cuya animación vino recién a apagarse cuando faltaban pocas horas para reiniciar la brega.

RESULTADOS GENERALES

1	Fco. Cerda	73-73-72-70	283
2	R. Jerez	70-70-72-79	291
3	M. Morales	69-75-76-73	293
4	M. Galeno	79-74-71-72	296
5	A. Salas	77-76-73-71	297
6	J. Jeria	77-75-76-72	300
7	A. Araya	77-73-76-75	301
8	E. Orellana	79-74-75-73	301
9	N. Morales	76-77-74-77	304
10	L. Calderón	76-78-73-78	305
11	S. Aros	73-76-77-80	306
12	A. López	78-78-77-76	309
13	Barroilhet	78-77-81-75	311
14	V. der Valk	75-76-81-79	311
15	Valenzuela	79-77-77-80	313
16	F. Condon	83-78-81-72	314
17	P. Lizana	82-79-77-89	327
18	J. Quintana	80-81-83-84	328
19	F. Taverne	80-82-86-81	329
20	A. Prado	86-79-86-79	330
21	Fernández	82-80-86-84	333
22	B. Astabur.	87-80-82-85	334
23	S. Montero	80-87-80-87	334
24	Quintana	78-83-87-86	334

DAMAS

1	P. de Fernández	83-82-82-76	323
2	G. Gazitúa	86-82-82-78	328
3	C. de Phillips	82-82-85-81	330
4	E. de Vermehren	85-86-81-84	336
5	T. de Sigren	82-85-92-89	348
6	D. de Haritcalde	82-85-92-89	348

VAN DER VALK

PACO MOLINA

AUSPICIOSO... (De la Pág. 13)

(De la Pág. 13)

velocidad que imponen sus elementos juveniles.

En el segundo tiempo, Prieto fue reemplazado por Techera al sentir un tirón en su pierna izquierda. En la delantera Virgili subrogó a Alvarez y entonces el cuadro largó todos sus frenos para lanzarse a gran velocidad sobre la defensa de los rojos.

Al promediar el segundp tiempo, Nacional obtuvo el primer gol por intermedio de Virgili, quien entró sorpresivamente entre Santoro y Monges para, de cabeza, recibir centro de Mujica.

Allí terminó la resistencia de Independiente. Nacional controló completamente las acciones y obtuvo el segundo tanto a los 80' con potente tiro de izquierda de Mujica, desde 25 metros, y a los 85' Morales señaló el tercero ante falla de Santoro.

Finalizado el encuentro, el técnico uruguayo Enrique Fernández, que dirige al campeón argentino, expresó que "pese a la derrota, estaba conforme con el movimiento".

"Me impresionó muy bien Nacional —expresó Fernández—. Esos juveniles dieron acabada muestra del prestigio que lograron el año anterior. Creo que el vicecampeón uruguayo, con la inclusión de esa savia nueva, junto a figuras de la talla de Emilio Alvarez, Ignacio Prieto y Celio, y aún de Sasía cuando ingrese al equipo, está capacitado para grandes realizaciones".

IGNACIO PRIETO: Debutó exitosamente con la casaquilla de Nacional. Más ambientado, puede ser gran suceso en la competencia uruguaya.

MONUMENTAL DE FUTBOL DE LOS BARRIOS:

TROPEZON, PUDAHUEL, SAN ADOLFO Y SANTA ISABEL, SEMIFINALISTAS

Eliminaron a Molino, San Pedro, Rioseco, Municipal y 20 de Enero, respectivamente. Expectación

..Tropezón, San Adolfo, U. Sta. Isabel y Deportivo Pudahuel, pasaron a las semifinales del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, al eliminar a Molino San Pedro, Municipal de Conchalí, 20 de Enero y Alfredo Rioseco, respectivamente.

TROPEZON

El campeón autobusero fue a Rancagua, y allí empató su partido ante el campeón de Rancagua, Molino San Pedro, a un tanto. Con este empate, el cuadro de Quinta Normal eliminó a su bravo rival, por cuanto había vencido en la primera ocasión por la cuenta de 3 x 1. Adversario difícil fue el cuadro "rancagüino", ya que Tropezón debió apelar a todos sus medios para lograr la igualdad, con lo cual se clasificó para las semifinales.

SAN ADOLFO

El club sambernardino, al derrotar en dos ocasiones a Municipal de Conchalí, también logró este privilegio. Los rojos de Nos han demostrado poseer un poderoso elenco, capaz de llegar a disputar al título de este año. En su encuentro de ayer, se impuso fácilmente por la cuenta de 3 x 0, luego que en el primer match había logrado la victoria de 4 x 0.

PUDAHUEL

Ante un público inmenso, que copó todas las aposentadurías del Estadio Municipal de San José de Maipo, Pudahuel eliminó al Rioseco, de esa localidad, al lograr la igualdad en el match revancha, después de haber vencido en el primer match por la cuenta de 3 x 0.

Esta vez Rioseco tuvo mala suerte, ya que ésta se mostró muy esquiva con ellos. Fue un match disputado a todo vapor desde el comienzo y los locales trataron de conseguir el triunfo, sin lograrlo, dada la magnífica expedición de la defensa de Pudahuel, donde destacó Castillo, el ex defensa de Ferrobadminton, y uno de los puntales de los pudahuelinos.

UNION SANTA ISABEL

Fue el otro clasificado, al lograr los dos triunfos ante el buen conjunto del 20 de Enero, de Conchalí, por amplios score. Los "rojos" de San Camilo pretenden este año disputar las finales y el título de este importante campeonato de los barrios. Pueden conseguirlo, ya que poseen elementos de grandes condiciones que forman una oncena poderosa.

SEMIFINALES

Los cuatro clubes entraron anoche a un sorteo para disputar las semifinales en doble eliminatoria, desde el próximo domingo. Tropezón y San Adolfo, ya han hecho suyos este codiciado título, mientras que Unión Santa Isabel y Pudahuel han logrado sólo llegar a los tramos finales, sin lograr este galardón. Este torneo ha demostrado en este año la superioridad del fútbol amateur de la provincia de Santiago y seguramente los partidos del domingo llevarán mucho público hasta las canchas donde se efectúen los cotejos. Un triunfo dejará a los vencedores a las puertas de la disputa del título de campeón de 1967, y he ahí donde reside el interés.



Francisco Cerda: En los últimos tramos se adjudicó el torneo de Golf, Copa Air France.

SE DISUELVE...

(DE LA PAGINA TRECE)

cuada, sin el entrenamiento requerido, pero eso escapa a la actividad nuestra. Es responsabilidad de los técnicos, de los dirigentes y también nuestra, pero en menor grado. Los contratos fueron firmados hace muchos meses. Todos sabían que debían actuar y, lógicamente, prepararse. ¿De quién es la culpa? No es difícil precisarla".

¿Perjudica a las plazas esta disolución de la sociedad?

—No creo, le repito que seguiremos actuando siempre en permanente contacto. Ratinoff tiene algunos equipos y nosotros tenemos otros. Ahí verán las plazas cuáles les convienen más.

A. L. P.

Paco Molina en tela de juicio:

Grave Crisis Afronta la Asociación de Entrenadores

La carencia de título de Salvador Nocetti, ha originado el problema.— Primeras repercusiones

La designación de Salvador Nocetti, como entrenador de Colo Colo, está a punto de provocar una crisis en el seno de la Asociación de Entrenadores, cuyas proyecciones serían de tal gravedad que incluso podrían traer consigo la desaparición del organismo que agrupa a todos los técnicos.

La noticia llegó a poder de LA NACION, a través de varios entrenadores —cuyos nombres por el momento reservamos— quienes se manifestaron muy disconformes con el procedimiento empleado en la designación de Nocetti, el que sin tener título de entrenador, e incluso, sin haber hecho curso alguno, fue elegido por la directiva de Colo Colo, a indicación o recomendación del propio presidente de los entrenadores, Francisco Molina.

Nuestros informantes agregaron que el procedimiento es absolutamente irregular y más que eso, un atentado a los derechos de los entrenadores titulados, como asimismo una abierta violación de los principios, bajo los cuales vive la Asociación de Entrenadores. Al no ser estos principios cautelados por sus dirigentes, es obvio, que el organismo en sí, no tiene razón de existir, y en el hecho no existiría más, si es que no se toma una medida aclaratoria.

Por otra parte, se insiste en que la situación de Nocetti es extraña, ya que en la actualidad es vicepresidente del Club Santiago Morning, funciones éstas que se [illegible] carían con las propias de un entrenador.

Como primera consecuencia de esta crisis que se avecina, se suscitó ayer un hecho muy sugestivo: En la cancha Juan Pinto Durán se efectuó una prueba de capacitación técnica, a la que sometieron a todos los inscritos en el Curso de Entrenadores, cuya fecha inicial está fijada para el 1.o de febrero. A la prueba no asistieron varios de los técnicos que integran las diversas comisiones o asistieron pero sólo para dar sus excusas. Con ello quedó en evidencia que existe malestar y que los entrenadores están divorciados de la línea que pretende imponer la directiva que preside Francisco Molina.

JOSE VARACKA A EVERTON

Es muy posible que José Varacka el ex volante de River Plate, juegue la próxima temporada por Everton de Viña del Mar. Ayer hubo conversaciones oficiales entre la directiva viñamarina y el jugador argentino y de ellas se dedujo un acuerdo general, faltando sólo ultimar algunos detalles. La operación no tiene en realidad impedimentos, y que Varacka es dueño de su pase, y ha manifestado mucho interés por jugar en Chile. Por otra parte, Colo Colo, que trajo a Varacka, hasta el momento no se ha pronunciado sobre la posibilidad de contratarlo, lo que le da al jugador libertad para celebrar contrato con la institución que se interese por sus servicios.

Si no se produce algún inconveniente especial, la negociación es posible que se finiquite en el curso de esta semana.



Club Hípico

MIERCOLES 24 DE ENERO DE 1968

...RA CARRERA.— 1.500 metros.— CONDICIONAL.— (...era válida de la Triple Inicial. Con dividendo a 1º y 2º) ...15 horas.

1 Che Olmedo	56	7	P. Ulloa	A. Breque V.
2 David	56	4	N. N.	A. Breque V.
3 Lazlo	56	2	E. Guzmán	A. Breque
4 L. Mocha	56	8	J. Soto	M. Valenzuela
5 N. Love	56	6	G. Lizama	O. González
6 Trique	56	1	J. Chamorro	J. Chamorro
7 Zante	56	5	N. N.	J. Cavieres A.

...1 con 2 y 3

...DA CARRERA.— 1.000 metros.— CONDICIONAL.— (...unda válida de la Triple Inicial). ...15.30 horas.

1 Anunciado	56	2	D. Basoalto	J. Santos
2 Cucarrón	56	6	D. Muñoz	C. Covarrubias
3 Chiribiribin	56	9	R. Rojas	O. Orellana
4 Faringo	56	7	G. Lizama	G. Melej
5 Floreado	56	8	J. Soto	R. Maggi
6 H. del Mar	56	1	H. Ferrufino	P. Valderrama
7 Junker	56	5	P. Ulloa	J. Castro R.
8 Kuelan	56	4	C. Pezoa	P. Bagú
9 Modernita	53	3	J. M. Aravena	L. Santos

...RA CARRERA.— 1.000 metros.— CONDICIONAL.— (...era válida de la Triple Inicial). ...15.55 horas.

1 Aranjo	56	4	E. Guajardo	O. Silva
2 Cabrestante	56	7	E. Guzmán	Juan Melero
Georgina	56	3	C. Pezoa	Juan Melero
4 El Morocco	56	8	M. Ramírez	E. Inda
5 Paladín	56	6	J. M. Aravena	L. Santos
6 Rabbet	56	2	J. Toro	L. Herrera
7 Arriesgada	53	5	P. Muñoz	C. Tapia
8 Encandilada	53	1	L. Toro	M. Velarde

...1 con 3.

...TA CARRERA.— 1.000 metros.— SEGUNDA SERIE.— (...era válida de la Triple Central con dividendos a 1º y 2º) ...16.20 horas.

1 Axioma	58	4	P. Ulloa	L. Santos
2 Terrón	58	3	J. Chamorro	J. Chamorro
3 M. Love	57	6	J. Escobar	A. Castro
4 Guión	48	2	L. Toro	Juan Melero
5 The Curragh	48	7	J. Sepúlveda	Z. Carreño
6 Huancayo	45	5	O. P. Castillo	T. Herrera
7 Monseñor	45	1	J. Castillo	P. Bagú

...TA CARRERA.— 1.000 metros.— CONDICIONAL.— (...unda válida de la Triple Central). ...16.50 horas.

1 Bucéfalo	56	3	C. Pezoa	P. Bagú
2 Cicerón	56	8	J. Soto	R. Maggi
3 Don Tilo	56	9	L. Fuentes	A. Proschle
4 Enroque	56	4	L. Albornoz	A. Bullezú
5 Laurel	56	6	H. Salas	C. Ravanal
6 Lujurioso	56	1	E. Guzmán	A. Breque
7 Tenequin	56	10	D. Muñoz	C. Covarrubias
8 Tranquero	56	5	P. Castillo	A. Muñoz
9 Trizano	56	7	E. Suárez	F. León
10 Catana	53	2	G. Lizama	A. Sepúlveda

CARRERA.— A las 17.20 horas.— 1.500 metros.— 7a. (3a. válida para la Apuesta Triple Central).

1 Aparcero	55	1	P. Ulloa	C. Covarrubias
2 Tenquehuén	55	8	H. Salas	M. Rodríguez
3 Cerrojo	54	5	E. Guajardo	O. Silva
4 Toreador	54	12	C. Pezoa	A. Valdés
5 Yali	54	4	A. Jorquera	G. Melej
6 Nebride	53	9	J. Castillo	G. Urquidi
7 Flor Celeste	52	3	G. Lizama	A. Abarca
8 Bula Bula	51	10	L. Toro	F. León
9 Acida	50	6	E. Suárez	H. Yáñez
10 Moscatel	50	11	J. M. Aravena	S. Adamo
11 Jersey	49	7	Hugo Pilar	O. Jara
12 Miss Anita	45	2	N. N.	L. Santos

CARRERA.— A las 17.50 horas.— 1.700 metros.— Especial. (1a. válida de la Apuesta Triple Final dividendo al 1.o y 2.o). En esta carrera habrá juego dupla.

1 Mark Time	57	3	E. Guajardo	O. Vodanovic
2 Academista	55	6	P. Ulloa	O. Jara
3 Flotador	51	5	C. Pezoa	T. Jacial
4 Race Horse	50	4	J. Aliaga	O. Silva
5 Mulifaz	49	2	J. Salinas	A. Valdés
6 Faetornido	45	1	J. Castillo	J. Baeza

CARRERA.— A las 18.20 horas— 1 500 metros.— 6a. (2a. válida para la apuesta triple final)

1 Astronómico	55	3	C. Pezoa	A. Valdés
2 Michimalongo	54	9	D. Muñoz	A. Proschle
3 Rumoroso	54	4	A. Salas	J. Fuentes
4 Candelita	53	7	C. García	L. A. García
5 Copihualera	53	8	H. Salas	R. Allen
6 Bridgestone	52	13	L. Toro	L. Herrera
7 Tucán	52	11	N. N.	J. Bernal
8 Flor Parisién	51	14	L. Albornoz	E. Scaia
9 Morinda	51	1	R. Clavería	S. Fuentes
10 Violetera	51	15	J. Toro	C. Pfau
11 Albert	50	10	R. Romero	P. Bagú
12 Llamadora	49	12	E. Suárez	G. Sarmiento
13 Campiña	48	5	A. Parra	A. Vodanovic
14 Camilo	46	6	J. Castillo	A. Abarca
15 Míster Ed	46	2	P. Castillo	A. Muñoz

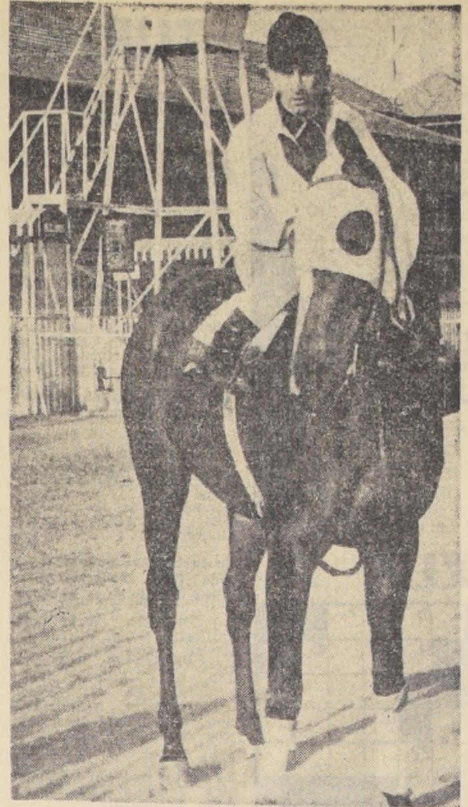
CARRERA.— A las 6.55 P.M.— 1.500 metros.— 5a. (...a. Válida de la Triple Final).

1 Lvov	55	7	J. Toro	A. Proschle
2 Pirámide	55	10	E. Guajardo	O. Silva
3 B. Jane	54	15	C. Pezoa	P. Bagú
4 E. Lady	54	8	N.N.	O. González
5 Chimpancé	49	5	E. Suárez	O. González
6 Padovano	52	3	N. N.	A. Breque
7 Allan Poe	51	14	G. Lizama	F. Jacial
8 Imolese	51	2	M. Ramírez	E. Inda
9 Mensaje	51	9	J. Castillo	A. Abarca
10 Principela	51	17	O.P. Castillo	D. Sandoval
11 Progreso	51	6	D. Muñoz	M. Baeza
12 R. de Lima	50	11	L. Toro	S. Fuentes
13 Archias	49	1	A. Salas	A. Muscatt
14 Atle	49	16	N. N.	E. Pinochet
15 B. Mano	49	12	D. Sagardía	P. Briones
16 Sócrates	49	13	J. Sepúlveda	T. Jacial
17 Infidele	48	4	J.M. Aravena	J.M. Baeza

...4 con 5

CARRERA. —A las 7.30 P. M.— 2.000 metros.— 4a.

1 Retumbante	57	3	J. Toro	F. León
2 Tela	57	6	D. Muñoz	J. Zúñiga
3 Ki Ku	56	10	G. Jorquera	P. Bagú
4 Tereshkowa	55	16	E. Guajardo	R. Méndez
5 Collicano	54	14	E. Suárez	O. González
6 Montbazón	54	2	M. Yáñez	J.B. Argagno
7 Torontito	53	9	S. Pradenas	A. Petit
8 Kaiser	52	13	A. Parra	A. Castro
9 Rico Milla	49	7	J. M. Aravena	S. Alamos
10 Sweet Boy	49	15	N.N.	O. Leiva
11 Más Ratito	48	12	R. Clavería	O. Jara
12 M. Shearw.	48	4	D. Sagardía	J. Castro
13 Bongocero	46	8	O.P. Castillo	E. Cáceres
14 C. Rojo	45	1	L. Toro	H. Parra
15 Novilunio	45	11	G. Lizama	G. Melej
16 Tarotaro	45	5	H. Pilar	A. Lab



FERNANDO TORO sigue siendo cotizado entre los mejores jinetes de Estados Unidos. Ha ganado carreras en poco menos de dos meses. Y está corriendo muy poco.

INSCRIPCIONES PARA LAS PROXIMAS REUNIONES EN AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE
SABADO 27 DE ENERO DE 1968

Premio FILIBUSTERO — 1.400 m. — Clásico Handicap.

Relajante 60
La Ranchera 58
Chiconel 57
Legal 54
El Fugitivo 50
Mitzukawa 49
A Discreción 48
Quite 48
Enzo 47
Luzeiro 47
Agajigger 45
Giralda 45
Resuello 45

Premio ESTUARDO II — 1.900 m. — Indice: 35 e inferior — Handicap.

Timandra 58
Colorante 56
Mazurquero 54
Shelltox (31) 54
Más Nada 52
Marc Henry 51
Benita 50
Califa 50
Abordaje 48
Gran Victoria 48
Porto 48
La Consuelo 47
Magnífica 47
Sorrelito 46
Don Juan 45
Snowdrop 45

Premio PLASTIC — 1.200 m — Indice: 37 al 49 — 3.a serie.

Guaruyá 59
Oportuno 58
Mocambo 56
Kea 53
Didí (41) 51
Lionesa 51
Q. de Julio 51
D. Fuerte 50
Lama 50
Beau Geste 48
Comosierra 48
Sardina 48
Tunecino 48
Sabra 47

Premio EMBER — 1.200 m. — Indice: 32 al 37 — 4.a serie.

Gran Puyehue 54
Manolo G 54
Don Oscar 53
Monseñor 52
B. de Luna 51
Clarito 51
Daino (34) 51
Guaripola 51
Mano a Mano 51
Multiplicado 51
Villa Alegre 51
El Tigre 50
La Danse 50
Las Dalias 49
On Chuma 49
Ostentación 49

Premio EMPIRE — 1.200 m. — Indice 27 al 32 — 5.a serie.

Artesana 54
Chicolimpio 54
Gila 54
Chicalinda 53
Ninina 53
Capulina 52
Dreyfus 52
Fornido 52
Viento Fresco 52
Baviera (29) 51
Piedad 51
Anticucho 50
Heliodora 50
Monge Doct 50
Ayax 49
Cargador 49

Premio EMULO — 1.200 metros — Indice: 24 al 28 — 6.a serie.

Karkar 54
Caravaggio 53
P. del Inca 53
El Burgalés 52
Luz Clara 52
Intervalo 52
Mía Farrow 52
Morelia 52
Olisca 52
Raqui 52
Linarense (25) 51
Afquintúe 50
Bermeja 50
El Gavilán 50
Encarnado 50
Satánica 50

Premio EULALIO — 1.200 m. — Indice: 21 al 24 — 7.a serie.

Comanchero 54
El Indio 54
Pelluhue 54
Picadero 54
Thuban 54
Triguero 54
Charcot 53
Colegiala 52
Eclipsada 52
La Breva 52
Tecuca 52
Una Reina 52
Veril 52
Barbamar 51
Gran Fe (21) 51
Miss Diamela 51

PR. EL TASSO.— 1.200 metros. 8a. serie.

Peteco 54
Boiarin 53
Bucaneer 53
Canelita 53
Kalindi 53
Los Olmos 53
Nitido 53
Scorpius 53
Robertino 52
Belle D'Oor 51
Lagarterana (18) 51
Mercado Persa 51
Vilú 51
Rayero 50
Sardana 50
Salvina 49

PR. EMPIRE HONEY.— 1.200 metros. 9a. serie.

Burlesque 54
Alabastro 53
Argollazo 53
Britagua 53
Machalí 53
Benidorm 52
Griterío 52
Martine 52
Ninquihue 52
Papa (15) 51
Seven and Eight 51
Tupac Amaru 51
Luz Verónica 50
Siete y Siete 49
Stéreo 49
Raspail 48

PR. ESPACE VITAL. 1.200 metros. 10a. A serie.

Catenaria 54
Catenaria 54
Dosel 52
DoDsel 52
Garcilazo 52
Igual Pascual 52
La Lampina 52
Llanera 52
El Capo 51
Ligt Horse 51
Negrote 51
Normal 51
Poncio 51
Adusán 50
Amaspi 50
Azorpada 50
El Name 50
Ibamba 50
Zandunga 49

PR. ESPERANTO.— 1.200 metros. 10a. B serie.

Balanza 54
Engañoso 54
Gran Pinta 54
Manidú 54
Ambarina 53
Bohar 53
Columpio 53
Faricha 53
Filemón 53
Florena 53
La Mentirosa 53
Mallory 53
Sukiyaqui 53
Vilano 53
Jactancia 52
Nettuno 52

PR. ESPADIN. 1.200 metros. 10a. C. serie.

Orientadora 54
Servia 54
Don Ernesto 53
Danseuse 54
Mabel 53
Marco Polo 53
Santillana del Mar 53
Tender 53
Adismón 52
Calala 52
José Miguel 51
Borgward 49
Millacura 49
Trueno 49
Le Pavois 48
Loa 48

PR. EL MALTES.— 250 metros. Condicional.

Beteada 53
Cuarta Dimensión 53
Dominique 53
Esrica 53
Fatalista 53
Gutinda 53
Juliana 53
Luma 53
Milenka 53
Partesana 53
Quick Luck 53
Red Lady 53
Rosa Patricia 53
Tusrelda 53
Vencedora 53

CLUB HIPICO
DOMINGO 28 DE ENERO DE 1968

Premio HANDICAP DE VERANO.— 2.400 metros.— Handicap.— Carrera Especial.—

Academista 55
Quetral 52
Flotador 51
Sun Rol 45

Premio OLHAVERRY.— 1.700 metros.— Handicap.— 3ª serie.—

Viareggio 57
Británico 55
Golden Gate 55
Tangora 55
Magelona 51
Marilola 48
Chicolisto 47
Enoschima 47
Faimito 45

Premio OLD BAILEY.— 1.700 metros.— Handicap.— 5ª serie.—

Pimpón 59
Imolese 54
Allan Poe 54
Parlanchina 54
Kasim 54
Chivateado 53
Atle 52
Chimpancé 52
Inspirado 52
Cuarteado 49
Gran Victoria 48
Abordaje 47
Cupido 45
Empresaria 4[illegible]
Skyros 45

Premio OREGANO. 1.000 metros.— Handicap.— 5ª serie.—

Murciélago 57
On Chuma 56
Venokora 54
Artesana 52
Capulina 52
Chicalinda 52
Del Sol 51
Sister Lily 50
Karkar 49
Mía Farroy 46

Premio ONZO.— 1.000 metros.— Handicap.— 6ª serie "A".—

Pasional 55
Barbazul 54
Vigilante 54
Zutano 54
Miss Diamela 53
Narciso 53
Cantahor 52
Metralleta 52
Eunice 51
Chinquio 50
Elipse 50
Frascarita 50
Fregatina 50
Redoblona 50
Mamby 49
Abelardo 48
Pelluca 47

Premio OMBU.— 1.000 metros.— Handicap.— 6ª serie "B".—

Bucéfalo 56
Lipita 54
María Blanca 53
Pictet 53
Tver 53
B. Esperanza 52
Cayo Hueso 52
Colegual 52
Doña Cargosa 52
Quiaca 53
Rumba 52
Tour d'Argent 53
Wedding 52
Bilbaína 51
Fulgurante 51
Gana Fácil 51
Belmonte 50
Trompita 50

1.000 metros.— Premio OPIO.— Handicap.— 7ª serie "A".—

Curandera 54
Gran Mona 54
Punitaqui 54
Tamerlán 54
Garcilaso 53
Llancanao 53
Pulida 53
S. Magallanes 53
Tesoro 53
Vilú 53
Beldad 52
Pangala 52
Tatina 52
Canción Sureña 51
Chalsea 51
Lady Blue 51
Navegadora 50
Guillermina 48

Premio OSTRA.— 1.000 metros.— Handicap.— 7ª serie "B".—

Ciba 54
El Indio 54
Ena San 54
Ivania 54
Ketty 54
Orfica 54
Sedentaria 54
Siguapa 54
Chanterelle 53
Visagled 53
Ambarina 50
Catamarán 49
Forbante 49
Dramática 48
Pitico 48
Alguacil 47
Playa Blanca 47
Yarúa (pp) 47
Jean Bart 45
Miss Safari 45

Premio OREGANO. 1.000 metros.— Handicap.— Fuera de Cond.—

Escarpado
Yasa
Monte Fértil
Comosierra

Carreras Condicionales

Pr. OROPEL 1.000 metros

Dinner Jacket 56
Manidura 56
Pertinente 56
Pitril 56
Rorrito 56
Suburbio 56
Tamarugal 56
Tigrecito 56
Agua Verde 53
Arribista 53
Chascona 53
Gherrilha 53
Ovallina 53
Tía Pepa (14) 53

Pr. ORIBERO.— 1.500 metros

Antonin 56
Batan 56
Blindado 56
Caracalla 56
Cerrojo 56
David 56
Redoble 56
Tamerlan 56
Zante (9) 56

Pr. OSIRIS.— 1.400 metros

Chicofresco 59
Chicolisto 59
Chivateado 59
Murciélago 59
Niño Travieso 59
On Chuma 59
Algol 56
Allan Poe 56
Artificioso 56
Chicalinda 56
El Gavilán 56
Inspirado 56
Narciso 56
Pitico 56
Villa Alegre 56
Zutano 56
Embelesada 53
Guillermina 53
Blindado 50
Lengua Mocha 50
Saint George 50
Tamerlan (22) 50

RAPIDO SE VIO LAZLO

Lazlo, animador de la prueba inicial del programa extraordinario de mañana en la pista del Club Hípico,, cumplió un buen registro en distancias cortas. Para 700 metros, montado por Emeterio Guzmán, anotó 43 segundos.

En esa pista se controlaron también los siguientes cotejos:

PISTA DE ARENA

400 metros

LUJORIOSO, E. Guzmán 24 3|5.
MICHIMALONGO, J. Aliaga 24 1|5.
VERROCCHIO, O. Muñoz, 24 4|5.

500 metros

LLAMADORA, O. Muñoz, 31.
SEA QUEEN, E. Muñoz, 30 3|5.
QUIACA, A. Zúñiga, 30 1|5.
NUNCA, O. Muñoz, 30 4|5.
LAUREL, O. Muñoz, 31 1|5.

600 metros

INFIDELE, L. Toro, 36 2|5.
LOS ROBLES, P. Muñoz, 37.
KUELAN, C. Pezoa, 36 2|5.
RACE HORSE, J. Aliaga, 35 2|5.
COLEGUAL, F. Venegas, 36 1|5.
MENSAJE, G. Lizama, 37.
STARLION, G. Jorquera, 38.
ARTICO, E. Muñoz, 37 2|5.
RUMBA, R. Valenzuela, 37.

700 metros

ALLAN POE, G. Lizama, 43 3|5.
MAMPORRO, O. Muñoz, 44.
ESTOQUE, E. Suárez, 44.
LAZLO, E. Guzmán, 43.

800 metros

CORALINA, G. Jorquera, 51 3|5.
MISS DIAMELA, A. Parra, 50 2|5.
FLOTADOR, C. Pezoa, 50 3|5.
MON CHERI, J. Toro, 52.
PECCATO, A. Salas, 50 3|5.
SAXOPHONE, E. Suárez, y LUNARIO, aprendiz, 51, iguales.
DOÑA CARGOSA, P. Salinas, 50.
GALLINETA, D. Muñoz, 49 3|5.
MARSINA, J. Chamorro, 51 3|5.
SISTER LILY, R. Jaque, 50.

1.000 metros

VILLA ALEGRE, A. Salas 1.5.
METALIZADO, R. Jaque, 1.5 4|5.
GUARUYA, E. Baeza, 1.6.
KI KU, G. Jorquera, 1.4 3|5.
CAMPERO, A. Salas, 1.4 1.5.
BEAU GESTE, A. Parra, 1.4.
EMIGRANTE, aprendiz, 1.4 2|5.
CHISTOSITA, R. Romero, 1.6.
ENOSCHIMA, A. Zúñiga, 1.4.
SIMULADO, C. Pezoa, 1.2 1|5.
GANA FACIL, E. Baeza, 1.5.
BAALBEK, L. Toro, 1.5.

1.200 metros

EL GAVILAN, F. Venegas, 1.21.
ECLIPSADA, A. Salas, 1.18 3|5.
CHICOPITER, J. Chamorro, 1.18 2|5.
PARLANCHINA, D. Muñoz, 1.21 2|5.
LIN PIAO, E. Guajardo, 1.20 2|5.
ABORDAJE, A. Parra, 1.17 4|5.
SAINT GEORGE, O. Muñoz, 1.18.

1.400 metros

HUALAHUE, A. Salas, 1.34 2|5.
LACAYO, E. Suárez, 1.29.
MAZURQUERO, J. Salinas, 1.33 4|5.

1.600 metros

MONTECASINO, R. Jaque, 1.43.
TANGORA, E. Guajardo, 1.44 3|5.
OJOS NEGROS, P. Salinas, 1.48 2|5.

FERNANDO TORO, ONCE TRIUNFOS

Once carreras en dos meses y medio de actuación ha conseguido el jinete Fernando Toro en la actual temporada. Toro ha continuado rindiendo como esperaban sus contratantes y sigue valorizado como un jinete de muchas condiciones.

MAÑANA VIAJA ENRIQUE ARAYA

Vía Alitalia se embarcará mañana, a las 11 de la mañana, el jinete Enrique Araya, quien ganó el domingo El Derby por sexta oportunidad. Araya viaja a Sao Paulo, donde deberá cumplir el contrato que lo liga a una importante caballeriza.

TRATAMIENTOS

PROFUNDO: puntas de fuego cáusticos en los nudos de las manos. Néctar: cáustico nudo mano derecha. Logroño: puntas de fuego y cáustico rodilla. Colmo (dos años): yeso en el nudo de su pata derecha.

NO CORRE KAISER

Kaiser, elemento que aparece anotado en la última prueba del programa de mañana miércoles, padece de un fuerte dolor a una rodilla. Su entrenador, Alejandro Castro, ordenó el retiro.

RASPUTIN: CADA DIA ESTA MEJOR

SPORTING CLUB
(Pista de carrera N.o 2)
Productos de "2 años"

AFORTUNADO, J. Sepúlveda, 800 en 48 1|5.
CALIFORNIANO, P. Ulloa, y YOUR HOPE, C. González en 48 4|5; iguales.
ASINIO, R. Arredondo, y PINKCAP, E. Frías, 600 en 35 tres quintos; iguales.
KANDIA, O. Cerda, y CALEUCHANO, O. Saavedra, 800 en 48 2|5; iguales.
ROYAL MAN, P. Ulloa, y ROYAL PEACH, L. Yáñez, 800 en 48 2|5; iguales.
CORONA, D. Ahumada, 700 en 44.
NIPENA, L. Mejías, 1.000 en 1.03 1|5.

Pista de arena

RIEGO, C. Astorga, 1.400 en 1.34; últimos 200 en 14.
POLIGLOTO, R. Clavería, 1.200 en 1.20.
MALLUCA, C. Astorga, 1.400 en 1.34.
RASPUTIN, J. Amestellv, 1.200 en 1.18 2|5; últimos 200 en 13.
EL CHARLATAN, G. Saavedra, 800 en 51 3|5.
HATO REY, J. Sepúlveda 800 en 53 2|5.
NOMINA, G. Saavedra, 800 en 51 3|5.
JASON, C. Astorga, 1.400 en 1.34; últimos 200 en 13.
DISPERSA, O. Saavedra, 1.000 en 1.05.
BONANZA, R. Clavería, y BABAUCA, C. González, 600 en 37 3|5; (2 años), iguales.
MONTEROSSO, C. Astorga, 700 en 44 2|5.
DON CARLOS, P. Ulloa, 1.000 en 1.05.
EL VEINTISEIS, G. Saavedra, 1.400 en 1.34 2|5.
EL TORDO, F. Catafau, 1.000 en 1.06 1|6.
PACIENTE, R. Clavería, 1.000 en 1.06. 2|5.
MASTER BOI, C. Astorga, 700 en 44 2|5.
NINELL, C. González, 1.000 en 1.07 1|5.
PINDARO, C. González, 1.200 en 1.20 4|5.

ENRIQUE ARAYA viaja mañana a Brasil. Se va con el honor de haber ganado su sexto Derby. Nada menos...



CONFLICTO EN MAROÑAS

MONTEVIDEO, 22 (ANSA). — Los programas maroñenses de las próximas semanas se verán sensiblemente afectados por la falta de competidores, al resolver anoche los profesionales radicados en Las Piedras no anotar más sus pupilos en carreras de Maroñas. El principal circo hípico uruguayo, que estaba realizando tres reuniones semanales en base principalmente al aporte de caballos de Las Piedras, verá de esta forma seriamente restringido el número de participantes en sus programas, restricción que se suma a la producida por la venta constante de caballos al exterior.

La decisión de los cuidadores pedrenses, culmina una serie de problemas surgidos a raíz de la crítica situación del Hipódromo de Las Piedras, cuyas autoridades, acuciadas por la grave crisis económica, están realizando sólo una reunión semanal, con la consiguiente pérdida de premios y comisiones para los cuidadores del medio.

Con esta medida, los profesionales de Las Piedras procuran revitalizar las programaciones de su hipódromo, pero en cambio, promueven un déficit notorio de participantes en las carreras de Maroñas.

MALHUMOR EN SAO PAULO

LIMA, 22 (ANSA).— Aunque oficialmente nada se anunció ni fue decidido, trascendió que el caballo argentino Malhumor, hijo de Parral y Malhumorada, consagrado como el mejor stayer del momento en Monterrico, sería llevado a San Pablo para disputar allá el Gran Premio San Pablo, en mayo de este año. Malhumor viene de ganar por 6 cuerpos el Clásico Comparación sobre 2.200 metros en 2'20" 4|5. Esta fue la sexta victoria del caballo argentino sobre un total de 8, habiendo llegado segundos en las restantes. Tuvo en premio 600.000 soles (unos 17 mil dólares). Hace varios años ya que en el Gran Premio San Pablo no actúan caballos de Perú y esta sería una excepción ya que Malhumor es un auténtico crack en la pista local.

Coloree Este "Mono" y Gane Uno de Nuestros 100 Premios



NOMBRE ... ...

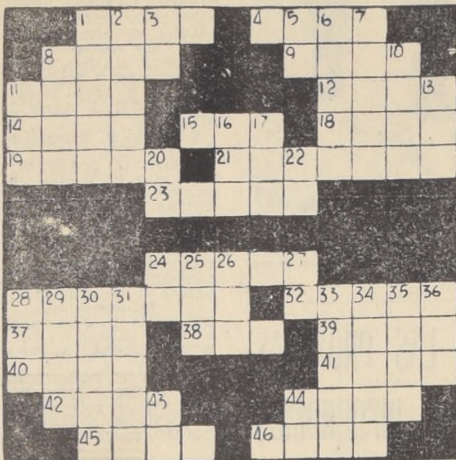
EDAD ... ... Calle en que vive ... ...

CIUDAD ... ...

NUMERO ... ...

¿Tiene chicle dos en uno?

PUZZLE



VERTICALES

1.— Extraigo. 4.— Líquido que se extrae de las hierbas, flores o frutas 8.— Tenga miedo. 9.— Puerto del Mediterráneo, patria de Garibaldi 11.— Fig. Castigo, paliza. 12.— Mujer joven. 14.— Atolón. 15.— Onda, oleada. 18.— Indios del Sur argentino. 19.— Comercio donde se expenden bebidas. Pl. 21.— Aconseja, orienta. 23.— Francmasón. 24.— Hacer don. 28.— Que no tiene olor. 32.— Letra del alfabeto griego. 37.— Romo, torpe, brusco. 38.— Agarra, empuña. 39.— Cocinar carne en las brasas. 40.— 2.o hijo de Adán y Eva. 41.— Fig. Sepulcro. 42.— Pron. demostr. Pl. 44.— Tronco de la vid. 45.— Superficie. 46.— Cerebro.

VERTICALES:

1.— Dueño. 2.— Quiérele mucho. 3.— Interjección. 5.— Apócope de uno. 6.— Cariños, caricias. 7.— Modificación alotrópica del oxígeno. 8.— Organo glandular que segrega leche. 10.— Casualidad. 11.— Abrev. de laboratorio. 13.— Mango de la taza. 16.— Art. det. fem. pl. 17.— Cocino carne en las brasas. 20.— Su Majestad. 22.— Preposición. 24.— Nota musical. 25.— Reza. 26.— Forma de pronombre. 27.— Voz que repetida se usa para arrullar a los niños. 28.— Enojo violento. 29.— Masa de vapor suspendida en la atmósfera. 30.— Ciudad a orillas del Mar Negro, donde tiene dos puertos. 31.— Pena, aflicción, pesar. 33.— Lo contrario al bien. Pl. 34.— Célebre fabulista griego. 35.— Tela muy clara y sútil. 36.— Labra la tierra. 43.— Punto cardinal. 44.— Nombre de consonante.

TURNO DE FARMACIAS

SEMANA CORRESPONDIENTE AL PERIODO DEL 20 AL 27 DE ENERO - 1968

1.er Sector: Mapocho, Avda. Bdo. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía:

CENTRAL, Estado 343; CONGRESO, Bandera 502; GUZMAN, San Antonio 581; NELSON, Avda. Bdo. O'Higgins 729.

2.o Sector: Catedral, San Pablo, Avda. Matucana:

SALAMOVICH, San Pablo 3242; BARQUIN, Huérfanos 2064; REAL, Sotomayor 699; LABRIN N.o 1, Rosas 2002.

3.er Sector: Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado:

SANTA TERESA, Benedicto XV 230; BLANQUEADO, San Pablo 5125; FENIX, J. J. Pérez 6099; WINTER, Serrano 1356 (Las Barrancas); LO ESPINOZA, Lo Espinoza 2654; LAUTARO, Salvador Gutiérrez 5947.

4.o Sector: Est. Central, Avenida Bdo. O'Higgins, San Diego, Zanjón de la Aguada:

ESTEFANIA, Avda. Bdo. O'Higgins 2822; EUGENIN, Avda. España 299; SANTA ANA, Vergara 16; SANTIAGO, Avda. Ecuador 4393; MELENDEZ, Buzeta 470; RONDIZZONI, Rondizzoni 2598; IMPERIAL, Bascuñán 699; VICTORIA, Cochrane 1396; CARRERA, Los Pingüinos 4294.

5.o Sector: Avda. Bdo. O'Higgins, Franklin San Diego, Avda. Bustamante.:

CELTA, San Diego 101; IRIS, Avda. Matta 402; SANTA ROSA, Santa Rosa 1398; MATADERO, Franklin 704.

6.o Sector: Providencia, Vitacura, Avda. Apoquindo:

NOLI, Avda. Providencia 1312; TOBALABA, Avenida Tobalaba 1191; LAS CONDES, Isidoro Goyenechea 2862; MODERNA, Los Conquistadores 2242 (Pedro de Valdivia Norte); ANDINA, Hernando de Magallanes 972; EL DORADO, Fernando de Argüello 7450, Local 7 (Villa El Dorado).

7.o Sector: Irarrázaval, Avenida Bilbao, Macul, La Reina:

ERCILLA, Irarrázaval 2135; JUANA DE ARCO, Irarrázaval 3411; PADIG, Francisco de Villagra 25; GRECIA, Avda. Grecia 2972; CENTRAL DE MACUL, J. P. Alessandri 3120; BRIX, Los Aguiluchos 3583; SANTA ISABEL, Santa Isabel 0301; FARELLONES, Las Carretas 2383; MONTENEGRO, Manuel Barrios 4204-A.

OCTAVA SECTOR.— GRAN AVENIDA, SANTA ROSA, LA CISTERNA

MILLARAY, Abranquil 5970 (Pob. Dávila); ROCA, San Joaquín 2399; LA LINEA, Fernández Albano 2880 (Pob. J. M. Caro); BURGOS, 4.a Avenida 302; TURQUESTAN, Enrique Matte 1551; SAGUES, San Joaquín 1067; ASTURIAS, Gran Avenida 4308; PUNTA ARENAS, Gran Avenida 6045; BERMACO, Gran Avenida 9678; LO OVALLE, Fuenzalida Urrejola 600; SAN ... Santa Rosa 34...; LUIS, Avenida ... 395; SAN CARLOS, ... guay 1698 (Pob. ...món); SAN GREGORIO, San Gregorio ...; GRANJA, Santa Rosa ...

NOVENO SECTOR: ... NIDA RECOLETA ... NIDA EL SALTO

LA FRANCISCANA, Avenida Recoleta 271; ... NARIO, Avenida ... 2298; SEPULVEDA, ... El Salto 2699.

DECIMO SECTOR: ... DA INDEPENDENCIA ... VIVACETA

LORENZ, Avda. ... dencia 466; SAN ... Avda. Independencia ...; SANTA FE, Avda. ... dencia 4290; SEVILLA, ... nida Vivaceta 120...; ... TA, Avenida Balmaceda ... (Renca); SANTA ..., Santa Laura 118...; ... DENTE RIOS, ... 1019.

TURNO PERMANENTE: FARMACIA DE ... CIA, San Francisco ...

NOTA: Los turnos ... nos son sólo para ... ción del despacho de ... tas, medicamentos ... gencia y útiles de ... ción, y podrán ser ... dos después de ... ras por la venta ... rrespondiente.

GUIA DEL VERANEANTE

HOTELES EN VIÑA DEL MAR

HOTEL ESPAÑOL, SIGUE ATENDIENDO como siempre a su distinguida clientela. Teléfono 85145 46. Plaza Vergara 141

17-11 68

HOTEL CHALET SUISSE. RESTAURANT. Salón de Té. Acogedor, confortable. Teléfono 62235, Villanelo 395, por Alvarez.

HOTEL MONTEMAR CAMINO CON-CON, frente Playa Montemar, teléfono 129-R, estacionamiento para coches.

A/21/II/GV

HOTEL VON SCHROEDERS. ACOGEDOR, con reconocida cocina 60 habitaciones. 60 baños Teléfonos Von Schroeders 392, Teléfono 64022 64122.

17-11 68

RESIDENCIALES EN VIÑA DEL MAR

RESIDENCIAL 2 NORTE 599. — ATENCIÓN esmerada por dueños Teléfono 80647, Ricardo Orriols.

17-11 68

RESIDENCIAL IBERIA.—MONTAÑA 732 pocos pasos Estación Viña. Teléfono 84281. Atendidos por dueños

17-11 68

HOTELES EN LLOLLEO

RESIDENCIAL, SAN PEDRO, 0151 Esquina Gabino Salas, Informes: 55330-569796, Santiago.

9 2—68 GV

HOTEL ESPAÑOL. — INMACULADA Concepción 83 — 32382. Esmerada atención Ambiente familiar.

17-11 68

RESTAURANTES EN SAN ANTONIO

RESTAURANTE BAR LA NAVE — BARROS Luco 1802 Especialidad mariscos. Banquetes

17-11 68

SAN SEBASTIAN

RIVIERA. OFRECE CONFORTABLES cabinas, habitaciones, baño exclusivo. Excelente comida. Variados mariscos. Teléfono 1.

29 2–68 GV

EXCURSIONES

EXCURSIONES TURISCOVAL. BALNEARIOS vecinos. Circuitos recreativos en Valparaíso, Viña del Mar, Playas — Errázuriz 780, Teléfono 5758/ Frente Estación Puerto.

17-11 68

HOTELES EN PAPUDO

HOTEL PITE — ATIENDE SU DUEÑO, Alamiro Fernández. Excelente comida. Precios módicos 17-11 68

RESTAURANTE EN LOS LILENES

BALNEARIO RESTAURANTE "LOS LILENES". Teléfono 81 Con-Con, de Adolfo Mancilla. Unico en la costa. Por contar con viveros propios toda clase de mariscos del norte, centro y sur del país. 17-11 68

RESTAURANTE EN CARTAGENA

GRILL CITY TERRAZA PLAYA CHICA 89 Teléfono 31308 Residencial Serrano, Serrano 44

17-11 68

CASINO RESTAURANT CINZANO PLAYA Chica 102, Teléfono 31860. Especialidad en mariscos., Abierto todo el día. 17-11 68

HOTELES EN ALGARROBO

INTERNACIONAL LTDA. ABIERTO TODO el año. Habitaciones confortables. Escriba Correo Algarrobo. Carlos Alessandri 1038.

17-11 68

RESTAURANTE EL GALEON — PERGOLA vista al mar. Manifestaciones (Príncipe 1955) 17-11 68 en Salamanca.

HOTELES EN MAITENCILLO

GRAN HOTEL POCITOS, UBICADO sobre la playa

17-11-68

HOSTERIA RUCAMAY — DEPARTAMENTOS baño exclusivo. Vista al mar. La mejor ubicación Balneario Mariscos. 17-11-68

HOTEL LAS ROCAS

Construído sobre rocas. Abierto todo el año. Fono 1 Puchuncaví. GV.

HOTELES EN VALPARAISO

HOTEL IBERIA, ... Teléfono 2184 ... ría, comida sana ... cios módicos

LANCASTER HOTEL ... económico, toda ... con baño privado ... bucc 2362 Teléfono ...

RESIDENCIALES EN CARTAGENA

DE LUXE. OFRECE ... Buena comida ... Olea 116—32253.

RESIDENCIAL ME... familiar. Comedor ... Precios módicos.

RESIDENCIAL CA... Vargas avisa a ... tela que este a... Olea 412

RESIDENCIAL CIT... Suspiros 293 ... módicos. Atendido ... Bar Restaurant

BOITE EN CARTAGENA

DON NANO — ... necida. Show ... Hermosa vista m... risco. Playa Gran...

HOTELES EN CARTAGENA

CYMAR — SUS... confortables, en... mes 275590 Sa...

CONTINENTAL — ... léfono 31842 ... mente. Boite vist...

REINA DEL MAR ... Subida Playa Ch... baños exclusivos, ... chilena y extran... anticipada fono ...

COCHOA

BALNEARIO RE... en la misma p... todo el año. Te...

Servicios de Utilidad Pública

SERVICIOS DE EMERGENCIA

Posta Central. San Francisco 85. Fono 382244.

Farmacia de Urgencia. San Francisco 63. Fono 382439.

Posta N.o 2. Maule 875. Fono 50061.

Posta N.o 3. Chacabuco — Compañía. Fono 91011.

Posta N.o 4. Villaseca 25. Fono 43360

Posta N.o 5. Avda. Manuel Montt 303. Fono 465671

Asistencia Pública Infantil. Santa Rosa 1234. Fono 52681.

Torax. Fono 495091. Jueves de 14 a 15 horas. Domingos y festivos de 14 a 16 horas.

Posta de Cisterna. Gran Avenida 3204. Fono 51454.

Posta de Renca. Fono número 832687.

Posta de Providencia. Avenida Salvador 364. Fono número 257216.

CUERPO DE BOMBEROS:

Cuartel General SANTIAGO Santo Domingo 978. Fonos 61171 y 60141.

BARRANCAS. Fonos N.os 732020 731099 y 732477.

CISTERNA. Central de Alarma 581122.

CONCHALI. Comandancia Fono 370793.

LA GRANJA. Fono 582345.

MAIPU. Fono 571212.

ÑUÑOA. Fono 40052.

QUINTA NORMAL. Fono 732222.

RENCA. Fono 732121, 53020 y 55138.

CARABINEROS

PREFECTURA GENERAL SAN MIGUEL. Fonos Fono 60151.

RADIOPATRULLAS CENTRAL. Fono 62261.

HORARIOS DE HOSPITALES

Hospital Barros Luco. Fono 51061. Domingos y jueves. de 13.30 a 15 horas.

Luis Calvo Mackenna. Fono 41011. Jueves y domingo. de 13.30 a 15 horas. Sección Médicina martes y viernes y domingos, de 13 a 15 horas.

Carabineros de Chile. Fono 25633 Jueves domingos y festivos de 13 a 15 horas. ...no 41011. Sección Cirugía. Miércoles y domingos, de 13 Pensionado hasta las 19 horas

Roberto del Río. Fono 371011 Sección Cirugía. Jueves domingos y festivos. de 14.30 a 15 horas Sección Medicina todos los días de 14.30 a 15 horas

Félix Bulnes. Fono 731278. Jueves y domingos. de 14 a 15 horas.

Jose Joaquín Aguirre. Fono 373031. Miércoles y domingos. de 14 a 15 horas

Clínica Alemana. Fono 374051. Todos los días de 8 a 19 30 horas.

Hospital Manuel Arriarán. Fono 50031. Jueves y domingos. de 15 a 16 horas.

Fuerza Aérea. Fono 483031. De lunes a viernes. de 10 a 10.30 horas: sábados domingos y festivos de 14 a 15 horas.

Exequiel González Cortés. Fono 50011. Sección Lactantes martes y viernes, de 14.30 a 15 horas: Sección Cirugía. jueves y domingos, de 14.30 a 13 horas.

MOVIMIENTO DE TRENES DESDE MAPOCHO (Teléfono 89177).— A las 7.45 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 8.30 horas, Ordinario

A las 12 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 14 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 16.30 horas, Automotor-Salón a Puerto, solamente los sábado.

A las 17.45 horas, Expreso diario a Puerto.

A las 19.30 horas, Expreso, días de trabajo, a Puerto

A las 20 horas, Ordinario a Quillota, los días de trabajo.

A las 21.30 horas, local a Tiltil, los días de trabajo.

DESDE ESTACION ALAMEDA (Teléfono 91629). — A las 8 horas, Ordinario a San Rosendo, diario.

Instituto Traumatológico. Fono 497124. Martes y jueves. de 10 a 12 horas. Domingos y festivos. de 13 a 15 horas.

Psiquiátrico. Fono 371031. Martes, jueves y domingos, de 14 a 15 horas.

El Salvador. Fono 256441. Martes y jueves. de 14 a 15 horas.

San Borja. Fono 394842 Jueves. domingos y festivos de 13 a 15 horas.

San José. Fono 370011 Miércoles. domingos y festivos. de 15.30 a 16.30 horas.

San Juan de Dios. Fono 97041. Jueves y domingos. de 14 a 15 horas.

San Luis. Fono 40083. Martes y jueves. de 14 a 15 horas. Domingos de 14 a 16 horas.

Clínico de la Universidad Católica. Fono 32051. Todos los días. de 19 a 19.30 horas.

A las 8.45 horas, Ordinario a Pichilemu, diario.

A las 11 horas. El Penquista a Concepción, diariamente.

A las 10.40 horas, Automotor Salón de Puerto a Talca, días de trabajo, excepto los sábados.

A las 13.55 horas, Expreso Mapocho-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes.

A las 14.30 horas, Ordinario a Talca, diario.

A las 17 horas, Ordinario a Curicó, diario.

A las 19.30 horas, Expreso Mapocho-Talca, diario.

A las 20 horas, Flecha nocturna a Puerto Montt, diariamente.

A las 20.30 horas. El Temucano a Temuco, diariamente.

A las 21.15 horas. El Valdiviano, con combinación a Puerto Montt, diariamente.

A las 22 horas. El Nocturno a Concepción, diariamente.

SERVICIO DE PULLMAN BUS AL SUR (vía LIT):

A Cauquenes: 7 y 13.30 horas.

A Chillán: 7.30, 15 y 16.30

A Concepción: 8.30, 12.30 22.30 y 22.45 horas.

A Los Angeles: 9.45 horas.

A Temuco: 8 y 22.50 horas.

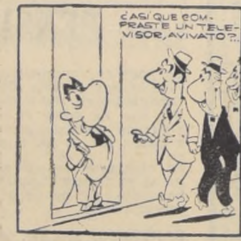
A Valdivia: 20 horas.

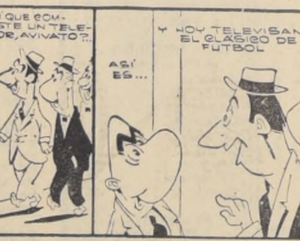
A Puerto Montt: 17.30 horas.

EXPRESO DEL CHOAPA Balmaceda esquina Bandera

A La Serena-Coquimbo. 8.30 y 22.30 horas.

AVIVATO — POR CHESTER GOULD









RAMONA — POR LINO PALACIOS



MUNDOS GEMELOS







SU ALMANAQUE COMERCIAL

AVES Y HUEVOS

AVES FRESCAS FAENADAS BROILER. Huevos. Reparto a domicilio a precios más bajos. Teléfonos 94798—94087. Beltres Hnos. Exposición 126.

ART. METALICOS

ARTICULOS DE BRONCE ESMALTADO. Regalos finos decorativos. Fábrica, Alonso Ovalle 713

GC. 21—V—68

AUTOMOVILES GARAJES ACCESORIOS

"SERVICIO SKODA" "GARAJES"

Carmen 125. Fonos 394578 - 383977

TECNICOS ESPECIALIZADOS

Reparaciones, Repuestos, Mecánica General, desabolladuras, pinturas Electricidad, TRABAJOS GARANTIDOS servicio remolques en cualquier punto del país, doctor en motores.

CARPAS

FABRICA CARPAS H. GARCIA

San Diego 1379 -- Teléfono 50361 Gran Avenida 2559 — Teléfono 55227

Carpas camiones, camionetas, quitasoles, carpas playa — Campaña, reparaciones

LAUTARO, TELONES PARA TERRAZA con armazón de cañería. Carpas de Campaña. Nataniel 2001—52573.

GC 15-1-68

REFRIGERACION

ORMAC, FABRICAMOS, REPARAMOS refrigeradores comerciales. San Francisco 50. Telfono 383119.

NEUMATICOS

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS, Recauchaje General Insa. Concesionarios Suc. Jorge Castillo Bascur, Sala de ventas, José Miguel de la Barra 451, fono 31396 Estación de Servicio, Maturana N.o 1298, fono 65744

GC-13-II-68

NEUMATICOS: ECONOMIA, GARANTIA, Neumáticos, Llantas. Todos tipos Avenida España 72.

GC-13-II-68

PIGMENTOS

ALEMANES GARANTIDOS

Para artistas decoradores en tela Arturo Prat 754

LANAS

EL ROSAL SAN DIEGO 1138 SURTIDO completo en lanas. Deposito Edilio.

RESORTES

ESPIRALES RESORTES CUALQUIER AUTOMÓVIL. Industrias en general. Riquelme 2. Teléfono 63908.

GC-2-III-68

LETREROS

"PIZARRO"

Letreros en Serie, Afiches, Lienzos, Carteles. Irarrázaval 263-44676.

GC. 30—1—68.

"JORSO"

Lienzos, Carteles, Silk-Screen. Todos tipos medidas, San Francisco 1138.

GC. 10—1—68.

MENAJE

"HIDALGO"

Cristalería, Loza, Enlozado — Artículos de Regalos. Cocinas. San Alfonso 62.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRAVENTA, REPARACIONES, REPUESTOS. Máquinas coser, escribir. San Pablo 1676 — 86659.

GC.-27-II-68

HUGO PALMERO C., MAQUINAS DE escribir, sumar. Reparaciones, compra venta. San Martín 91, teléfono 66969.

GC 25-II-68

GUITARRAS

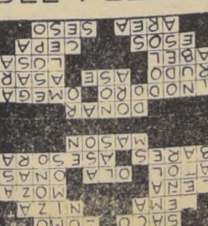
GUIRARD GUITARE.— GUITARRAS estudio y concierto. Garantía perpetuidad. Diseños exclusivos. Reparaciones. Matta 340 — Fono 52709.

GC-7-V-68

ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ, GUITARRAS, Tizonas, Arpas. Reparaciones. San Francisco 398. Teléfono 392330. quelme 6.

GC-10-III-68

SOLUCION DEL PUZZLE



GUIA DEL ESPECTADOR

BANDERA, Bandera 76 (714403).— Rotativo desde las 10 horas: Mate o muera. Cow-boy. Mayores de 18 años.

CAPRI, Monjitas 825 (Fono 392414).— Rotativo desde las 10 horas: Cómprame ese hombre. Not. y agregados.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— Rotativo desde las 11 horas: Banning. EE. UU., drama. Mayores de 21 años.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381824).— Rotativo desde las 10.30 horas: Amistades particulares. Francesa, drama. Mayores de 21 años.

CINELANDIA, Puente 540 (65732).— Rotativo desde las 14 horas: Santo contra los villanos del ring. Acción, noticiario y agregados.

CITY, Agustinas 7022 (Fono 66687).— Rotativo desde las 10.30 horas: Mate o muera. Acción. Mayores de 18 años.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: Por unos dólares menos. Cowboy, colores. Menores.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— Rotativo desde las 11 horas: Una rosa para todos. Color. Mayores de 21 años.

ESPAÑA, Estado con Huérfanos (398488).— A las 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: La nueva cenicienta. Española, musical. Menores.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: El reportero chiflado. Comedia, cómica. Menores.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— A las 15, 18.15 y 21.25 horas: Millie. Not. y agregados, mayores de 14.

HUELEN, Huérfanos 779 (31603).— Rot. desde las 10.30 horas: Lucha de gigantes. EE. UU., acción, menores.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— A las 12.30, 17 y 21.30 horas: Lo que el viento se llevo. (70 m|m. 6 bandas de sonido, drama, color, mayores de 15.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— Rot. desde las 10 horas: El tío del mono. Walt Disney, menores, cómica.

KING, Huérfanos 840 (32838).— Rot. desde las 10 horas: Por unos dólares menos. Cowboy, mayores y menores.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— A las 10.30, 14.15, 18 y 21.30 horas: El cañonero del Yangeze. Acción EE. UU.

MAYO, Monjitas 873 (391201).— Rot. desde las 10 horas: El reportero chiflado. Inglesa, cómica, menores.

METRO, Bandera-Unión Central (83361).— Rot. desde las 10.30 horas: A quemarropa. EE. UU., acción, mayores de 21.

NILO, Monjitas 873 (302078) Rot. desde las 10 horas: Amistades particulares. Francesa, drama, mayores de 21.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921).— Rot. desde las 10.30 horas: Cómprame ese hombre. Not. y agregados, mayores de 21.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— Rot. desde las 10 horas: A quemarropa. EE. UU., suspenso, mayores de 21.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Rot. desde las 11 horas: El reportero chiflado. Inglesa, cómica, menores.

REX, Huérfanos 735 (31343).— Rot. desde las 11 horas: Las reinas. Mayores de 21.

RIO, Monjitas 743 (33550) —Rot. desde las 11 horas: La felicidad. Amarte mientras coe la noche. Mayores. Not. y agregados.

RITZ, San Antonio 50 (38061).— Rot. desde las 11 horas: Eclipse. Italiana, drama, mayores de 21.

RIVIERA, San Antonio-I. Valdez V. (36093).— Rot. desde las 13 horas: El rapto de las sabinas. La basura.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rot. desde las 10 horas: Los asesinos. EE. UU., suspenso, mayores de 15.

SAN ANTONIO, S. Antonio - Huérfanos (33605). — Rot. desde las 13 horas: Dos chicas locas, locas locas. Not. y agregados, menores.

SAN MARTIN, Alameda-S. Francisco (35357).— Rot. desde las 14 horas: Santos contra los villanos del ring. Acción, Not. y agregados.

SANTA LUCIA, Alameda-S. Isidro (34718).— A las 11, 14,40, 18,15 y 22 horas: Grand Prix. EE. UU., automovilismo, mayores de 14.

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rot. desde las 11 horas: Herraduras de oro. Cowboy, menores.

SAO PAULO, Merced 772 (397946).— Rot. desde las 11 horas: Por unos dólares menos. Cowboy, italiana, menores.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rot. desde las 10.30 horas: Al calor de la noche. Not. y agregados, mayores de 21.

TOESCA, Huérfanos 1313 (711562).— Rot. desde las 11 horas: Doce al patíbulo. EE. UU., acción, mayores de 14.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021).— Rot. desde las 11 horas: A quemarropa. EE. UU., suspenso, mayores de 21.

WINDSOR, Ahumada-Moneda (89761).— Rot. desde las 10.35 horas: Los implacables. Acción, mayores de 18.

YORK, Ahumada 166 (66687).— Rot. desde las 10.30 horas: Pinocho. Not. y agregados, mayores y menores.

SECTOR PLAZA ITALIA-VICUÑA MACKENNA

BAQUEDANO, Plaza Baquedano (31787).— Rot. desde las 14 horas: Las novias de Fu Man Chú. Los dioses guerreros. El baúl a El Cairo.

NORMANDIE, Alameda 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Las Reinas (Italiana, mayores de 21 años).

SECTOR ÑUNOA-PROVIDENCIA-VITACURA

ANDES, Avda. Irarrázaval 1435 (43811).— Rotativo desde las 14 horas: La novicia rebelde. EE. UU, acción. Menores.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 15.30, 19 y 22 horas: Persona. Not. y agregados. Mayores de 21.

DANTE, Washington 26 (494359).— Cerrado por reparaciones.

EGAÑA, Plaza Egaña (Fono 271026).— 19 y 21.45 horas: Festival cowboy: Revólver de un desconocido. Menores.

EL GOLF, Apoquindo 3368 (480046).— 18.45 y 22 horas: Cómprame ese hombre. EE. UU., drama. Mayores

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Rotativo desde las 14 horas: Sendas tortuosas. El valle del misterio. Y ahora, Miguel.

LAS CONDES, Apoquindo-Noruega (484067).— 19 y 22.15 horas: Las reinas. Italiana, cómica. Mayores

LAS LILAS, E. Yáñez con J. de Dios V. (43116).— 18.30 y 22 horas: Una rosa para todos. Italiana, comedia. Mayores de 21.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— 15, 19 y 22 horas: El tío del mono. W. Disney. Menores.

MACUL, J. P. Alessandri 3547 (258791).— Rotativo desde las 13 horas: La novicia rebelde. Not. y agregados. Menores.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.45 y 22 horas: A quemarropa. EE. UU., acción. Mayores de 21 años.

PEDRO DE VALDIVIA, P. de Valdivia-Bilbao (Fono 43948).— 15, 18.30 y 22 horas: Los picapiedras. Cómica. Menores.

VERDI, P. de Valdivia 5273 (499704).— Rotativo desde las 14 horas: Aquí está tu enamorado. Los 4 Juanes. Juan Colorado.

SECTOR 10 DE JULIO-FRANKLIN - GRAN AVENIDA - AVDA. MATTA

ALHUE, Población Dávila (581427).— Rotativo desde las 14 horas: Aquí está tu enamorado. Los 4 Juanes. Juan Colorado.

AMERICA, Ñuble 390 (Fono 52443).— Rotativo desde las 14 horas: Fantomás. La masacre de Chicago. El paraíso del hombre.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Rotativo desde las 14 horas: El aventurero de Montecarlo. El medallón de Pekín. Los valientes mueren de pié.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 horas: Amor a ritmo go-gó. Amor y sexo. Cada noche un amor.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Festival de cowboy: Herraduras de oro. Menores.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Rotativo desde las 14 horas: El aventurero de Montecarlo. Los valientes meuren de pié. El medallón de Pekín.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181).— Rotativo desde las 14 horas: Un tigre anda suelto. Los valientes de Calloway. Blanca Nieve y los 7 enanitos.

LAUTARO, Carmen Mena 602 (581300).— Descanso.

MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Rotativo desde las 13 horas: Adiós, gringo. 100.000 dólares por Ringo. Operación póker.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rotativo desde las 14 horas: Los tres sargentos de Bengala. Ahí llega un gringo. Infierno de gladiadores.

MONACO, 10 de Julio-A. A. Prat (382845).—Rot. desde las 13.30 horas: El último de los mohicanos. El rapto de las vírgenes. Miguel Strogoff.

OMAR, San Diego 1950 (55103).— Rot. desde las 14 horas: Sed de oro. El ocaso de una vida. Las hilanderas de la luna.

PALACE OVALLE, Iquique 6595 (581616).— Descanso.

PORTUGAL, 10 de Julio 252 (34816). — Rot. desde las 14 horas: Cada noche un amor. Amor y sexo. Amor al ritmo a go-go.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rot. desde las 14 horas: La guerra de los mundos. Las joyas de la familia. El bucanero.

ROMA, San Diego 230 (67258).— Rot. desde las 14 horas: La guerra de los mundos. Las joyas de la familia. El bucanero.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Rot. desde las 14 horas: Reportero chiflado. Cómica. menores. Not.

SAN MIGUEL, Avda Euclides 1202 (51262).— Rotativo desde las 14 horas: El último de los mohicanos. El rapto de las vírgenes. Miguel Strogoff.

SUR, San Diego 935 (61524).— Rot desde las 13 horas: El dominador del desierto. La virgen de Nurenberg. El oeste es una peste.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384). — Rot. desde las 14 horas: El bandido negro. El pirata del rey. Amargo retorno.

MAIPO, San Pablo 4251 (731982).— Rot. desde las 14 horas: Duelo en Texas. Una pistola para Ringo. Por un puñado de dólares.

NAVIA, S. Izquierdo 1625 (731720).— Descanso.

LO FRANCO, (734625).— Rot. desde las 14 horas: Django. Cuatro dólares de venganza. Misión Blody Mary.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — BRASIL ESTACION

ALAMEDA, Alameda 2987 (91254).— Rot. desde las 11 horas: La virgen de Nurenberg. El dominador del desierto. El Oeste es una peste.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).—Rot. desde las 14 horas: A quemarropa. EE. UU., acción, may. de 21.

A. ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848).— Rot. desde las 11 horas: Festival de cowboys: Revólver de un desconocido.

BLANCO ENCALADA, Avda. Blanco Encalada (91787).— Rota. desde las 14 horas: Los valientes mueren de pié. El aventurero de Montecarlo. El medallón de Pekín.

CARRERA, Alameda 2151 (86685).— Rot. desde las 14 horas: El rapto de las vírgenes. Miguel Strogoff. El último de los mohicanos.

COLON, San Pablo - San Martín (733146).—Rot. desde las 14 horas: Los piratas del Rey. Amargo retorno. El bandido negro.

MADRID, Chacabuco 32 (93657).—Rot. desde las 14 horas: Las joyas de la familia. El bucanero. La guerra de los mundos.

MINERVA, San Pablo 3230 (733342).— Rot. desde las 13 horas. Adiós gringo. 100.000 dólares por Ringo. Operación Póker.

MONUMENTAL, Alameda 3943 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: Cuatro dólares de venganza. Django. Misión Blody Mary.

O'HIGGINS, San Pablo-Cumming (86929).— Rotativo desde las 14 horas: Por un puñado de dólares. Duelo en Texas. Una pistola para Ringo.

SECTOR VIVACETA - INDEPENDENCIA - EL SALTO - RECOLETA

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas: Los 3 mosqueteros de Dios. Adiós cuñado. Los demonios del ring.

LIBERTAD, Vivaceta 2003 (371627).— Rotativo desde las 14 horas: Los 3 mosqueteros de Dios. Adiós cuñado. Demonios del ring.

LA PALMILLA, Pedro Fontova 521.— Rotativo desde las 14 horas: Volver de entre las cenizas. Clima de amor. La bahía del contrabando.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Un baúl para El Cairo. Los dioses guerreros. Las novias de Fu Man Chu.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Paradero 33 de la Gran Avenida (581522-227).— Rotativo desde las las 17 horas: Algo gracioso sucedió camino al foro. Sangre en las colinas

MAIPU, 5 de Abril-Pajaritos (Maipú) (571530).— Rotativo desde las 15 horas: 7 dólares al rojo. Ulises contra Hércules.

SANTIAGO (San Bernardo) (591982).— Rotativo desde las 14 horas: El momento de la verdad. Smaky.

NACIONAL (Puente Alto) (124).— Rotativo desde las 14 horas: Caprice. Mi héroe temeroso. Si disparas, te mato.

PLAZA (Talagante) (66) Descanso.

PLAZA (Puente Alto) (324).— Descanso.

MUNICIPAL (San Bernardo) (591948).— Rotativo desde las 14 horas: Arizona Colt. Frankenstein contra el monstruo del espacio.



LOS TRES PARTICIPANTES EN LOS PELIGROSOS JUEGOS DE "LA MUERTE TOCA A LA PUERTA": Simone Signoret, Katherine Ross y James Caan.

Películas:

La Muerte Toca a la Puerta

Comentario de HUGO MERY

La presencia, en el rol protagónico, de la célebre Simone Signoret salva esta película de la indiferencia de críticos y público. Si no fuers por la magnitud de la actriz francesa y por lo oneroso de la utilería empleada, habría caído en la cenicienta "categoría B", en donde, con toda justicia, le correspondería estar.

Realizada por un joven y oscuro director —Curtis Harrington— la película falla a partir del argumento. Este tiene un añejo sabor a cosa conocida y roza un sinfín de lugares comunes: un joven matrimonio se dedica a excéntricos juegos, para olvidarse que son ricos y que no tienen nada qué hacer. La llegada de una madura señora les introduce en juegos más peligrosos y emocionantes ("Games" —juegos— es el título original de la película): adulterios simulados, venganzas en broma. Como era de presumir, tales juegos arrastran a la perdición a sus participantes... menos a uno, que tenía carta bajo la manga. Lo único nuevo en esta enrevesada trama es que haya un ganador con malas artes y que un inocente page las consecuencias. "La Muerte toca a la Puerta" se despoja así de todo intento moralizante.

La labor del director no galvanizó tales elementos argumentales. Resultan patéticos y a veces divertidos— sus esfuerzos por dar susto con una serie de recursos mil veces empleados en el cine: puertas que se abren, manos que apagan las luces, ascensores desocupados que suben y bajan. No se crea un clima tenso y helado, como era necesario para que tales recursos no se advirtieran pre-fabricados. Las revueltas del argumento podrán ser inesperadas, pero no logran tampoco contribuir a crear esa buscada y nunca encontrada atmósfera de terror.

La actuación es de bajo nivel en el caso de James Caan y Katherine Ross, dos nuevos elementos lanzados por Hollywood y de una falta de convicción de Simone Signoret.

Se ha argumentado que la eximia actriz está fuera de papel pero no debe olvidarse que ella tuvo relevantes actuaciones justamente en filmes de la serie negra francesa, como "Las Diabólicas", de Henri Georges Clouzot. Más exactamente podría decirse que tuvo la mala fortuna de intervenir en una película de poca categoría, que puso a su disposición un personaje débil y obtuso, imposible de animar en forma más bri-





ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
EDICION DE [illegible] PAGINAS Eº 0,50

La Nación
EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

SANTIAGO DE CHIL…
… DE ENERO DE 196…

LOS MARTES MUSICALES – LOS MARTES MUSICALES





Así fue la despedida del "Pollo" Fuentes. Arriba, conversan Juan Carlos, José Alfredo Fuentes, Alex Fiori, María Pilar Larraín y César Antonio Santis. En el grabado inferior, Santis, en el interior del avión, les da la despedida. Minería transmitió íntegramente la despedida del "Pollo", Juan Carlos y Alex Fiori, grabada la noche anterior en Pudahuel, durante el programa "Discomania" del domingo.

Algo Más Sobre el Festival de la Canción

En torno al IX Festival de la Canción de Viña del Mar no todo es discusión, malos ratos y disputas. También se "ven" y escuchan situaciones alegres y simpáticas que dan el tono festivo a los misterios que encierra el evento musical aludido. Al menos algo de esto le ocurrió a Roberto Rojas, director artístico de Radio Minería.

El lunes antepasado Rojas recibió un misterioso llamado telefónico en su casa. Su interlocutor era una dama.

¿Aló, con don Roberto Rojas, director artístico de Radio Minería?

—Con él... ¿Quién habla?

—No importa el nombre. Mire, don Roberto, yo soy una de las tantas fervientes admiradoras del Festival de la Canción de Viña del Mar y lo llamo para hacerle una consulta.

—Perfectamente, a sus órdenes. Usted dirá...

—¿Podría Ud. informarme quién es el autor o autora del tema "No sé pa' qué", que se firma como "Milita" y que compite en género folklórico?

—No sabe cuánto lo lamento, pero la verdad es que no lo sé. Nadie lo sabe puesto que la identidad de los autores queda en total reserva hasta el final del Festival.

—Pero... ¿está seguro que no lo sabe?

—Totalmente, señorita.

—¡Ah!, menos mal. Muchas gracias y perdone la molestia señor Rojas. Hasta luego,

—Hasta luego.

Y todo habría quedado allí de no ser que al día siguiente Roberot Rojas al llegar a su oficina en Radio Minería se encontró con Jack Brown, el destacado locutor nacional, teniendo con él la siguiente conversación.

—Roberto, ¿sabes quién es el autor que se firma "Milita" en el Festival de la Canción?

—¡Qué!... No, no lo sé, ¿por qué?

—¿Verdad que no lo sabes?

—Palabra que no. ¿Por qué me lo preguntas?

—Te voy a explicar. Sucede que yo puse un aviso en un diario ofreciendo mis servicios profesionales para llevar y arreglar temas a los autores participantes en el Festival, y sucede que todos creen que yo soy el autor que se firmó como "Milita"...

—¿Y no eres tú el autor?

—No, hombre, no.

—¿Entonces, dónde está el problema?

—Esa es la cosa. El problema está en que la autora es una dama muy vinculada en política y a las altas esferas de gobierno de modo que siempre está en primer plano. Como ella no quiere que se sepa su identidad me pidió que yo representara el tema.....

—Todavía no le veo el problema......

—Yo sí. Estoy muy preocupado porque no se sepa quién es la verdadera autora de la canción, es por eso que a todo el mundo se lo pregunto.

—¡Ah!, ya... y dime, así, entre nosotros, ¿quién es "Milita"?

—Pero...

—Lo lamento, viejo. Hasta la vista y gracias.

Dicen las malas lenguas que desde ese día Roberto Rojas no duerme pensando y barajando nombres respecto a la misteriosa dama escondida trás el seudónimo de "Milita" y que tantas confusiones le ha traído...

Boleros

Me Duele El Corazón

Me duele el corazón, con tal violencia
me duele, que no puedo respirar.
No sé qué pasará, con este gran dolor,
de noche no me deja descansar).
Dónde están mis amigos, no los veo,
dónde están mis hermanos no los hallo.
Solito he de llorar, solito de sufrir,
solito yo me tengo que acabar.
Pobre, ¡ay de mí, solito de llorar,
solito he de sufrir, solito yo me tengo que acabar.

Delante de la Virgen me arrodillo.
Le ruego que no me haga más sufrir,
que me haga ese favor no hacerme padecer,
si no hasta la razón voy a perder.
Pobre, ¡ay de mí!
que me haga ese favor no hacerme padecer,
si no hasta la razón voy a perder.

Algo

No quiero estar triste
aunque debiera
no quiero que mis ojos
ella los viera
llorando mi llanto
tengo que ocultar.
Este es el adiós
quiero que creas
que no me importa más
y no me veas
llorando mi llanto
tengo que ocultar
mas he pensado
en perdonarla
pero no puedo
debo dejarla.
Vete de mí
es lo que debo decir
pero no puedo
y es que la quiero
le pido al cielo
que me dé fuerzas
para ocultar
esta pena que me mata.

Un Día Llegará

Vals

(Homero Manzi y Carlos Di Sarli)

Tu voz era lejana, como el eco
distante tu canción...
Venía del misterio de los sueños
tu paso sin rumor.
Te estaban esperando los caminos
la alondra y el trigal,
las rosas y las copas de los pinos,
la sed y el manantial.
Un día llegará, cantaba el viento,
y el eco repetías ¡llegará!
Y estabas presentida en el lamento.
el lamento de amor de la torcaza.
Lo decían los pasos de la loma,
las lluvias con su mínimo rumor,
el buche tornasol de la paloma,
los pequeños suspiros de la flor.
Un día en mi cristal se vio una imagen,
la imagen de tu amor.
Mis ojos, sin saber estaban ciegos
¡y ciego el corazón!
Las sombras te llevaron con el alba,
gritando te seguí.
Más débil fue mi voz que la distancia
¡y entonces te perdí!
CODA: Un día en mi cristal se vio una imagen.
¡la imagen de tu amor!

Tu Respuesta

Un calor
en mi pecho
he sentido,
y en ti
mi pensamiento
se ha detenido;
yo no sé
si tú sentirás
por ti siento
pero si así no fuera
moriría de sufrimiento.
Tu respuesta
esta tarde me darás,
y yo me pregunto:
¿Cuál será? ¿Cuál será? ¿Cuál será?
la respuesta
que me darás.
Tu respuesta

Hits

Pero Miren Si Será

Mírala cómo se va
y dijo que me quería
y dijo que me quería
y si se habría olvidado, ya, ¡ay de mí!

Del amor que me tenía
si se había olvidado ya
del amor que me tenía
pero mire si será.

Matas a quien te idolatra
premias a quien te a ofendido
premias a quien te a ofendido
y yo que la quiero tanto, ay de mí!
o el más aborrecido.
Y yo que la quiero tanto
soy el más aborrecido.

Dicen que se aquietará
y que no volverá luego,
y que no volverá luego,
eso lo hace de bribona, ¡ay de mí!
para ver si lo ya ruego
eso lo hace de bribona
para ver si yo la ruego
pero miren si será,
pero miren si será.

Ojos Verdes

(S. Valverde y R. de León-Quiroga).

Apoyá en er quisio de tu casa, un día,
mirabas abrirse la noche de mayo.
Pasaron los hombres y tú sonreías,
hasta qu een el puerta paré mi caballo.

Serrana, me das candela
y te doy este clavé
Baja y tómala en mis labios,
que yo te fuego te daré!
Bajé der caballo,
de cerca te vi,
y fueron dos verdes luceros mayo
tus ojos pa mí!
Ojos verdes,
verdes como la arbahaca,
verdes como el trigo verde
y el verde, verde limón.
Ajos verdes, verdes
con brillo de faca,
que se han clavaíto en mi corazón.
Pa mí ya no hay soles, luceros ni lunas,
no hay más que unos ojos que mi vía son;

ojos verdes,
verdes como la arbahaca,
vesres de como el trigo verde
y el verde, verde limón.

Vimos desde er cuarto despontar el día,
y anunciar el alba la torre la Vela.
Dejaste mis brazos cuando amanecía
y en mi boca un gusto de menta y canela.

Serrana, para un vestío
yo te quiero regalá
Me dijiste: ¡estás cumplío,
no me tienes que dar ná!
Subí en er caballo.
un beso te di,
y nunca otra noche más bella de mayo,
he vuelto a viví.

Ojos verdes,
verdes como la arbahaca, etc.

Mexicanas

Tequila con Limón

(Canción)
E. Cortázar y Esperón

Traigo música en el alma
y un cantar aquí en el pecho,
un cantar que me desgarra
cuando lo echo por amor.
Lo aprendí por esos campos,
con heridas de barbocho,
por tapadas de machetes
y vibrar de guitarras.
Lo aprendí por el palenque,
apostando a un gallo pino,
y me siento suficiente
para cantarla por aquí
al orgullo de Jalisco.
Lo nombraron mi padrino
y no tiene más ahijados
porque ya me tiene a mí.
Sangre brava y colorada,
trepadora como filo de puñal,
es la sangre de mi raza,
señadora y cancionera,
sangre brava y peleonera,
valentona y pendenciera
como penca de nopal.
A las patas de un caballo
fue siempre mi dinero,
y si alguna vez es fallo,
me desquito en un albur.
Traigo siempre a flor de boca
la tonada que más quiero,
para ver a quién le toca
y pasearla a su salud,
y sentir hervir la sangre
por todito el cuerpo entero
al gritar viva Jalisco
con el alma y corazón.
¡Qué bonito, qué bonito
ha llegado merendero
y beber en un jarrito
un tequila con limón.

El Caballo Palomo

Guz Aguila–M. de E. Cortázar

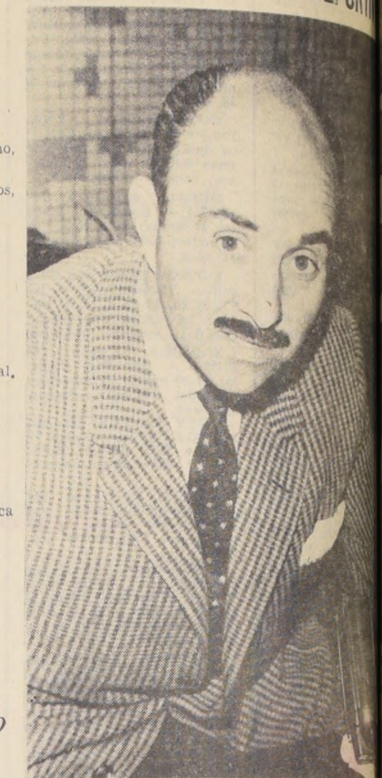
Soy charro de Rancho Grande
y hasta el amor bebo en jarro (Se repite)
y no hay potranca matrera
que me tumbe si me agarro;
ay, qué mi Dios tan pantera
cuando lo visten de charro.
—Yo en Rancho Grande nací
y nunca lo ando diciendo. (Se repite)
hay quienes no son de aquí
y nomás van presumiendo,
como uno que conocí
y que sigo conociendo.
—Yo no nací en Rancho Grande,
pero quiero este lugar.
hay muchos que por costumbre (Se repite)
hablan no más po hablar;
hay muchos que prenden lumbre
y no la saben apagar.
—Las lumbres que yo he prendido
no las apaga cualquiera. (Se repite)
no todos somos iguales
andando en la quemadrea.
Yo conozco caporales,
que se queman en la hoguera.
—Hay uno que en el cantar
da su envidia a conocer (Se repite)
porque no fue caporal
ni lo quiso la mujer;
corrió al Palomo tan mal
que al patrón hizo perder.
—Más vale saber perder
y gaurdar bien el honor; (Se repite)
con la mujer que uno quiere
no hay que hacer combinación
si pierdo revancha tomo
y a la Cruz de mi pasión;
por un caballo Palomo
no se la cambio al patrón.

La Feria de las Flores

Jesús Monge.

Me gusta cantarle al viento
porque vuelan mis cantares,
y digo lo que yo siento
por toditos los lugares.
Aquí vine por que vine
a la feria de las flores;
no hay cerro que se me empine
ni cuaco que se me atore.
En mi caballo retinto
he venido de muy lejos,
y traio pistola al cinto
y con ella doy consejos.
Atravesé la montaña
pa' venir a ver las flores,
aquí hay una rosa huraña
que es la flor de mis amores.
Y aunque otro quiera cortarla
yo la devisé primero.
y juro que he de robarla
aunque tenga jardinero.
Yo la he de ver trasplantada
en el huerto de mi casa.
y si sale el jardinero,
pues a ver, a ver qué pasa.

COMENTARISTA DEPORT…



Uno de los mejores comentaristas… portivos está silenciosamente en R… Balmaceda. Se trata de Juan Cugni… brillante trayectoria en esta especial… Sus pintorescas notas y fugaces ap… ciones le dan el toque preciso a sus co… tarios que hacen blanco en cada un… los hinchas de los diferentes clubes… criterio con que Cugniet "ataca" cad… ma es totalmente realista; está bien … mentado y se nota que sabe su mate…

Estos comentarios deportivos los … liza diariamente en la citada Balma… dentro de los bloques informativos qu… de 7 a 8 de la mañana; también entre… 14 horas y finalmente, entre las 22 … horas. Junto a Juan Cugniet hay … comentaristas que hablan de la act… dad chilena e internacional como … Olivares, Luis Alberto Padilla, Gon… Orrego, Guillermo Vivado y Kika.

Es un bloque noticioso de gran… vergadura y que se lleva al "aire" … mucha preparación previa, puesto qu… dio Balmaceda cubre todo el país.